

中国观鸟年报2003 CHINA BIRD REPORT 2003



分类总览 Systematic List

非雀形目 Non-Passerine

鸡形目 Galliformes> 雉科 Phasianidae

0002# 藏雪鸡 Tibetan Snowcock Tetraogallus tibetanus

7月29日,青海囊谦坎达山,8只,其中5只幼鸟;8月16-17日 西藏曲水雄色寺有记录。

Qinghai: eight including five juveniles at Kandashan, Nangqian on 29 July. Tibet: one record from Xiongse Temple, Qushui on 16-17 August.

0004# 暗腹雪鸡 Himalayan Snowcock *Tetraogallus himalayensis* 6月 28-29日,新疆叶城昆仑山,20只。 Xinjiang: 20 at Kunlun Mountain, Yecheng on 28-29 June.

0006# 四川雉鹑 Buff-throated Partridge *Tetraophasis szechenyii* 7月26日,青海囊谦林场 3900米,7只,其中听见3只。 Qinghai: seven including three heard at Nangqian Forestry Work at 3900m on 26 June.

0007# 石鸡 Chukar Alectoris chukar

1月4日,北京房山拒马河,7只;7月6日,内蒙古东胜至包头沿途,1只;9月15日,甘肃酒泉至张掖至内蒙 古阿拉善右旗,2只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗贺兰山南寺,6只;9月18日,内蒙古阿拉善左旗贺兰山南寺, 40只;9月19日,内蒙古阿拉善左旗贺兰山自然保护区,136只;10月21日,北京门头沟落坡岭水库,5只。 Beijing: seven at Juma River, Fangshan on 4 January, five at Luopoling Reservoir, Mentougou on 21 October. Inner Mongolia: one between Dongsheng and Baotou on 6 July, two between Jiuquan, Gansu and Alashan Youqi via Zhangye on 15 September, six at South Temple. Helanshan NR, Alashan Zuoqi on 17 September, 40 there on 18 September and 36 there on 19 September.

0008# 大石鸡 Rusty-necklaced Partridge Alectoris magna 7月22日,青海茶卡,1只。 Qinghai: one at Caka on 22 July.

0009# 中华鹧鸪 Chinese Francolin Francolinus pintadeanus

4月19-20日,福建厦门许庄有记录;4月27日,福建厦门同安东坑有记录;5月2-3日,福建厦门天柱山,3只; 5月31日,福建厦门万石植物园有记录;6月4日,云南个旧宝华公园有记录。

Yunnan: one at Baohua Park, Gejiu on 4 June. Fujian: single birds at Xuzhuan, Xiamen on 19-20 April, at Dongkeng in Tong'an, Xiamen on 27 April, three at Tianzhu Mountain on 2-3 May, and one at Wanshi Botanical Garden, Xiamen on 31 May.

0011# 斑翅山鹑 Daurian Partridge Perdix dauuricae

4月14日,河北秦皇岛北戴河洋河河口,2只;7月5日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,1只;7月11-12日,吉林白城向海自然保护区,8只;9月9日,内蒙古呼和浩特至包头至乌凉素海,7只,其中5只为幼鸟。

Beidaihe: two at Yanghe River estuary on 14 April. Inner Mongolia: one at Erdos Relict Gull NR on 5 July, seven including five juveniles between Hohhot and Wuliangsuhai via Batou on 9 September, Jilin: eight at Xianghai NR, Baicheng on 11 and 12 July.

0012# 高原山鹑 Tibetan Partridge Perdix hodgsoniae

5月9-10日,西藏那曲,2只;7月25日-8月1日,青海囊谦至玉树,20只;8月16-17日西藏曲水雄色寺有记

录。

Tibet: two at Naqu on 9-10 May, one at Xiongse Temple in Qushui on 16-17 August. Qinghai: 20 between Nangqian and Yushu during 25 July–1 August.

0013# 鹌鹑 Common Quail *Coturnix coturnix* 6月15日,新疆哈巴河、白哈巴河,1只;8月7-8日,新疆伊宁至博乐到奎屯听到3只。 Xinjiang: one at Habahe River and Baihabahe River on 15 June, three heard between Yining and Kuitun via Bole on 7-8 August.

0014# 日本鹌鹑 Japanese Quail Coturnix japonica 无重要记录。 No significant records.

0016# 环颈山鹧鸪 Hill Partidge Arborophila torqueola 12月 30-31日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,6只。 Yunnan: six at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan on 30-31 December.

0024# 海南山鹧鸪 Hainan Hill Partridge *Arborophila ardens* **VU** 11 月 30 日,海南霸王岭自然保护区,1 只;12 月 3 日,海南霸王岭自然保护区,1 雄 1 雌。 Hainan: one at Bawangling NR on 30 November, a male and female at Bawangling NR on 3 December.

0027# 灰胸竹鸡 Chinese Bamboo Partridge Bambusicola thoracica

2月9日,陕西佛坪县大古坪村听到1只;4月18-20日,江西婺源,17只,其中11只为听到;9月4-5日,江西 井岗山市茨坪黄洋界,4只;10月3日,广东乳源南岭国家森林公园,5只。

Shaanxi: one heard at Daguping, Foping on 9 February. Jiangxi: 17 including 11 heard at Wuyuan during 18-20 April, four at Huangyang Border, Ziping, Jingangshan on 4-5 September. Guangdong: five at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, on 3 October.

0028# 血雉 Blood Pheasant Ithaginis cruentus

7月28日,青海囊谦林场3800米,3只;8月29日,四川乡城大雪山,5只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,3只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,6只。

Qinghai: three at Nangqian Forestry Work at 3800 metres on 28 July. Sichuan: five at Large Jokul, Xiangcheng on 29 August, three at Sangdui Zhujie Temple, Daocheng on 31 August and six at Wolong NR, Wenchuan during 7-10 November.

0032# 红腹角雉 Temminck's Tragopan Tragopan temminckii

11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,3只雄性2只雌性。

Sichuan: three males and two females at Wolong NR, Wenchuan during November.

0034# 勺鸡 Koklass Pheasant Pucrasia macrolopha

3月9日,北京怀柔慕田峪,2只;4月25日,北京门头沟东灵山,3只;5月31日,北京延庆松山自然保护区, 2只;6月7-8日,河北兴隆雾灵山,2只;6月14-16日,北京门头沟东灵山,9只,其中1只为听到,另外8只 为1雌带7幼;11月22-26日,安徽黄山谭家桥,2只。

Beijing: two at Mutianyu, Huairou on 9 March, three at Donglingshan, Mentougou on 25 April, two at Songshan NR, Yanqing on 31 May, up to eight femals with seven juveniles at Donglinshan, Mentougou on 14-16 June. Hebei: two at Wulingshan, Xinglong on 7-8 June. Anhui: two at Tanjiaqiao, Huangshan during 22-26 November. 0036# 白尾梢虹雉 Sclater's Monal *Lophophorus sclateri* **VU** 8月30日,四川乡城大雪山,5只,为四川省第一笔记录。 Sichuan: five at Large Jokul, Xiangcheng on 30 August. This is the first record for Sichuan.

0038# 原鸡 Red Jungle Fowl Gallus gallus

12月5日,海南霸王岭自然保护区,1只;12月27日,云南盈江,1只雄性。 Hainan: one at Bawangling NR on 5 December. Yunnan: one male at Yingjiang on 27 December.

0039# 黑鹇 Kalij Pheasant *Lophura leucomelanos* 12月27日,云南盈江,2只雌性。 Yunnan: two females at Yingjiang on 27 December.

0040# 白鹇 Silver Pheasant Lophura nycthemera

4月12日,江西婺源,1只;4月18-20日,江西婺源,3只;7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;9 月4-5日,江西井岗山市茨坪黄洋界,2只;11月29日,海南霸王岭自然保护区,1雄1雌;12月23-30日,湖 南宜章莽山自然保护区有记录;12月30-31日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,2只雄性。

Jiangxi: One bird at Wuyuan on 12 April and 3 there a week later, two at Huangyang Border, Ziping, Jingangshan on 4-5 September. Hunan: reported at Mangshan NR Yizhang during 17-25 July. Hainan: a male and a female at Bawangling NR on 29 November. Hunan: reported at Mangshan NR, Yizhang during 23-30 December. Yunnan: two males at Gaoligongshan, Baoshan on 30-31 December.

0042# 藏马鸡 Tibetan Eared Pheasant *Crossoptilon harmani* 8月16-17日 西藏曲水雄色寺有记录。 Tibet: reported at Xiongse Temple, Qushui on 16-17 August.

0043# 白马鸡 White Eared Pheasant *Crossoptilon crossoptilon* 7月27日,青海囊谦林场,10只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,40只。 Sichuan: ten at Nangqian Forestry Work on 27 July and up to 40 at Sangdui Zhujie Temple, Daocheng on 31 August.

0044# 褐马鸡 Brown Eared Pheasant *Crossoptilon mantchuricum* **VU** 12月20日,北京门头沟东灵山,9只。 Beijing: nine at Donglingshan, Mentougou on 20 December.

0045# 蓝马鸡 Blue Eared Pheasant Crossoptilon auritum

9月17日,内蒙古贺兰山南寺,7只,其中1只为亚成体;9月18日,内蒙古贺兰山南寺,40只;9月19日,内蒙古贺兰山自然保护区,14只。

Inner Mongolia: seven including a juvenile at South Temple, Helanshan on 17 September, 40 there on 18th and 14 there on 19th.

0049# 白冠长尾雉 Reeves's Pheasant *Syrmaticus reevesii* **VU** 6月7日,河南罗山董寨自然保护区,6只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,1只。 Henan: up to six at Dongzhai NR, Luoshan on 7 June and during 17-19 November.

0050# 雉鸡 Common Pheasant *Phasianus colchicus* 无重要记录。 No significant records.

0051# 红腹锦鸡 Golden Pheasant Chrysolophus pictus

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,40只;2月8日,陕西佛坪岳坝乡至大古坪村,3只;4月18日,陕西洋县 白鹿村,2只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,2只雌性。

Shaanxi: 40 at Taibai Mountain on 4 February, between Yueba and Daguping, Foping on 8 February and two at Bailu, Yangxian, on 18 April. Sichuan: two females at Wolong NR, Wenchuan during 7-10 November.

0052# 白腹锦鸡 Lady Amherst's Pheasant *Chrysolophus amherstiae* 9月6-7日,云南大理苍山,6只。 Yunnan: six at Canhshan, Dali on 6-7 September.

0053# 灰孔雀雉 Grey Peacock Pheasant *Polyplectron bicalcaratum* 12月27日,云南盈江,1只雄性。 Yunnan: a male in Yingjiang on 27 December.

0063# 斑尾榛鸡 Chinese Hazel Grouse Tetrastes sewerzowi

7月27日,青海囊谦林场3900米,2只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,7只。

Qinghai: two at Nangqian Forestry Work at 3900 metres on 27 July and seven at Sangduizhujie Temple, Daocheng on 31 August.

雁形目 Anseriformes > 鸭科 Anatidae

0066# 疣鼻天鹅 Mute Swan *Cygnus olor* 9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,24只。 Inner Mongolia: 24 between Wuliangsuhai and Linhe on 10 September.

0067# 大天鹅 Whooper Swan Cygnus cygnus

1月1日,山东莱州河套水库有记录;3月2日,北京怀柔水库,28只;3月9日,北京海淀颐和园,8只;3月 22日,北京延庆野鸭湖,7只飞过;3月23日,北京昌平区温榆河,3只;6月18-19日,新疆青河白桦公园,2 只。

Shandong: reported at Hetao Reservoir, Laizhou on 1 January. Beijing: 28 at Huairou Reservoir on 2 March, eight at Summer Palace, Haidian on 9 March, seven flying over Yeyahu Lake, Yanqing on 22 March and three at Wenyuhe River, Changping on 23 March. Xinjiang: two at Baihua Park, Qinghe on 18-19 June.

0068# 小天鹅 Tundra Swan Cygnus columbianus

1 月 3-8 日,湖南东洞庭自然保护区, 59 只; 1 月 6-12 日,江西吴城鄱阳湖自然保护区, 7959 只; 1 月 13 日,江 西九江赛城湖, 7113 只; 1 月 16-18 日,安徽菜子湖自然保护区,4 只; 1 月 19-21 日,安徽升金湖自然保护区, 557 只; 1 月 22 日,安徽武昌湖,600 只; 3 月 9 日,北京海淀颐和园有记录; 11 月 23 日,江西新建南矶山自然 保护区,1000 只; 12 月 8-10 日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,500 只; 12 月 5-10 日,湖南东洞庭湖自然保护区 记录到 14 只。

Hunan: 59 at East Dongting Lake NR on 3-8 January and 14 there during 5-10 December, Jiangxi: 7959 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 January, 7113 at Saicheng Lake, Jiujiang on 13 January, four at Caizi Lake NR during 16-18 January, 1000 at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November and 500 at Poyang Lake NR during 8-10 December. Anhui: 557 at Shengjin Lake NR on 19-20 January and 600 at Wuchang Lake on 22 January. Beijing: reported at Summer Palace, Haidian on 9 March.

0069# 鸿雁 Swan Goose Anser cygnoides EN

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,4只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,12570只;1月9日,湖南 横岭湖自然保护区,1250只;1月13日,江西九江赛城湖,6180只;1月16-18日,安徽菜子湖自然保护区,2523 只;1月19-21日,安徽升金湖自然保护区,1280只;1月22日,安徽武昌湖,4500只;3月8日,北京密云泻 水湖有记录;3月30日,北京延庆野鸭湖,200只;11月24-25日,上海崇明东滩,30只;12月8-10日,江西吴 城鄱阳湖自然保护区,1000只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到234只。

Hunan: four at East Dongting Lake NR, during 3-8 January, 234 there during 5-10 December and 1250 at Hengling Lake NR on 9 January. Jiangxi: 6180 at Saicheng Lake, Jiujiang on 13 January. Anhui: 2523 at Caizi Lake NR on 16-18 January, 1280 at Shengjing Lake NR on 19-21 January and 4500 at Wuchang Lake on 22 January. Beijing: one at Miyun Reservoir on 8 March and 200 at Wild Duck Lake, Yanqing on 30 March. Shanghai: 30 at Dongtan, ChongmingIsland on 24-25 November.

0070# 豆雁 Bean Goose Anser fabalis

1月1日,山东莱州河套水库有记录;1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,17840只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,1514只;1月12-13日,湖南西洞庭湖自然保护区,950只;1月13日,江西九江赛城湖,300只;1月16-18日,安徽菜子湖自然保护区,600只;1月18日,湖北沉湖自然保护区,2850只;1月22日,安徽武昌湖,400只;3月8日,北京怀柔水库有记录;4月14日,河北秦皇岛北戴河,2只;10月18-19日,北京野鸭湖,5只;11月16日,天津静海团泊洼,300只;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,1000只以上;11月24-25日,上海崇明东滩,9只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到5977只。

Shangdong: reported at Hetao Reservoir, Laizhou on 1 January. Hunan: 17, 840 at East Dongting Lake NR during 3-8 January, 950 at West Dongting Lake NR on 12-13 January and 5977 at East Dongting Lake NR during 5-10 December. Jiangxi: 1514 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 January, 300 at Saicheng Lake, Jiujiang on 13 January and a minimum of 1000 at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November. Anhui: 600 at Caizi Lake NR during 16-18 January and 400 at Wuchang Lake on 22 January. Hubei: 2850 at Chenhu Lake NR on 18 January. Beijing: one at Huairou Reservoir on 8 March and five at Wild Duck Lake, Yanqing during 18-19 October. Hebei: two at Beidaihe, Qinhuangdao on 14 April. Tianjin: 300 at Tuanbowa, Jinghai on 16 November. Shanghai: nine at Dongtan, Chongming Island on 24-25 November.

0071# 白额雁 White-fronted Goose Anser albifrons

1 月 3-8 日,湖南东洞庭自然保护区,4417 只;1 月 6-12 日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,560 只;1 月 18 日,湖 北沉湖自然保护区,116 只;11 月 23 日,江西新建南矶山自然保护区,1000 只;12 月 8-10 日,江西吴城鄱阳湖 自然保护区鄱阳湖,50 只;12 月 5-10 日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到 260 只。

Hunan: 4417 at East Dongting Lake NR on 3-8 January and 260 there during 5-10 December. Jiangxi: 560 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 January, 50 there during 8-10 December and 1000 at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November. Hubei: 116 at Chenhu Lake NR on 18 January.

0072# 小白额雁 Lesser White-fronted Goose Anser erythropus VU

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,16550只;11月8-9日,上海崇明东滩,9只;12月5-10日,湖南东洞庭湖 保护区记录到11771只。

Hunan: 16550 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 11771 there during 5-10 December. Shanghai: nine at Dongtan, Chongming Island on 8-9 November.

0073# 灰雁 Greylag Goose Anser anser

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,80只;2月11-13日,云南丽江拉市海有记录;6月18-19日,新疆青河白桦 公园,1只;7月20日,青海青海湖,50只;9月8日,内蒙古呼和浩特至四子王旗,5只;11月23日,江西新 建南矶山自然保护区,100只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到231只;12月8-10日,江西吴城鄱

阳湖自然保护区,100只。

Hunan: 80 at East Dongting Lake NR, on 3-8 January and 231 there during 5-10 December. Yunnan: one at Lashihai on 11-13 February. Xinjiang: one at Baihua Park, Qinghe on 18-19 June. Qinghai: 50 at Qinghai Lake on 20 July. Inner Mongolia: five at Siziwangqi on 8 September. Jiangxi: 100 at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November. Jiangxi: 100 at Poyang Lake NR, Wucheng on 8-10 December.

0074# 斑头雁 Bar-headed Goose Anser indicus

2月2-4日,贵州威宁草海有记录;2月11-13日,云南丽江拉市海有记录;8月4日,青海温泉,500只。 Guizhou: reported at Caohai, Weining during 2-4 February. Yunnan: reported at Lashihai, Lijiang during 11-13 February. Qinghai: up to 500 at Wenquan on 4 August.

0079# 赤麻鸭 Ruddy Shelduck Tadorna ferruginea

1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,917只;2月4日,陕西西安郊外,50只;2月5日,陕西渭河湿地西 安耿镇到灞桥段,10只;2月6日,汉江陕西洋县段,100只;3月1日,北京延庆野鸭湖,60只;4月24日,北 京密云水库不老屯有记录;6月9日,云南丽江拉市海有记录;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,大于1000 只,有繁殖;9月4日,西藏阿里有记录;9月8日,内蒙古呼和浩特至四子王旗,24只;9月10日,内蒙古乌凉 素海至临河,10只;10月10日,北京延庆野鸭湖有记录;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到978只; 12月21日,湖北武汉华中农业大学,50只。

Jiangxi: 917 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 January. Shaanxi: 50 on the outskirts of Xi'an on 4 February, 10 along the Wei River between Gengzhen and Bahe, Xi'an on 5 February and ten at the Han River, Yangxian on 6 February. Beijing: 60 at Wild Duck Lake, Yanqing on 1 March and singles at Bulaotun, Miyun Reservoir on 24 April and Wild Duck Lake, Yanqing on 10 October. Yunnan: reported at Lashihai, Lijiang on 9 June. Inner Mongolia: breeding behaviour observed and a minimum of 1000 counted at Erdos Relict Gull NR on 5-6 July, 24 between Hohhot and Siziwangqi on 8 September and ten between Wuliangsuhai and Linhe on 10 September. Tibet: reported at Ali on 4 September. Hunan: 978 at East Dongting Lake NR, on 5-10 December. Hubei: 50 at Huazhong Argriculture University, Wuhan, on 21 December.

0081# 翘鼻麻鸭 Common Shelduck Tadorna tadorna

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,210只;1月18日,北京房山拒马河,3只;2月11-13日,云南丽江拉市海 有记录,未计数;3月28日,天津塘沽海滨,507只;4月20日,北京延庆白河堡水库有记录,未计数;7月5-6 日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,大于20只,有繁殖;8月30-31日,河北秦皇岛北戴河有记录,未计数;9月8 日,内蒙古呼和浩特至四子王旗,2只;9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,10只;10月10日,北京延庆野鸭湖 有记录,未计数;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到458只;12月21日,湖北武汉华中农业大学, 50只。

Hunan: 210 at East Dongting Lake NR, during 3-8 January and 458 at East Dongting Lake NR during 5-10 December. Beijing: three at Juma River, Fangshan, on 18 January and singles at Baihebao Reservoir, Yanqing, on 20 April and Wild Duck Lake, Yanqing on 10 October. Yunnan: one at Lashihai, Lijiang during 11-13 February. Tianjin: 507 on the shore at Tangu on 28 March. Inner Mongolia: breeding behaviour observed and at least 20 counted at Erdos Relict Gull NR, on 5-6 July, breeding behaviors were observed, two between Hohhot and Siziwangqi on 8 September and ten between Wuliangsuhai and Linhe on 10 September. Hebei: one at Beidaihe, Qinhuangdao on 30-31 August. Hubei: 50 at Huazhong Argriculture University, Wuhan on 21 December.

0083# 棉凫 Cotton Teal Nettapus coromandelianus

7月25日,湖北新洲涨渡湖,1雄2雌。

A male and two females noted at Zhangdu Lake, Xinzhou, Hubei on 25 July was the only record.

0084# 鸳鸯 Mandarin Duck Aix galericulata

1 月 18 日,北京房山牛口峪水库,2雄;3 月 9 日,北京海淀颐和园有记录;3 月 16 日,江苏南京环湖路,30 只; 4 月 18-20 日,江西婺源,15 只,其中 11 雄,4 雌;9 月 28 日,北京海淀玉渊潭公园,16 只;11 月 8 日,上海崇 明东滩有记录;11 月 12 日,江苏南京环湖路,20 只。

Beijing: two males at Niukouyu Reservoir, Fangshan on 18 January, one at Summer Palace, Haidian on 9 March and 16 at Yuyuantan Park, Xicheng on 28 September. Jiangsu: 30 at Huanhu Road, Xuanwu Lake, Nanjing on 16 March and 20 there on 12 November. Jiangsi: 11 males and four females at Wuyuan during 18-20 April. Shanghai: one at Dongtan, Chongming Island on 8 November.

0085# 赤膀鸭 Gadwall Anas strepera

1 月 3-8 日,湖南东洞庭自然保护区, 63 只; 2 月 2-4 日,贵州威宁草海有记录; 2 月 12-14 日,陕西汉中汉江双桥, 16 只; 3 月 29 日,北京延庆野鸭湖有记录; 4 月 14 日,河北秦皇岛北戴河, 2 只; 9 月 8 日,内蒙古呼和浩特至 四子王旗, 16 只; 9 月 9 日,内蒙古呼和浩特至包头至乌凉素海, 30 只; 10 月 18-19 日;北京延庆野鸭湖, 3 只; 11 月 23 日,江西新建南矶山自然保护区, 6 只; 11 月 24-25 日,上海崇明东滩, 12 只; 11 月 29 日,天津静海团 泊洼, 15 只; 12 月 5-10 日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到 200 只。

Hunan: 63 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 200 there during 5-10 December. Guizhou: one at Caohai, Weining during 2-4 February. Shaanxi: 16 under the Han River Bridge, Hanzhong during 12-14 February. Beijing: one at Wild Duck Lake, Yanqing on 29 March and three there on 18-19 October. Hebei: two at Beidahe, Qinhuangdao on 14 April. Inner Mongolia: 16 between Hohhot and Siziwangqi on 8 September and 30 between Hohhot and Wuliangsuhai via Baotou on 9 September. Jiangxi: six at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November. Shanghai: 12 at Dongtan, Chongming Island on 24-25 November. Tianjin: 15 at Tuanbowa, Jinghai on 29 November.

0086# 罗纹鸭 Falcated Duck Anas falcata

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,1140只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,3100只;1月9日,湖 南横岭湖自然保护区,120只;1月13日,江西九江赛城湖,200只;1月25日,广东番禺新垦,2只;2月2-4 日,贵州威宁草海有记录;2月3日,江西吴城鄱阳湖自然保护区有记录;2月12-14日,陕西汉中汉江双桥,53 只;3月31日,北京延庆野鸭湖有记录;11月8-9日,上海崇明东滩,2只;11月23日,江西新建南矶山自然保 护区,10只;11月24-25日,上海崇明东滩有记录;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到2956只。 Hunan:1140 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 2956 there during 5-10 December, also 120 at Hengling

Lake NR on 9 January. Jiangxi: 3100 at Poyang Lake NR, Wucheng, during 6-12 January, one there on 3 February, 200 at Saicheng Lake, Jiujiang on 13 January and ten at Nanjishan NR on 23 November. Guangdong: two at Xinken, Panyu on 25 January. Guizhou: one at Caohai, Weining during 2-4 February. Shaanxi: 53 under the Han River Bridge, Hanzhong, during 12-14 February, Beijing: one at Wild Duck Lake, Yanqing on 31 March. Shanghai: up to two at Dongtan, Chongming Island on 8-9 and 24-25 November.

0087# 赤颈鸭 Eurasian Wigeon Anas penelope

1月1日,山东莱州河套水库有记录;1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,20只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖 自然保护区,1102只;1月24日,广东深圳福田自然保护区,500只;1月25日,广东番禺新垦,1500只;3月 17日,天津宁河七里海,2只;3月28日,广东深圳福田自然保护区,50只;4月19日,广东珠海淇澳岛有记录; 4月20日,北京延庆野鸭湖有记录;6月13日,云南丽江拉市海有记录;9月9日,内蒙古呼和浩特至包头至乌 凉素海,2只;10月18-19日;北京延庆野鸭湖2只;10月18日,广东番禺新垦,200只;10月24日,广东深 圳福田自然保护区,12只;11月8日,上海崇明东滩,60只;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,1000只 以上;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到200只。

Shandong: one at Hetao Reservoir, Laizhou on 1 January. Hunan: 20 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 200 there during 5-10 December. Jiangxi: up to 1102 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 January and a peak of at least 1000 at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November. Guangdong: 500 at Futian NR, Shenzhen on 24 January, 50 there

on 28 March and a further 12 on 24 October, also a peak of 1500 at Xinken, Panyu on 25 January and 200 there on 18 October, and, finally, one at Qi'ao Island, Zhuhai on 19 April. Tianjin: two at Qilihai, Ninghe on 17 March. Beijing: one at Wild Duck Lake, Yanqing on 20 April and two there on 18-19 October. Yunnan: one at Lashihai, Lijiang on 13 June. Inner Mongolia: two between Hohhot and Wuliangsuhai via Baotou on 9 September. Shanghai: 60 at Dongtan, Chongming Island on 8 November.

0089# 绿头鸭 Mallard Anas platyrhynchos

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,606只;1月9日,湖南横岭湖自然保护区,180只;1月16-18日,安徽菜 子湖自然保护区,250只;1月18日,北京房山牛口峪水库,1900只;2月12-14日,陕西汉中汉江双桥,200只; 3月12日,北京昌平十三陵水库,460只;10月18-19日,北京延庆野鸭湖200只;10月25日,北京房山牛口峪 水库,500只;10月26日,北京延庆野鸭湖,476只;11月8日,上海崇明东滩,500只;12月5-10日,湖南东 洞庭湖自然保护区记录到1454只。

Shaanxi: 200 under the Han River Bridge, Hanzhong on 12-14 February. Hunan: 606 at East Dongting Lake NR during 3-8 January, 180 at Hengling Lake NR on 9 January and 1454 at East Dongting Lake NR during 5-10 December. Anhui: 250 at Caizi Lake NR on 16-18 January. Beijing: a peak count of 1900 at Niukouyu Reservoir, Fangshan on 18 January, 460 at Shisanling Reservoir, Changping on 12 March, 200 at Wild Duck Lake, Yanqing on 18-19 October, 476 there on 26 October and 500 at Niukouyu Reservoir, Fangshan on 25 October. Shanghai: 500 at Dongtan, Chongming Island on 8 November.

0090# 斑嘴鸭 Spot-billed Duck Anas poecilorhyncha

1月1日,江苏六合金牛湖,200只;1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,574只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖 自然保护区,778只;1月16-18日,安徽菜子湖自然保护区,510只;1月19-21日,安徽升金湖自然保护区,234 只;10月2-3日,福建宁德蕉城区,150只;11月8日,上海崇明东滩,400只;11月16日,天津静海团泊洼, 300只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到223只。

亚种 haringtoni: 8月28日,云南中甸那帕海有记录。

Jiangsu: 200 at Jinniu Lake, Liuhe on 1 January. Hunan: 574 at East Dongting Lake NR on 3-8 January and 223 there on 5-10 December. Jiangxi: 778 at Poyang Lake NR, Wucheng on 6-12 January. Anhui: 510 at Caizi Lake NR on 16-18 January and 234 at Shengjing Lake NR on 19-21 January. Fujian: 150 at Jiaocheng, Ningde on 2-3 October. Shanghai: 400 at Dongtan, Chongming Island on 8 November. Tianjin: 300 at Tuanbowa, Jinghai on 16 November. Yunnan: one of the race *haringtoni* at Napahai, Zhongdian on 28 August.

0092# 琵嘴鸭 Northern Shoveler Anas clypeata

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,67只;1月5日,广东深圳福田自然保护区,1000只;1月9日,湖南横岭 湖自然保护区,555只;1月24日,广东深圳福田自然保护区,500只;1月25日,广东番禺新垦,800只;2月 3日,云南保山大海子,50只;3月2日,广东深圳福田自然保护区,300只;3月18日,天津宁河七里海,15 只;3月28日,广东深圳福田自然保护区,10只;5月8日,北京朝阳苇沟,1对;9月10日,内蒙古乌凉素海 至临河,20只;9月22日,北京延庆野鸭湖有记录;10月24日,广东深圳福田自然保护区,4只;11月22日, 广东深圳福田自然保护区,300只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到52只;12月27日,广东深圳 福田自然保护区,200只。

Hunan: 67 at East Dongting Lake NR on 3-8 January, 52 there on 5-10 December ans also 555 at Hengling Lake NR on 9 January. Guangdong: 1000 at Futian NR, Shenzhen on 5 January, 500 there on 24 January, 300 on 2 March, ten on 28 March, four on 24 October, 300 on 22 November and 200 on 27 December, all at Futian NR, also 800 at Xinken, Panyu on 25 January. Yunnan: 50 at Dahaizi, Baoshan on 3 February. Tianjin: 15 at Qilihai, Ninghe on 18 March. Beijing: a pair at Weigou, Chaoyang on 8 May and one at Wild Duck Lake, Yanqing on 22 September. Inner Mongolia: 20 between Wuliangsuhai and Linhe on 10 September.

0093# 针尾鸭 Norther Pintail Anas acuta

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,144只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,907只;1月9日,湖南 横岭湖自然保护区,247只;1月14日,广东深圳福田自然保护区,100只;1月25日,广东番禺新垦,200只; 3月1日,北京延庆野鸭湖,200只;3月28日,广东深圳福田自然保护区有记录;9月22日,北京延庆野鸭湖有 记录;10月18日,广东番禺新垦,4只;11月11日,广东深圳福田自然保护区,200只;12月5-10日,湖南东 洞庭湖自然保护区记录到215只。

Hunan: 144 at East Dongting Lake NR on 3-8 January, 215 there on 5-10 December, and 247 at Hengling Lake NR on 9 January. Jiangxi: 907 at Poyang Lake NR, Wucheng, on 6-12 January. Guangdong: 100 at Futian NR, Shenzhen on 14 January, one there on 28 March and 200 on 11 November, also 200 at Xinken, Panyu on 25 January and four there on 18 October. Beijing: 200 at Wild Duck Lake, Yanqing on 1 March and one there on 22 September.

0094# 白眉鸭 Gargney Anas querquedula

1月25日,广东广州番禺新垦湿地,300只;3月29日,北京延庆野鸭湖有记录;5月17日,山东莱州河套水库 有记录;6月13日,云南丽江拉市海有记录;10月1-4日,河北秦皇岛北戴河有记录;10月18日,广东广州番 禺新垦湿地,50只;11月8日,上海崇明东滩,100只。

Guangdong: 300 at Xinken, Panyu on 25 January and 50 there on 18 October. Beijing: one at Wild Duck Lake, Yanqing on 29 March. Shandong: one at Hetao Reservoir, Laizhou on 17 May. Yunnan: one at Lashihai, Lijiang on 13 June. Hebei: one at Beidaihe, Qinhuangdao on 1-4 October. Shanghai: 100 at Dongtan, Chongming Island on 8 November.

0095# 花脸鸭 Baikal Teal Anas fromosa VU

2月11-13日,云南丽江拉市海有记录;8月11日,北京水碓湖,1雄亚成;10月18-19日,北京延庆野鸭湖,1 只;10月26日,北京延庆野鸭湖,3只雌性;11月8-9日,上海崇明东滩,2只;11月9日,天津静海团泊洼, 1雄1雌;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,1雌。

Yunnan: one at Lashihai, Lijiang on 11-13 February. Beijing: an immature male at Shuizhuihu on 11 August, one at Wild Duck Lake, Yanqing on 18-19 October and three females there on 26 October. Shanghai: two at Dongtan, Chongming Island on 8-9 November. Tianjin: a male and a female at Tuanbowa, Jinghai on 9 November. Jiangxi: a female at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November.

0096# 绿翅鸭 Common Teal Anas crecca

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,3390只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,1400只;1月12-13日, 湖南西洞庭湖自然保护区,213只;1月14日,福建泉州洛江口,370只;1月18日,湖北沉湖自然保护区,150 只;1月19-20日,湖北梁子湖自然保护区,230只;2月6日,汉江陕西洋县段,200只;2月17-18日,福建泉 州洛江口,382只;3月28日,广东深圳福田自然保护区,10只;6月24-25日,黑龙江饶河县城周边,10只;8 月30-31日,河北秦皇岛北戴河有记录;9月10日,内蒙古乌凉素海至五原至乌拉特中旗至杭锦后旗至临河,100 只;10月18-19日,北京延庆野鸭湖,100只;11月12日,广东深圳福田自然保护区,10只;11月16日,天津 静海团泊洼,500只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到189只。

Hunan: the peak count in the first part of the year was of 3390 birds at East Dongting Lake NR on 3-8 January and 189 were recorded from the same site on 5-10 December, 213 at West Dongting Lake NR from 12-13 January. Jiangxi: 1400 at Poyang Lake NR Wucheng on 6-12 January. Shaanxi: 200 along the Han River, Yangxian on 6 February. Fujian: 370 at the Luojiang River estuary, Quanzhou on 14 January and 382 there on 17-18 February. Hubei: 150 at Chen Lake NR on 18 January, 230 at Liangzi Lake on 19-20 January. Guangdong: ten at Futian NR, Shenzhen on 28 March and ten there on 12 November. Heilongjiang: ten around Raohe from 24-25 June. Hebei: one at Beidaihe, Qinhuangdao on 30-31 August. Inner Mongolia: 100 between Wuliangsuhai and Linhe on 10 September. Beijing: 100 at Wild Duck Lake, Yanqing on 18-19 October. Tianjin: 500 at Tuanbowa, Jinghai on 16 November.

0098# 赤嘴潜鸭 Red-crested Pochard Rhodonessa rufina

3月31日,北京延庆野鸭湖有记录;7月5日,内蒙古鄂尔多斯桃—阿海子,3只雌;7月20日,青海青海湖,200 只;8月9日,新疆库奈斯至青河,69只;9月9日,内蒙古呼和浩特至包头至乌凉素海,4只;9月4-19日,西 藏阿里有记录;9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里沙漠至宁夏银川,1只。

Beijing: one at Wild Duck Lake, Yanqing on 31 March. Inner Mongolia: three females at Tao'ahaizi, Erdos on 5 July, four between Hohhot and Wuliangsuhai via Baotou on 9 September, and one between Alashan Zuoqi and Yinchuan, Ningxia on 20 September. Qinghai: 300 at Qinghaihu on 20 July. Xinjiang: 69 between Ku'naisi and Qinghe on 9 August. Tibet: one at Ali on 4-19 September.

0099# 红头潜鸭 Common Pochard Aythya ferina

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,46只;1月22日,安徽武昌湖,100只;2月2-4日,贵州威宁草海有记录; 3月17日,天津宁河七里海,194只;4月6日,北京延庆野鸭湖有记录;7月5日,内蒙古鄂尔多斯桃—阿海子, 2只;9月12日,河北秦皇岛北戴河有记录。

Hunan: 46 at East Dongting Lake NR on 3-8 January. Anhui: 100 at Wuchang Lake on 22 January. Guizhou: one at Caohai, Weining on 2-4 February. Tianjin: 194 at Qilihai, Ninghe on 17 March. Beijing: one at Wild Duck Lake, Yanqing on 6 April. Inner Mongolia: two at Tao'ahaizi, Erdos on 5 July. Hebei: one at Beidaihe, Qinhuangdao on 12 September.

0101# 白眼潜鸭 Ferruginous Pochard Aythya nyroca

2月2-4日,贵州威宁草海有记录;6月11日,云南中甸松赞林寺有记录;7月5日,内蒙古鄂尔多斯桃—阿海子, 1只;7月20日,青海青海湖,10只;8月15日,新疆铁厂沟到布尔津,1只;8月28日,云南丽江至中甸,2 只;9月9日,内蒙古呼和浩特至乌凉素海,30只;9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,30只。

Guizhou: one at Caohai, Weining on 2-4 February. Yunnan: one at Songzanlin Temple, Zhongdian on 11 June, two between Lijiang and Zhoongdian on 28 August. Inner Mongolia: single bird at Tao'ahaizi, Erdos on 5 July, Qinghai: 10 at Qinghaihu on 20 July, 30 seen between Hohhot and Wuliangsuhai on 9 September, 30 seen between Wuliangsuhai and Linhe on 10 September. Xinjiang: one between Tiechanggoudao and Bu'erjin on 15 August.

0102# 青头潜鸭 Baer's Pochard Aythya baeri VU

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,4只;3月26日,天津宁河七里海,1只;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,4只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到6只。

Hunan: four at East Dongting Lake NR on 3-8 January and six there during 5-10 December. Tianjin: one at Qilihai, Ninghe on 17 March. Jiangxi: four at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November.

0103# 凤头潜鸭 Tufted Duck Aythya fuligula

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,122只;3月17日,天津宁河七里海,16只;3月30日,广东深圳福田自然保护区,12只;4月21日,天津北大港水库有记录;7月5日,内蒙古鄂尔多斯桃—阿海子,1只雄;10月18-19日,北京延庆野鸭湖,5只;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,1000只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到90只。

Hunan: 122 at East Dongting Lake NR on 3-8 January and 90 at East Dongting Lake NR on 5-10 December. Tianjin: 16 at Qilihai, Ninghe on 17 March and one at Beidagang Reservoir on 21 April. Guangdong: 12 at Futian NR, Shenzhen on 30 March. Inner Mongolia: a male at Tao-a'haizi on 5 July. Beijing: five at Wild Duck Lake, Yanqing on 18-19 October. Jiangxi: peak count of 1000 birds at Nanjishan NR on 23 November.

0104# 斑背潜鸭 Greater Scaup Aythya marila

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,5只;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,1雄;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到5只。

Hunan: five at East Dongting Lake NR on 3-8 January and five again there on 5-10 December. Jiangxi: one male at

Nanjishan NR, Xinjian on 23 November.

0109# 斑脸海番鸭 White-winged Scoter Melanitta fusca

10月1-4日,河北秦皇岛北戴河,12只;10月11-12日,河北秦皇岛北戴河,2只。 Hebei: 12 at Beidaihe, Qinhuangdao during 1-4 October and two during 11-12 October.

0110# 鹊鸭 Common Goldeneye Bucephala clangula

2月6日,汉江陕西洋县段,600只;2月23日,北京怀柔水库有记录;3月12日,北京昌平十三陵水库,42只;4月24日,北京密云水库不老屯有记录;10月18-19日,北京延庆野鸭湖,10只;12月5-10日,湖南东洞庭湖 自然保护区记录到108只。

Shaanxi: 600 along the bank of the Han River, Yangxian on 6 February. Beijing: one at Huairou Reservoir on 23 February, 42 at Shisanling Resrvoir, Changping on 12 March, one at Miyun Reservoir, Bulaotun on 24 April and 10 at Wild Duck Lake, Yanqing on 18-19 October. Hunan: 108 at East Dongting Lake NR on 5-10 December.

0111# 白秋沙鸭 Smew Mergellus albellus

1 月 3-8 日,湖南东洞庭自然保护区,55 只;1 月 18 日,北京房山牛口峪水库,1 雄1 雌;3 月 17 日,天津宁河 七里海,97 只;4 月 24 日,北京密云水库不老屯有记录;10 月 18-19 日,北京延庆野鸭湖,10 只;11 月 9 日, 天津静海团泊洼,50 只,1 雄 49 雌;11 月 29 日,天津静海团泊洼,3 只;12 月 5-10 日,湖南东洞庭湖自然保护 区记录到 222 只。

Hunan: 55 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 222 at the same site during 5-10 December. Beijing: a male and female at Niukouyu Reservoir, Fangshan on 18 January, one at Miyun Reservoir, Bulaotun on 24 April and ten at Wild Duck Lake, Yanqing on 18-19 October. Tianjin: 97 at Qilihai, Ninghe, on 17 March, 50 (including one male) at Tuanbowa, Jinghai on 9 November and three at the same site on 29 November.

0113# 中华秋沙鸭 Scaly-sided Merganser Mergus squamatus EN

11月23日, 江西弋阳信江, 31只。

Jiangxi: 31 at Xinjiang River, Yiyang on 23 November.

0114# 普通秋沙鸭 Common Merganser Mergus merganser

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,16只;1月4日,北京房山拒马河,9只;2月6日,汉江陕西洋县段,50 只;2月12-14日,陕西汉中汉江双桥,30只;4月20日,北京延庆白河堡水库有记录;8月1-3日,西藏拉萨纳 木措有记录;9月4-19日,西藏阿里有记录,;10月6日,山东垦利大汶流保护区有记录;10月18-19日,北京延 庆野鸭湖,60只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到19只。

Hunan: 16 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 19 at the same site during 5-10 December. Beijing: nine at Jumahe River, Fangshan on 4 January, one at Baihebao Reservoir, Yanqing on 20 April and 60 at Wild Duck Lake, Yanqing on 18-19 October. Shaanxi: 50 on the bank of the Han River, Yangxian on 6 February and another 30 at the same site during 12-14 February. Tibet: one at Namucuo, Lhasa during 1-3 August and one at Ali during 4-19 September. Shangdong: one at Dawenliu NR, Kenli on 6 October.

三趾鹑目 Turniciformes> 三趾鹑科 Turnicidae

0116# 黄脚三趾鹑 Yellow-legged Buttonquail Turnix tanki

4月19日,福建厦门许庄,3只;9月25日,北京朝阳苇沟,1只。

Fujian: three at Xuzhuang, Xiamen on 19 April. Beijing: one at Weigou, Chaoyang on 25 September.

䴕形目 Piciformes> 啄木鸟科 Picidae

0119# 蚁䴕 Eurasian Wryneck Jynx torquilla

1月6-7日,广东始兴车八岭有记录;1月27-2月2日,浙江仙居郊区有记录;1月29日,湖南长沙涝湖垸,1只; 2月3日,云南保山大海子有记录;2月17-18日,福建泉州洛江口,1只;7月1日,湖南湘潭昭山风景区,2只; 9月20-21日,上海崇明东滩有记录;10月7日-11月25日期间,广东深圳各处有连续记录;11月22日,江西弋 阳,1只;12月3-8日,湖南东洞庭湖自然保护区,1只;12月28日,澳门孙中山纪念公园,1只。

Single birds were recorded up to 18 February and from 21 September, all in South China, as follows: 3 February at Dahahaizi, Baoshan, Yunnan; 29 January at Laohuyan, Changsha and 3-8 December at East Dongting Lake, Hunan; 6-7 January at Chebaling NR, Shixing, 7 October to 25 November at Shenzhen and 28 December at Sunzhong Park, Macao, Guangdong: 17-18 February at the Luojiang River estuary, Quanzhou, Fujian; 22 November at Yiyang, Jiangxi; 27 January-2 February on the outskirts of Xianju, Zhejiang; and 20-21 September at Dongtan, Chongming Island, Shanghai.

0120# 斑姬啄木鸟 Speckled Piculet Picumnus innominatus

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,2只;2月8日,陕西佛坪岳坝乡至大古坪村有记录;2月9日,陕西佛坪县 大古坪村至西河村有记录;4月26日,江苏江浦狮子岭林场有记录;5月2日,江苏江浦老山林场鹭鸟园有记录; 6月19日,江苏南京廖仲恺墓有记录;7月3日和9月17日,湖南长沙烈士公园有记录;11月23日,浙江杭州 月轮山,2只。

Recorded in Shaanxi (up to two at Taibai Shan on 4 February and near Daguping village, Foping on 8th and 9 February), Hunan (singles at Martyr's Park, Changsha on 3 July and 17 September), Zhejiang (two at Yuelunshan, Hangzhou on 23 November) and Jiansu (singles at Shiziling Forestry Work, Jiangpu on 26 April and at Mr Liaozhongkai's Cemetry, Nanjing on 19 June).

0121# 白眉棕啄木鸟 White-browed Piculet *Sasia ochracea* 12月24日, 云南瑞丽, 1只。 One at Ruili, Yunnan on 24 December was the only record.

0122# 星头啄木鸟 Grey-capped Woodpecker *Picoides canicapillus* 11 月 29 日,海南霸王岭自然保护区,1 只雄性;此外无重要记录。 The southernmost and only significant report concerned a male at Bawangling NR, Hainan on 29 November.

0124# 小斑啄木鸟 Lesser Spotted Woodpecker *Picoides minor* 8月16-18日,新疆布尔津至福海,4只。 Four logged between Buerjin and Fuhai, Xinjiang during 16-18 August were the only records.

0126# 纹胸啄木鸟 Stripe-breasted Woodpecker *Picoides atratus*12月22、24、25、30日,云南潞西至瑞丽、瑞丽、瑞丽至章凤镇、保山高黎贡山自然保护区百花岭分别记录1只、5只、1只、1只。

All records were from Yunnan in December: singles between Luxi and Ruili on 22nd, between Ruili and Zhangfeng on 25th, at Baihualing NR, Gaoligongshan on 30th, and five at Ruili on 24th.

0127# 棕腹啄木鸟 Rufous-bellied Woodpecker *Picoides hyperythrus*

9月6-10日,河北秦皇岛北戴河有2个记录,未计数;12月6日,湖南岳阳君山公园,1只。 The only records were of singles at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 6-10 September and Junshan Park, Yueyang, Hunan on 6 December.

0128# 赤胸啄木鸟 Crimson-breasted Woodpecker Picoides cathpharius

2月9日,陕西佛坪县大古坪村至西河村,3只;3月18日,四川雅安喇叭河,2只;11月7-10日,四川汶川卧 龙自然保护区,1只;12月30日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,1只。

All records were from West China, as follows: three between Daguping and Xihe villages, Foping, Shannxi on 9 February, up to two at Laba River, Ya'an and Wolong NR, Wenchuan, Sichuan during 7-10 November and one at Baihualing, Gaoligongshan, Yunnan on 30 December.

0129# 黄颈啄木鸟 Darjeeling Woodpecker Picoides darjellensis

8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,1只;8月30日,四川乡城大雪山,1只;12月25、29、30日,云南瑞 丽至章凤镇、腾冲、保山高黎贡山自然保护区百花岭各记录1只。

Except for one seen at Large Jokul, Xiangcheng, Sichuan on 29 August, all records were from Yunnan. These comprised singles between Zhongdian and the Sichuan border on 30 August, between Ruili and Zhangfeng on 25 December and at Tengchong and Baihualing NR, Gaoligongshan on 29th and 30 December.

0130# 白背啄木鸟 White-backed Woodpecker Picoides leucotos

2月9日,陕西佛坪县大古坪村至西河村,1只;2月10日,陕西佛坪县大古坪村至县城,1只;3月31日,北京 延庆野鸭湖有记录;8月16-20日,新疆布尔津至乌鲁木齐,7只。

All records were from North China. Singles were reported at and near Daguping village, Foping, Shannxi on 9-10 February, at Yeyahu, Yanqing, Beijing on 31 March on and a total of seven were logged between Buerjin and Urumqi, Xinjiang during 16-20 August.

0131# 大斑啄木鸟 Great Spotted Woodpecker Picoides major

10月18-19日,北京延庆野鸭湖,6只;11月22-26日,安徽黄山谭家桥,15只。

There were two significant records - six were seen at Yeyahu, Yanqing, Beijing on 18-19 October and 15 were recorded at Tanjiaqiao in the Huangshans, Anhui during 22 -26 November.

0132# 白翅啄木鸟 White-winged Woodpecker Picoides leucopterus

8月15日,新疆布尔津至铁厂沟,4只。

Four between Buerjin and Tiechanggou, Xinjiang on 15 August was the only record.

0133# 三趾啄木鸟 Three-toed Woodpecker Picoides tridactylus

7月26日,青海囊谦林场,1只;8月9-17日,新疆库奈斯至青河,10只。 One was seen at Nangqian Forestry Work, Qinghai on 26 June and ten were logged between Kunaisi and the Qinghe River, Xinjiang during 9-17 August.

0136# 黑啄木鸟 Black Woodpecker Dryocopus martius

7月26日,青海囊谦林场,2只;8月17日,新疆布尔津至白哈巴,2只。 Reports comprised two at Nangqian Forestry Work, Qinghai on 26 June and two between Buerjin and Baihaba, Xinjiang on 17 August.

0137# 黄冠啄木鸟 Lesser Yellownape *Picus chlorolophus* 12月3日,海南霸王岭自然保护区,1只;12月23日,云南瑞丽,1只。 There were two records of single birds - at Bawangling NR, Hainan on 3 December and Ruili, Yunnan on 23 December.

0138# 大黄冠啄木鸟 Greater Yellownape *Picus flavinucha*12 月 22、24、25、27、28 日,云南潞西至瑞丽、瑞丽至章凤镇、盈江之中缅边境、腾冲各记录 1 只。

There were five records of single birds, all in Yunnan in December: between Luxi and Ruili on 22nd, at Ruili and between Ruili and Zhangfeng on 25th, at Yingjiang on the China-Burma border on 27th and at Tengchong on 28th.

0148# 黄嘴栗啄木鸟 Bay Woodpecker Blythipicus pyrrhotis

7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;7月26-28日,广东乳源南岭国家森林公园,2只;12月24日,海南霸王岭自然保护区,2只;12月30-31日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,3只。

Up to three were noted at Mangshan NR, Yizhang, Hunan on 17-25 July, at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong on 26-28 July, at Bawangling NR, Hainan on 24 December and at Baihualing, Gaoligongshan, Yunnan on 30-31 December.

䴕形目 Piciformes> 拟啄木鸟科 Megalaimidae

0150# 大拟啄木鸟 Great Barbet Megalaima virens

2月5-7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,9只;7月26-28日,广东乳源南岭国家森林公园有记录;9月 13日,四川老君山自然保护区,4只。

Up to nine were recorded on 5-7 February at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan, on 26-28 July at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong and on 13 September at Laojunshan NR, Yibin, Sichuan.

0153# 金喉拟啄木鸟 Golden-throated Barbet Megalaima franklinii

2月5-7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,6只;12月26-30日,云南章凤镇至保山高黎贡山自然保护区 百花岭,15只。

There were two records, both from Yunnan: six at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan on 5-7 February and a total of 15 logged between Zhanfeng and Baihualing during 26-30 December.

0154# 黑眉拟啄木鸟 Black-browed Barbet Megalaima oorti

亚种 faber: 9月30日,海南尖峰岭自然保护区,5只; 10月4日,海南白水岭自然保护区,3只; 11月29日,海南霸王岭自然保护区,5只。

The only records received were from Hainan, thus involving the taxon *faber*: five at Jianfengling NR on 30 September, three at Baishuiling NR on 4 October and five at Bawaling NR on 29 November.

0155# 蓝喉拟啄木鸟 Blue-throated Barbet Megalaima asiatica

12月22-28日, 云南潞西至腾冲, 共46只。

A total of 46 were logged between Luxi and Tengchong, Yunnan during 22-28 December. There were no ther records.

戴胜目 Upupiformes> 戴胜科 Upupidae

0163# 戴胜 Eurasian Hoopoe Upupa epops 无重要记录 No significant records.

咬鹃目 Trogoniformes> 咬鹃科 Trogonidae

0165# 红头咬鹃 Red-headed Trogon Harpactes erythrocephalus

9月30日,海南尖峰岭自然保护区,1只;10月4日,海南白水岭自然保护区,1只;12月23-30日,湖南宜章 莽山自然保护区有记录;12月24日,海南霸王岭自然保护区,1只雄性。

Singles were recorded at three sites on Hainan Island (Jianfengling NR on 30 September, Baishuiling NR on 4 October and Bawaling NR on 24 December) and at Mangshan NR, Yizhang, Hunan during 23-30 December.

0166# 红腹咬鹃 Ward's Trogon Harpactes wardi

12月 30-31 日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,4只。 Four at Baihualing, Gaoligongshan, Baoshan, Yunnan on 30-31 December was the only record.

佛法僧目 Coraciformes> 佛法僧科 Coraciidae

0167# 蓝胸佛法僧 European Roller *Coracias garrulus* 6月15日,新疆哈巴河、白哈巴河,1只;8月9-20日,新疆库奈斯至乌鲁木齐,共299只。 Only two records, both in Xinjiang: singles at Haba River and Baihaba River on 15 June and up to 299 recorded between Kunaisi and Urumuqi during 9-20 August.

0168# 棕胸佛法僧 Indian Roller *Coracias benghalensis* 12月24-25日,云南瑞丽至章凤镇,2只。 Two between Ruili and Zhangfeng on 24-25 December was the only record.

0169# 三宝鸟 Dollarbird Eurystomus orientalis

4月13日,广东广州华南植物园有记录;4月24日,浙江仙居有记录;5月10日,上海松江天马山,4只;5月 18日,上海松江天马山,10只;5月29日,上海动物园,5只;5月31日,北京海淀百望山有记录;6月19日, 北京海淀圆明园有记录;7月4日北京海淀圆明园有记录;7月13日,上海江湾老机场有记录;7月17日,湖南 宜章莽山自然保护区有记录;7月18日,浙江临安西天目山,3只;7月26日,广东乳源南岭国家森林公园,7 只;8月31日,辽宁沈阳北陵公园有记录;10月3-6日,广东乳源南岭国家森林公园,3只;12月23-30日,湖 南宜章莽山自然保护区有记录。

Recorded between 13 April and 6 October. The most northerly records concerned singles between 31 May and 4 July at Haidian, Beijing and on 31 August at Beiling Park, Shenyang, Liaoning. Elsewhere there were reports of up to seven in Guangdong (South China Botanical Garden, Guangzhou on 13 April, Nanling National Forestry Park, Ruyuan on 23 July and Chebaling NR, Shixing during 3-6 October), up to three in Zhejiang (Xianju on 24 April and Tianmushan, Lin'an on 18 July), up to ten at Shanghai (Tianmashan, Songjiang on 10th and 18 May, Shanghai Zoo on 29 May and Jiangwan on 13 July) and one at Mangshan NR, Yizhang, Hunan on 17 July. A report of one at the latter site during 23-30 December must surely be in error.

佛法僧目 Coraciformes> 翠鸟科 Coraciidae

0170# 斑头大翠鸟 Blyth's Kingfisher *Alcedo hercules* 1月 6-7日,广东始兴车八岭有记录。 One at Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6-7 January was the only record.

0171# 普通翠鸟 Common Kingfisher Alcedo atthis 无重要记录。 No significant records.

0173# 三趾翠鸟 Three-toed Kingfisher *Ceyx erithacus*10月4日,海南白水岭自然保护区听到1只。
One was heard at Baishuiling NR, Hainan on 4 October. There were no other records.

The only record was of one heard at Baishuiling NR, Hainan on 4 October.

0176# 白胸翡翠 White-throated Kingfisher Halcyon smyrnensis 无重要记录。 No significant records.

0177# 蓝翡翠 Black-capped Kingfisher Halcyon pileata

6月14-16日,北京门头沟东灵山,4只,3只求偶;8月23日,河北秦皇岛北戴河新开河口有记录;8月27日, 云南大理洱海,1只;10月1日-4日,河北秦皇岛北戴河新开河口有记录;9月20-21日,上海崇明东滩,8只。 Recorded in Beijing (four at Donglingshan, Mentougou during 14-16 June), Hebei (singles at the Xinkai River estuary, Beidaihe, Qinhuangdao on 23 August and during 1-4 October), Yunnan (one at Erhai, Dali on 27 August) and Shanghai (eight at Dongtan, Chongming Island on 20-21 September).

佛法僧目 Coraciformes> 鱼狗科 Cerylidae

0179# 冠鱼狗 Crested Kingfisher Megaceryle lugubris

重要的记录有1月6-7日,广东始兴车八岭,3只;2月1-4日,福建莆田西天尾龙山村有记录;12月23-30日, 湖南宜章莽山自然保护区有记录。

In South China, three were noted at Chebaling, Shixing, Guangdong on 6-7 January and singles were seen at Xitianweilong village, Putian, Fujian during 1-4 February and at Mangshan NR, Yizhang, Hunan during 23-30 December.

0180# 斑鱼狗 Pied Kingfisher Ceryle rudis

8月2日,天津李明庄南淀卢山道鱼塘,1只,为天津地区鸟种新记录;此外无重要记录 The first record for Tianjin of this was at Lushandao, Nandian, Liming village on 2 August.

佛法僧目 Coraciformes> 蜂虎科 Meropidae

0181#[蓝须]夜蜂虎 Blue-bearded Bee-eater Nyctyornis athertoni

9月30日,海南尖峰岭自然保护区,1只亚种 brevicaudata;10月4日,海南白水岭自然保护区,1只亚种 brevicaudata; 12月21日,海南霸王岭自然保护区,3只;12月25、27日,云南瑞丽至章凤镇,2只,盈江,1只。

Up to three of the race *brevicaudata* were seen on Hainan Island at Jianfengling NR on 30 September, Baishuiling NR on 4 October and Bawangling NR on 3 December. The only other reports of the species were from Yunnan where two were seen between Ruili and Zhangfeng during 25-27 December and one was at Yingjiang on 27 December.

0183# 蓝喉蜂虎 Blue-throated Bee-eater Merops viridis

7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录。

Recorded at Mangshan NR, Yizhang, Hunan during 17-25 July. There were no other records.

0184# 栗喉蜂虎 Blue-tailed Bee-eater Merops philippinus

4月18日,云南保山怒江峡谷,7只;5月18-19日,福建厦门鼓浪屿有记录;10月7日,福建厦门湖里钟宅水库,10只。

The only reports received were from Baoshan, Yunnan, where seven were seen at the Nujiang River Canyon on 18 April and Xiamen, Fujian, where one was at Gulangyu on 18-19 May and 10 were seen at Hulizhongzhai Reservior on 7 October.

0185# 黄喉蜂虎 European Bee-eater Merops apiaster

8月10-18日,新疆伊宁至福海,125只。

A total of 125 were logged between Yining and Fuhai, Xinjiang during 10-18 August. There were no other records.

鹃形目 Cuculifomes> 杜鹃科 Cuculidae

0188# 红翅凤头鹃 Chestnut-winged Cuckoo Clamator coromandus

4月13日,广东广州华南植物园有记录;6月7日,河南罗山董寨自然保护区有记录;6月13日江苏吴县穹窿山 有记录。

Single birds were reported in Guangdong (South China Botanical Garden, Guangzhou on 13 April), Henan (Dongzhai NR, Luoshan, Xinyang on 7 June) and Jiangsu (Qionglongshan, Wuxian County on 13 June).

0189# 鹰鹃 Large Hawk Cuckoo Hierococcyx sparverioides

3月9日, 广东龙洞水库听到; 5月27日, 北京三家店水库有记录; 7月2-3日, 北京门头沟东灵山听到。

A singing bird was noted at Longdong Reservoir, Guangdong as early as 9 March. The only other records were from Beijing, where singles were present at Sanjiadian Reservoir on 27 May and Donglingshan, Mentougou on 2-3 July. The latter was singing.

0192# 四声杜鹃 Indian Cuckoo Cuculus micropterus

3月9日,广东龙洞水库听到;5月17日,北京海淀圆明园有记录;6月13-14日,安徽黄山谭家桥,4只;8月 30-31日,河北秦皇岛北戴河有记录。

Singing birds were reported in Guangdong (Longdong Reservoir on 9 March, a rather early date) and in Beijing (Yuanmingyuan, Haidian on 17 May). In addition, four were present at Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui on 13-14 July and one was at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 30-31 August.

0193# 大杜鹃 Eurasian Cuckoo Cuculus canorus

2月2-3日,广东深圳默林水库有记录;5月17日,北京三家店水库有记录;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,听到;8月16日,新疆布尔津至白哈巴,4只;8月25日,西藏林芝然乌湖,1幼;9月10日,河北秦皇岛北戴河有记录。

Recorded between 17 May and 10 September. Records comprised one at Sanjiadian Reservoir, Beijing on 17 May, singing birds at Erdos NR for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July, four between Buerjin and Baihaba, Xinjiang on 16 August, a juvenile at Ranwu Lake, Linzhi, Tibet on 25 August and, finally, one individual at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 10 September. A record of one at Meilin Reservoir Shenzhen, Guangdong on 2-3 February is surely in error.

0194# 中杜鹃 Oriental Cuckoo Cuculus saturatus

6月14-16日,北京门头沟东灵山听到;7月2-3日,北京门头沟东灵山听到;8月23-24日河北秦皇岛北戴河新开河口有记录;8月27日,云南大理洱海,1只。

Vocalizations were reported at Donglingshan, Mentougou, Beijing during 14-16 June and 2-3 July. The only other reports were of single birds in Hebei (Xinkai River estuary, Beidaihe, Qinhuangdao on 23-24 August) and Yunnan (Erhai, Dali on 27 August).

0195# 小杜鹃 Asian Lesser Cuckoo Cuculus poliocephalus

6月14-16日,北京门头沟东灵山听到;7月11-17日,四川乐山峨眉山听到1只;9月20-21日,上海崇明东滩, 2只。

Vocalizations were reported in Beijing (Donglingshan, Mentougou on 14-16 June) and Sichuan (Emei Shan, Leshan during 11-17 July). In addition, two were recorded in Shanghai at Dongtan, Chongming Island on 20-21 September.

0197# 八声杜鹃 Plaintive Cuckoo Cacomantis merulinus

1月23日,广东汕头大学有记录;5月11日,广东深圳农科中心有记录;6月15日,福建厦门坑内水库有记录; 10月3-6日,广东乳源南岭国家森林公园有记录;11月25日,广东深圳福田自然保护区有记录。

Apart from one at Ken'nei Reservoir, Xiamen, Fujian on 15 June, all other records were from Guangdong. These comprised single birds at Shantou University, Shantou on 23 January, Shenzhen Agriculture Science Center, Shenzhen on 11 May and 25 November and Nanling National Forestry Park, Ruyuan during 3-6 October.

0201# 噪鹃 Asian Koel Eudynamys scolopacea

5月11日,湖北武汉植物园有记录;6月7日,河南罗山董寨保护区有记录。 Singles were noted at Wuhan Botanical Garden, Hubei on 11 May and at Dongzhai NR, Luoshan, Henan on 7 June.

0202# 绿嘴地鹃 Green-billed Malkoha Phaenicophaeus tristis

4月17日,云南保山百花岭村,1只;12月22、25、30日,云南潞西至瑞丽、瑞丽至章凤镇、保山高黎贡山自然保护区百花岭分别记录1只、3只、1只。

Reported only from Yunnan. Records comprised single birds at Baihualing, Gaoligongshan on 17 April and 30 December, between Luxi and Ruili on 22 December, and three between Ruili and Zhangfeng on 25 December.

鹃形目 Cuculifomes> 鸦鹃科 Centropodidae

0203# 褐翅鸦鹃 Greater Coucal Centropus sinensis 6月6日, 江苏南京江心洲, 2只。

The only record received was from Jiangsu where two were at small islands on Xuanwu Lake, Nanjing on 6 June.

0204# 小鸦鹃 Lesser Coucal Centropus bengalensis

5月28日,湖北武汉江夏区凤凰山有记录;7月13日上海市区江湾老机场,2只;9月5-7日,上海崇明东滩有记录;9月28日,上海市区江湾老机场有记录。

The only records received were from Hubei (one at Fenghuangshan, Jiaxia, Wuhan on 28 May) and Shanghai (up to two at Jiangwan on 13 July and 28 September and one at Dongtan, Chongming Island during 5-7 September).

鹦形目 Psittaciformes> 鹦鹉科 Psittacidae

0209# 灰头鹦鹉 Slaty-headed Parakeet Psittacula finschii

9月5日,云南丽江黑龙潭公园,2只;12月23-24日,云南瑞丽,3只。

Only recorded in Yunnan, where two were seen at Heilongtan Park, Lijiang on 5 September and 3 were noted at Ruili on 23-24 December.

雨燕目 Apodiformes> 雨燕科 Apodidae

0214# 短嘴金丝燕 Himalayan Swiftlet Collocalia brevirostris

4月18日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有记录;7月11-13日,四川乐山峨眉山,3只。

The only records were from Yunnan (Baihualing, Baoshan on 18 April) and Sichuan (three at Emei Shan, Leshan during 11 -13 July).

0218# 棕雨燕 Asian Palm Swift *Cypsiurus balasiensis* 10月4日,海南白水岭自然保护区,5只。 Only recorded from Hainan, where five were noted at Baishuiling NR on 4 October.

0220# 普通楼燕 Common Swift Apus apus

4月19日,北京海淀颐和园有记录;5月22-23日,北京海淀北京师范大学,16只;5月23日,北京海淀圆明园, 30只;5月30日,北京海淀颐和园,90只;7月20日,青海青海湖,100只;8月16日,北京怀柔水库,5只。 In Beijing, the earliest record was of one at the Summer Palace, Haidian on 19 April. Subsequent sightings at Haidian, Beijing were of 16 at Beijing Normal University on 22-23 May, 30 at Yuanmingyuan on 23 May and 90 at the Summer Palace on 30 May. The latest date for Beijing concerned five at Huairou Reservoir on 16 August. The only other report received was of 100 at Qinghai Lake, Qinghai on 20 July.

0221# 白腰雨燕 Fork-tailed Swift Apus pacificus

2月1-4日,福建莆田西天尾龙山村有记录;2月4日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有记录;3月29日, 北京延庆野鸭湖有记录;4月3-4日,上海崇明东滩有记录;4月19日,山东莱州河套水库有记录;4月20日, 上海崇明东滩有记录;4月20日,北京延庆野鸭湖,50只;5月1日,广东广州龙头山森林公园有记录;5月3 日,山东济南华山风景区有记录;7月20日,青海青海湖,50只。

Earliest records in South China were singles at Xitianweilongshan village, Putian, Fujian on 1-4 February and Baihualing NR, Baoshan, Yunnan on 4 February. One at Wild Duck Lake, Yanqing on 29 March was the earliest for Beijing. Numbers at the latter site subsequently rose to 50 on 19 April. In Shanghai, singles were at Dongtan, Chongming Island on 3rd-4th and 20 April. Elsewhere, there were records from Shandong (Hetao Reservoir, Laizhou City on 19 April and Huashan, Jinan on 3 May), Guangdong (Longtoushan Forest Park, Guangzhou on 1 May) and Qinghai (50 seen at Qinghai Lake on 20 July).

0222# 小白腰雨燕 House Swift Apus affinis

4月3-4日,上海崇明东滩有记录;5月2-3日,福建厦门天柱山,30只;6月4日,云南个旧宝华公园,50只;10月1日,福建闽候溪源宫,100只;12月7日,广东深圳笔架山公园,40只。

Records were received from Yunnan (50 at Baohua Park, Gejiu on 4 June), Guangdong (40 at Bijiashan Park, Shenzhen on 7 December), Fujian (30 at Tianzhushan, Xiamen on 2-3 May and 100 at Yuanxi Temple, Minhou on 1 October) and Shanghai (Dongtan, Chongming Island on 3-4 April).

鸮形目 Strigiformes > 草鸮科 Tytonidae

0225# 草鸮 Grass Owl Tyto capensis

12月5-7日,湖南岳阳君山外滩,1只。

One in grass bordering East Dongting Lake at Junshan, Yueyang, Hunan Province during 5-7 December was the only record.

鸮形目 Strigiformes> 鸱鸮科 Strigidae

0230# 东方角鸮 Oriental Scops Owl Otus sunia

4月26日,北京海淀香山,2只;5月31-6月1日,北京门头沟东灵山,2只;6月7-8日,河北秦皇岛北戴河听到;9月20-21日,上海崇明东滩有记录;10月1-4日,河北秦皇岛北戴河有记录。

Recorded in Beijing (two at Fragrant Hill, Haidian on 26 April and at Donglingshan, Mentougou on 31 May and 1 June), Hebei (heard at Beidaihe, Qinhuangdao on 7-8 June and also reported there during 1-4 October) and Shanghai (Dongtan, ChongmingIsland on 20-21 September).

0232# 领角鸮 Collared Scops Owl Otus bakkamoena

2月6-7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有两份记录;7月6-9日,湖南长沙岳麓山听到;7月26-28日, 广东乳源南岭国家森林公园听到。

Recorded in Yunnan (Baihualing NR, Baoshan on 6-7 February), Hunan (heard at Yuelu Hill, Changsha during 6-9 July) and Guangdong (heard at Nanling National Forestry Park, Ruyuan during 26-28 July).

0233# 雕鸮 Eurasian Eagle Owl Bubo bubo

7月2-4日,四川青川唐家河有记录;7月31日,青海囊谦至玉树,1只成鸟1只幼鸟;9月18日,内蒙古贺兰山南寺至阿拉善左旗听到1只;10月12-23日,黑龙江哈尔滨太阳岛有记录。

Recorded in Sichuan (Tangjiahe, Qingchuan on 2-4 July), Qinghai (an adult and juvenile seen between Nangqian and Yushu on 31 July), Inner Mongolia (one heard between South Temple, Helanshan and Alashan Zuoqi on 18 September) and Heilongjiang (one at Sunny Island, Haerbin on 12-13 October).

0240# 褐林鸮 Brown Wood Owl *Strix leptogrammica* 12月23日,海南霸王岭自然保护区,1只。 One at Bawangling NR, Hainan on 23 December was the only record.

0242# 长尾林鸮 Ural Owl Strix uralensis

3月15日,北京海淀颐和园,1只;5月31-6月1日,北京门头沟东灵山记录听到。

Only two records, both from Beijing: one at the Summer Palace on 15 March and one heard at Donglingshan, Mentougou on 31 May and 1 June.

0243# 四川林鸮 Sichuan Wood Owl Strix davidi

7月26日,青海囊谦林场,3只,其中听见一只。

The only record was of three, one of which was calling, at Nangqian Forestry Work, Qinghai on 26 June.

0247# 领鸺鹠 Collared Owlet Glaucidium brodiei

2月8日,陕西佛坪岳坝乡至大古坪村,1只;6月28-29日,浙江临安天目山,3只;7月6-9日,湖南长沙岳麓山,2只。

Recorded in Shaanxi (one seen between Yueba and Daguping villages, Foping on 8 February), Hunan (two seen at Yuelu Hill, Changsha during 6-9 July) and Zhejiang (three at Tianmushan, Lin'an on 28-29 June).

0248# 斑头鸺鹠 Asian Barred Owlet Glaucidium cuculoides

1月22-27日,浙江仙居郊区有记录;2月6日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有记录;2月8日,陕西佛 坪岳坝乡至大古坪村,1只;2月9日,陕西佛坪县大古坪村至西河村,1只;3月18日,广东广州龙洞水库有记 录;4月18-20日,江西婺源,6只,其中看见4只,2只为听到;4月24-5月14日,浙江仙居郊区有记录;5月17日,江苏南京环湖路,1只;7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;10月7日,浙江天台国清寺有记 录;11月22-26日,安徽黄山谭家桥,2只。

This resident species was recorded throughout the year. The northernmost records were from Shaanxi, where single birds were recorded near Daguping village, Foping on 8-9 February, and Jiangsu, where one was noted at Huanhu Road, Nanjing on 17 May. All other records were from South China, involving birds in Yunnan (Baihualing NR, Baoshan on 6 February), Hunan (Mangshan NR, Yizhang during 17-25 July), Guangdong (Longdong Reservoir, Guangzhou on 18 March), Jiangxi (six including two heard at Wuyuan during 18-20 April), Anhui (two seen at Tamjiaqiao, Huangshan during 22-26 November) and Zhejiang (Xianju during 27 January-2 February and 24 April-14 May and Guoqing Temple, Tiantai on 7 October).

0249# 纵纹腹小鸮 Little Owl Athene noctua

重要记录为7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,4只,有繁殖。

Four birds exhibiting breeding behaviour were noted at Erdos NR for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July.

0252# 鹰鸮 Brown Hawk Owl Ninox scutulata

6月26-27日,黑龙江宝清七星河地区有记录。

One at Qixinghe, Baoqing, Heilongjiang on 26-27 June was the only record.

0253# 长耳鸮 Long-eared Owl Asio otus

1月20日,北京崇文天坛公园,9只;2月15日,北京大兴麋鹿苑,12只;3月8日,山东济南华山风景区有记录;3月17日,天津宁河七里海,2只;6月18-19日,新疆青河白桦公园,4只;10月1-4日,河北秦皇岛北戴河有记录;12月7日,湖南岳阳君山公园,8只。

Except for four seen at Baihua Park, Qinghe, Xinjiang on 18-19 June, the only report of the summer, all records occurred up to 17 March and from 1 October. In Beijing, nine individuals were found at Tiantan Park, Chongwen on 20 January and 12 individuals at Milu Park, Daxing on 15 February. Both records presumably concerned roosting birds. A further roost of eight birds birds was found in Hunan at Junshan Park, Yueyang on 7 December. Elsewhere, two were seen at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 17 March and one was found at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei during 1-4 October.

0254# 短耳鸮 Short-eared Owl Asio flammeus

11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,1只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区听到;12月9日,湖南 东洞庭湖自然保护区,1只。

Single birds were reported, all in the last two months of the year, in Sichuan (Wolong NR, Wenchuan on 7-10 November), Henan (heard at Dongzhai NR, Luoshan during 17-19 November) and Hunan (East Dongting Lake NR on 9 December).

夜鹰目 Caprimulgiformes> 夜鹰科 Caprimulgidae

0257# 普通夜鹰 Grey Nightjar Caprimulgus indicus

4月28日,北京海淀百望山有记录;5月31日,北京门头沟小龙门林场,4只;5月31日江苏南京江心洲,1只;7月17日,湖南宜章县莽山自然保护区有记录;9月20-21日,上海崇明东滩有记录。

The earliest spring record was from Bawangshan, Haidian, Beijing on 28 April. Subsequently, in Beijing there were four at Xiaolongmen Forestry Work, Mentougou on 31 May. One was at Jiangxinzhou, Nanjing, Jiangsu on 31 May and the latest autumn record came from Shanghai where one was at Dongtan, Chongming Island between 20th and 21 September.

0258# 欧夜鹰 Eurasian Nightjar Caprimulgus europaeus

8月10-14日,新疆伊宁至铁厂沟记录到8只;9月10日,在内蒙古乌凉素海经乌拉特中旗至临河记录到1只; Recorded in Xinjiang, where eight were between Yining and Tiechanggou during 10-14 August, and in Inner Mongolia, where one was seen on the road between Wuliangsu Lake and Linhe via Urad Zhongqi on 10 September.

鸽形目 Columbiformes> 鸠鸽科 Columbidae

0263# 原鸽 Rock Pigeon Columba livia 6月18-19日,新疆青河白桦公园,100只;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区有记录;8月13日,新疆奎 屯至塔城,10只。 In Xinjiang, 100 were estimated to be present at Baihua Park, Qinghe on 18-19 June and ten were noted between Kuitun and Tacheng on 13 August. The only other report was from Inner Mongolia where one was noted at Erdos NR for Relict Gull on 5-6 July.

0264# 岩鸽 Hill Pigeon Columba rupestris

1月4日,北京房山拒马河,22只;4月20日于北京延庆龙庆峡,15只;6月1日北京门头沟小龙门林场,2只;7月20日,青海青海湖,10只;7月22日,青海茶卡,20只;8月1日,西藏纳木错,8月5日西藏甘丹寺有记录;8月30日,四川乡城大雪山,21只;8月31日于四川稻城桑堆著杰寺,15只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,2只。

Recorded in Beijing (22 at Juma River, Fangshan on 4 January, 15 at Longqing Canyon, Yanqing on 20 April and two at Xiaolongmen Forestry Work, Mentougou on 1 June), Qinghai (ten at Qinghai Lake on 20 July and 20 at Caka on 22 July), Tibet (Namucuo and Gandan Temple during 1-5 August), Sichuan (21 at Large Jokul, Xiangcheng on 30 August and 15 at Sangdui Zhujie Temple, Daocheng on 31 August) and Inner Mongolia (two between Alashan Zuoqi and South Temple, Helanshan on 17 September).

0266# 欧鸽 Stock Pigeon *Columba oenas* 8月17日,新疆福海至青河,4只。 Four between Fuhai and Qinghe, Xinjiang on 17 August was the only record.

0269# 点斑林鸽 Speckled Wood Pigeon Columba hodgsonii

4月16日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,12只;9月5日,云南丽江玉龙雪山,1只;12月28日,云南 盈江至腾冲,1只。

Only recorded in Yunnan, where 12 were at Baihualing, Baoshan on 16 April and single birds were at Jade Dragon Jokul on 5 September and between Yingjaing and Tengchong on 28 December.

0270# 灰林鸽 Ashy Wood Pigeon Columba pulchricollis

12 月 22、23、26 日,云南潞西至瑞丽、瑞丽、章凤镇至盈江分别记录 2 只、2 只、1 只。 Only recorded in Yunnan in December, where there were two between Luxi and Ruilion 22nd, two at Ruili on 23rd, and one between Zhangfeng and Yingjiang on 26th.

0273# 欧斑鸠 European Turtle Dove *Streptopelia turtur* 8月9-14日,新疆伊宁至白哈巴,10只。 Ten between Yining and Baihaba, Xinjiang on 9-14 August was the only record.

0274# 山斑鸠 Oriental Turtle Dove Streptopelia orientalis

3月17日,天津宁河七里海,30只;3月25-27日,天津宁河七里海,44只;4月9日,江西婺源,200只;7月 26-29日,青海囊谦林场,10只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,60只;12月5-10日,湖南东洞庭湖 自然保护区,102只;12月8-10日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,40只;12月27日,浙江温州永强镇三甲,40 只。无重要记录。

Significant records were as follows: 30 at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 17 March and 44 there during 25-27 March, 200 at Wuyuan, Jiangxi on 9 April, 10 at Nangqian Forestry Work, Qinghai during 26-29 July, 60 at Dongzhai NR, Luoshan, Henan during 17-19 November, 102 at East Dongting Lake NR, Hunan during 5-10 December, 40 at Poyang Lake NR, Wucheng, Jiangxi during 8-10 December, and 40 at Sanjia in Yongqiang, Wenzhou, Zhejiang on 27 December.

0276# 珠颈斑鸠 Spotted Dove *Streptopelia chinensis* 2月8日,上海师范大学,30只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区,52只;12月20日,上海市植物园,

40只。

The only significant reports were from Shanghai Normal University and Shanghai Botanical Garden, where counts of 30-40 were made on 8 February and 20 December, respectively, and Hunan, where day-counts of up to 52 were made at East Dongting Lake NR during 5-10 December.

0277# 火斑鸠 Red Collared Dove Streptopelia tranquebarica

1月5日,广东深圳梅岭水库记录1只;2月2日,贵州草海有记录;2月5日,陕西渭河湿地西安耿镇到灞桥段, 1只;4月18日,江西婺源,2只;7月2-4日,四川省青川县唐家河自然保护区有记录;7月24日,湖北新洲涨 渡湖,8只,并发现巢。

Significant winter records were noted in Guizhou, where one was present at Caohai, Weining on 2 February, and in Shaanxi, where one was found beside the Wei River between Gengzhen and Bahe, Xian on 5 February. The only other winter record concerned one at Meiling Reservoir, Shenzhen, Guangdong on 5 January. On passage, two were seen at Wuyuan, Jiangxi on 18 April. Summer records were received from Tanjiahe NR, Qingchuan Sichuan during 2-4 July and Zhangdu Lake, Xinzhou, Hubei on 24 July, where eight birds were present and nesting was observed.

0278# 灰斑鸠 Eurasian Collared Dove Streptopelia decaocto

1月3日,上海市区上海中学,20只;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区及东胜至包头沿途,大于40只;8 月19日,北京延庆野鸭湖,6只;9月8日,内蒙古呼和浩特至四子王旗,33只;9月9日,呼和浩特至包头至 乌凉素海,9只;9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,8只;9月11日,内蒙古临河至额济纳旗,6只;9月12 日,内蒙古额济纳旗至东居延海至黑水城,2只;9月13日,内蒙古额济纳旗至甘肃马鬃山,2只;10月18-19日, 北京延庆野鸭湖,8只。

The southernmost records were from Shanghai Middle School, Shanghai, where 20 were seen on 3 January. Elsewhere, there were records from Beijing, where up to eight were seen at Wild Duck Lake, Yanqing on 19 August and on 18-19 October, and Inner Mongolia, where 33-40 were logged near Erdos NR for Relict Gull on 5-6 July and between Hohhot and Siziwangqi on 8 September. Further records in this area comprised nine logged between Hohhot and Wuliangsuhai via Baotou on 9th, eight between Wuliangsuhai and Linhe on 10th, six between Linhe and E'jinaqi on 11th and two between E'jinaqi and Heishuicheng via East Juyanhai on 12th, and finally two between E'jinaqi and Mazong Shan, Gansu on 13 September.

0279# 斑尾鹃鸠 Bar-tailed Cuckoo Dove Macropygia unchall 12月 25-26日,云南瑞丽至盈江,2只。

Two between Ruili and Yingjiang, Yunnan on 25-26 December was the only record.

0282# 绿翅金鸠 Emerald Dove Chalcophaps indica

5月4日,广东广州龙洞水库,1只;12月25-26日,云南瑞丽至盈江,2只。

One at Longdong Reservoir, Guangzhou, Guangdong on 4 May and two between Ruili and Yingjiang, Yunnan on 25-26 December were the only records.

0287# 针尾绿鸠 Pin-tailed Green Pigeon *Treron apicauda* 12月22-25日,云南潞西至瑞丽共,88只。 A total of 88 between Luxi and Ruili, Yunnan on 22-25 December was the only record.

0288# 楔尾绿鸠 Wedge-tailed Green Pigeon *Treron sphenura* 9月13日,四川屏山老君山自然保护区,3只;12月25-28日,云南瑞丽至腾冲,86只。 A total of 86 were logged between Ruili and Tengchong, Yunnan during 25-28 December. In addition, three were seen at Laojunshan NR, Pingshan, Sichuan on 13 September.

0293# 山皇鸠 Moutain Imperial Pigeon Ducula badia

9月30日,海南尖峰岭自然保护区听到1只;11月28日,海南霸王岭自然保护区,1只;12月26、28日,云南 章凤镇至盈江、盈江至腾冲分别记录7只、9只。

Records comprise birds heard in Hainan at Jianfengling NR on 30 September and Bawangling NR on November 28 and up to nine seen in Yunnan between Zhangfeng and Yingjiang on 26 December and between Yingjiang and Tengchong two days later.

鶴形目 Gruiformes> 鴇科 Otididae

0295# 大鴇 Great Bustard Otis tarda VU

7月13日,吉林向海自然保護區,4只,全為雄鳥;10月19日,北京延慶康西草原記錄一隻;11月15日,天津 靜海團泊窪,1只。

Four males were seen at Xianghai NR, Jilin on 13 July; singles were at Kangxi Plain, Yanqing, Beijing on 19 October and at Tuanbowa, Jinghai, Tianjin on 15 November.

鶴形目 Gruiformes > 鶴科 Gruidae

0297# 白鶴 Siberian Crane Grus leucogeranus CR

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,10只;1月6-12日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,162只;1月11日,湖南 南洞庭湖自然保護區,4只;1月12-13日,湖南西洞庭湖自然保護區,3只;1月13日,江西九江賽城湖,3只; 1月16-18日,安徽菜子湖自然保護區,2只;12月8日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,100只;12月9日,湖南 東洞庭湖自然保護區,15只。

Hunan: in January ten were recorded at East Dongting Lake NR during 3rd-8th, four were at South Dongting Lake NR on 11th, three were at West Dongting Lake NR during 12-13 January. In addition, 15 were recorded at East Dongting Lake NR, on 9 December. **Jiangxi:** the peak count in the first winter period was 162 at Poyang Lake NR during 6-12 January; in addition, three were recorded at Saicheng Lake in on 13 January In the latter part of the year, the highest count was 100 at Poyang Lake NR on 8 December.

0299# 白枕鶴 White-naped Crane Grus vipio VU

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,3 只;1 月 6-12 日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,3 只;7 月 14 日,吉林向 海自然保護區,2 只;11 月 24-25 日,上海崇明東灘,1 只。

Three were at East Dongting Lake NR, Hunan on 3-8 January; three were at Poyang Lake NR, Jiangxi on 6-12 January; two were at Xianghai NR, Jilin on 14 July, and a single was seen at Dongtan, Chongming Island, during 24-25 November.

0301# 蓑羽鶴 Demoiselle Crane Grus virgo

6月18-19日,新疆青河白樺公園,17只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,3只;8月9-10日,新疆庫 奈斯至伊寧,11只;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗,170只。

A total of 17 were seen over Qinghe, Xinjiang on 18-19 June, three were at Erdos Relict Gull NR, Inner Mongolia during 5-6 July, eleven were seen between Kunaisi and Yining, Xinjiang on 9-10 August, and up to 170 were seen on the way from Huhehot to Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September.

0302# 灰鶴 Common Crane Grus grus

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,38只;1月6-12日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,343只;1月13日,江西 九江賽城湖,29只;1月18日,湖北沉湖自然保護區,7只;2月2日,貴州威甯草海自然保護區,30只;2月 11 日-13 日,雲南麗江拉市海有記錄;9月20日,內蒙古阿拉善左旗至騰格裏沙漠至寧夏銀川,19只;11月8-9日,上海崇明東灘,4只;11月23日,江西新建南磯山自然保護區,100只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區,39只。

Inner Mongolia: 19 between Alashan Zuoqi via Tenggeli Desert, Inner Mongolia to Yinchuan, Ningxia on 20 September. **Hunan**: 38 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 39 there during 5-10 December.

Jiangxi: 343 at Poyang Lake NR during 6-12 January, 29 at Saicheng Lake on 13 January, 100 at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November.

Hubei: seven at Chen Lake NR Hubei Province on 18 January.

Shanghai: four at Dongtan, Chongming Island during 8-9 November.

Guizhou: 30 at Caohai on 2 February.

Yunnan: one at Lashihai, Lijiang, Yunnan during 11-13 February.

0303# 白頭鶴 Hooded Crane Grus monacha VU

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,27 只;1 月 6-12 日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,234 只;1 月 16-18 日, 安徽菜子湖自然保護區,231 只;1 月 19-21 日,安徽升金湖自然保護區,125 只;10 月 27 日,上海崇明東灘,7 只;11 月 8-9 日,上海崇明東灘,68 只;11 月 23 日,江西新建南磯山自然保護區,12 只,分屬三個家族;12 月 5-7 日,湖南岳陽東洞庭湖自然保護區,2 只。

Hunan: 27 at East Dongting Lake NR during 3-8 January, with two there during 5-7 December.

Henan: 125 at Shengjing Lake during 19-21 January.

Jiangxi: 234 at Poyang Lake, Jiangxi during 6-12 January and three family parties numbering 12 birds at Nanjishan NR on 23 November.

Anhui: 231 at Caizi Lake NR during 16-18 January.

Shanghai: seven at Dongtan, Chongming Island on 27 October and 68 there during 8-9 November.

0304# 黑頸鶴 Black-necked Crane Grus nigricollis VU

2月2日,貴州威甯草海自然保護區記錄30只;5月9-10日,西藏那曲,100只;7月20日,青海湖,4只成鳥1 只幼鳥;7月24日,青海瑪多以南,8只成鳥1只幼鳥;7月25日,青海玉樹以南,2只;7月31日,青海囊謙 至玉樹,4只成鳥1只幼鳥;8月3日,青海玉樹至溫泉;4只成鳥1只幼鳥;9月4日-19日,西藏阿裏有記錄。 Guizhou: 30 at Caohai on 2 February.

Tibet: 100 at Naqu during 9-10 May and one at Ali during 4-19 September.

Qinghai: four adults and a juvenile at Qinghai Lake on 20 July, eight adults and one juvenile south of Maduo on 24 July, two south of Yushu on 25 July, four adults and one juvenile between Nangqian and Yushu and also between Yushu and Wenquan on 31 July.

鶴形目 Gruiformes> 秧雞科 Rallidae

0306# 花田雞 Swinhoe's Crake Coturnicops exquisitus VU

6月7日,河北北戴河新開河口,1只;11月8-9日,上海崇明東灘,2只;11月24-25日,上海崇明東灘,3只。 One was at Xinkai River Beidaihe, Hebei on 7 June, two were at Dongtan, Chongming Island during 8-9 November and three were at the same place during 24-25 November.

0309# 藍胸秧雞 Slaty-breasted Rail Gallirallus striatus

5月2日,浙江鄞縣雲龍鎭,1只;5月8日,湖南岳陽金鶚山公園,1只;8月27日,雲南大理洱海,2只;12 月18日,澳門孫中山紀念公園記錄1只。

Singles were at Yunlong, Yinxian County, Zhejiang on 2 May and at Jin E Shan Park Yueyang, Hunan Province on 8 May; in addition, two were at Erhai, Dali, Yunnan on 27 August and a one was at Sun Yat-sen Park, Macao on 28 December.

0310# 普通秧雞 Water Rail *Rallus aquaticus* 5月31日,北京紫竹院公園有記錄。 The only record was from Zizhuyuan Park, Beijing on 31 May.

0311# 長腳秧雞 Corn Crake Crex crex

6月15日,新疆哈巴河、白哈巴河,2只;8月14日,新疆塔城至鐵廠溝,1只。

Both records were from Xinjiang: two at Habahe and Baihabahe on 15 June, and one on the way from Tacheng to Tiechanggou on 14 August.

0312# 紅腳苦惡鳥 Brown Crake Amaurornis akool

2月23日,湖北武漢植物園,3只;4月18日,江西婺源縣,2只;5月31日,南京江心洲,2只;7月6日,湖 南長沙嶽麓山漁場,2只;9月6日,雲南大理洱海,1只;10月7日,浙江天臺國清寺,2只;11月23日,江西 新建南磯山自然保護區,3只,12月7日,湖南東洞庭湖自然保護區,1只。

Hubei: three at Wuhan Botanical Garden on 23 February.

Jiangxi: two at Wuyuan on 18 April, three at Nanjishan NR on 23 November.

Jiangsu: two at Xuanwu Lake, Nanjing on 31 May.

Hunan: two at Yuelushan Fishery, Changsha on 6 July and one at East Dongting Lake NR on 7 December.

Yunnan: one at Erhai, Dali, Yunnan on 6 September.

Zhejiang: two at Guoqing Temple, Tiantai on 7 October.

0313# 白胸苦惡鳥 White-breasted Waterhen Amaurornis phoenicurus

4月26日,北京朝陽葦溝,1只;5月1日,北京房山雲居寺,1只;5月24日,北京朝陽葦溝,1只;5月28日, 浙江鎮海後海塘,20只;5月28日,北京海澱圓明園、7月19日,北京海澱上莊水庫分別有繁殖記錄。

In Beijing singles were at Weigou, Chaoyang on 26 April and 24 May, Yunju Temple, Fangshan on 1 May, Yuanmingyuan on 28 May and Shangzhuang Reservoir on 19 July; the latter two comprised breeding records. Elsewhere, 20 were seen at Houhaitan, Zhenhai, Zhejiang on 28 May.

0314# 棕背田雞 Black-tailed Crake Porzana bicolor

12月29日,雲南騰沖至保山百花嶺,1只。

The only record was of one between Tengchong and Baihualing, Yunnan on 29 December.

0316# 小田雞 Baillon's Crake Porzana pusilla

5 月 17 日,北京門頭溝三家店水庫,1 只;5 月 20 日,北京海澱圓明園,1 只;5 月 21 日,北京海澱頤和園,1 只。

All records were from Beijing, comprising singles at Sanjiadian Reservoir, Mentougou on 17 May, Yuanmingyuan on 20 May and the Summer Palace, on May 21.

0318# 紅胸田雞 Ruddy-breasted Crake Porzana fusca

5 月 20 日,北京海澱圓明園,1 只;5 月 24 日,北京朝陽葦溝,1 只;6 月 7-8 日,河北秦皇島北戴河新開河,1 只。

Singles were at Yuanmingyuan, Beijing on 20 May and Weigou, Chaoyang, Beijing on 24 May; elsewhere, one was at the Xinkai River, Beidaihe, Hebei on 7-8 June.

0321# 董雞 Watercock Gallicrex cinerea 5月17日,浙江鄞縣雲龍鎭聽見1只;5月23日,北京順義漢石橋水庫,1只;6月7-8日,河北秦皇島北戴河新

開河,1只;7月25日,湖北新洲漲渡湖,2只;7月15日;天津甯河七里海聽見一隻。

Vocalizations were reported at Yunlong, Yinxian County, Zhejiang on 17 May and at Qilihai, Tianjin on 15 July; singles were at Hanshiqiao Reservoir, Shunyi, Beijing on 23 May, Xinkai River, Beidaihe, Hebei on 7-8 June and two were at Zhangdu Lake, Xinzhou, Hubei on 25 July.

0322# 紫水雞 Purple Swamphen Porphyrio porphyrio

8月27日,雲南大理洱海江上村,2只;9月6日,雲南大理洱海江上村,15只。 The only records were from Erhai, Dali, Yunnan: two on 27 August, 15 on 6 September.

0323# 黑水雞 Common Moorhen Gallinula chloropus

1月19-20日,湖北梁子湖自然保護區,314只;1月25日,廣東廣州番禺新墾,50只;3月1日,上海市區江灣 老機場,60只;5月28日,浙江鎮海後海塘,50只;10月12日,上海青浦澱山湖,30只;10月25-26日,上海 崇明東灘,50只。

The largest count was of 314 at Liangzi Lake NR, Hubei during 19-20 January. Elsewhere, 50 were at Xinken, Fanyu, Guangdong on 25 January, 60 were at the obsolate airport in Jiangwan, Shanghai on 1 March, 50 were at Houhaitan, Zhenhai, Zhejiang on 28 May, 30 were at Dianshan Lake, Qingpu, Shanghai on 12 October and 50 were seen at Dongtan, Chongming Island, Shanghai during 25-26 October.

0324# 骨頂雞 Common Coot Fulica atra

1月6-12日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,440只;1月8日,廣東深圳福田自然保護區,100只;1月14日,福 建泉州洛江口有記錄;1月15-17日,湖北洪湖自然保護區,1010只;1月18-19日,澳門離島濕地,1只;1月 25日,廣東番禺新墾濕地,50只;3月20日,上海寶山區寶鋼水庫,7只;4月12日,天津大港區北大港水庫, 30只;6月13日,雲南麗江拉市海有記錄;7月20日,青海青海湖,100只;9月9日,內蒙古呼和浩特至包頭 至烏涼素海,300只;10月19日,北京延慶官廳水庫,8只;11月15日,廣東番禺新墾濕地,8只;11月23日, 江西新建南磯山自然保護區,1000只;11月24日,上海崇明東灘,50只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護 區,58只;12月28日,浙江鎭海鎭北塗,4只。

Beijing: eight at Guanting Reservoir, Yanqing on 19 October

Tianjin: 30 at Beidagang Reservoir, Dagang, Tianjin on 12 April.

Inner Mongolia: 300 between Huhehot via Baotou and Wuliangsuhai on 9 September.

Qinghai: 100 at Qinghai Lake on 20 July.

Jiangxi: 440 at Poyang Lake NR, during 6-12 January, while 1000 at Nanjishan NR on 23 November was the highest count of the second winter period.

Guangdong: 100 at Futian NR, Shenzhen on 8 January and 50 at Xinken, Fanyu, on 25 January, with eight there on 15 November.

Fujian: one at the Luojiang River on 14 January.

Hubei: 1010 at Hong Lake NR during 15-17 January was the highest count of the first winter period.

Hunan: 58 at East Dongting Lake NR during 5-10 December.

Shanghai: seven at Baogang Reservoir, Baoshan on 20 March and 50 were at Dongtan, Chongming Island on 24 November.

Zhejiang: four at Zhenhai on 28 December.

Macao: one at Taipa-Coloane Wetland during 18-19 January.

Yunnan: one at Lashihai, Lijiang on 13 June.

鸛形目 Ciconiiformes> 沙雞科 Pteroclidae

0325# 西藏毛腿沙雞 Tibetan Sandgrouse Syrrhaptes tibetanus

5月4-7日,青海曲麻萊可哥西裏,10只;8月3日,青海鄂拉山口,2只成鳥1只幼鳥。

Both records were from Qinghai: ten at Kekexili, Qumalai during 4-7 May, and two adults and one juvenile at Erla Pass on 3 August.

0326# 毛腿沙雞 Pallas's Sandgrouse Syrrhaptes paradoxus

7月11日,吉林向海自然保護區,2只;7月22-23日,青海茶卡,4只成鳥1只幼鳥;8月13、15日,新疆奎屯 至塔城,布林津至鐵廠溝各1只;9月16日,內蒙古阿拉善右旗至阿拉善左旗,10只;9月20日,內蒙古阿拉善 左旗至騰格裏沙漠至寧夏銀川,156只。

Jilin: two at Xianghai NR on 11 July.

Inner Mongolia: ten between Alashan Youqi and Alashan Zuoqi on 16 September and 156 between Alashan Zuoqi via Tenggeli Desert, Inner Mongolia to Yinchuan, **Ningxia** on 20 September.

Qinghai: four adults and a juvenile at Caka during 22-23 July.

Xinjiang: in August, singles between Kuitun and Tacheng on 13th and one between Buerjin and Tiechanggou on 15th.

0327# 黑腹沙雞 Black-bellied Sandgrouse Pterocles orientalis

8月10、15日,新疆伊寧至博樂,布林津至鐵廠溝分別記錄11只、15只.

Two records from Xinjiang in August: 11 on the way from Yining to Bole on 10th, and 15 on the way from Buerjin to Tiechanggou on 15th.

鸛形目 Ciconiiformes> 丘鷸科 Scolopacidae

0328# 丘鷸 Eurasian Woodcock Scolopax rusticola

2月6日,陝西洋縣花園保護站,1只;4月1日,上海崇明東灘,3只;5月17日,北京海澱頤和園,1只;12 月6日,湖南岳陽君山公園,1只;12月20日,上海植物園,1只。

One was at the Crested Ibis Huayuan Monitoring Station in Yang Xian, Shaanxi Province on 6 February, three were at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 1 April, one was at the Summer Palace in Beijing on 1 May, and singles were at Junshan Park, Yueyang, Hunan on 6 December and at Shanghai Botanical Garden on 20 December.

0332# 針尾沙錐 Pintail Snipe Gallinago stenura

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,1只;4月20日,浙江鄞縣雲龍鎮,1只;12月28日,雲南盈江至騰沖,1 只。

Singles were at East Dongting Lake NR, Hunan during 3-8 January, Yunlong, Yinxian County, Zhejiang on 20 April, and between Yingjiang and Tengchong, Yunnan on 28 December.

0333# 大沙錐 Swinhoe's Snipe Gallinago megala

9月8日,內蒙古呼和浩特至四王子旗,3只;9月9日,內蒙古呼和浩特至包頭至烏涼素海,1只;

Three were seen between Huhehot and Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September, and one was between Huhehot via Baotou and Wuliangsuhai, Inner Mongolia on 9 September.

0334# 扇尾沙錐 Common Snipe Gallinago gallinago

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,49只;1月19-21日,安徽升金湖自然保護區,20只;12月5-10日,湖南 東洞庭湖自然保護區,87只;此外無重要記錄。

The most significant records were as follows: 49 at East Dongting Lake NR, Hunan during 3-8 January, 20 at Shengjing Lake NR during 19-21 January and 87 at East Dongting Lake NR, Hunan Province during 5-10 December.

0335# 姬鷸 Jack Snipe Lymnocryptes minimus

9月12日,河北秦皇島北戴河海濱,2只。

The only record was of two at Beidaihe, Hebei on 12 September.

0336# 黑尾塍鷸 Black-tailed Godwit Limosa limosa

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,31 只;1 月 5 日,廣東深圳福田自然保護區,500 只;1 月 6 日,江西新建 南磯山自然保護區有記錄; 3 月 16 日,廣東深圳福田自然保護區,50 只;3 月 16 日,天津甯河七里海,624 只; 4 月 14 日,河北秦皇島北戴河海濱,25 只;5 月 4 日,浙江鎭海鎭北塗,100 只;5 月 8 日,上海崇明東灘,25 只;7 月 5-6 日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,10 只;9 月 5 日,上海崇明東灘有記錄;9 月 6 日,河北秦皇島北 戴河海濱有記錄;9 月 9 日,內蒙古呼和浩特至包頭至烏涼素海,7 只;9 月 10 日,內蒙古烏涼素海至臨河,20 只;9 月 22 日,北京延慶野鴨湖,30 只;10 月 6 日,山東黃河三角洲有記錄;10 月 27 日,廣東深圳福田自然保 護區,600 只;11 月 11 日,廣東深圳福田自然保護區,300 只;12 月 5-10 日,湖南東洞庭湖自然保護區,1 只。

Beijing: 30 were seen at Wild Duck Lake, Yanqing on 22 September.

Tianjin: 624 at Qilihai, Ninghe on 16 March was the highest count of the first winter period.

Hebei: 25 were at Beidaihe on 14 April and one was there on 6 September.

Shandong: one was at the Yellow River Delta on 6 October.

Inner Mongolia: ten were at Erdos NR on 5-6 May, seven were seen between Huhehot via Baotou and Wuliangsuhai on 9 September, 20 were seen between Wuliangsuhai to Linhe, on 10 September.

Jiangxi: one was at Nanjishan NR, Xinjian on 6 January.

Zhejiang: 100 were at Zhenbeitu, Zhenhai on 4 May.

Shanghai: at Dongtan, Chongming Island 25 were seen on 8 May and one was noted on 5 September.

Hunan: 31 were at East Dongting Lake NR during 3-8 January, and one was there during 5-10 December.

Guangdong: at Futian NR, Shenzhen 500 were present on 5 January, 50 were there on 16 March, 600 on 27 October (the highest count of the second winter period) and 300 were noted on 11 November.

0337# 斑尾塍鷸 Bar-tailed Godwit Limosa lapponica

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,2 只;4 月 4-5 日,上海崇明東灘有記錄;4 月 22 日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;4 月 27 日,福建廈門同安東坑有記錄;8 月 16-17 日,河北灤南嘴東漁村有記錄;9 月 5-7 日,上海崇明東灘,2 只;9 月 9-10 日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;9 月 20-21 日,上海崇明東灘,5 只;9 月 1-2 日,天津漢沽至上古林沿海,70 只;10 月 3 日,福建霞浦福寧灣,3 只;10 月 18 日,廣東番禺新墾濕地,8 只。

2 were seen at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; one record was present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 4-5 April; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 22 April; one record was present at Dongkeng in Tong'an, Xiamen, Fujian Province on 27 April; one record was present at Zuidong Fishing Village in Luannan, Hebei Province on 16-17 August; 2 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 5-7 September; one record was present at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 9-10 September; 5 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 20-21 September; 70 were seen on the way from Hangu to Shang'gulin along the seashore, Tianjin on 1-2 September; 3 were seen at the Funing Bay in Xiapu, Fujian Province on 3 October; 8 were seen at Xinken in Fanyu, Guangdong Province on 18h October.

0338# 小杓鷸 Little Curlew Numenius minutus

3 月 22 日,北京延慶野鴨湖,1只,由於出現的時間太早,需進一步確認;4月 20日,浙江鄞縣雲龍鎮,30只。 One at Yanqing, Beijing on 22 March is exceptionally early and requires confirmation; 30 were at Yunlong Yinxian County, Zhejiang on 20 April.

0339# 中杓鷸 Whimbrel Numenius phaeopus

4 月 3-4 日,上海崇明東灘有記錄;4 月 20 日,上海崇明東灘,20 只;4 月 22 日,浙江鎮海鎮北塗,6 只;5 月 17 日,山東萊州河套水庫有記錄;8 月 16-17 日,河北灤南嘴東漁村,20 只;8 月 23 日,河北秦皇島北戴河海濱

有記錄;8月25日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;9月5-7日,上海崇明東灘,50只;10月3-4日,福建霞浦福寧灣, 20只;10月6日,山東黃河三角洲有記錄;10月11日,廣東深圳福田自然保護區,2只;11月29-30日,浙江 玉環海山鄉,2只。

Hebei: 20 were at Zuidong Fishing Village, Luannan on 16-17 August and one was at Beidaihe on 23 August.

Shandong: singles were at Hetao Reservoir, Laizhou on 17 May and at the Yellow River Delta on 6 October.

Shanghai: one was at Dongtan, Chongming Island on 3-4 April, with 20 there on 20 April and 50 there during 5-7 September.

Zhejiang: six were at Zhenbeitu, Zhenhai on 22 April with one there on 25 August and two were at Haishan Village, Yuhuan on 29-30 November.

Fujian: 20 were at Funing Bay, Xiapu on 3-4 October.

Guangdong: two were at Futian NR, Shenzhen on 11 October.

0340# 白腰杓鷸 Eurasian Curlew Numenius arquata

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,246 只;1 月 14 日,廣東深圳福田自然保護區,50 只;1 月 14 日,福建泉 州洛江口,50 只;1 月 18 日,澳門離島濕地,5 只;1 月 18 日,湖北沉湖自然保護區,20 只;1 月 19 日,福建廈 門集美,52 只;1 月 19 日,福建廈門同安碼頭,42 只;1 月 22 日,安徽武昌湖,92 只;3 月 28 日,天津漢沽沿 海,221 只;4 月 1 日,上海崇明東灘,21 只;4 月 12 日,天津塘沽海濱,50 只;4 月 24 日,北京密雲水庫不老 屯有記錄;8 月 16-17 日,河北灤南嘴東漁村有記錄;8 月 30 日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;8 月 25 日,浙 江鎮海鎮北塗,3 只;9 月 8 日,內蒙古呼和浩特至四王子旗,8 只;11 月 15 日,福建惠安山腰鹽場,21 只;11 月 24 日,上海崇明東灘,24 只;12 月 27 日,廣東深圳福田自然保護區,2 只。

Beijing: one was at Miyun Reservoir, Bulaotun, on 24 April.

Hebei: singles were at Zuidong Fishing Village, Luannan on 16-17 August and Beidaihe on 30 August.

Inner Mongolia: eight were between Huhehot and Siziwangqi, Inner Mogonlia on 8 September.

Tianjin: 221 were at Hangu on 28 March, 50 were at Tanggu on 12 April.

Hubei: 20 were recorded at Chen Lake NR on 18 January.

Hunan: 246 were at East Dongting Lake NR during 3-8 January.

Shanghai: 21 were at Dongtan, Chongming Island on 1 April, 24 were at Chongming Island on 24 November.

Zhejiang: three were at Zhenhai on 25 August.

Anhui: 92 were at Wuchang Lake on 22 January

Fujian: 50 were at the Luojiang River estuary, Quanzhou City on 4 January, 52 were at Jimei, Xiamen on 19 January, 42 were at Tongan Dock, Xiamen on the same date and 21 were at Shanyao Fish Farm, Huian on 15 November.

Guangdong: 50 were at Futian NR, Shenzhen City on 14 January and two were there on 27 December.

Macao: five were at the Taipa-Coloane Wetland on 18 January

0341# 大杓鷸 Eastern Curlew Numenius madagascariensis

4月3日,上海崇明東灘有記錄;4月14日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;9月12-14日,河北秦皇島北戴河海 濱,2只;9月20日,上海崇明東灘,2只;10月1-2日,天津漢沽沿海,7只;10月6日,山東東營黃河三角洲 有記錄;11月8-9日,上海崇明東灘,7只;11月11日,廣東深圳福田自然保護區有記錄。

Shanghai: one was present at Dongtan, Chongming Island on 3 April, with two there on 20 September and one during 8-9 November.

Hebei: one was present at Beidaihe on 14 April, with two there during 12-14 September

Tianjin: seven were recorded at Hangu during 1-2 October.

Shandong: one was present at the Yellow River Delta on 6 October.

Guangdong: one was present at Futian NR, Shenzhen on 11 November.

0342# 鶴鷸 Spotted Redshank Tringa erythropus

1月1日,江蘇六合金牛湖,12只;1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,6832只;1月5日,廣東深圳福田自然 保護區,300只;1月6-12日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,4853只;1月15-17日,湖北洪湖自然保護區,130 只;1月26日,廣東深圳福田自然保護區,100只;1月28日,湖南長沙三汊磯,26只;2月3日,江西吳城鄱 陽湖自然保護區有記錄;3月16日,廣東深圳福田自然保護區,100只;3月18日,天津甯河七里海,90只;4 月1日,上海崇明東灘,18只;4月18-19日,上海崇明東灘,200只;4月24日,北京密雲水庫不老屯有記錄; 5月1日,浙江鎮海鎮北塗,9只;5月8-10日,上海崇明東灘,40只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區, 大於50只,有繁殖;8月30日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;9月10日,內蒙古烏梁素海,1只;9月20日, 廣東深圳福田自然保護區有記錄;10月10日,北京延慶野鴨湖,20只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區, 2984只;12月27日,廣東深圳福田自然保護區,100只。

12 were seen at Jinniu Lake in Liuhe, Jiangsu Province on 1 January. The peak count in the first part of the year was 6832 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; 300 were recorded at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 5 January. Up to 4835 were recorded at Poyang Lake NR, in Wucheng Town, Jiangxi Province on 6-12 January; 130 were recorded at Hong Lake NR, Hubei Province on 15-17 January; 100 were recorded at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 26 January; 26 were seen at Sanchaji in Changsha City, Hunan Province on 28 January; one record was present at Poyang Lake NR, in Wucheng Town, Jiangxi Province on 3 February; 100 were recorded at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 16 March; 90 were seen at Qilihai in Ninghe, Tianjin on 18 March; 18 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 1 April; the numbers increased to 200 there on 18-19 April; one record was present at Miyun Reservoir in Bulaotun Town, Beijing on 24 April; 9 were seen at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 1 May; 40 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 8-10 May; more than 50 were seen at Erdos NR, Inner Mongolia on 5-6 July, breeding behaviors were observed; one record was present at the seashore in Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 30 August; single bird was at Wuliangsuhai, Inner Mongolia on 10 September; one record was present at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 20 September; 20 were seen at Wild Duck Lake in Yanqing, Beijing on 10 October; the highest count in the later half of the year was 2984 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 5-10 December; 100 at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 27 December.

0343# 紅腳鷸 Common Redshank Tringa totanus

1月5日,廣東深圳福田自然保護區,1只;3月28日,廣東深圳福田自然保護區,4只;4月14日,河北秦皇島 北戴河海濱有記錄;4月1日,上海崇明東灘,30只;5月4日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;6月11日,雲南中甸那 帕海有記錄;7月2日,西藏拉魯濕地有記錄;7月20日,青海青海湖,100只;8月19日,北京延慶野鴨湖,5 只;8月30日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;9月1日,廣東深圳福田自然保護區,10只;9月8日,內蒙古呼 和浩特至四子王旗,35只;9月10日,內蒙古烏梁素海至臨河,70只;11月9日,天津靜海團泊窪,4只;11 月10日,廣東深圳福田自然保護區,50只。

Single bird was at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 5 January; 4 were seen there on 28 March; one record was present at the seashore in Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 14 April; 30 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 1 April; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 4 May; one record was present at Napahai in Zhongdian, Yunnan on 11 June; one record was present at Lalu Wetland, Tibet on 2 February; 100 were recorded at Qinghai Lake on 20 July; 5 were seen at Wild Duck Lake in Yanqing, Beijing on 19 August; one record was present at the seashore in Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 30 August; 10 were seen at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 1 September; 35 were seen on the way from Huhehot to Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September; 70 were seen on the way from Wuliangsuhai to Linhe, Inner Mongolia on 10 September; 4 were seen at Tuanbowa in Jinghai, Tianjin on 9 November; 50 were seen at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 10 November.

0344# 澤鷸 Marsh Sandpiper Tringa stagnatilis

1月24日,廣東深圳福田自然保護區,20只;2月19日,福建廈門大嶝島,32只;4月12日,天津北大港水庫

有記錄;4月21日,廣東深圳福田自然保護區,400只;4月22日,天津甯河七里海,2082只;4月22日,浙江 鎮海鎮北塗有記錄;5月8-10日,上海崇明東灘,50只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,4只;8月19 日,河北灤南嘴東漁村,800只;9月5-7日,上海崇明東灘,200只;9月22日,北京延慶野鴨湖,10只;10月 11日,廣東深圳福田自然保護區,200只;11月11日,廣東深圳福田自然保護區,50只;12月5-10日,湖南東 洞庭湖自然保護區,1只。

20 were seen at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 24 January; 32 were seen at Dadeng Island in Xiamen, Fujian Province on 19 February; one record was present at Beidagang Reservoir in Tianjin on 12 April; 400 were recorded at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 21 April; on 22 April at Qilihai in Ninghe, Tianjin, 2082 proved the maximum count of the year; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 22 April; 50 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 8-10 May; 4 were seen at Erdos NR, Inner Mongolia on 5-6 July; 800 were recorded at Zuidong Fishing Village in Luannan, Hebei Province on 19 August; 200 were recorded at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 5-7 September; 10 were seen at Wild Duck Lake in Yanqing, Beijing on 22 September; 200 were seen at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 11 October; 50 were seen there a month later; single bird was at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 5-10 December.

0345# 青腳鷸 Common Greenshank Tringa nebularia

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,44只;3月28日,廣東深圳福田自然保護區,300只;7月5-6日,內蒙古 鄂爾多斯遺鷗保護區,大於10只;其餘無重要記錄。

The most significant records were as follows: 44 at East Dongting Lake NR, Hunan during 3-8 January, and 300 at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on 28 March. More than ten were at Erdos NR, Inner Mongolia during 5-6 July.

0348# 白腰草鷸 Green Sandpiper Tringa ochropus

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,11只;5月8-10日,上海崇明東灘,10只;8月7日,天津甯河七里海記錄 到13只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區,11只。

The important records were as follows: 11 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; 10 at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 8-10 May; 13 at Qilihai in Ninghe, Tianjin on 7 August; 11 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 5-10 December.

0349# 林鷸 Wood Sandpiper Tringa glwereola

1 月 18 日,澳門離島濕地有記錄; 3 月 18 日,廣東深圳福田自然保護區,10 只; 4 月 20 日,上海崇明東灘,24 只; 5 月 5 日,浙江鎭江鎭北塗,15 只; 5 月 8-10 日,上海崇明東灘,50 只; 7 月 5-6 日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保 護區,大於 50 只; 8 月 2 日,廣東肇慶永安江西村,2 只; 9 月 5 日,上海崇明東灘,500 只; 9 月 28 日,上海江 灣老機場,50 只; 10 月 11 日,廣東深圳福田自然保護區,200 只; 11 月 23 日,廣東深圳福田自然保護區,80 只; 12 月 27 日,廣東深圳福田自然保護區,60 只。

One record was present at Taipa-coloane Wetland, Macao on 18 January; 10 were seen at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 18 March; 24 were present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 20 April; 15 were seen at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 5 May; 50 were present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 8-10 May. More than 50 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July; 2 were seen at Jiangxi Village in Zhaoqing, Guangdong Province on 2 August. Up to 500 were recorded at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 5 September; 50 were seen at the scrap airport in Jiangwan, Shanghai on 28 September; 200 were recorded at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 11 October; 80 were seen there on 23 November; 60 were seen at the same place on 27 December.

0350# 翹嘴鷸 Terek Sandpiper Xenus cinerea

4月1日,上海崇明東灘,3只;4月26-30日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;4月27日,福建廈門同安東坑有記錄;5

月12日,福建廈門機場有記錄;5月12日,浙江寧波北倫三山鄉,10只;8月16-17日,河北灤南嘴東漁村,10 只;8月31日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;9月5-7日,上海崇明東灘,10只;9月25日,河北秦皇島北戴 河海濱有記錄。

3 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 1 April; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 26-30 April; one record was present at Dongkeng in Dong'an, Xiamen, Fujian Province on 27 April; one record was present at Xiamen Airport, Fujian Province on 12 May; 10 were seen at Sanshan Village in Beilun, Zhejiang Province on 12 May; 10 were seen at Zuidong Fishing Village in Luannan, Hebei Province on 16-17 August; one record was present at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 31 August. Another record was present there on 25 September; 10 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 5-7 September.

0351# 磯鷸 Common Sandpiper Actitis hypoleucos 無重要記錄。 No significant records.

0352# 灰尾[漂]鷸 Grey-tailed Tattler Heteroscelus brevipes

4月14日,河北秦皇島北戴河海濱,5只;4月27日,福建廈門同安東坑,20只;5月8-10日,上海崇明東灘, 4只;5月15日,廣東深圳華僑城濕地,3只;5月25日,浙江寧波北侖三山鄉,20只;8月16-17日,河北灤南 嘴東漁村,10只;9月9日,河北秦皇島北戴河有記錄。

Hebei: five were at Beidaihe on 14 April, ten were at Zuidong Fishing Village, Luannan, during 16-17 August and one was at Beidaihe on 9 September.

Shanghai: four were at Dongtan, Chongming Island during 8-10 May.

Zhejiang: 20 were at Sanshan, Beilun on 25 May.

Fujian: 20 were at Tongan, Xiamen on 27 April.

Guangdong: three were at Shenzhen, on 15 May.

0354# 翻石鷸 Ruddy Turnstone Arenaria interpres

4月19日,上海崇明東灘,4只;4月21日,廣東深圳福田自然保護區有記錄;4月27日,福建同安東坑,18只; 5月1日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;8月16-17日,河北灤南嘴東漁村,4只;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗,30只。

4 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 19 April; one record was present at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 21 April; 18 were seen at Dongkeng in Tong'an, Fujian Province on 27 April; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 1 May; 4 were seen at Zuidong Fishing Village in Luannan, Hebei Province on 16-17 August; 30 were seen on the way from Huhehot to Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September.

0355# 長嘴鷸 Long-billed Dowitcher *Limnodromus scolopaeus* 1月5日,廣東深圳福田自然保護區,1只。

The only record was of one at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on 5 January.

0356# 半蹼鷸 Asiatic Dowitcher Limnodromus semipalmatus

4月3日,上海崇明東灘有記錄;8月16-17日,河北灤南嘴東漁村,3只;

One was present at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 3 April, and three were seen at Zuidong Fishing Village, Luannan, Hebei during 16-17 August.

0357# 大濱鷸 Great Knot Calidris tenuirostris

4月1日,上海崇明東灘,1500只;4月14日,河北秦皇島北戴河海濱,1只;8月16-17日,河北灤南嘴東漁村, 130只;9月5日,上海崇明東灘,13只;9月12日,河北秦皇島北戴河海濱,15只。 **Hebei:** at Beidaihe, one was present on 14 April and 15 were seen on 12 September. At Zuidong Fishing Village, Luannan 130 were recorded during 16-17 August.

Shanghai: up to 1500 were recorded at Dongtan, Chongming Island on 1 April and 13 were there on 5 September.

0358# 紅腹濱鷸 Red Knot Calidris canutus

4月1日,上海崇明東灘,3只;5月1日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;8月16-17日,河北灤南嘴東漁村,7只。 Three were at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 1 April, one was present at Zhenbeitu, Zhenhai, Zhejiang on 1 May and seven were at Zuidong Fishing Village, Luannan, Hebei during 16-17 August.

0359# 三趾鷸 Sandling Calidris alba

8月16-17日,河北灤南嘴東漁村,2只。

The only record was of two at Zuidong Fishing Village, Luannan, Hebei during 16-17 August.

0362# 小濱鷸 Little Stint Calidris minuta

8月9、15、19日,新疆庫奈斯至伊寧,布林津至鐵廠溝、烏魯木齊分別記錄3只、4只、6只;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗,3只。

Three records from Xinjiang on August: 3 between Kunaisi and Yining on 9th, four between Buerjin and Tiechanggou on 15th, and six at Wulumuqi on 19th; three were seen on the way from Huhehot to Siziwangqi, Inner Mongolia on 3 September.

0363# 紅頸濱鷸 Rufous-necked Stint Calidris ruficollis

4月20日,上海崇明東灘,22只;4月27日,福建廈門同安東坑,44只;5月4日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;5 月15日,廣東深圳華僑城濕地,20只;9月7日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;9月28日,上海江灣老機場,30只; 10月2日,福建寧德蕉城區,30只;10月3日,福建霞浦福寧灣,40只;10月19日,浙江鎮海鎮北塗,300只; 11月29日,浙江玉環海山鄉,20只。

22 were seeen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 20 April; 44 were seen at Dongkeng in Dong'an, Xiamen, Fujian Province on 27 April; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 4 May; 20 were seen at Huaqiaocheng Wetland in Shenzhen City, Guangdong Province on 15 May; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 7 September; 30 were seen at the scrap airport in Jiangwan, Shanghai on 28 September; 30 were seen at Jiaocheng in Ningde, Fujian Province on 2 October; 40 were seen at Funing Bay in Xiapu, Fujian Province on 3 October. Up to 300 were recorded at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 19 October; 20 were seen at Haishan Village in Yuhuan, Zhejiang Province on 29 November.

0364# 青腳濱鷸 Temminck's Stint Calidris temminckii

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,10只;2月12日,陝西漢中雙橋,15只;2月17-18日,福建泉州洛江口, 4只;4月20日,北京延慶野鴨湖,3只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,5只;9月8日,內蒙古呼和 浩特至四子王旗,8只;9月28日,上海江灣老機場,2只;12月28日,浙江鎮海鎮北塗有記錄。

10 were seen at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; 15 were seen under the Han River Bridge in Hanzhong City, Shannxi Province on 12 February; 4 were seen at the estuary of Luojiang River in Quanzhou City, Fujian Province on 17-18 February; 3 were seen at Wild Duck Lake in Yanqing, Beijing on 20 April; 5 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July; 8 were seen on the way from Huhehot to Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September; 2 were seen at the scrap airport in Jiangwan, Shanghai on 28 September; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 28 December.

0365# 長趾濱鷸 Long-toed Stint Calidris subminuta

4月12日,天津甯河七里海,50只;5月8-10日,上海崇明東灘有記錄;7月20日,青海青海湖,1只;9月5-7日,10月6日,浙江椒江椒江農場有記錄。

50 were seen at Qilihai in Ninghe, Tianjin on 12 April; one record was present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 8-10 May; single bird was at Qinghai Lake, Qinghai on 20 July; one record was present at Jiaojiang Farm in Jiaojiang City, Zhejiang Province on 5-7 September and on 6 October.

0369# 尖尾濱鷸 Sharp-tailed Sandpiper Calidris acuminata

4月6日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;4月18日,上海崇明東灘有記錄;4月20日,浙江鄞縣雲龍鎮,30只;4月 20日,上海崇明東灘,8只;5月21日,福建廈門同安東坑有記錄;5月30日,浙江鎮海鎮北塗,25只;9月12 日,浙江鎮海鎮北塗有記錄。

One record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 6 April; one record was present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 18 April; 30 were seen at Yunlong Town, Yinxian County, Zhejiang Province on 20 April; 8 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 20 April; one record was present at Dongkeng in Dong'an, Xiamen, Fujian Province on 21 May; 25 were seen at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 30 May; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 12 September.

0371# 黑腹濱鷸 Dunlin Calidris alpina

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,16117 只;1 月 6-12 日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,5347 只;1 月 9 日, 湖南橫嶺湖自然保護區,6330 只;1 月 11 日,湖南南洞庭湖自然保護區,500 只;1 月 15-17 日,湖北洪湖自然保 護區,1800 只;1 月 16-18 日,安徽菜子湖自然保護區,8240 只;1 月 18 日,湖北沉湖自然保護區,6900 只;1 月 19-20 日,湖北梁子湖自然保護區,1300 只;1 月 22 日,安徽武昌湖,1180 只;2 月 17-18 日,福建泉州洛江 口,420 只;4 月 19 日,上海崇明東灘,300 只;8 月 1 日,澳門離島濕地有記錄;11 月 15 日,福建惠安山腰鹽 場,630 只;12 月 5-10 日,湖南東洞庭湖自然保護區,2849 只;其餘無重要記錄。

The important records were as follows: 16117 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; 5347 at Poyang Lake NR, in Wucheng Town, Jiangxi Province on 6-12 January, 6330 at Hengling Lake NR, Hunan Province on 9 January, 500 at South Dongting Lake NR, Hunan Province on 11 January, 1800 at Hong Lake NR, Hubei Province on 15-17 January, 8240 at Caizi Lake NR on 16-18 January, 6900 at Chen Lake NR, Hubei Province on 18 January, 1300 at Liangzi Lake, Hubei Province on 19-20 January, 1180 at Wuchang Lake, Anhui Province on 22 January, 420 at the estuary of Luojiang River in Quanzhou City, Fujian Province on 17-18 February, 300 at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 19 April, one record from Taipa-coloane Wetland in Macao on 1 August, 630 at at the Shanyao Fish Farm in Hui'an, Fujian Province on 15 November, 2849 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 5-10 December.

0372# 彎嘴濱鷸 Curlew Sandpiper Calidris ferruginea

4月3日,上海崇明東灘有記錄;4月27日,福建廈門同安東坑,23只;5月30日,浙江鎮海鎮北塗,25只;7 月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,7只;7月20日,青海青海湖,15只;8月1日,澳門離島濕地有記錄; 8月16-17日,河北灤南嘴東漁村,4只。

One record was present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 3 April; 23 were seen at Dongkeng in Dong'an, Xiamen, Fujian Province on 27 April; 25 were seen at at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 30 May; 7 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July; 15 were seen at Qinghai Lake, Qinghai on 20 July; one record was present at Taipa-coloane Wetland in Macao on 1 August; 4 were seen at Zuidong Fishing Village in Luannan, Hebei Province on 16-17 August.

0375# 闊嘴鷸 Broad-billed Sandpiper Limicola falcinellus

4月27日,福建廈門東坑,6只;8月16-17日,河北灤南嘴東漁村,2只;8月30日,河北秦皇島北戴河海濱有 記錄;9月5日,上海崇明東灘有記錄;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗,2只;9月20日,廣東深圳福田 自然保護區,10只;9月22日,北京延慶野鴨湖,1只亞成體,爲北京地區新記錄鳥種;10月19日,浙江鎭海鎭

北塗,100只;12月28日,浙江鎮海鎮北塗,300只。

6 were seen at Dongkeng in Dong'an, Xiamen, Fujian Province on 27 April; 2 were seen at Zuidong Fishing Village in Luannan, Hebei Province on 16-17 August; one record was present at the seashore in Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 30 August; one record was present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 5 September; 2 were seen on the way from Huhehot to Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September; 10 were seen at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 20 September; one juvenile was seen at Wild Duck Lake in Yanqing, Beijing on 22 September which is the first record for Beijing; 100 were recorded at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 19 October; 300 were recorded there on 28 December.

0376# 流蘇鷸 Ruff Philomachus pugnax

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,1只;9月6日,雲南大理洱海,4只;9月10日,內蒙古烏涼素海至五原, 30只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區,3只。

One was at East Dongting Lake NR, Hunan on 3-8 January, four were at Erhai, Dali, Yunnan on 6 September, 30 were between Wuliangsuhai and Wuyuan, Inner Mongolia on 10 September and three were at East Dongting Lake NR, Hunan on 5-10 December.

0377# 紅頸瓣蹼鷸 Red-necked Phalarope Phalaropus lobatus

5月16日,浙江鎮海鎮北塗,一隻雌性個體;4月12日,天津甯河七里海,1只;8月13、15日,新疆布林津至 鐵廠溝,4只;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗,3只;9月12-21日,同一地點累計10只。

One female was at Zhenbeitu, Zhenhai on 16 May, one as at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 12 April, four were seen between Buerjin and Tiechanggou, Xinjiang during 13-15 August, three were between Huhehot and Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September and ten were at the same place during 12-21 September.

鸛形目 Ciconiiformes> 彩鷸科 Rostratulidae

0379# 彩鷸 Greater Painted-snipe *Rostratula benghalensis* 12月28日,雲南盈江至騰沖,3只。 The only record was of three between Yingjiang and Tengchong, Yunnan on 28 December.

鸛形目 Ciconiiformes> 雉鴴科 Jacanidae

0380# 水雉 Pheasant-tailed Jacana Hydrophasianus chirurgus

5月31日,廣東肇慶永安鎭江溪村,50只;6月17-21日,湖北新洲漲渡湖,110只;9月5日,雲南大理洱海, 4只;10月6日,浙江椒江農場,8只;10月18日,廣東番禺新墾,3只;10月25日,廣東肇慶永安鎭江溪村, 25只。

A total of 50 were at Yongan, Zhaoqing, Guangdong on 31 May, 110 were recorded at Zhangdu Lake, Xinzhou, Hubei on 17-21 June, four were at Erhai, Dali, Yunnan on 5 September, eight were at Jiaojiang Farm, Zhejiang on 6 June, three were at Xinken, Fanyu, Guangdong on 18 October, 25 were at Jiangxi Village on Yongan, Zhaoqing, Guangdong on 25 October.

鸛形目 Ciconiiformes> 石鴴科 Burhinidae

0382# 歐石鴴 Eurasian Thick-knee Burhinus oedicnemus

8月9日,新疆伊寧至博樂,6只。

The only record was of six on the way from Yining to Bole, Xinjiang on 9 August.

鸛形目 Ciconiiformes> 鴴科 Charidriidae

0384# 蠣鷸 Eurasian Oystercatcher Haematopus ostralegus

4 月 14 日,河北秦皇島海濱,4只;5 月 12 日,福建廈門機場,1 只;8 月 31 日。河北秦皇島北戴河海濱,1 只。 Four were seen at Beidaihe, Hebei on 14 April; singles were at Xiamen Airport, Fujian on 12 May and at Beidaihe, Hebei on 31 August.

0385# 鹮嘴鷸 Ibisbill Ibidorhyncha struthersii

4月20日,北京延慶白河堡水庫,1只;7月24日,青海瑪多至玉樹,5只;7月25日,玉樹至囊謙,4只;8月 2日,青海玉樹以北,3只成鳥1只幼鳥。

One was at Baihebao Reservoir, Yanqing, Beijing on 20 April. There were three records from Qinghai: five on the way from Maduo to Yushu on 24 July, four on the way from Yushu to Nangqian on 25 July, and three adults and one juvenile north of Yushu on 2 August.

0386# 黑翅長腳鷸 Black-winged Stilt Himantopus himantopus

1月25日,廣東番禺新墾濕地,6只;3月2日,廣東深圳福田自然保護區,7只;3月30日,北京延慶野鴨湖, 16只;4月6日,廣東深圳福田自然保護區,25只;4月12日,天津北大港水庫,25只;4月14日,河北秦皇島 北戴河海濱,50只;4月24日,北京密雲不老屯,35只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,大於150只, 有繁殖;9月9日,呼和浩特至包頭至烏涼素海,12只;8月10日,廣東深圳福田自然保護區有記錄;8月25日, 浙江鎭海鎭北塗,150只;9月10日,內蒙古烏涼素海至五原至烏拉特中旗至杭錦後旗至臨河,45只;10月9日, 廣東深圳福田自然保護區,20只。

6 were seen at Xinken in Fanyu City, Guangdong Province on 25 January; 7 were seen at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 2 March; 16 were seen at Wild Duck Lake in Yanqing, Beijing on 30 March; 25 were seen Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 6 April; 25 were seen at Beidagang Reservoir, Tianjin on 12 April; 50 were seen at the seashore in Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 14 April; 35 were seen at Bulaotun Town in Miyun Reservoir, Beijing on 24 April; more than 150 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July, breeding behaviors were observed; 12 were seen from Huhehot via Baotou to Wuliangsuhai, Inner Mongolia on 9 September; one record was present at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 10 August; 150 were recorded at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 25 August; 45 were seen on the way from Wuliangsuhai via Wuyuan via Wulate Zhongqi via Hangjin Houqi to Linhe, Inner Mongolia on 10 September; 20 were seen at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 9 October.

0387# 反嘴鷸 Pied Avocet Recurvirostra avosetta

重要記錄有: 1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,5297只;1月6-12日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,15344 只;1月16-18日,安徽菜子湖自然保護區,1770只;3月2日,廣東深圳福田自然保護區,500只;3月18日, 廣東深圳福田自然保護區,1000只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,約100只,有繁殖;9月10日, 內蒙古烏涼素海至五原至烏拉特中旗至杭錦後旗至臨河,35只;10月27日,廣東深圳福田自然保護區,200只; 11月1日,廣東深圳福田自然保護區,50只;11月11日,廣東深圳福田自然保護區,1300只;12月5-10日,湖 南東洞庭湖自然保護區,3780只;12月27日,廣東深圳福田自然保護區,1000只。

The Imporatant records were as follows: 5297 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January, 15344 at Poyang Lake NR, in Wucheng Town, Jiangxi Province on 6-12 January, 1770 at Caizi Lake NR, Anhui Province on 16-18 January, 500 at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 2 March, 1000 at the same place on 18 March, 100 at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July, breeding behaviors were observed there, 35 on the way from Wuliangsuhai via Wuyuan via Wulate Zhongqi via Hangjin Houqi to Linhe, Inner Mongolia on 10 September, 200 at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 27 October, 50 there on 1 November, the number added to 1300 at the same place 10 days later, 1000 there on 27 December, 3780 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 5-10 December.

0388# 金斑鴴 Pacific Golden Plover Pluvialis fulva

4月14日,河北秦皇島北戴河海濱,40只;8月25日,浙江鎮海鎮北塗,20只;9月6日,雲南大理洱海,3只; 9月10日,內蒙古烏涼素海至五原,3只;9月12日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;9月14日,天津北大港水庫,10只;10月2日,福建寧德蕉城區,20只;11月15日,福建惠安山腰漁場,16只。

40 were seen at the seashore in Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 14 April; 20 were recorded at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 25 August; 3 were seen at Erhai in Dali City, Yunnan on 6 September; 3 were seen on the way from Wuliangsuhai to Wuyuan, Inner Mongolia on 10 September; one record was present at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 12 September; 10 were seen at Beidagang Reservoir, Tianjin on 14 September; 20 were seen at Jiaocheng in Ningde, Fujian Province on 2 October; 16 were seen at the Shanyao Fish Farm in Hui'an, Fujian Province on 15 November.

0389# 灰斑鴴 Grey Plover Pluvialis squatarola

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,3233 只;1 月 16-18 日,安徽菜子湖自然保護區,735;4 月 1 日,上海崇明 東灘,80 只;4 月 14 日,河北秦皇島北戴河海濱,40 只;9 月 10 日,內蒙古烏涼素海至五原,2 只;10 月 1-4 日, 河北秦皇島北戴河有記錄;11 月 15 日,福建惠安山腰漁場,41 只。

3233 were recorded at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; 735 were recorded at Caizi Lake NR, Anhui Province on 16-18 January; 80 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 1 April; 40 were seen at the seashore in Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 14 April; 2 were seen on the way from Wuliangsuhai to Wuyuan, Inner Mongolia on 10 September; one record was present at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 1-4 October; 41 were seen at the Shanyao Fish Farm in Hui'an, Fujian Province on 15 November.

0391# 長嘴劍鴴 Long-billed Plover Charadrius placidus

1月6-12日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,4只;1月18日,北京房山拒馬河,2成1幼;1月19-21日,安徽升 金湖自然保護區,8只;2月6日,陝西洋縣漢江段,3只;2月13日,陝西漢中漢江段,2只;3月2日,北京懷 柔水庫,4只;3月29日,北京延慶野鴨湖,2只;5月1日,北京房山拒馬河,2只;9月7日,北京懷柔崎峰茶, 2只。

4 were seen at Poyang Lake NR, in Wucheng Town, Jiangxi Province on 6-12 January; 2 adults and 1 juvenile were seen were seen at Juma River In Fangshan, Beijing on 18 January; 8 were recorded at Shengjing Lake NR, on 19-21 January; 3 were seen at the bank of Hanjiang River in Yang County Shaanxi Province on 6 February; 2 were seen at the bank of Hanjiang River in Hanzhong City, Shaanxi Province; 4 were seen at Huairou Reservoir, Beijing on 2 March; 2 were seen at Wild Duck Lake in Yanqing, Beijing on 29 March; 2 were seen at Juma River In Fangshan, Beijing on 1 May; 2 were seen at Qifengcha in Huairou, Beijing on 7 September.

0392# 金眶鴴 Little Ringed Plover Charadrius dubius

1月18日,湖北沉湖自然保護區,510只;4月22日,天津甯河七里海,887只,此外無重要記錄。

The most significant records were as follows: 510 at Chen Lake NR, Hubei on 18 January, and 887 at Qilihai, Tianjin on 22 April.

0393# 環頸鴴 Kentish Plover Charadrius alexandrinus

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,6601只;1月9日,湖南橫嶺湖自然保護區,1640只;1月15-17日,湖北 洪湖自然保護區,280只;1月18日,湖北沉湖自然保護區,1000只;1月19-20日,湖北梁子湖自然保護區,325 只;3月28日,天津甯河七里海,500只;4月14日,河北秦皇島北戴河海濱,130只;5月30日,浙江鎭海鎭 北塗,300只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,大於100只;10月19日,浙江鎭海鎭北塗,500只;11 月15日,福建惠安山腰漁場,330只。此外無重要記錄。

The peak count was 6601 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; 1640 were recorded at Hengling

Lake NR, Hunan Province on 9 January; 280 were recorded at Hong Lake NR, Hubei Province on 15-17 January; 1000 were recorded at Chen Lake NR, Hubei Province on 18 January; 325 were recorded at Liangzi Lake, Hubei Province on 19-20 January, 1180 at Wuchang Lake, Anhui Province on 22 January; 500 were recorded at Qilihai in Ninghe, Tianjin on 28 March; 130 were recorded at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 14 April; 300 were seen at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 30 May. More than 100 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July; 500 were recorded at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 15 November.

0395# 蒙古沙鴴 Lesser Sand Plover Charadrius mongolus

4月1日,上海崇明東灘,7只;4月14日,河北秦皇島北戴河海濱,4只;4月27日,福建廈門同安東坑,7只; 5月4日,浙江鎮海鎮北塗有記錄;7月24日,青海瑪多以南,50只;8月16日,河北灤南嘴東漁村有記錄。 7 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 1 April; 4 were seen at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 14 April; 7 were seen at Dongkeng in Dong'an, Xiamen, Fujian Province on 27 April; one record was present at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 4 May; 50 were seen at the south of Maduo, Qinghai on 24 July; one record was present at Zuidong Fishing Village in Luannan, Hebei Province on 16 August.

0396# 鐵嘴沙鴴 Greater Sand Plover Charadrius leschenaultii

4月1日,上海崇明東灘,32只;5月12日,福建廈門機場有記錄;8月1日,澳門離島濕地,15只;9月5日, 上海崇明東灘,2只;10月2日,福建寧德蕉城區,10只;10月3日,福建霞浦福寧灣有記錄。

32 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 1 April; one record was present at Xiamen Airport, Fujian Province on 12 May; 15 were seen at Taipa-coloane Wetland, Macao on 1 August; 2 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 5 September; 10 were seen at Jiaocheng in Ningde, Fujian Province on 2 October; one record was present at the Funing Bay in Xiapu, Fujian Province on 3 October.

0398# 東方鴴 Oriental Plover *Charadrius veredus* 3月27日,天津甯河七里海,24只。 The only record was of 24 at Qilihai, Tianjin on 27 March.

0400# 鳳頭麥雞 Northern Lapwing Vanellus vanellus

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,2680 只;1 月 9 日,湖南橫嶺湖自然保護區,715 只;1 月 6-12 日,江西吳 城鄱陽湖自然保護區,177 只;1 月 15-17 日,湖北洪湖自然保護區,2190 只;1 月 19-21 日,安徽升金湖自然保 護區,471 只;3 月 17-18 日,天津甯河七里海,108 只;7 月 5-6 日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,20 只;9 月 10 日,內蒙古烏涼素海至五原至烏拉特中旗至杭錦後旗至臨河,40 只;11 月 9 日,天津靜海團泊窪,50 只;12 月 8-10 日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,100 只。

The peak count was 6832 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; 715 were recorded at Hengling Lake NR, Hunan Province on 9 January; 177 were recorded at Poyang Lake NR, in Wucheng Town, Jiangxi Province on 6-12 January; up to 2190 were recorded at Hong Lake NR, Hubei Province on 15-17 January; 471 were recorded at Shengjing Lake NR, on 19-21 January; 108 were recorded at Qilihai in Ninghe, Tianjin on 17-18 March; 20 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July; 40 were seen on the way from Wuliangsuhai via Wuyuan via Wulate Zhongqi via Hangjin Houqi to Linhe, Inner Mongolia on 10 September; 50 were seen at Tuanbowa in Jinghai, Tianjin on 9 November; 100 were recorded at Poyang Lake NR, in Wucheng Town, Jiangxi Province on 8-10 December.

0401# 距翅麥雞 River Lapwing Vanellus duvaucelii

12月22、23、28日,雲南潞西至瑞麗、瑞麗、盈江至騰沖分別記錄5、2、1只。

There were three records from Yunnan in December: five between Luxi and Ruili on 22^{nd} , two in Ruili one day later, and one between Yingjiang and Tengchong on 28^{th} .

0402# 灰頭麥雞 Grey-headed Lapwing Vanellus cinereus

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,7只;1月5日,廣東深圳福田自然保護區,4只;2月4日,雲南嵩明白邑 鄉南營村,5只;3月26日,天津甯河七里海,101只;4月18-20日,江西婺源全縣,7只;5月2日,北京朝陽 葦溝,2只;5月27日,北京門頭溝三家店水庫,1只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,10只,有繁殖; 7月6-7日,江西南昌黃馬,6只;8月30日,河北衡水湖,5只;9月15日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;10 月11-12日,廣東深圳福田自然保護區,8只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區,478只。

7 were recorded at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January; 4 were recorded at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 5 January; 5 were seen at Nanying Village in Baiyi Village, Songming, Yunnan on 4 February; 101 were recorded at Qilihai in Ninghe, Tianjin on 26 March; 7 were seen in Wuyuan County on 18-20 April; 2 were seen at Weigou in Chaoyang, Beijing on 2 May; single bird was at Sanjiadian Reservoir in Mentougou, Beijing on 27 May; 10 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July, Breeding behavios were observed; 6 were seen at Huangma in Nanchang, Jiangxi Province on 6-7 July; 5 were seen at Hengshui Lake, Hebei Province on 30 August; one record was present at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 15 September; 8 were present at Futian NR, in Shenzhen City, Guangdong Province on 11-12 October; 478 were recorded at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 5-10 December.

鸛形目 Ciconiiformes> 燕鴴科 Glareolidae

0404# 領燕鴴 Collared Pratincole Glareola pratincola

8月14日,新疆塔城至鐵廠溝分別記錄到9只。

The only record was of nine on the way from Tacheng to Tiechenggou, Xinjiang on 14 August. This is only the third China record.

0405# 普通燕鴴 Oriental Pratincole Glareola maldivarum

4月6日,浙江鎮海鎮北塗,1只;4月12日,天津北大港水庫,50只;4月22日,天津甯河七里海,480只;8 月19日,北京延慶野鴨湖,3只;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗,10只;9月20日,上海崇明東灘,20 只。

One was at Zhenbeitu, Zhenhai, Zhejiang on 6 April, 50 were at Beidagang Reservoir, Tianjin on 12 April, 480 were at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 22 April, three were seen at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 19 August, ten were seen between Huhehot and Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September and 20 were on Chongming Island, Shanghai on 20 September.

鸛形目 Ciconiiformes> 鷗科 Laridae

0413# 黑尾鷗 Black-tailed Gull Larus crassirostris

1月14-15日,福建泉州洛江口,1000只;4月1日,上海崇明東灘,60只;4月14日,河北秦皇島北戴河海濱, 4只;6月7日,河北秦皇島北戴河海濱,25只;10月3日,福建霞浦福寧灣,170只;10月11日,河北秦皇島 北戴河海濱,6只;11月16日,浙江鎭海鎭北塗,8只。

The peak count was 1000 at the estuary of the Luojiang River, Quanzhou, Fujian on 14-15 January, 60 were at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 1 April, four were at Beidaihe, Hebei on 14 April, 25 were at the same place on 7 June, with six seen there on 11 October, 170 were at Funing Bay, Xiapu, Fujian on 3 October and eight were at Zhenbeitu, Zhenhai, Zhejiang on 16 November.

0414# 海鷗 Mew Gull Larus canus

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,1只;1月23日,上海崇明東灘;1月26日,福建廈門鼓浪嶼;3月18日,

天津甯河七里海;4月14日,河北秦皇島北戴河海濱;8月16日,河北唐山灤南嘴東漁村等均有記錄,但沒有統計數量;12月6日,天津北大港水庫,50只。

One was at East Dongting Lake NR, Hunan during 3-8 January. Other records occurred at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 23 January, Gulangyu, Xiamen, Fujian on 26 January, Qilihai, Ninghe, Tianjin on 18 March, Beidaihe, Hebei on 14 April, Zuidong Fishing Village, Luannan, Hebei on 16 August; 50 were recorded at Beidagang Reservoir, Tianjin on 6 December.

0417# 灰背鷗 Slaty-backed Gull Larus schistisagus

4月3-4日,上海崇明東灘有記錄。(需要证实)

The only record was from Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 3-4 April. (This record requires further confirmation)

0419# 灰林銀鷗 Heuglin's Gull Larus heuglini

8月16日,河北唐山灤南嘴東漁村;10月11日,河北秦皇島北戴河海濱均有記錄;12月5-10日,湖南東洞庭湖 自然保護區,3只。

Recorded at Zuidong Fishing Village in Luannan, Hebei on 16 August and at Beidaihe, Hebei on 11 October; in addition, three were seen at East Dongting Lake NR, Hunan on 5-10 December.

0420# 織女銀鷗 Vega Gull Larus vegae

1月23-26日,上海崇明東灘有記錄;3月12日,北京昌平十三陵水庫,3只;3月17日,天津甯河七里海,2只; 3月26日,上海奉賢,6只;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗,20只;10月1日,天津塘沽海濱,30只; 11月24-25日,上海崇明東灘,60只;12月8日,江西吳城鄱陽湖自然保護區保護區,3只;12月6日,天津北 大港水庫,20只。

Beijing: three were at Shisanling Reservoir, Changping on 12 March.

Tianjin: two were at Qilihai on 17 March, 30 were at Tanggu on 1 October and 20 were at Beidagang Reservoir on 6 December.

Shanghai: one was present at Dongtan, Chongming Island during 23-26 January, with 60 there during 24-25 November, six were at Fengxian on 26 March.

Inner Mongolia: 20 were seen between Huhehot and Siziwangqi on 8 September (though these were possibly Yellow-legged Gulls *L. cachinnans*).

A report of three at Poyang Lake NR, Jiangxi on 8 December needs confirmation as the commonest large gull species wintering inland in China is Yellow-legged Gull.

0421# 黃腳銀鷗 Yellow-legged Gull Larus cachinnans

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,97 只;1 月 16-18 日,安徽菜子湖自然保護區,132 只;3 月 5-8 日,天津甯 河七里海,239 只;7 月 25 日,河北秦皇島北戴河,100 只;12 月 5-10 日,湖南東洞庭湖自然保護區,118 只。 **Tianjin:** 239 were at Qilihai during 5-8 March.

Hebei: 100 were at Beidaihe on 25 July.

Hunan: 97 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 118 at the same locality during 5-10 December. **Anhui:** 132 were at Caizi Lake NR during 16-18 January.

0422# 漁鷗 Pallas's Gull Larus ichthyaetus

1月3-8日,湖南東洞庭自然保護區,3只;3月25日,天津甯河七里海,1只;7月20日,青海青海湖,150只; 8月1-3日,西藏那木錯記錄;8月15日,新疆布林津至鐵廠溝分別記錄到23只。9月4日,西藏阿裏有記錄;9 月9日,河北秦皇島北戴河海濱,1只亞成體。

Three were recorded at East Dongting Lake NR, Hunan during 3-8 January, one was was at Qilihai, Tianjin on 25 March,

150 were seen at Qinghai Lake, Qinghai on 20 July, one record was present in Namucuo, Tibet on 1-3 August, 23 were seen between Buerjin and Tiechanggou, Xinjiang on 15 August, one was present at Ali, Tibet on 4 September and an immature was seen at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 9 September.

0423# 棕頭鷗 Brown-headed Gull Larus brunnicephalus

4月16日,雲南保山大海子水庫,6只;5月4-7日,青海曲麻萊可哥西裏,2只;5月9-10日,西藏那曲,50只; 7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,100只,其中約40只雛鳥;7月2日,西藏拉薩拉魯濕地,7月20日, 青海青海湖有記錄;7月29日,西藏亞東,8月1-3日,西藏那木錯,9月4日,西藏阿裏等地均有記錄。 6 were seen at Dahaizi Reservoir in Baoshan, Yunnan on 16 April; 2 were seen at Kekexili in Qumalai, Qinghai on 4-7 May; 50 were seen in Naqu, Tibet on 9-10 May; 100 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July, including 40 juveniles Records were present in Lalu Wetland, Tibet on 2 July, Qinghai Lake, Qinghai on 20 July, Yadong, Tibet on 29 July, Namucuo, Tibet on 1-3 August, Ali, Tibet on 4 September.

0424# 紅嘴鷗 Black-headed Gull Larus ridibundus

1 月 3-8 日,湖南東洞庭自然保護區,20 只;1 月 16-18 日,安徽菜子湖自然保護區,700 只;2 月 2 日,雲南昆明 滇池,1000 只;9 月 9 日,內蒙古呼和浩特至包頭至烏涼素海,500 只;9 月 10 日,內蒙古烏涼素海至臨河,450 只;12 月 5-10 日,湖南東洞庭湖自然保護區,2637 只;12 月 21 日,雲南昆明滇池,4000 只;此外無重要記錄。 The important records were as follows: 20 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 3-8 January, 700 at Caizi Lake NR, Anhui Province on 16-18 January, 1000 at Lake Dianchi in Kunming on 2 February, 500 on the way from Huhehot via Baotou to Wuliangsuhai, Inner Mongolia on 9 September, 450 on the way from Wuliangsuhai to Linhe, Inner Mongolia on 10 September, 2637 at East Dongting Lake NR, Hunan Province on 5-10 December, 4000 at Lake Dianchi in Kunming on 21 December.

0425# 細嘴鷗 Slender-billed Gull Larus genei

4月16日,河北秦皇島北戴河,1只,混一群紅嘴鷗中。

One was observed in a flock of Black-headed Gulls at Beidaihe, Hebei on 16 April.

0426# 黑嘴鷗 Saunders's Gull Larus saundersi VU

1 月 14 日,福建洛江口,45 只;1 月 19 日,福建廈門海濱,7 只;2 月 17 日,福建泉州洛江口,5 只;2 月 19 日, 福建廈門大嶝島,22 只;9 月 12 日,浙江鎮海鎮北塗,20 只。

45 were seen at the estuary of Luojiang River in Quanzhou City, Fujian Province on 14 January, 5 were seen there on 17 February; 7 were seen at the seashore in Xiamen, Fujian Province on 19 January; 22 were seen at Dadeng Island in Xiamen, Fujian Province on 19 February; 20 were seen at Zhenbeitu in Zhenhai, Zhejiang Province on 12 September.

0427# 遺鷗 Relict Gull Larus relictus VU

3月28日,天津漢沽至塘沽沿海,1645只;4月12日,天津塘沽高沙嶺,15只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺 鷗保護區,大於1000只,其中超過100只雛鳥;8月16日,河北唐山灤南嘴東漁村,116只。

Near Tianjin, 1645 were recorded between Hangu and Tanggu on 28 March, and 15 were seen at Tanggu on 12 April. More than 1000 were seen at Erdos NR, Inner Mongolia during 5-6 July, including 100 juveniles, and 116 were recorded at Zuidong Fishing Village Luannan, Hebei on 16 August.

0428# 小鷗 Little Gull Larus minutus

8月17日,新疆白哈巴至哈巴河有記錄。

The only record was between Baihabahe and Habahe, Xinjiang on 17 August.

0432# 鷗嘴噪鷗 Gull-billed Tern Gelochelidon nilotica

4 月 14 日,河北秦皇島北戴河海濱,2 只;4 月 27 日,福建廈門同安東坑,13 只;6 月 7-8 日,河北秦皇島北戴 河海濱,12 只;7 月 5-6 日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,10 只。

2 were seen at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 14 April; 12 were seen there on 7-8 June; 13 were seen at Tongkeng in Xiamen, Fujian Province on 27 April; 10 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July.

0433# 紅嘴巨鷗 Caspian Tern Sterna caspia

1月19日,福建廈門同安新店,2只;4月1日,上海崇明東灘,2只;4月27日,福建廈門同安東坑,12只;5 月21日,福建廈門同坑有記錄;9月10日,內蒙古烏涼素海至五原至烏拉特中旗至杭錦後旗至臨河,2只;9月 26日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;10月6日,山東黃河三角洲有記錄;11月24日,上海崇明東灘有記錄。 2 were seen at Xindian, Tong'an in Xiamen, fujian Province on 19 January; 2 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 1 April; 12 were seen at Tongkeng in Xiamen, Fujian Province on 27 April; one record was present there on 21 May; 2 were seen on the way from Wuliangsuhai to Linhe, Inner Mongolia on 10 September; one record was present at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 26 September; one record was present at Yellow River Delta, Shandong Province on 6 October; one record was present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 24 November.

0434# 黃嘴河燕鷗 River Tern *Sterna aurantia* 12 月 23 日,雲南瑞麗,3只。 The only record was of three at Ruili, Yunnan on 23 December.

0440# 普通燕鷗 Common Tern Sterna hirundo

最早的春季記錄是4月12日天津北大港水庫;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,大於100只;7月20日, 青海青海湖,30只;8月1日,西藏阿裏有記錄;8月31日,四川稻城桑堆著傑寺,4只;最晚的秋季記錄是10 月1日天津上古林至漢沽,50只。

The earliest record in spring was at Beidagang Reservoir, Tianjin on 12 April. More than 100 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July; 30 were seen at Qinghai Lake, Qinghai on 20 July; one record was present at Ali, Tibet on 1 August; 4 were seen at Sangdui Zhujie Temple in Daocheng, Sichuan on 31 August. The latest record in autumn was of 50 on the way from Shanggulin to Hangu along the seashore, Tianjin on 1 October.

0441# 白額燕鷗 Little Tern Sterna albifrons

4月3日,上海崇明東灘有記錄;6月5日,北京朝陽葦溝有記錄;9月10日,內蒙古烏涼素海至五原至烏拉特中旗至杭錦後旗至臨河,2只;最晚的秋季記錄,10月11日河北秦皇島北戴河海濱,7只。

One record was present at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 3 April; one record was present at Weigou in Chaoyang, Beijing on 5 June; 2 were seen on the way from Wuliangsuhai Lake to Linhe, Inner Mongolia on 10 September. The latest record in autumn was of 7 at the shore of Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei Province on 11 October.

0446# 須浮鷗 Whiskered Tern Chlidonias hybrida

2月15日,福建泉州洛江口,65只;5月2日,北京朝陽葦溝有記錄;6月17-21日,湖北新州漲渡湖,2640只; 7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,大於20只;7月15日,天津甯河七里海,50只;9月9日,呼和浩特 至包頭至烏涼素海,6只;9月10日,內蒙古烏涼素海至臨河,3只;10月6日,山東黃河三角洲有記錄。

65 were recorded at the estuary of Luojiang River in Quanzhou City, Fujian Province on 15 February; one record was present at Weigou in Chaoyang, Beijing on 2 May; 2640 were recorded at Zhangdu Lake in Xinzhou, Hubei Province on 17-21 June. More than 20 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July; 50 were recorded at Qilihai in Ninghe, Tianjin on 15 July; 3 were seen on the way from Huhehot via Baotou to Wuliangsuhai on 9 September; 3 were seen on the way from Wuliangsuhai to Linhe, Inner Mongolia on 10 September; one record was present at Yellow River Delta, Shandong Province on 6 October.

0447# 白翅浮鷗 White-winged Tern Chlidonias leucoptera

5月8日,上海崇明東灘,3只;5月21日,北京海澱頤和園,20只;7月5-6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區, 2只;7月15日,天津甯河七里海,20只;9月20日,上海崇明東灘,100只。

3 were seen at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 8 May; 20 were seen at Summer Palace in Haidian, Beijing on 21 May; 2 were seen at Erdos NR, for Relict Gull, Inner Mongolia on 5-6 July; 20 were recorded at Qilihai in Ninghe, Tianjin on 15 July; 100 were recorded at Dongtan in Chongming Island, Shanghai on 20 September.

鹳形目 Ciconiiformes> 鹰科 Accipitridae

0455# 鹗 Osprey Pandion haliaetus

1月5日,广东深圳福田自然保护区,1只;4月6日,北京延庆野鸭湖,1只;4月20日同一地点,2只;4月12日,天津大港区北大港水库,1只;4月20日,北京延庆白河堡水库,1只;4月20日,上海崇明东滩,1只;4 月24日,北京密云水库不老屯,2只;4月27日,福建厦门市同安东坑,1只;4月29日,北京海淀圆明园,2 只,这是距离北京城区最近的记录;5月25日,上海奉贤区南桥镇,1只;7月15日,天津宁河七里海,2只;9 月5-7日,上海崇明东滩,1只;10月5日,福建宁德蕉城区,1只;10月7日,厦门湖里钟宅水库,1只;10月 18日,广东番禺新垦湿地,3只;11月25日,广东深圳福田自然保护区,1只。

One at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on 5 January was the only record received in the first winter period. In spring, the earliest in Beijing was one at Wild Duck Lake, Yanqing on 6 April. Subsequent records in Beijing comprised two at the latter site and one at Baihepu Reservoir, Yanqin on 20 April, two at Bulaotun Miyun Reservoir on 27 April and two at Yuanmingyuan, Haidian on 29 April. The latter locality is within 10 km of the centre of Beijing. In Tianjin, one was at Dagang on 12 April and two were at Qilihai, Ninghe on 15 July. The latter was the only midsummer record received. Further south, one was recorded in Fujian at Tong'an Dongkeng, Xiamen on 27 April, and there were three records in Shanghai: singles at Dongtan, Chongming Island on 20 April, Nanqiao, Fengxian on 25 May and again at Dongtan, Chongming Island during 5-7 September. All subsequent records were from Guangdong and comprised three at Xinken Wetland, Panyu on 18 October and one at Futian NR, Shenzhen on 25 November.

0456# 褐冠鹃隼 Jerdon's Baza Aviceda jerdoni

12月27日, 云南盈江, 1只。

One at Yingjiang, Yunnan on 27 December was the only record.

0457# 黑冠鹃隼 Black Baza Aviceda leuphotes

4 月 18 日-20 日,江西婺源,1 只;5 月 24 日,广东广州白云山风景区,2 只;6 月 17 日,江苏南京廖仲恺墓,2 只;7 月 26-28 日,广东乳源南岭国家森林公园,7 只;10 月 15 日,广东广州龙洞水库见到 216 只迁徙群体;10 月 16 日,广东深圳石岩镇宝山园记录7 只。

Recorded between 18 April and 16 October. Except for one at Wuyuan, Jiangxi during 18-20 April and two at Liao Zhongkai's Tomb, Nanjing, Jiangsu on 17 June, all records were from Guangdong. These comprised two at Baiyunshan, Guangzhou on 24 May, seven at Nanling National Forestry Park, Ruyuan during 26-28 July, 216 on migration at Longdong Reservoir, Guangzhou on 15 October and finally seven at Zhenbaoshan Park, Shiyan, Shenzhen on 16 October. The count of 216 at Longdong Reservoir, Guangzhou on 15 October is the highest ever for Guangdong.

0458# 凤头蜂鹰 Oriental Honey-buzzard Pernis ptilorhynchus

4月18日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,1只; 5月31日,北京门头沟王平镇见到1只深色型;6月12日,北京石景山老山记录1只向北飞过;9月8日,云南丽江黑龙潭公园,1只;10月4日,海南白水岭自然保护区,1只;12月24-26日,云南瑞丽至盈江,9只。

In Yunnan, both migrants and over-wintering birds were recorded. Singles at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan on 18 April and Black Dragon Pool Park on 9 September seem likely to have been migrants, whilst nine logged between Ruili and Yingjiang during 24-29 December were clearly wintering. Records elsewhere comprised a dark morph individual at Wangping, Mentougou, Beijing on 31 May, one flying northward at Laoshan, Shijingshan, Beijing on 12 June and one at Baishuiling NR, Hainan on 4 October.

0459# 黑翅鸢 Black-winged Kite Elanus caeruleus

冬季的记录主要来自福建: 1月12日,厦门天柱山1只; 1月19日,厦门同安新店沃头3只; 2月17日,泉州洛 江口2只; 3月8日,厦门马銮湾1只; 3月21日,浙江瑞安马屿镇,1只; 5月15-16日,浙江永嘉岩头镇,2 只; 8月27日,云南昆明至丽江途中,12只; 9月5日,云南大理洱海滩地,4只; 10月4日,山东昌邑潍河记 录2只; 10月6日,山东省东营黄河三角洲自然保护区,1只; 11月23日,江西新建南矶山自然保护区,2只; 12月8-10日,江西吴城鄱阳湖自然保护区记录1只; 12月23-30日,湖南宜章莽山自然保护区记录1只。 Records are listed by province. In Yunnan, a total of 12 were logged between Kunming and Lijiang on 27 August and four were seen at Erhai Wetlands, Dali on 5 September. In Hunan, one was at Mangshan NR, Yizhang during 23-30 December. In Fujian, all records were in winter, as follows: one at Tianzhushan, Xiamen on 12 January, three at Xindian Wotou, Tong'an, Xiamen on 17 February, two at Luojiang Estuary, Quanzhou and one at the Gulf of Maluan, Xiamen on 8 March. In Jiangxi, one was at Poyang Lake NR, Wucheng during 8-10 December. In Zhejiang, one was at Mayu village, Ruian on 21 March and two were at Yantou, Yongjia on 15-16 May. Finally, in Shandong, two were at Weihe River, Changyin on 4 October and one was seen at Yellow River Delta NR, Dongying on 6 October.

0461# 黑耳鸢 Black-eared Kite Milvus lineatus

8月8-15日,新疆伊宁至乌鲁木齐,245只;其余无重要记录。

The only significant record received was a total of 245 individuals logged between Yining and Urumqi during 8-15 August.

0462# 栗鸢 Brahminy Kite Haliastur indus

4月15日, 云南昆明植物园, 一只亚成体在上空翱翔, 有待确认。

The only record received, that of a juvenile soaring at Kunming Botanical Garden, Yunnan on 15 April, is considered doubtful.

0463# 白腹海雕 White-bellied Sea Eagle Haliaeetus leucogaster 9月28-10月3日,海南三亚亚龙湾,1对。

A pair was noted in the Gulf of Yalong, Sanya, Hainan between 28 September and 3 October.

0465# 白尾海雕 White-tailed Sea Eagle Haliaeetus albicilla

3月8日,天津宁河七里海,1只成体和1只亚成;12月7-10日,湖南东洞庭湖自然保护区,1只亚成体;12月22日及之后整个冬天,北京房山拒马河,1只亚成体。

An adult and juvenile were seen roosting on the ice at Qilihai Reservoir, Ninghe, Tianjin on 8 March. The only other records concerned single juveniles at East Dongting Lake, Hunan during the waterbird census of 7-10 December and in the Juma River valley, Fangshan, Beijing from 22 December to the end of the year. The latter individual was seen soaring with a Golden Eagle *Aquila chrysaetos* and a Cinereous Vulture *Aegypius monachus*.

0468# 胡兀鹫 Lammergeier Gypaetus barbatus

5月4-7日,青海曲麻莱可可西里,10只;6月25-26日,西藏堆龙德庆楚布寺有记录;6月28-29日,新疆叶城昆 仑山,1只;7月2-3日,西藏拉萨拉鲁湿地有记录;7月31日,青海囊谦到玉树间,4只;8月1-3日,西藏纳木 错;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,5只。

All records were from the Tibetan Plateau and its extensions. The peak count of the year was ten at Qumalai, Kekexili,

Qinghai during 4-7 May. Also in Qinghai, four were seen between Nangqian and Yushu on 31 July. In Tibet, the species was noted at Chubu Temple, Duilongdeqin on 25-26 June, Lalu wetlands, Lhasa on 2-3 July and Namucuo Lake on 1-3 August. In Xinjiang, one was in the Kunlun Mountains, Yecheng on 28-29 June, and in Sichuan five were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August.

0470# 高山兀鹫 Hilmalyan Griffon Gyps himalayensis

5月4-7日,青海曲麻莱可可西里,4只;5月9-10日,西藏那曲,100只;6月25-26日,西藏堆龙德庆楚布寺; 8月5日,西藏拉萨甘丹寺均有记录,但未统计数量;6月28-29日,新疆叶城昆仑山,1只;7月26-28日,青海 囊谦,30只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,4只;9月2日,云南德钦白马雪山,8只;12月30-31日,云南 保山高黎贡山自然保护区百花岭,5只。

The peak count of the year was 100 at Naqu, Tibet on 9-10 May. Elsewhere in Tibet, the species was noted at Chubu Temple, Duilongdeqin on 25-26 June and Gandan Temple, Lhasa on 5 August. In Xinjiang, one was seen in the Kunlun Mountains, Yecheng on 28-29 June, and in Qinghai there were records of four at Qumalai, Kekexili during 4-7 May and 30 at Nangqian during 26-28 July. In Sichuan, four were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August and, finally, in Yunnan there were records of eight at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September and five at Baihualing Gaoligongshan NR, Baoshan on 30-31 December.

0472# 秃鹫 Cinereous Vulture Aegypius monachus

1 月 4 日,北京房山拒马河, 2 只; 5 月 4-7 日,青海曲麻莱可可西里, 10 只; 12 月 22 日,北京房山拒马河, 10 只,为今年该地记录的最大数量。

Records comprised two at Juhahe River, Fangshan, Beijing on 4 January, ten at the same site on 22 December, and ten at Qumalai, Kekexili, Qinghai during 4-7 May.

0475# 蛇雕 Crested Serpent Eagle Spilornis cheela

2月8日,陕西佛坪岳坝乡至大古坪村,2只,为秦岭新纪录,有可能是最北的分布;4月18-20日,江西婺源,2 只;4月19-20日,福建厦门许庄,2只;9月4-5日,江西井岗山茨坪黄洋界有记录;10月3-6日,广东乳源南 岭国家森林公园有记录;12月23-30日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;12月27日,云南盈江,1只。 An adult was seen between Yueba and Daguping, Foping NR, Shaanxi on 8 February. This appears to be the first record for North China and indicates a major range extension for this species. All other records were from South China. In Jiangxi, two were noted at Wuyuan during 18-20 April and at least one was seen at Huangyang Border, Ciping Jinggangshan on 4-5 September. In Fujian, two were sighted at Xuzhuang, Xiamen on 19-20 April. In Guangdong, the species was seen at Nanling Forestry Park, Ruyuan during 3-6 October. In Hunan, one was noted at Mangshan NR, Yizhang during 23-30 December. Finally, in Yunnan one was seen at Yingjiang, on 27 December.

0476# 白头鹞 Western Marsh Harrier Circus aeruginosus

4月12日,天津大港区北大港水库,1只雌性;4月20日,北京延庆野鸭湖,1只雌性;9月10日,内蒙古乌凉 素海至临河,1只;9月22日,北京延庆野鸭湖,2只雌性;11月8-9日,上海崇明东滩,1只。

Harriers claimed as this species were noted at Beidagang Reservoir, Dagang and Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 20 April, between Wuliangsuhai Lake and Linhe, Inner Mongolia on 20 September, at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing (two) on 22 September, and at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 8-9 November. Since this species is extremely rare in China, except in northwest Xinjiang in summer, it seems likely that some or all of these records are in error.

0477# 白腹鹞 Eastern Marsh Harrier Circus spilonotus

2月3-6日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,1只;5月1日,北京房山拒马河,1只;5月8日,上海崇明东滩,1 只;9月9-10日,河北秦皇岛北戴河,1只;9月6日,云南大理洱海,1只;11月8-9日,上海崇明东滩,2只; 11月23日,江西新建南矶山自然保护区,3只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区,6只。 Winter records comprised one individual at Poyang Lake NR, Wucheng, Jiangxi during 2-6 February, three at Nanjishan NR, Xinjian, Jiangxi on 23 November and two at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 8-9 December. On passage, single birds were recorded as follows: Juhahe River, Fangshan, Beijing on 1 May, Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 8 May, Erhai Wetlands, Dali, Yunnan on 6 September and Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 9-10 September.

0478# 白尾鹞 Hen Harrier Circus cyaneus

6月24-25日,黑龙江饶河县城周边,1只;11月29日,天津静海团泊洼,4只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区,6只。

In winter, four individuals were at Tuanbowa, Jinghai, Tianjin on 29 December and up to six were logged at East Dongting Lake, Hunan during 5-10 December. The only other record concerned one near Raohe, Heilongjiang on 24-25 June.

0480# 鹊鹞 Pied Harrier Circus melanoleucos

3月31日,北京延庆野鸭湖,1只;4月18-20日,江西婺源,1只亚成体;6月24-25日,黑龙江宝清县七星河地区,1只;6月28-29日,吉林白城向海自然保护区,2只;9月9-10日,河北秦皇岛北戴河,3只;9月20日,北京延庆野鸭湖,1只。

One at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 1 March was an exceptionally early spring migrant. The only other spring record concerned one at Wuyuan, Jiangxi during 18-20 April. Summer records comprised one at Qixinghe, Baoqing, Heilongjiang on 24-25 June and two at Xianghai NR, Baicheng, Jilin on 28-29 June. Autumn passage was noted at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei where three passed on 9-10 September and at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing where one was seen on 20 September.

0481# 乌灰鹞 Montagu's Harrier Circus pygargus 8月9日,新疆伊宁至博乐,2只。

The only record was from Xinjiang, where two were noted between Yining and Bole on 9 August.

0482# 凤头鹰 Crested Goshawk Accipiter trivirgatus

4月18-20日,江西婺源,1只;7月26-28日,广东乳源南岭国家森林公园,1只;8月28日,云南中甸,1只; 9月4-5日,江西井岗山茨坪黄洋界有记录;12月20日,海南霸王岭自然保护区,1只;12月30-31日,云南保 山高黎贡山自然保护区百花岭,3只。

Recorded in Jiangxi at Wuyuan on 18-20 April and Huangyang Border, Ciping, Jinggangshan on 4-5 September, in Guangdong at Nanling Forestry Park, Ruyuan on 26-28 July, in Hainan at Bawangling NR, on 20 December and in Yunnan at Zhongdian on 28 August and Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan (three) on 30-31 December. Except as indicated, all records were of single birds.

0484# 赤腹鹰 Chinese Sparrowhawk Accipiter soloensis

4月18-20日,江西婺源,6只;4月24日-5月14日,浙江仙居,9只;5月1日,广东广州龙头山森林公园,1 只;5月10日,广东深圳东高岭老村,1只;5月24日、6月12-13日,安徽黄山谭家桥,2只;5月30日,湖北 武汉东湖,1只;6月13日,江苏吴县穹隆山,1只;6月15日,江苏南京紫金山,1只;7月18-20日,浙江临安 天目山,1只;12月24日,云南瑞丽,1只。

Except for one at Ruili, Yunnan on 24 December, a rare example of this species wintering in extreme Southwest China, all records occurred between 18 April and 20 July. A total of six was logged at Wuyuan, Jiangxi during 18-20 April and nine were noted at Xianju, Zhejiang between 24 April and 14 May. In Guangdong, singles were recorded at Longtoushan Forestry Park, Guangzhou on 1 May and Donggaolinglao, Shenzhen on 10 May. Potential breeders were noted in Anhui (two at Tanjiaqiao, Huangshans on 24 May and 12-13 June), Hubei (one at East Lake, Wuhan on 30 May), Jiangsu (singles at Qionglongshan, Wuxian on 13 June and Zijinshan, Nanjing on 14 June) and Zhejiang (one at Tianmushan, Lin'an on 18-20 July).

0485# 日本松雀鹰 Japanese Sparrowhawk Accipiter gularis

7月3日,北京门头沟小龙门林场油松林,1只雄性;10月26日,上海奉贤星火农场,1只;12月16日,广东广州云溪生态公园,1只。

Records comprised a male found at a pine forest at Xiaolongmen, Mentougou, Beijing on 3 July, one at Xinghuo Farm, Fengxian, Shanghai on 26 October and one at Yunxi Ecological Park, Guangzhou, Guangdong on 16 December.

0486# 松雀鹰 Besra Accipiter virgatus

4月18-20日,江西婺源,1只;4月19-20日,福建厦门许庄,2只;4月19日,广东广州白云山风景区,1只;7月18-20日,浙江临安市天目山,1只;7月26-28日,广东乳源南岭国家森林公园,1只;9月13日,四川屏山 老君山自然保护区,2只雄性。

Four records were received. One was seen at Wuyuan, Jiangxi during 18-20 April, two were at Xuzhuang, Xiamen, Fujian on 19-20 April, one was at Nanling Foresty Park, Ruyuan, Guangdong on 26-28 July and two males were seen at Laojunshan NR, Junshan, Sichuan on 13 September.

0487# 雀鹰 Eurasian Sparrowhawk Accipiter nisus

春季最晚的记录是 5 月 30 日,北京海淀颐和园,1 只;最早的秋季记录是 8 月 30 日,河北秦皇岛北戴河,1 只;7 月 3 日,北京门头沟小龙门林场有一繁殖记录;7 月 26-28 日,青海囊谦,3 只;12 月 8-10 日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,1 只;12 月 5-10 日,湖南东洞庭湖自然保护区,4 只;12 月 20 日,北京门头沟东灵山,1 只;12 月 22 日,北京房山拒马河,1 只。

In North China, the latest in spring was at Juhahe River, Fangshan, Beijing on 30 May, and the earliest in autumn at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 31 August. In summer, breeding was recorded at Xiaolongmen Forestry Park, Mentougou, Beijing on 3 July and three were noted at Nangqian, Qinghai during 26-28 July. Winter records were received from North and South China in the form of singles at Poyang Lake, Wucheng, Jiangxi during 8-10 December and at Donglingshan, Mentougou, Beijing on 20 December and Jumahe, Fangshan, Beijing two days later.

0488# 苍鹰 Northern Goshawk Accipiter gentilis

3月22日,北京延庆野鸭湖,1只;6月1日,北京门头沟小龙门林场,1只;7月26-28日,青海囊谦,2只;9 月20日,内蒙古阿拉善左旗经腾格里沙漠至宁夏银川,1只;12月27、30日,云南盈江、保山各1只。

Apart from singles in Yunnan at Yingjiang and Baoshan on 27th and 30 December, respectively, all other records were from North China. These were singles in Beijing at Wild Duck Lake, Yanqing on 22 March and Xiaolongmen Forestry Park, Mentougou on 1 June, two at Nangqian, Qinghai during 26-28 July and one between Alashan Zuoqi, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia via the Tengli Desert on 20 September.

0491# 灰脸鵟鹰 Grey-faced Buzzard Butastur indicus

9月20日,北京延庆野鸭湖,1只;10月1日,北京海淀百望山,1只;10月12日,河北秦皇岛北戴河联峰山, 1只。

Only three records were received, all of single birds in autumn. These were at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 20 September, Baiwang Hill, Haidian, Beijing on 1 October and Lianfengshan Park, Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 12 October.

0492# 普通鵟 Common Buzzard Buteo buteo

春季最晚的记录是4月26日,北京海淀圆明园,1只;最早的秋季记录是8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,1只; 3月17-18日,天津宁河七里海,5只;10月1日,天津红桥西沽公园,5只;10月10日,北京延庆野鸭湖,10 只;10月25日,上海松江天马山,4只;10月26日,天津静海团泊洼,5只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然 保护区,11只。 The latest spring record in Beijing concerned one at Yuanmingyuan on 26 April, and the earliest autumn record in Sichuan was one at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August. Other significant records were five at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 17-18 March, five at Xigu Park, Hongqiao, Tianjin on 1 October; ten at Wild Duck Lake Yanqing, Beijing on 10 October, four at Tianmashan, Songjiang, Shanghai on 25 October, five at Tuanbowa, Jinghai, Tianjin on 26 October and a total of 11 logged at East Dongting Lake NR, Hunan on 5-10 December.

0493# 棕尾鵟 Long-legged Buzzard *Buteo rufinus* 8月8-17日,新疆伊宁至哈巴河, 28只。 A total of 28 were logged between Yining and Habahe, Xinjiang during 8-17 August.

0494# 大鵟 Upland Buzzard Buteo hemilasius

1月18日,北京房山拒马河,2只;3月29日,北京延庆野鸭湖,1只;4月25日,北京门头沟东灵山,1只;5 月4-7日,青海曲麻莱可可西里,80只;5月9-10日,西藏那曲,7只;7月24日,青海玛多以南,120只;8月 3日,青海玉树至温泉,123只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,2只;9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,4只; 9月16日,内蒙古阿拉善右旗至阿拉善左旗,2只;9月19日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山自然保护区,1只;9 月20日,内蒙古阿拉善左旗经腾格里沙漠至宁夏银川,3只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,1只。 Wintering birds were noted at Juhahe River, Fangshan, Beijing (two) on 18 February and at Dongzhai NR, Luoshan, Henan (one) during 17-19 November. There were further records of single birds in Beijing at Wild Duck Lake, Yanqing on 29 March and Donglingshan on 25 April. Significant counts made in Qinghai were 80 at Qumalai, Kekexili on 4-7 May, 120 south of Maduo on 24 July and 123 between Yushu and Wenquan on 3 August. In Tibet, seven were at Naqu on 9-10 May. All other reports were in September. Two were seen at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, Yunnan on 4th, and there were sightings in Inner Mongolia of up to four between Wuliangsuhai Lake and Linhe on 10th, between Alashan Zuoqi and Alashan Youqi on 16th and between Alashan Zuoqi and Helanshan NR on 19th. Finally, three were seen between Alashan Zuoqi, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia via the Tenggeli Desert on 20 September.

0495# 毛脚鵟 Rough-legged Buzzard Buteo lagopus

3月17-18日,天津宁河七里海,4只;10月12-23日,黑龙江哈尔滨太阳岛,7只;12月6日,天津大港区北大港水库,1只。

There were three records. In Tianjin, four were at Qilihai, Ninghe on 17-18 May and one was at Beidagang Reservoir, Dagang on 6 December. In Heilongjiang, seven were at Sun Island, Harbin during 12-23 October.

0496# 林雕 Black Eagle Ictinaetus malayensis

4月17日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,1只;4月19-20日,福建厦门许庄,2只;8月28日,云南丽 江到中甸途中,1只;12月23-31日,云南瑞丽至保山百花岭,7只。

Except for two at Xuzhuang, Xiamen, Fujian on 19-20 April (Note to editor: Could this be an error? It seems unlikely for a montane species to occur on the coast), all records were from Yunnan. These comprised one at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan on 17 April, one between Lijiang and Zhongdian (Shangri La) on 28 August and a total of seven between Ruili and Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan during 23-30 December.

0497# 乌雕 Greater Spotted Eagle Aquila clanga VU

5月31日, 江苏南京江心洲, 1 只亚成体; 11月8-9日, 上海崇明东滩, 1 只; 11月23日, 浙江杭州西湖, 1 只。 There were two records of single birds: at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 8-9 November and at Western Lake, Hangzhou, Zhejiang on 23 November. In view of the date, a juvenile claimed at Jiangxizhou, Nanjing, Jiangsu on 31 May seems likely to be in error.

0498# 草原雕 Steppe Eagle Aquila nipalensis

6月18-19日,新疆青河白桦公园,1只;7月24日,青海玛多,1只第二年的亚成体;8月8、14日,新疆乔尔 玛至库奈斯、布尔津至白哈巴分别记录1只、2只。

There were four records. In Xinjiang, one was at Baihua Park, Qinghe on 18-19 June, one was seen between Qiaoerma and Ku'naisi, Buerjin on 8 August and two were at Baihaba on 14 August. In Qinghai, a second-year was at Maduo on 24 July.

0500# 金雕 Golden Eagle Aquila chrysaetos

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,5只;2月12日,陕西汉中汉江双桥,1只;2月23日,北京怀柔红螺寺, 1只;4月25日,北京门头沟东灵山,1只;6月28-29日,新疆叶城昆仑山,1只;7月31日,青海囊谦至玉树, 4只;9月7日,北京怀柔崎峰茶,3只;9月17-19日,内蒙古阿拉善左旗经贺兰山南寺至贺兰山自然保护区,2 只;12月26、30日,云南盈江至章凤镇、保山百花岭各1只;12月28日,北京房山拒马河,3只。

Apart from singles between Yinjiang and Zhangfeng and at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 26th and 30 December, all records were from North China. In Xinjiang, one was noted in the Kunlun Mountains, Yecheng on 28-29 June. In Qinghai, four were logged between Nangqian and Yushu on 31 July. In Shaanxi, five were seen soaring at Taibaishan Forestry Park, Meixian on 4 February and one was at Double Bridge, Haijiang River, Hanzhong on 12 February. In Inner Mongolia, three were noted between Alashan Zuoqi and Helanshan NR via South Temple during 17-19 September. Finally, in Beijing, up to three were reported at Hongluo Temple, Huairou on 23 February, Donglingshan, Mentougou on 25 April, Qifengcha, Huairou on 7 September and Juhahe River, Fangshan on 28 December.

0501# 白腹隼雕 Bonelli's Eagle Hieraaetus fasciata

4月18-20日,江西婺源,1只;11月22日,江西弋阳,1亚成体。

Only recorded in Jiangxi, where one was noted at Wuyuan during 18-20 April and a juvenile was seen at Yiyang on 22 November.

0502# 靴隼雕 Booted Eagle Hieraaetus pennata

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,1只;8月8-11日,新疆乔尔玛经伊宁至博乐各1只;12月23日,云南瑞丽,1 只,为较为罕见的冬季纪录。

There were three records. In Xinjiang, one was in the Kunlun Mountains, Yecheng on 28-29 June and three were logged between Qiaoerma and Bole via Yining during 8-11 August. In Yunnan, one was found at Ruili on 23 December. This appears to be the first record for South China.

0504# 鹰雕 Mountain Hawk Eagle Spizaetus nipalensis

2月8日,陕西佛坪岳坝乡至大古坪村,1只,为秦岭新纪录;12月19日,海南霸王岭自然保护区,1只。 Two records were received. These involved sightings of single birds between Yueba and Daguping, Foping NR, Shaanxi on 8 February and at Bawangling NR, Hainan on 19 December. The Qinling Shan record is the first for North China and constitutes a major northerly range extension for the species.

鹳形目 Ciconiiformes> 隼科 Falconidae

0506# 白腿小隼 Pied Falconet Microhierax melanoleucos 4月 18-20 日,江西婺源, 5只。

The only record concerned a total of five noted at Wuyuan, Jiangxi during 18-20 April.

0507# 黄爪隼 Lesser Kestrel Falco naumanni VU

8月9-18日,新疆伊宁至福海共243只;9月16日,内蒙古阿拉善右旗至阿拉善左旗,3只。

There were two records. A total of 243 were counted between Yining and Fuhai, Xinjiang during 9-18 August, and three were seen between Alashan Youqi and Alashan Zuoqi, Inner Mongolia on 16 September.

0508# 红隼 Common Kestrel Falco tinnunculus 没有重要记录。 No Significants records.

0510# 阿穆尔隼 Amur Falcon Falco amurebsis

5月1日,北京房山区云居寺,1只雄性;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,超过10只;7月11-12日, 吉林白城向海自然保护区,50只;8月19日,北京延庆野鸭湖有记录;9月7日,北京怀柔崎峰茶记录,7只;9 月8日,内蒙古呼和浩特至四子王旗,77只;9月9日,内蒙古呼和浩特经包头至乌凉素海,8只;9月10日,内 蒙古乌凉素海经五原至乌拉特中旗至杭锦后旗至临河,54只;9月14日,天津大港区北大港水库,40只。10月 18日,北京延庆野鸭湖,3只;11月23日,上海奉贤星火农场,1只雄性。

Recorded between 1 May and 23 November. Except for a male seen at Xinghuo Farm, Fengxian, Shanghai on the latter date, all records were from North China. Records in Beijing comprised a male at Yunju Temple, Fangshan on 1 May, at least two, thought to be migrants, at Wild Duck Lake, Yanqing on 19 August, seven at Qifengcha, Huairou on 7 September and finally three at Wild Duck Lake, Yanqing on 18 October. Largest numbers were found in Inner Mongolia, where counts were made of 10 at Erdos Relict Gull NR on 5-6 July, 77 at Siziwangqi, Hohhot on 8 September, eight between Hohhot and Wuliangsuhai Lake via Baotou on 9 September and 54 between Wuliangsu Lake and Linhe via Wuyuan Wulate, Zhongqi and Hangmianhouqi on 10 September. In Jilin, 50 were present at Xianghai NR, Baicheng on 11-12 July, and in Tianjin, 40 were at Beidagang Reservoir, Dagang on 14 September.

0511# 灰背隼 Merlin Falco columbarius

4月20日,北京延庆野鸭湖,1只;6月26日,黑龙江宝清七星河地区,1只;8月31日,北京海淀百望山,1 只;10月18日,北京延庆野鸭湖,2只雄性;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区,1只。

One at Qixinghe, Baoqing, Heilongjiang on 26 June was the only summer record. In Beijing, up to two were noted in spring and autumn, at Wild Duck Lake, Yanqing on 20 April, Baiwang Hill, Haidian on 31 August and Wild Duck Lake, Yanqing (two males) on 18 October. There was one further record, in winter from Hunan, where one was seen at East Dongting Lake NR during 5-10 December.

0512# 燕隼 Eurasian Hobby Falco subbuteo

5月27日,北京门头沟三家店水库,1只;6月14-16日,北京门头沟东灵山,2只,并在小龙门林场后山繁殖。7 月20日,青海青海湖,1只;8月19日,北京延庆野鸭湖,4只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗经腾格里沙漠至 宁夏银川,1只;10月11日,河北秦皇岛北戴河,1只;11月8日,广东九江横矶村,1只。

Except for one at Hengji, Jiujiang, Guangdong on 8 December, an unusually late date, all records occurred between 27 May and 11 October. In Beijing, one was at Sanjiadian Reservoir, Mentougou on 27 May, a breeding pair was observed at Xiaolongmen Forestry Park, Mentougou, during 14-16 June and, as passage resumed, four were seen at Wild Duck Lake, Yanqing on 19 August. In Ningxia, one was seen between Alashan Zuoqi and Yinchuan via the Tenggeli Desert on 20 September, and in Qinghai, one was seen at Qinghai Lake on 20 July. Finally, in Hebei, one was noted at Beidaihe, Qinhuangdao on 11 October.

0514# 猎隼 Saker Falcon Falco cherrug

5 月 4-7 日,青海曲麻莱可可西里,8只;5月 9-10 日,西藏那曲,1只;7月 24 日,青海玛多以南,3只;8月 12 日,新疆塔城至铁厂沟,1只;8月 31 日,四川稻城桑堆著杰寺,1只;9月 20 日,内蒙古阿拉善左旗经腾格 里沙漠至宁夏银川,2只;10月 18 日,北京延庆康西草原,2只。

The following records were received. In Qinghai, eight were at Qumalai, Kekexili on 4-7 May and three were seen south of Nangqian on 24 July. In Tibet, one was at Naqu on 9-10 May. In Xinjiang, one was seen between Tacheng and Tiechanggou on 12 August. In Sichuan, one was seen at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August. In Ningxia, two were noted between Alashan Zuoqi and Yinchuan via the Tenggeli Desert on 20 September. Finally, in Beijing, two were observed roosting at Kangxi Steppa, Yanqing on 18 October.

0516# 游隼 Peregrine Falcon Falco peregrinus

1月26日,北京房山拒马河,1只;2月17-18日,福建泉州洛江口,1只;5月17日,上海松江天马山,2只;8 月10、11、16日,新疆伊宁、伊宁至博乐、布尔津至白哈巴,各1只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,1只;9月 8-10日,内蒙古呼和浩特至四子王旗至乌凉素海至临河,3只;9月12日,内蒙古额济纳旗至东居延海至黑水城, 1只;9月14日,天津大港北大港水库,1只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗经腾格里沙漠至宁夏银川,1只;10 月26日,北京延庆野鸭湖,1只;11月8-9日,上海崇明东滩,1只;12月3-7日,湖南东洞庭湖自然保护区,4 只;12月29-30日,云南丽江,2只。

Recorded in North and South China. In Xinjiang, singles were reported at Yining, between Yining and Bole and between Buerjin and Baihaba on 10th, 11th and 16 August, respectively. In Ningxia, one was seen between Alashan Zuoqi and Yinchuan via the Tenggeli Desert on 20 September. In Inner Mongolia, a total of three were logged between Hohhot and Linhe via Siziwangqi and Wuliangsuhai Lake during 8-10 September. In Beijing, singles were noted at Juma River, Fangshan on 26 January and Wild Duck Lake, Yanqing on 26 October. In Tianjin, one was at Beidagang Reservoir, Dagang on 14 September. In Shanghai, there were two at Tianma Hill, Songjiang on 17 May and one at Dongtan, Chongming Island on 8-9 November. In Fujian, one was noted at Luojiang Estuary, Quanzhou on 17-18 February. In Hunan, a total of four were logged at East Dongting Lake NR during 3-7 December. Finally, in Yunnan, singles were noted at Jade Dragon Snow Mountain on 4 September and at Lijiang on 29-30 December.

形目 Ciconiiformes> 䴙䴘科 Podicipedidae

0518# 小䴙䴘 Little Grebe Tachybapus ruficollis

1月11日,湖南南洞庭湖自然保护区,80只;1月12-13日,湖南西洞庭湖自然保护区,91只;1月6-12日,江 西吴城鄱阳湖自然保护区,352只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到1409只。

Hunan: 80 at South Dongting Lake NR on 11 January, 91 at West Dongting Lake NR on 12-13 January, and a peak of 1409 at East Dongting Lake NR during 5-10 December. Jiangxi: 352 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 September.

0519# 赤颈䴙䴘 Red-necked Grebe Podiceps grisegena

10月22日,北京延庆白河堡水库,1只;11月16日,天津静海团泊洼,1只;12月28日,浙江镇海镇北涂,6只。

Beijing: one at Baihepu Reservior, Yanqin on 22 October and one at Tuanbowa, Jinghai on 16 November. Zhejiang: six at Zhenbei mudflat, Zhenhai Zhejiang on 28 December.

0520# 凤头䴙䴘 Great Crested Grebe Podiceps cristatus

1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,41只;7月20日,青海青海湖,100只;12月5-10日,湖南东洞庭湖 自然保护区,86只。

Jiangxi: 41 at Poyang Lake NR, Wucheng on 6-12 January. Qinghai: 100 at Qinghai Lake on 20 July. Hunan: 86 at East Dongting Lake NR on 5-10 December.

0522# 黑颈䴙䴘 Black-necked Grebe Podiceps nigricollis

7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,超过400只,有繁殖;7月13日,吉林白城向海自然保护区,8只;7月20日,青海青海湖,8只成鸟带了一些幼鸟;8月14、16日,新疆塔城至铁厂沟、布尔津至白哈巴各,2只;9

月8日,内蒙古呼和浩特至四子王旗,11只;9月9日,内蒙古呼和浩特至包头至乌凉素海,3只;10月19日, 北京延庆官厅水库,8只;12月21日,云南昆明滇池,2只。

Inner Mongolia: breeding behaviour observed and more than 100 counted at Erdos Relict Gull NR during 5-6 July, 11 between Hohhot and Siziwangqi on 8 September, three between Hohhot and Wuliangsuhai Lake via Baotou on 9 September. Jilin: eight at Xianghai NR, Baicheng on 13 July. Qinghai: 4 pairs including some juveniles at Qinghai Lake on 20 September. Xinjiang: two between Tacheng and Tiechanggou and between Buerjin and Baihaba on 14 and 16 August, respectively. Beijing: eight at Guanting Reservior, Yanqing on 19 October. Yunnan:two at Dianchi Lake, Kuming on 21 December.

鹳形目 Ciconiiformes> 鸬鹚科 Phalacrocoracidae

0531#[普通]鸬鹚 Great Cormorant Phalacrocorax carbo

重要记录有:1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,380只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,1353只;4月8日,天津宁河七里海,497只;8月15日,天津宁河七里海,85只从天上排队形飞过;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到1044只。

Hunan: up to 380 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 1044 at the same site from 5 to 10 on December. Jiangxi: the highest count was 1353 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 January. Tianjin: 497 at Qilihai, Ninghe on 8 April and 85 flying over the same site on 15 August.

鹳形目 Ciconiiformes> 鹭科 Ardeidae

0535# 白鹭 Little Egret Egretta garzetta

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,21只;5月2日,江苏江浦老山林场鹭鸟园,300只;5月11日,广东深圳 华侨城湿地,200只;5月21日,福建厦门同安东坑,108只;6月17-21日,湖北新洲涨渡湖,5360只;7月6 日,江西南昌黄马,200只;8月23日,广东深圳福田自然保护区,200只;9月7日,浙江镇海镇北涂,200只; 9月20-21日,上海崇明东滩,200只;10月2日,福建宁德蕉城,200只;10月3日,福建霞浦福宁湾,100只; 10月19日,浙江镇海镇北涂,300只;10月26日,广东深圳福田自然保护区,800只;11月10日,广东深圳福 田自然保护区,1000只;11月22日,浙江镇海镇北涂,100只;11月24-25日,上海崇明东滩,100只;11月25 日,广东深圳福田自然保护区,400只。

Hunan: 21 at East Dongting Lake NR during 3-8 January. Jiangsu: 300 at Egret Park, Laoshan Forestry Work, Jiangpu on 2 May. Guangdong: 200 at Huaqiaocheng Wetlands, Shenzhen on 11 May, 200 at Futian NR, Shenzhen on 23 August followed by 800 at the same site on 26 October, 1000 on 10 November and 400 on 25 November. Fujian: 108 at Tong'andongkeng, Xiamen on 21 May, 200 at Jiaocheng, Ningde on 2 October and 100 at Funing Estuary, Xiafu on 3 October. Hubei: 5360 at Zhangduhu Lake, Xinzhou District, Wuhan during 17-21 June. Jiangxi: 200 at Huangma, Nanchang on 6 July. Zhejiang: 200 at Zhenbei mudflats, Zhenhai on 7 September, followed by 300 at the same site on 19 October and 100 on 22 November. Shanghai: 200 at Dongtan, Chongming Island on 20-21 September and 100 at the same site on 24-25 November.

0536# 黄嘴白鹭 Chinese Egret *Egretta eulophotes* **VU** 4月27日,福建厦门同安东坑有记录;5月21日,福建厦门同安东坑有记录。 Fujian: two records (unspecified numbers) from Tong'andongkeng, Xiamen on 27 April and 21 May.

0539# 苍鹭 Grey Heron Ardea cinerea

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,435只;1月15-17日,湖北洪湖自然保护区,200只;1月16-18日,安徽 菜子湖自然保护区,1054只;1月18-19日,澳门离岛湿地,148只;1月18日,湖北沉湖自然保护区,304只; 1月19-21日,安徽升金湖自然保护区,202只;10月19日,浙江镇海镇北涂,150只;10月26日,广东深圳福 田自然保护区,100只;11月10日,广东深圳福田自然保护区,100只;11月22日,浙江镇海镇北涂,200只; 12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到673只。

Hunan: 435 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 673 at the same site during 5-10 December. Hubei: 200 at Honghu Lake NR during 15-17 January and 304 at Chenhu Lake NR on 18 January. Anhui: 1054 at Caizi Lake NR during 16-18 January and 202 at Shengjin Lake NR during 19-21 January. Zhejiang: 150 at Zhenbei mudflats, Zhenhai on 19 October and another 200 at the same site on 22 November. Guangdong: 100 at Futian NR, Shenzhen on 26 October and 10 November and 148 at Taipa-Coloane Wetlands, Macao during 18-19 January.

0541# 草鹭 Purple Heron Ardea purpurea

5月2日,北京朝阳苇沟有记录;6月26-27日,黑龙江宝清七星河地区,3只;8月30-31日,河北衡水衡水湖, 12只;9月9-10日,内蒙古呼和浩特至乌凉素海至临河,10只;9月25-26日,河北秦皇岛北戴河有记录;10月 26日,北京延庆野鸭湖,1只。

Beijing: one at Weigou, Chaoyang on 2 May and one at Wild Duck Lake, Yanqing on 26 October. Heilongjiang: three at Qixinghe, Baoqing on 26-27 June. Hebei: 12 at Hengshuihu Lake, Hengshui on 30-31 August and one at Beihaihe, Qinhuangdao on 25-26 September. Inner Mongolia: ten between Hohhot and Linhe via Wuliangsuhai Lake on 9-10 September.

0542# 大白鹭 Great Egret Casmerodius albus

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,211只;1月15-17日,湖北洪湖自然保护区,360只;1月16-18日,安徽 菜子湖自然保护区,121只;1月24日,广东深圳福田自然保护区,200只;5月2日,江苏江浦老山林场鹭鸟园, 100只;8月23日,广东深圳福田自然保护区,200只;9月7日,浙江镇海镇北涂,100只;10月19日,浙江镇 海镇北涂,150只;10月26日,广东深圳福田自然保护区,300只;11月1日,广东深圳福田自然保护区,1000 只;11月10日,广东深圳福田自然保护区,200只;11月22日,浙江镇海镇北涂,100只;11月25日,广东深 圳福田自然保护区,300只。

Hunan: 211 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 108 there during 5-10 December. Hubei: 360 at Honghu Lake NR during 15-17 January. Anhui: 121 at Caizi Lake during 16-18 January. Guangdong: 200 at Futian NR, Shenzhen on 24 January and 23 August followed by 300 on 16 October, 1000 on 1 November, 200 on 10 November and 300 on 25 November. Jiangsu: 100 at Egret Park of Laoshan Forestry Work, Jiangpu on 2 May. Zhejiang: 100 at Zhenbei mudflats, Zhenhai on 7 September and 150 there on 19 October and 100 there on 22 November.

0543# 中白鹭 Intermediate Egret Mesophoyx intermedia

2月4日,云南嵩明白邑乡南营村,20只;5月2日,江苏江浦老山林场鹭鸟园,100只;6月17-21日,湖北新州涨渡湖,640只;7月6日,江西南昌黄马,200只;9月12-14日,河北秦皇岛北戴河,6只。

Yunnan: 20 at Nanying, Baiyi, Songming on 4 February. Jiangsu: 100 at Egret Park, Laoshan Forestry Work, Jiangpu on2 May. Hubei: 640 at Zhangdu Lake, Xinzhou District during 17-21 June. Jiangxi: 200 at Huangma, Nanchang on 6July. Hebei: six at Beidaihe, Qinhuangdao during 12-14 September.

0544# 牛背鹭 Cattle Egret Bubulcus ibis

5月2日,江苏江浦老山林场鹭鸟园,500只;5月31日,北京海淀百望山有记录;6月17-21日,湖北新洲涨渡湖,970只;7月6日,江西南昌黄马,100只;9月7日,浙江镇海镇北涂,50只。

Jiangsu: 500 at Egret Park, Laoshan Forestry Work, Jiangpu on 2 May. Beijing: the northernmost record was from Baiwangshan, Haidian on 31 May. Hubei: 970 at Zhangdu Lake, Xinzhou during 17-21 June. Jiangxi: 100 at Huangma, Nanchang on 6 July. Zhejiang: 50 at Zhenbei mudflats, Zhenhai on 7 September.

0545# 池鹭 Chinese Pond Heron Ardeola bacchus

4月18-20日,江西婺源,40只;5月2日,江苏江浦老山林场鹭鸟园,80只;5月23日,北京海淀颐和园,40

只; 6月17-21日,湖北新洲涨渡湖,8120只; 7月6日,江西南昌黄马,50只; 8月10日,广东深圳福田自然保护区,70只; 8月23日,广东深圳福田自然保护区,40只; 11月1日,广东深圳福田自然保护区,100只。

Jiangsu: 80 at Egret Park, Laoshan Forestry Work, Jiangpu on 2 May. Hubei: 8120 at Zhangdu Lake, Xinzhou during 17-21 June. Jiangxi: 50 at Huangma, Nanchang on 6 July. Guangdong: 70 at Futian NR, Shenzhen on 10 August, 40 there on 23 August and 100 on 1 November.

0546# 绿鹭 Striated Heron Butorides striatus

7月6-9日,湖南长沙岳麓山,35只;7月23-25日,湖北新洲涨渡湖,60只;12月22日,云南潞西至瑞丽,2只。

Hunan: 35 at Yuelushan, Changsha during 6-9 July. Hubei: 60 at Zhangdu Lake, Xinzhou District during 23-25 July. Yunnan: 2 from Luxi to Ruili on 22 December.

0547# 夜鹭 Black-crowned Night Heron Nycticorax nycticorax

1月26日,广东深圳福田自然保护区,300只;2月17-18日,福建泉州洛江口,50只;5月2日,江苏江浦老山 林场鹭鸟园,100只;5月6日,广东深圳福田自然保护区,100只;5月21日,北京海淀颐和园,30只;5月29 日,上海市动物园,200只;7月6日,江西南昌黄马,50只;8月23日,北京海淀翠湖,40只;9月20-21日, 上海崇明东滩,50只;10月25日,江苏吴江东太湖,30只;11月27日,上海青浦淀山湖,50只。

Guangdong: 300 at Futian NR, Shenzhen on 26 January and 100 there on 6 May. Fujian: 50 at Luojiang Estuary, Quanzhou on 17-18 February. Jiangsu: 50 at Egret Park, Laoshan Forestry Work, Jiangpu on 2 May and 30 at East Taihu Lake, Wujiang on 25 October. Beijing: 30 at Summer Palace, Haidian on 21 May and 40 at Cuihu Lake, Haidian on 23 August. Shanghai: 200 at Shanghai Zoo on 29 May, 50 at Dongtan, Chongming Island on 20-21 September and 50 at Dianshan Lake, Qingpu on 27 November. Jiangxi: 50 at Huangma, Nanchang on 6 July.

0548# 海南鳽 White-eared Night Heron Gorsachius magnificus EN 1月 6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,2只。

Guangdong: two at Chebaling NR, Shixing on 6-7 January.

0551# 小苇鳽 Little Bittern Ixobrychus minutus

8月10、14、18日,新疆伊宁、塔城至铁厂沟,布尔津至福海,分别记录2只、1只、1只

Xinjiang: two between Yining and Tichanggou on 14 August and singles between Tacheng and Tiechanggou and between Buerjin and Fuhai on 14 and 18 August, respectively.

0552# 黄苇鳽 Yellow Bittern Ixobrychus sinensis

7月20日,北京海淀翠湖,25只为当年的最大数量;春季最早记录5月8-10日,上海崇明东滩,15只;秋季最晚记录10月25日,广东肇庆永安镇江溪村,2只。

Beijing: a peak count of 25 at Cuihu, Haidian on 20 January (Editor – so many in mid-winter so far north must be in error). Shanghai: the earliest spring records were of 15 birds at Dongtan, Chongming Island during 8-10 May. Guangdong: the latest autumn record was of two birds at Jiangxi, Yong'an, Zhaoqing on 25 October.

0553# 紫背苇鳽 Von Schrenck's Bittern Ixobrychus eurhythmus

5月20日,北京海淀颐和园,1只;5月20日,浙江镇海镇北涂,1雌;5月23日,北京海淀颐和园,1雄;6月 5日,北京朝阳苇沟有记录;6月7-8日,河北秦皇岛北戴河,1只。

Beijing: singles at the Summer Palace on 20 and 23 May and also at Weigou, Chaoyang on 23 May. Zhejiang: a female at Zhenbei mudflats, Zhenhai on 20 May. Hebei: one at Beidaihe, Qinhuangdao on 7-8 June.

0554# 栗苇鳽 Cinnamon Bittern Ixobrychus cinnamomeus

4月20日,浙江鄞县云龙镇有记录;5月8-10日,上海崇明东滩有记录;5月31日,广东肇庆永安镇江溪村有记录;6月13日,云南丽江拉市海有记录;6月15日,福建厦门坑内水库有记录;7月6日,江西南昌黄马有记录; 7月20日,北京海淀翠湖有记录;7月26日,广东深圳东湖公园有记录;8月2日,广东肇庆永安镇江溪村,2 只;8月27日,云南大理洱海,1只。

Zhejiang: recorded at Yunlong, Yinxian on 20 April. Shanghai: recorded at Dongtan, Chongming Island during 8-10 May. Yunnan: recorded at Lashihai, Lijiang on 13 June, and Erhai, Dali on 27 August. Fujian: recorded at Kennei Reservior, Xiamen on 15 June. Jiangxi: recorded at Huangma, Nanchang on 6 July. Beijing: recorded at Cuihu Lake, Haidian on 20 July. Guangdong: one at Donghu Park, Shenzhen on 6 July and two at Jiangxi, Yong'an, Zhaoqing on 2 August.

0555# 黑鳽 Black Bittern Dupetor flavicollis

4 月 18-20 日,江西婺源,2只;5 月 28 日,浙江镇海后海塘,10只;7 月 25-27 日,湖北新洲涨渡湖,3只;8 月 28 日,云南丽江至中甸途中,1只;9 月 20-21 日,上海崇明东滩有记录。

Jiangxi: two at Wuyuan recorded at 18-20 April. Zhejiang: ten at Houhaitang, Zhenhai on 28 May. Hubei: three at Zhangdu Lake, Xinzhou during 23-25 July. Yunnan: one between Lijian and Zhongdian on 28 August. Shanghai: one at Dongtan, Chongming Island on 20-21 September.

0556# 大麻鳽 Great Bittern Botaurus stellaris

1 月 3-8 日,湖南东洞庭自然保护区, 2 只; 1 月 23-26 日,上海崇明东滩有记录; 4 月 12 日,天津大港北大港水库, 1 只; 6 月 26-27 日,黑龙江宝清七星河地区, 2 只; 10 月 25 日,北京朝阳苇沟, 1 只; 10 月 26 日,北京延 庆野鸭湖, 1 只; 11 月 8-9 日,上海崇明东滩, 2 只; 11 月 16 日,天津静海团泊洼, 3 只; 11 月 23 日,江西新建 南矶山自然保护区, 2 只。

Hunan: two at East Dongting Lake NR during 3-8 January and during 5-10 December. Shanghai: one at Dongtan, Chongming Island during 23-25 September and two there during 8-9 December. Tianjin: one at Beidagang Reservoir, Dagang on 12 April and three at Tuanbowa, Jinghai on 16 November. Heilongjiang: two at Qixinghe, Baoqing on 26-27 June. Beijing: singles at Weigou, Chaoyang on 25 October and Wild Duck Lake, Yanqing on 26 October. Jiangxi: two at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November.

鹳形目 Ciconiiformes> 鹮科 Threskirnithidae

0561# 朱鹮 Crested Ibis Nipponia nippon EN

2月6日,陕西洋县自然保护区花园保护站,11只,2月11日,陕西佛坪至洋县途中,30只。

The records of this bird are restricted to Yangxian and Hanzhong, Shaanxi. Eleven were observed in the nesting area at Huayuan Monitoring Station on 6 February and 30 were noted flying over the paddyfield along the main road between Foping and Yangxian on 11 February.

0562# 白琵鹭 European Spoonbill Platalea leucorodia

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,440只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,4155只;1月16-18日, 安徽菜子湖自然保护区,1652只;1月18日,湖北沉湖自然保护区,42只;1月18-19日,澳门离岛湿地,2只; 4月6日,北京延庆野鸭湖,3只;9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,44只;9月12日,内蒙古额济纳旗至东 居延海至黑水城,3只;9月20日,北京延庆野鸭湖,3只;11月22日,浙江镇海镇北涂,8只;11月23日,江 西新建南矶山自然保护区,20只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到979只;12月8-10日,江西吴 城鄱阳湖自然保护区,500只。

Hunan: 440 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 979 there during 5-10 December. Jiangxi: 4155 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 January, 500 there during 8-10 December and 20 at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November. Anhui: 1625 at Caizi Lake NR during 16-18 January. Hubei: 42 at Chenhu Lake NR on 18 January. Beijing: three at Wild Duck Lake, Yanqing on 6 April and 20 September. Inner Mongolia: 44 between Wuliangsuhai Lake

and Linhe on 10 September, three between Ejinaqi and Heishuicheng via East Juyanhai on 12 September. Zhejiang: eight at Zhenbei mudflats, Zhenhai on 22 November. Guangdong: two at Taipa-Coloane Wetlands Macao during 18-19 January

0563# 黑脸琵鹭 Black-faced Spoonbill Platalea minor EN

1 月 18-19 日,澳门离岛湿地,46 只;1 月 26 日,广东深圳福田自然保护区,41 只;2 月 9 日,广东深圳福田自 然保护区,38 只;3 月 15 日,广东深圳福田自然保护区,18 只;4 月 1-2 日,上海崇明东滩,27 只;4 月 18-19 日,上海崇明东滩,21 只;10 月 26 日,广东深圳福田自然保护区,9 只;11 月 15 日,广东深圳福田自然保护区, 45 只;11 月 25 日,广东深圳福田自然保护区,34 只;11 月 29-30 日,广东深圳福田自然保护区,114 只。 Guangdong:46 at Taipa-Coloane Wetlands, Macao on 18-19 January,41 at Futian NR, Shenzhen on 26 January followed by further counts there of 38 on 9 February, 18 on 15 March, nine on 26 October,45 on 15 November, 34 on 25 November and 114 on 29-30 December. Shanghai: 27 at Dongtan, Chongming Island on 1-2 April and 21 there on 18-19 April.

鹳形目 > 鹈鹕科

0565# 卷羽鹈鹕 Dalmatian Pelican Pelecanus crispus VU

1月25日,广东深圳福田自然保护区,13只;3月29日,福建长乐鳝鱼滩,1只。

Guangdong: 13 at Futian NR, Shenzhen on 25 January. Fujian: one at Shanyu mudlats, Changle on 29 March.

鹳形目 Ciconiiformes> 鹳科 Ciconiidae

0568# 黑鹳 Black Stork Ciconia nigra

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,2只;1月18日,北京房山拒马河,14只;2月4日,陕西西安郊外,1只; 2月24日,北京房山拒马河,3只,其中1只换羽;5月10日,北京延庆松山自然保护区有记录;5月31日,北 京门头沟清水,有繁殖记录;6月26-27日,黑龙江宝清七星河地区有记录;7月20日,青海青海湖,6只;8月 18日,新疆布尔津至福海,各1只;8月19日,北京延庆野鸭湖,2只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里 沙漠至宁夏银川,1只;12月22日,北京房山拒马河,4只。

Hunan: two at East Dongting Lake NR during 3-8 January. Beijing: peak count of 14 birds at Juma River, Fangshan on 18 January, up to four there including one in moult during 22-24 February, one at Songshan NR, Yanqing on 10 May, a breeding pair at Qingsui, Mentougou on 31 May and two at Wild Duck Lake, Yanqing on 19 August. Shaanxi: one in the suburbs of Xi'an on 4 February. Heilongjiang: one at Qixinghe, Baoqing on 26-27 June. Qinghai: six at Kokor Nor on 20 July. Inner Mongolia: one between Alashan Zuoqi, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia via Tenggeli Desert on 20 September.

0570# 东方白鹳 Oriental White Stork Ciconia boyciana EN

1月3-8日,湖南东洞庭自然保护区,66只;1月6-12日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,1291只;1月16-18日, 安徽菜子湖自然保护区,1只;3月17日,天津宁河七里海,1只亚成鸟;3月26日,天津宁河七里海,9只;4 月12日,天津大港北大港水库,2只;10月1日,河北秦皇岛北戴河,1只从空中飞过;11月9日,天津静海团 泊洼有记录;11月24-25日,上海崇明东滩有记录;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,63只;12月5-10 日,湖南东洞庭湖自然保护区,47只;12月8-10日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,10只。

Hunan: 66 at East Dongting Lake NR during 3-8 January and 147 at the same site during 5-10 December. Jiangxi: 1291 at Poyang Lake NR, Wucheng during 6-12 January and ten there during 8-10 December. Anhui: one at Caizi Lake NR, during 16-18 January. Tianjin: a juvenile at Qilihai, Ninghe on 17 March, nine seen flying northward at Qilihai, Ninghe on 26 March, two at Beidagang Reservior, Dagang on 12 April and one at Tuanbowai, Jinghai on 9 November. Hebei: one flying over Beidaihe, Qinhuangdao on 1 October. Shanghai: one at Dongtan, Chongming Island on 24-25 November.

鹳形目 Ciconiiformes> 潜鸟科 Gaviidae

0575# 红喉潜鸟 Red-throated Loon *Gavia stellata* 3月20日,上海宝山区宝钢水库,6只。 Shanghai: six at Baogang Reservior, Baoshan District on 20 March.

雀形目 Passeriformes

雀形目 Passeriformes> 八色鸫科 Pittidae

0598# 蓝背八色鸫 Blue-rumped Pitta *Pitta soror* 11 月 30 日,海南霸王岭自然保护区,1只。 One was seen at Bawangling NR, Hainan on 30 November.

雀形目 Passeriformes> 阔嘴鸟科 Eurylaimidae

0604# 银胸丝冠鸟 Silver-breasted Broadbill *Serilophus lunatus* 12 月 16 日,海南霸王岭自然保护区,4只;12 月 25 日,云南瑞丽至章凤镇,15 只。 Four were at Bawangling NR, Hainan on 16 December and 15 were present between Ruili and Zhangfeng, Yunnan on 25 December.

0605# 长尾阔嘴鸟 Long-tailed Broadbill *Psarisomus dalhousiae* 12月22日,云南潞西至瑞丽,1只。 One was seen between Luxi and Ruili, Yunnan on 22 December.

雀形目 Passeriformes> 和平鸟科 Irenidae

0606# 和平鸟 Asian Fairy Bluebird *Irena puella* 12月22-24日,云南潞西至瑞丽,5只。 Five were seen between Luxi and Ruili, Yunnan from 22 to 24 December.

0607# 蓝翅叶鹎 Blue-winged Leafbird *Chloropsis cochinchinensis* 12 月 22、26-28 日,云南潞西至瑞丽、章凤镇至腾冲分别记录 2 只、6 只。 Two were seen between Luxi and Ruili, Yunnan on 22 December and six between Zhangfeng and Tengchong, Yunnan from 26 to 28 December.

0608# 金额叶鹎 Golden-fronted Leafbird *Chloropsis aurifrons* 2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,2只;12月27日,云南盈江,3只。 Two occurred at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 5 February. Also three were at Yingjiang, Yunnan on 27 December.

0609# 橙腹叶鹎 Orange-bellied Leafbird Chloropsis hardwickii

1 月 6-7 日, 广东始兴车八岭自然保护区, 6 只; 2 月 5-7 日, 云南保山高黎贡山自然保护区百花岭, 10 只; 3 月 18 日, 广东广州龙洞水库有记录; 3 月 30 日, 福建福州森林公园有记录; 7 月 3 日, 湖南湘潭大同世界花苑, 3 只; 9 月 30 日, 海南尖峰岭自然保护区, 4 只亚种 *luzulina*; 12 月 23-30 日, 湖南宜章莽山自然保护区有记录。 Six were at Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January; up to ten were at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan from 5 to 7 February; there was one record with no count at Longdong Reservoir, Guangzhou, Guangdong on 18 March; also, one record at Fuzhou Forestry Park, Fuzhou, Fujian on 30 March; three at Datong Flower Garden, Xiangtan, Hunan on 3 July; four showing characters of the race *luzulina* at Jianfengling NR, Hainan on 30 September; and finally one record with no specific count supplied at Mangshan NR, Yizhang, Hunan from 23-30 December.

雀形目 Passeriformes> 伯劳科 Laniidae

0610# 虎纹伯劳 Tiger Shrike Lanius tigrinus

5月11日,湖北武汉植物园有记录;5月11日,浙江镇海城关,1雄;5月15-16日,浙江永嘉岩头镇,2只,1 雄1雌;5月17日,山东莱州河套水库有记录;6月7日,河南罗山董寨自然保护区有记录;6月28日,浙江临 安天目山有记录;7月3日,湖南长沙烈士公园,3只;7月18-20日,浙江临安天目山,3只;9月17日,天津 东郊飞机场果园,2只。

There were several site records supplied without counts this year: from Wuhan Botanical Garden, Hubei on 11 May, Hetao Reservoir, Laizhou, Shandong on 15 and 16 May and Dongzhai NR, Lushan, Henan on 7 June. There were also records of a male at Zhehai City, Zhejiang on 11 May; one male and one female at Yantou, Yongjia, Zhejiang on 15 and 16 March, three at Tianmushan, Lin'an, Zhejiang on 18-20 June, and two in an orchard at Eastern Suburbs Airport, Tianjin on 17 September.

0611# 牛头伯劳 Bull-headed Shrike Lanius bucephalus

2月6日,陕西洋县朱鹮自然保护区花园保护站,1雌;4月3日,山东济南植物园有记录;7月13日,北京门头 沟东灵山有记录;8月29日,天津东郊飞机场果园,2只;10月7日,浙江天台国清寺有记录。

Few records were supplied with counts: a female was at Huayuan Crested Ibis Monitoring Station, Yangxian, Shaanxi on 6 February and two were in an orchard at Eastern Suburbs Airport, Tianjin on 17 September. Site records supplied were as follows: at Jinan Botanical Gardens, Shandong on 3 April, at Donglingshan, Mentougou, Beijing on 13 July, and at Guoqingsi Temple, Tiantai, Zhejiang on 7 October.

0612# 红背伯劳 Red-backed Shrike Lanius collurio

8月10日,新疆伊宁至铁厂沟,2只;8月17-18日,塔城经哈巴河至福海,16只。

Two were seen between Yining and Tiechanggou, Xinjiang on 10 August and sixteen were seen between Tacheng and Fuhai (via Habahe) in Xinjiang between 17 and 18 August.

0613# 棕尾伯劳 Rufous-tailed Shrike Lanius isabellinus

7月22日,青海茶卡,2只成鸟1只幼鸟;8月7-18日,新疆各地常见,共记录100只。

Two adults and one juvenile were seen at Cake, Qinghai on 22 July, and it was described as abundant in Xinjiang, with a total of 100 reported between 7 and 18 August.

0614# 红尾伯劳 Brown Shrike Lanius cristatus

4月18-20日,江西婺源,1只;5月9日,辽宁双台河自然保护区有记录;6月26-27日,黑龙江宝清七星河地区,10只;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,2只;8月24日,云南昆明黑龙潭公园,1只;9月25日,北京朝阳苇沟,2只。

The earliest spring record was one at Wuyuan, Jiangxi on 18-20 April. Other records came from the Shuangtaizi River Mouth NR, Liaoning on 9 May (no count); the Qixinghe area in Baoqing, Heilongjiang on 26-27 June (ten), Erdos Relict Gull NR, Inner Mongolia between 5 and 6 July (two), Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 24 August (one), while the latest autumn record in the Beijing area was of two at Weigou in Chaoyang District on 25 September.

0616# 棕背伯劳 Long-tailed Shrike Lanius schach

12月22日,云南芒市, erythronotus 亚种1只,为中国亚种新记录(须证实)。

A new subspecies for China was claimed when one apparently showing characters of the race *erythronotus* was seen at Mangshi, Yunnan on 22 December. However, this record requires confirmation.

0617# 灰背伯劳 Grey-backed Shrike Lanius tephronotus

8月29日,云南中甸至四川乡城,20只;9月1日,四川乡城至云南德钦,10只;12月22-29日,云南潞西至保山百花岭共记录10只;此外无重要记录。

No significant records except for 20 between Zhongdian, Yunnan and Xiangcheng, Sichuan on 29 August, ten between Xiangcheng, Sichuan and Deqin, Yunnan on 1 September, and ten between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan between 22 and 29 December.

0618# 黑额伯劳 Lesser Grey Shrike *Lanius minor* 8月 9-14 日,新疆库奈斯至铁厂沟共,14 只。

A total of 14 were noted between Ku'naisi and Tiechanggou, Xinjiang between 9 and 14 August.

0619# 灰伯劳 Great Grey Shrike Lanius excubitor

3月8日,天津宁河七里海,1只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里沙漠至宁夏银川,1只;10月18-19日, 北京延庆野鸭湖有记录。

Singles were reported from Qilihai, Ninghe, Tianjin on 8 March, from Alashan Zuoqi, Inner Mongolia to Yinchuan, Ningxia (via Tenggeli Desert) on 20 September, and from Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 18 and 19 October.

0620# 楔尾伯劳 Chinese Grey Shrike Lanius sphenocercus

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,2只;2月5日,陕西渭河湿地西安耿镇到灞桥段,1只;3月22日,北京 延庆野鸭湖有记录;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,7只,有幼鸟;8月30-31日,河北秦皇岛北戴河有 记录;9月9-11日,内蒙古呼和浩特至乌凉素海至临河至额济纳旗,3只;9月14日,天津大港北大港水库,4只; 9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里沙漠至宁夏银川,1只;从11月2日到12月21日,天津静海团泊洼有连 续记录报导。

Two were seen at Taibaishan Forestry Park, Meixian, Shaanxi on 4 February, one was at the wetlands of Weihe River, between Gengzhen and Baiqiao, Xi'an, Shaanxi on 5 February, one was at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 22 March, seven including some juveniles were at Erdos Relict Gull NR, Inner Mongolia on 5 and 6 July, one was at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 30 and 31 August, three were seen between Hohhot and Ejina (via Wuliangsuhai Lake and Linhe) between 9 and 11 September, four were at Beidagang Reservoir, Dagang, Tianjin on 14 September, one was seen between Alashan Zuoqi, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia (via Tenggeli Desert) on 20 September, and between 2 November and to 21 December, there were regular reports from Tuanbowa, Jinghai, Tianjin.

雀形目 Passeriformes> 鸦科 Corvidae

0621# 松鸦 Eurasian Jay Garrulus glandarius

2月8-10日,陕西佛坪自然保护区共记录42只; 4月18-20日,江西婺源,14只;此外无重要记录。

A total of 42 were counted at Foping NR, Shaanxi between 8 and 10 February. Also 14 were at Wuyuan, Jiangxi between 18 and 20 April. There were no other significant records.

0625# 黄嘴蓝鹊 Yellow-billed Blue Magpie Urocissa flavirostris

2月7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,3只;12月31日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,1只。 Both records came from Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan: three on 7 February and one on 31 December.

0626# 红嘴蓝鹊 Red-billed Blue Magpie Urocissa erythrorhyncha

1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,10只;2月8日,陕西佛坪岳坝乡至大古坪村,30只;2月9日,陕西 佛坪县大古坪村至西河村,20只;2月10日,陕西佛坪大古坪至县城,20只;4月18-20日,江西婺源全县,44 只;7月4-5日,江西井岗山茨坪黄洋界,15只;10月1日,福建闽候溪源宫,10只;10月3-6日,广东乳源南 岭国家森林公园,25只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,10只;12月6日,北京房山拒马河,15只; 12月20日,江苏南京玄武湖,10只。

The following records were received: ten at Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January; 30 between Yueba and Daguping, Foping NR, Shaanxi on 8 February; 20 between Daguping and Xihe, Foping NR, Shaanxi on 9 February; 20 near Daguping, Foping, Shaanxi on 10 February; 44 at Wuyuan, Jiangxi from 18-20 April; 15 from the Huangyang border, Ciping, Jianggangshan, Jiangxi on 4 and 5 July; ten at Xiyuangong, Minhou, Fujian on 1 October; 25 at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong from 3-6 October; ten at Dongzhai NR, Luoshan, Henan from 17-19 November; 15 at Juma River, Fangshan, Beijing on 6 December; ten at Xuanwuhu Lake, Nanjing, Jiangsu on 20 December.

0627# 白翅蓝鹊 White-winged Magpie *Urocissa whiteheadi* 12月20日,海南霸王岭自然保护区,3只。 Only one record: three at Bawangling NR, Hainan on 20 December.

0628# 蓝绿鹊 Green Magpie *Cissa chinensis* 12月25日, 云南瑞丽至章凤镇, 2只。 Two were recorded between Ruili and Zhangfeng, Yunnan on 25 December.

0629# 印支绿鹊 Indochinese Green Magpie *Cissa hypoleuca* 12月23日,海南霸王岭自然保护区,1只。 One was seen at Bawangling NR, Hainan on 23 December.

0630# 灰喜鹊 Azure-winged Magpie *Cyanopica cyana*8月5日,青海西宁东峡,1只亚种 *kansunensis*,此外无重要记录。
No significant records except for one showing characters of the race *kansunensis* at Dongxia, Xining, Qinghai on 5 August.

0632# 灰树鹊 Grey Treepie Dendrocitta formosae

1月6-7日, 广东始兴车八岭自然保护区, 26只; 4月17日, 云南保山高黎贡山自然保护区百花岭, 1只; 4月18-20日, 江西婺源, 10只; 5月2-3日, 福建厦门天柱山, 2只; 7月18-20日, 浙江临安天目山, 30只; 10月3-6日, 广东乳源南岭国家森林公园, 30只; 11月14日, 江苏南京中山植物园, 2只。

Twenty-six were counted at Chebaling, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January; one was at Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 17 April; ten at Wuyuan, Jiangxi on 18-20 April; two at Tianzhushan, Xiamen, Fujian on 2 and 3 May; 30 at Tianmushan, Lin'an, Zhejiang from 18-20 July; 30 at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong from 3-6 December; and two at Zhongshan Botanical Garden, Nanjing, Jiangsu on 14 November.

0635# 塔尾树鹊 Ratchet-tailed Treepie *Temnurus temnurus* 9月29日,海南尖峰岭自然保护区,1对。 One pair were noted at Jianfengling NR, Hainan on 29 September.

0636# 喜鹊 Black-billed Magpie Pica pica

1月18日,北京房山拒马河,1白化个体。

One albino individual was seen at Juma River, Fangshan, Beijing on 18 January.

0637# 黑尾地鸦 Mongolian Ground Jay Podoces hendersoni

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,4只;7月22日,青海茶卡,1只;8月20日,新疆青河至乌鲁木齐,6只;9月11日,内蒙古临河至额济纳旗,1只;9月13日,内蒙古额济纳旗至马鬃山苏木,1只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里沙漠至宁夏银川,3只。

Four were present at Kunlun Mountain, Yecheng, Xinjiang on 28 and 29 June; one in Cake, Qinghai on 22 July; six between Qinghe and Urumqi, Xinjiang on 20 August; one between Linhe and Ejinaqi, Inner Mongolia on 11 September; one between Erjinaqi and Mazongshan Sumu, Inner Mongolia on 13 September; three between Alashan Zuoqi, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia (via Tenggeli Desert) on 20 September.

0639# 褐背拟地鸦 Hume's Groundpecker Pseudopodoces humilis

5月4-7日,青海曲麻莱可可西里,7只;7月23日,青海玛多,50只;8月5日,西藏拉萨甘丹寺有记录。 Seven were at Qumalai, Kekexili, Qinghai on 4-7 May; a count of 500 was made at Maduo, Qinghai on 23 July; also a record was supplied from Gandan Temple, Lhasa, Tibet on 5 August, but no count was given.

0640# 星鸦 Spotted Nutcracker Nucifraga caryocatactes

2 月 8-10 日,陕西佛坪共记录 7 只; 8 月 23 日,北京密云雾灵山有记录; 10 月 19 日,山西长治黎城黄崖洞,15 只; 11 月 7-10 日,四川汶川卧龙自然保护区,2 只。

Altogether seven were recorded at Foping, Shaanxi during 8-10 February; a record with no count was supplied from Wulingshan, Miyun, Beijing on 23 August; 15 at Huangyadong, Licheng, Changzhi, Shanxi on 19 October;two at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan during 7-10 November.

0641# 红嘴山鸦 Red-billed Chough Pyrrhocorax pyrrhocorax

2月24日,北京房山拒马河,17只;4月20日,北京龙庆峡,2只;4月20日,北京延庆白河堡水库,4只;5 月1日,北京房山拒马河,3只;6月11日,云南中甸松赞林寺有记录;6月14日,北京门头沟东灵山听到;7 月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,7只;8月16日,新疆布尔津至白哈巴,1000只;8月28日,云南丽江 至中甸途中,100只;9月7日,北京怀柔崎峰茶,4只;12月22日,北京房山拒马河,4只。

Seventeen were noted at Juma River, Fangshan, Beijing on 24 February; two at Longqingxia Gorge, Yanqing, Beijing on 20 April; four at Baihepu Reservoir, Yanqing, Beijing on 20 April; three at Juma River, Fangshan, Beijing on 1 May; one record from Songzanlin Temple, Zhongdian, Yunnan on 11 June; one heard at Donglingshan, Mentougou, Beijing on 14 June; seven in Erdos Relict Gull NR, Inner Mongolia on 5 and 6 July; 1000 were counted between Buerjin and Baihaba, Xinjiang on 16 August; 100 from Lijiang to Zhongdian, Yunnan on 28 August; four at Qifengcha, Huairou, Beijing on 7 September; and four at Juma River, Fangshan, Beijing on 22 December.

0642# 黄嘴山鸦 Yellow-billed Chough Pyrrhocorax graculus

6月25-26日,西藏堆龙德庆楚布寺有记录;7月29日,青海囊谦坎达山,15只;8月5日,西藏拉萨甘丹寺有记录;8月10日,新疆伊宁,35只。

One record came from at Chubu Temple, Duilongdeqin, Tibet on 25 and 26 June; also 15 at Kandashan on 29 July; one record at Gandan Temple, Lhasa, Tibet on 5 August; and 35 at Yining, Xinjiang on 10 August.

0643# 寒鸦 Jackdaw Corvus monedula

6月15日,新疆哈巴河、白哈巴河,2只;8月14-18日,新疆塔城至福海,125只。 Two were at Habahe and Baihaba, Xinjiang on 15 June, and 125 were between Tacheng and Fuhai, Xinjiang between 14 and 18 August.

0644# 达乌里寒鸦 Daurian Jackdaw Corvus dauurica 2月15日,北京大兴麋鹿苑,3只;3月29日,北京延庆野鸭湖有记录;6月11日,云南中甸松赞林寺有记录;7

月 25 日,青海玉树至囊谦, 30 只; 8 月 31 日,四川稻城桑堆著杰寺, 10 只; 9 月 25 日,北京朝阳苇沟, 3 只; 11 月 15 日,天津静海团泊洼, 30 只; 12 月 21 日,北京房山拒马河, 100 只。

Three were at Pere David's Deer Park, Daxing, Beijing on 15 February. In addition, records came from the Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 29 March and Songzanlin Temple, Zhongdian, Yunnan on 11 June. Also 30 were seen between Yushu and Nangqian, Qinghai on 25 July, ten were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng, Sichuan on 31 August, three at Weigou, Chaoyang, Beijing on 25 September, 30 at Tuanbowa, Jinghai, Tianjin on 15 November and 100 at Juma River, Fangshan, Beijing on 22 December.

0646# 秃鼻乌鸦 Rook Corvus frugilegus

5月31日,北京海淀紫竹院公园有记录;8月5日,青海东峡至西宁,6只;8月9-17日,新疆库奈斯至哈巴河,442只。

There was one record with no count from Zizhu Park, Haidian, Beijing on 31 May. Also six were seen between Dongxia and Xining, Qinghai on 5 August, and a total of 442 were seen between Ku'naisi and Habahe, Xinjiang from 9 to 17 August.

0647# 小嘴乌鸦 Carrion Crow Corvus corone

2 月 2-4 日,贵州威宁草海有记录; 3 月 22 日,北京海淀颐和园,70 只; 8 月 28 日,云南丽江至中甸途中,100 只; 9 月 8 日,内蒙古呼和浩特至四子王旗,380 只; 11 月 16 日,天津静海团泊洼,100 只; 12 月 21 日,北京房山拒马河,100 只。

There was one record at Caohai NR, Weining, Guizhou between 2 and 4 February. In addition 70 were at the Summer Palace, Haidian, Beijing on 22 March, 100 between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August, 380 between Hohhot and Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September, 100 at Tuanbowa, Jinghai, Tianjin on 16 November and 100 at Jumahe, Fangshan, Beijing on 21 December.

0648# 大嘴乌鸦 Large-billed Crow Corvus macrorhynchos

北方的常见,这里主要收录南方的记录:1月5日,广东深圳默林水库,2只;2月3日,云南保山太保公园,4 只;5月3日,广东深圳坝光盐灶村,2只;8月16日,浙江杭州九溪十八涧,20只;8月31日,广东从化良口 镇三桠塘,2只;10月7日,广东深圳吉田公墓,2只。

No significant records were received from Northern China. However in the South, two were seen at Meilin Reservoir, Shenzhen, Guangdong on 5 January, four were at Taibao Park, Baoshan, Yunnan on 3 February, two were at Yanzao Shenzhen, Guangdong on 8 May, 20 were at Shibajian, Jiuxi, Hangzhou, Zhejiang on 16 August, two were at Sanyatang, Liangkou, Conghua, Guangdong on 31 August, and two were at Jitian Public Graveyard, Shenzhen, Guangdong on 7 October.

0650# 白颈鸦 Collared Crow Corvus torquatus

广东深圳福田自然保护区全年都有记录;1月18-19日,澳门离岛湿地,1只;3月2日,浙江鄞县东钱湖有记录; 11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,3只。

Common in Futian NR, Shenzhen, Guangdong. Other records were: one at Taipa-Coloane Wetlands, Macao on 18 and 19 January, one record at Dongqianhu Lake, Yinxian, Zhejiang on 2 May, and three at Dongzhai NR, Luoshan, Henan during 17-19 November.

0651# 渡鸦 Common Raven Corvus corax

5月4-7日,青海曲麻莱可可西里,30只;5月9-10日,西藏那曲,100只;8月3日,青海玉树至温泉,3只;8 月13-15日,新疆奎屯至布尔津,5只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,1只;9月2日,云南德钦白马雪山,1 只;9月13日,内蒙古额济纳旗马鬃山苏木,2只;9月16日,内蒙古阿拉善右旗至阿拉善左旗,4只。 Thirty were at Qumalai, Kekexili, Qinghai between 4 and 7 May. However the highest count was one of 100 at Naqu, Tibet on 9 and 10 May. Also, three were seen between Yushu and Wenquan, Qinghai on 3 August, five between Kuntun and Buerjin, Xinjiang from 13 to 15 August, one at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng, Sichuan on 31 August, one at Baima Snow Mountain, Deqin, Yunnan on 2 September, two at Mazongshan Sumu, Inner Mongolia on 13 September and four between Alashan Zuoqi and Alashan Youqi, Inner Mongolia on 16 September.

0653# 金黄鹂 Eurasian Golden Oriole Oriolus oriolus

6月18-19日,新疆青河白桦公园,1只;8月10日,新疆伊宁,1只。 One was seen at Baihua Park, Qinghe, Xinjiang on 18 and 19 June and one was at Yining, Xinjiang on 10 August.

0654# 黑枕黄鹂 Black-naped Oriole Oriolus chinensis

5月23日,北京顺义汉石桥水库有记录;8月31日,辽宁沈阳北陵公园有记录;9月14日,天津大港北大港水库 有记录;10月16日,广东深圳石岩镇宝山园,2只。

Several records were submitted without numbers specified; these records came from Hanshiqiao Reservoir, Shunyi, Beijing on 23 May, Beiling Park, Shenyang, Liaoning on 31 August; Beidagang Reservoir, Dagang, Tianjin on 14 September. Also two were at Zhenbaoshan Park, Shenzhen, Guangdong on 16 October.

0656# 黑头黄鹂 Black-hooded Oriole *Oriolus xanthornus* 12月27日,云南盈江,1只雄性。 A single male was at Yingjiang, Yunnan on 27 December.

0657# 朱鹂 Maroon Oriole Oriolus traillii

12月22-31日,云南潞西至保山百花岭共记录45只。

A total of 45 were seen between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan between 22 and 31 December.

0660# 暗灰鹃鵙 Black-winged Cuckooshrike Coracina melaschistos

4月18-20日,江西婺源,6只;4月21日,江西婺源太白,2只;9月5日,云南丽江黑龙潭公园,2只;10月7日,福建厦门湖里钟宅水库有记录。

Six were at Wuyuan, Jiangxi between 18 and 20 April, two were at Taibai, Wuyuan, Jiangxi on 21 April, and two at Black Dragon Pool, Lijiang, Yunnan on 5 September. There was also a record from Zhongzhai Reservoir, Xiamen, Fujian on 7 October.

0662# 小灰山椒鸟 Swinhoe's Minivet Pericrocotus cantonensis

4月21日,江西婺源太白,2只;5月21日,浙江镇海城关人民公园,6只,观察到两只在一水平伸展的枝桠上筑 巢,材料为泥和纤维,尚未完工,呈碟形;6月5日,浙江镇海城关,6只,见一只正孵卵;6月7日,河南罗山 董寨自然保护区有记录;6月13-14日,安徽黄山谭家桥,8只;6月28-29日,浙江临安西天目山有记录。 Two were recorded at Taibai, Wuyuan, Jiangxi on 21 April. Six were at People's Park, Zhenhai, Zhejiang on 21 May, where two were seen building a nest on a twig. The disk-shaped nest was made of fibers and mud; on 5 June at the same site, hatching was observed. There was also one record at Dongzhai NR, Luoshan, Henan on 7 June, eight at Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui on 13 and 14 June, and one record at West Tianmu Mountain, Lin'an, Anhui on 28 and 29 June.

0663# 灰山椒鸟 Ashy Minivet Pericrocotus divaricatus

4月13日,江苏南京范洪仙墓,2只;4月18-20日,江西婺源,10只;4月26日,江苏江浦狮子岭林场,10只;5月10日,浙江镇海城关有记录.

Two were noted at Fanhongxian Tomb, Nanjing, Jiangsu on 13 April, ten were seen at Wuyuan, Jiangxi from 18 to 20 April, ten were at Shiziling Forestry Work, Jiangpu, Jiangsu on 26 April, and there was one record from Zhenhai city center, Zhejiang on 10 May.

0664# 灰喉山椒鸟 Grey-chinned Minivet Pericrocotus solaris

1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,22只;5月2-3日,福建厦门天柱山,5只;5月3日,广东广州龙洞水 库有记录;8月24日,云南昆明黑龙潭公园,10只;9月4-5日,江西井岗山茨坪黄洋界,2只;9月9日,云南 昆明西山,1只;10月4日,海南白水岭自然保护区,15只。

The highest site-count was 22 at Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January. Also, five were at Tainzhushan, Xiamen, Fujian on 2 and 3 May, a record came from at Longdong Reservoir, Guangzhou, Guangdong on 3 May, ten were at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 24 August, two were at Huangyang Border, Ciping, Jianggangshan, Jiangxi on 4 and 5 September, one was at Xishan, Kunming, Yunnan on 9 September and 15 were at Baishuiling NR, Hainan on 4 October.

0665# 长尾山椒鸟 Long-tailed Minivet Pericrocotus ethologus

1月29日,云南个旧宝华公园有记录;5月31-6月1日,北京门头沟东灵山,3只,1雌2雄;7月2-3日,北京 门头沟东灵山,8只;7月16日,北京密云雾灵山有记录;8月24日,云南昆明黑龙潭公园,5只; 8月28日, 云南丽江至中甸途中,30只;9月2日,云南德钦白马雪山,30只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,2只;9月5 日,云南丽江黑龙潭公园,2只。

There was one record from Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 29 January. Also two males and one female were recorded at Donglingshan, Mentougou, Beijing on 31 May and 1 June, with eight at this site on 2 and 3 July. Thirty were seen between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August, and also at Baima Snow Mountain, Deqin, Yunnan on 2 September. Other records received were of two at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, Yunnan on 4 September and two at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 5 September.

0666# 短嘴山椒鸟 Short-billed Minivet Pericrocotus brevirostris

7月29-30日,西藏亚东有记录;12月22-31日,云南潞西至保山百花岭共记录31只。

There was one record at Yadong, Tibet on 29 and 30 July and 31 occurred between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan between 22 and 31 December.

0667# 赤红山椒鸟 Scarlet Minivet Pericrocotus flammeus

1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,30只;5月2-3日,福建厦门天柱山,8只;9月29-10月3日,海南三 亚亚龙湾,5只;9月30日,海南尖峰岭自然保护区,5只。

Thirty were at Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January, eight were at Tainzhushan, Xiamen, Fujian on 2 and 3 May, five were at Yalong Estuary, Sanya, Hainan from 29 September to 3 October and three were at Jianfengling NR, Hainan on 30 September.

0668# 褐背鹟鵙 Bar-winged Flycather-shrike Hemipus picatus

12月22-31日,云南潞西至保山百花岭共记录110只。

A total of 110 were logged between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan during 22-31 December.

0669# 黄腹扇尾鹟 Yellow-bellied Fantail Rhipidura hypoxantha

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,2只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,1只;9月6日,云南大理 苍山,4只;12月22-31日,云南潞西至保山百花岭共记录19只。

Two were seen at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 5 February, one was at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, Yunnan on 4 September, four were at Cangshan, Dali, Yunnan on 6 September, and 19 were between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan during 22-31 December.

0670# 白喉扇尾鹟 White-throated Fantail Rhipidura albicollis

2月3日,云南保山太保公园,2只;2月7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,1只;9月5日,云南丽 江黑龙潭公园,3只;9月7日,云南大理苍山,1只;12月27日,云南昆明西山,1只。

Two were at Taibao Park, Baoshan, Yunnan on 3 February, one was at Baihualing, Gaoligongshan, Baoshan, Yunnan on 7 February, one was at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 5 September, one was at Cangshan, Dali, Yunnan on 6 September, and one was at Xishan, Kunming, Yunnan on 27 December.

0672# 黑卷尾 Black Drongo Dicrurus macrocercus

5月15-16日,浙江永嘉岩头镇,64只;10月3-6日,广东乳源南岭国家森林公园,20只,此外无重要记录。 Sixty-four were at Yantou, Yongjia, Zhejiang on 15 and 16 May, and 20 were at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong between 3 and 6 October. There were no other significant records.

0673# 灰卷尾 Ashy Drongo Dicrurus leucophaeus

3月9日,广东广州龙洞水库有记录;4月18-20日,江西婺源,3只;5月8日,湖南岳阳金鹗山有记录;5月10日,上海松江天马山有记录;6月7日,河南罗山董寨自然保护区有记录;6月13-14日,安徽黄山谭家桥,20只; 6月15日,江苏南京紫金山有记录;9月5日,云南丽江黑龙潭公园,4只;10月3日,天津东郊飞机场果园,1 只,为天津新记录。

Three were at Wuyuan, Jiangxi from 18 to 20 April, 20 were at Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui on 10 May, four were at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 5 September, one in an orchard Eastern Surburbs Airport, Tianjin on 3 October, which is the first record for Tianjin. Unspecified numbers were at Longdong Reservioir, Guangzhou, Guangdong on 9 March, Jin'ershan Park, Yueyang, Hunan on 8 May, Tianmashan, Songjiang, Shanghai on 10 May, Dongzhai NR, Luoshan, Henan on 7 June and Zijinshan, Nanjing, Jiangsu on 15 June.

0675# 古铜色卷尾 Bronzed Drongo Dicrurus aeneus

12月22-31日, 云南潞西至保山百花岭共记录69只。

A total of 69 were noted between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan between 22 and 31 December.

0676# 小盘尾 Lesser Racket-tailed Drongo Dicrurus remifer

12月1-3日,海南霸王岭自然保护区,4只;12月22-23日,云南潞西至瑞丽共记录3只。

Four were at Bawangling NR, Hainan between 1 and 3 Decemberand threewere seen between Luxi and Ruili, Yunnan on 22 and 23 December.

0677# 发冠卷尾 Spangled Drongo Dicrurus hottentottus

4月13日,广东广州华南植物园有记录;5月8日,湖南岳阳金鹗山,3只;5月31-6月1日,北京门头沟东灵山,2只;6月13-14日,安徽黄山谭家桥,60只;7月16日,浙江鄞县横溪镇金峨村,50只;7月18-20日,浙江临安西天目山,25只;8月16日,浙江杭州九溪十八涧,13只;8月31日,广东从化良口镇三桠塘,10只;10月19日,广东广州越秀山,3只。

Recorded in the South China Botanical Garden, Guangzhou, Guangdong on 13 April. Also three were at Jin'ershan Park, Yueyang, Hunan on 8 May, a pair was recorded at Donglingshan, Mentougou, Beijing on 31 May and 1 June, 60 were at Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui on 13 and 14 June; 50 at Jin'er, Hengxi, Yinxian, Zhejiang on 16 July, 25 were at West Tianmu Mountain, Lin'an, Anhui from 28 to 29 June; 13 were at Jiuxishibajian, Hangzhou, Zhejiang on 16 August, ten were at Sanyatang, Liangkou, Conghua, Guangdong on 31 August and three were at Yuexiushan Park, Guangzhou, Guangdong on 19 October.

0678# 大盘尾 Greater Racket-tailed Drongo Dicrurus paradiseus

12月3日,海南霸王岭自然保护区,2只;12月24、27日,云南瑞丽、盈江分别记录1只、4只。

Two were noted at Bawangling NR, Hainan on 3 December and one and four were recorded at Ruili and Yingjiang, Yunnan

respectively, on 24 and 27 December.

0679# 黑枕王鹟 Black-naped Monarch Hypothymis azurea

9月29-10月3日,海南三亚亚龙湾,1只;9月30日,海南尖峰岭自然保护区,4只;12月26日,海南霸王岭自然保护区,1只。

All records came from Hainan: one was at the Yalong Estuary, Sanya from 29 September to 3 October, four were at Jianfengling NR on 30 September and one was at Bawangling on 20 December.

0681# 寿带[鸟] Asian Paradise-Flycatcher Terpsiphone paradisi

5月30日,湖北武汉东湖有记录;6月7日,河南罗山董寨自然保护区有记录;6月13-14日,安徽黄山谭家桥, 4只;7月1日,湖南湘潭昭山风景区,2只;7月3日,湖南长沙烈士公园,2对;8月24日,云南昆明植物园, 1雄;8月25日,云南昆明西山,2只。

Records with no specified count were received from Donghu Lake, Wuhan, Hubei on 30 May and Dongzhai NR, Luoshan, Henan on 7 June. Also four were seen on Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui on 13 and 14 June, two were at Shaoshan Scenic Spot, Xiangtan, Hunan on 1 July, two pairs were at Martyrs' Park, Changsha, Hunan on 3 July, a male was at the Botanical Garden, Kunming, Yunnan on 24 August, and two were at Xishan, Yunnan on 25 August.

0683# 大绿雀鹎 Great Iora Aegithina lafresnayei

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有记录。

The only record received was from Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 5 February.

0684# 钩嘴林鵙 Large Woodshrike Tephrodornis gularis

12月24日,云南瑞丽,1只;12月27日,云南盈江,8只;12月31日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,12只。

All records were concentrated in southwest Yunnan: one was at Ruili on 24 December, eight were at Yingjiang on 27 December and 12 were at Baihualing, Gaoligongshan NR on 31 December.

雀形目 Passeriformes> 太平鸟科 Bombycillidae

0685# 太平鸟 Bohemian Waxwing Bombycilla garrulus

3月2日,北京怀柔水库,20只;10月12-23日,黑龙江哈尔滨太阳岛,7只;11月23日,天津静海团泊洼有记录;12月7日,辽宁沈阳北陵公园有记录。

Twenty were at Huairou Reservoir, Huairou, Beijing on 2 March, seven at Sun Island, Harbin, Heilongjiang Yunnan during 12-23 October. There were also records without any count from Tuanbowa, Jinghai, Tianjin on 23 November and Beiling Park, Shenyang, Liaoning on 7 December.

0686# 小太平鸟 Japanese Waxwing *Bombycilla japonica* 3月21日,北京怀柔九渡河,10只。 Ten were at Jiuduhe, Huairou, Beijing on 21 March.

雀形目 Passeriformes> 河乌科 Cinilidae

0687# 河乌 White-throated Dipper Cinclus cinclus

7月30-31日,青海囊谦至玉树,3只;8月8日,新疆乔尔玛至库奈斯,2只;8月10日,博乐至奎屯,1只;8 月18日,新疆哈巴河至福海,1只;8月31日,四川稻城至乡城途中,1只。

Three were seen between Nangqian and Yushu, Qinghai on from 30 and 31 July, two were seen between Qiaoerma and

Kunaisi, Xinjiang on 8 August, one was seen between Bole and Kuntun, Xinjiang on 10 August, one was seen between Habahe River and Fuhai, Xinjiang on 18 August, and finally one was seen between Daocheng and Xiangcheng, Sichuan on 31 August.

0688# 褐河乌 Brown Dipper Cinclus pallasii

1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,6只;1月26日,北京房山拒马河,8只;2月6日,陕西洋县朱鹮自 然保护区花园保护站,6只;4月13日,浙江临安白水涧,4只;10月3日,广东乳源南岭森林公园,4只;11 月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,4只;此外无重要记录。

Significant records were as follows: six at Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January; eight on the Juma River at Fangshan, Beijing on 26 January; six at Huayuan Crested Ibis Monitoring Station, Yangxian, Shaanxi, on 6 February; four at Baishuijian, Lin'an, Zhejiang on 13 April; four at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong from 3 to 6 October; four at Dongzhai NR, Luoshan, Henan between 17 and 19 November.

雀形目 Passeriformes> 鹟科 Muscicapidae

0689# 白背矶鸫 Rufous-tailed Rock Thrush Monticola saxatilis

7月22日,青海共和,2只;8月13日,新疆奎屯至塔城,2只。

Two were at Gonghe, Qinghai on 22 July and two were seen between Kuntun and Tacheng, Xinjiang on 13 August.

0691# 白喉矶鸫 White-throated Rock Thrush Monticola gularis

6月1日,北京门头沟小龙门林场听到,1只;6月14日,北京门头沟小龙门林场观察到1只雄性,捕食一只石龙子(*Eumeces elegans*);9月7-9日,天津东郊飞机场果园,2只。

One was heard at Xiaolongmen Forestry Station, Mentougou, Beijing on 1 June and a male was observing feeding on a skink *Eumeces elegans* at the same location on 14 June.

0692# 栗腹矶鸫 Chestnut-bellied Rock Thrush Monticola rufiventris

2月3日,云南保山大海子,3只;7月18-20日,浙江临安西天目山,2只;9月6-7日,云南大理苍山,2只; 12月22-31日,云南潞西至保山百花岭共记录17只。

Three were at Dahazi, Baoshan, Yunnan on 3 February, two were at West Tianmu Mountain, Lin'an, Anhui from 18 to 20 July, and two were at Cangshan, Dali, Yunnan on 6 and 7 September, while 17 were seen between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan between 22 and 31 December.

0693# 蓝矶鸫 Blue Rock-thrush Monticola solitarius

亚种 *philippensis*: 1月14日,澳门黑沙水库,1只;6月14日,北京房山拒马河,20只;6月14日,北京门头沟 清水,1雄;8月25-26日,浙江舟山桃花岛有记录;9月7日,北京怀柔崎峰茶,5只;10月20日,上海松江畲 山公园,1雌。

亚种 *pandoo*: 4月21日,江西婺源太白,1雄; 8月27日,云南大理至丽江途中,1只; 8月31日,四川稻城桑 堆著杰寺,1只; 9月2日,云南德钦至丽江途中,4只。

Race *philippensis*: one was at Hacsa Reservoir, Macao on 14 January, 20 were at Juma River, Fangshan, Beijing on 14 June, a male was at Qingsui, Mentougou, Beijing on 14 June, a record was received from Peach Flowers Island, Zhoushan, Zhejiang for 25 and 26 August, five were at Qifengcha, Huairou, Beijing on 7 September, and a female was at Sheshan Park, Shanghai on 20 October.

Race *pandoo*: a male was at Taibai, Wuyuan, Jiangxi on 21 April, one was seen between Dali and Lijiang, Yunnan on 27 August, one was at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng, Sichuan on 31 August and four were seen between Deqin and Lijiang, Yunnan on 2 September.

0694# 紫啸鸫 Blue Whistling-Thrush Myophonus caeruleus

亚种 caeruleus: 1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区有记录; 2月4日,云南嵩明白邑乡南营村有记录; 2月16日,福建厦门万石植物园, 2只; 4月18-20日,江西婺源, 4只; 4月26日,江苏江浦狮子岭林场, 1只; 7月18-20日,浙江临安西天目山有记录; 7月26-28日,广东乳源南岭国家森林公园, 3只; 10月3-6日,广东乳源南岭国家森林公园, 3只; 11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区, 2只。

亚种 *eugenei*: 8月28日,云南丽江至中甸途中,5只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,1只;9月2日, 云南德钦至丽江途中,1只。

Race *caeruleus*: site records came from Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January and from Nanying, Baiyi, Songming, Yunnan on 4 February. Also two were at Wanshi Botanical Garden, Xiamen, Fujian on 16 February, four were at Wuyuan, Jiangxi during 18-20 July, one was at Shiziling Forestry Station, Jiangpu, Jiangsu on 26 April, unspecified numbers were at West Tianmu Mountain, Lin'an, Anhui between 18 and 20 July, three were at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong from 26 to 28 July, three were also at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong from 3 to 6 October, and two were at Dongzhai NR, Luoshan, Henan between 17 and 19 November.

Race *eugenei*: mainly reported from Yunnan, with five between Lijiang and Zhongdian on 28 August, one between Zhongdian and Great Snow Mountain, Xiangcheng, Sichuan on 29 August, and one between Deqin and Lijiang on 2 September.

0696# 橙头地鸫 Orange-headed Thrush Zoothera citrina

4月6日, 广东广州中山大学有记录; 7月6-9日, 湖南长沙岳麓山有记录; 8月23日, 广东从化流溪河公园有记录。

None of the records received specified numbers. They came from Zhangshan University, Guangzhou, Guangdong on 6 April; Yulushan Park, Changsha, Hunan between 6 and 9 July, and Liuxi River Park, Conghua, Guangdong on 23 August.

0698# 光背地鸫 Plain-backed Thrush Zoothera mollissima

1月26日, 云南个旧宝华公园有记录; 12月30-31日, 云南保山百花岭共记录4只。

A record was received from Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 26 January. Also four were at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 30 and 31 December.

0699# 长尾地鸫 Long-tailed Thrush Zoothera dixoni

7月26-28日,青海囊谦林场,2只;12月22、30-31日,云南潞西、保山百花岭分别记录1只、3只。 Two were seen at Nangqian Forestry Site, Qinghai between 26 and 28 July, one was present at Luxi, Yunnan on 22 December, and three were at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan between 30 and 31 December.

0700# 虎斑地鸫 Scaly Thrush Zoothera dauma

2月3日,云南保山太保公园,2只;2月8日,陕西佛坪岳坝至大古坪,1只;5月2日,北京海淀圆明园有记录; 9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里沙漠至宁夏银川,1只;10月20日,上海松江畲山公园,6只;11月23 日,浙江杭州月轮山有记录。

Two were seen at Taibao Park, Baoshan, Yunnan on 3 February, one was seen between Yueba and Daguping, Shaanxi on 8 February, there was a record from Yuanmingyuan, Beijing on 2 May, one was seen between Alashan Zuoqi, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia on 20 September, six were at Sheshan Park, Songjiang, Shanghai on 20 October, and there was also a record from Yuelunshan, Hangzhou, Zhejiang on 23 November.

0702# 灰背鸫 Grey-backed Thrush Turdus hortulorum

1月1日,广东广州广东树木公园,8只;1月22日,湖南长沙烈士公园,1只;1月25日,广东广州番禺新垦, 2只;2月13日,江苏南京廖仲恺墓,2只;2月16日,福建厦门万石植物园有记录;5月1日,江苏南京环湖路, 2只;6月13日,云南丽江拉市海有记录;11月14日,江苏南京中山植物园,3只;11月22日,江西弋阳,3 只; 12 月 20 日,上海植物园有记录; 12 月 27-28 日,广东广州云溪生态公园, 2 只; 12 月 28 日,澳门孙中山纪 念公园,1 只。

Eight were at Guangdong Arboretum, Guangzhou, Guangdong on 1 January, one was at the Martyrs' Garden, Changsha, Hunan on 22 January, two were at Xinken, Panyu, Guangzhou, Guangdong on 25 January, two were at the Tomb of Liao Zhongkai, Nanjing, Jiangsu on 13 Febuary, a record was received from Wanshi Botanical Garden, Xiamen, Fujian on 16 February, two were at Huanhu Lake, Nanjing, Jiangsu on 1 May, three were at Zhongshan Botanical Garden, Nanjing, Jiangsu on 14 November, a further three at Yiyang, Jiangxi on 22 November, two were at Yunxi Ecological Garden, Guangzhou, Guangdong on 27 and 28 December, and finally one was at Sun Yat-sen Park, Macao on 28 December. A record from Lashihai Lake, Lijiang, Yunnan on 13 June is likely in error or refers to an ex-captive bird, in view of the northerly breeding range of this species.

0703# 黑胸鸫 Black-breasted Thrush Turdus dissimilis

2月3日, 云南保山太保公园, 4只; 12月27日, 云南昆明西山, 4只。 In Yunnan, four were at Taibao Park, Baoshan, on 3 February and also at Xishan, Kunming on 27 December.

0704# 乌灰鸫 Japanese Thrush Turdus cardis

2月20日, 广东广州越秀山有记录; 3月30-4月6日, 广东广州中山大学有记录; 5月30日, 湖北武汉东湖, 雌雄各1只, 4只幼鸟; 6月7日, 河南罗山董寨自然保护区有记录; 12月20日, 广东广州云溪生态公园有记录。 The only record which included a count involved a pair with four juveniles at Donghu Lake, Wuhan, Hubei on 30 May. Records were also received from Yuexueshan Park, Guangzhou, Guangdong on 20 February, from Zhangshan University, Guangzhou, Guangdong between 30 March and 6 April, from Dongzhi NR, Luoshan, Henan on 7 June and from Yunxi Ecological Garden, Guangzhou, Guangdong on 20 December.

0705# 白颈鸫 White-collared Blackbird Turdus albocinctus

7月29-30日,西藏亚东有记录。

There was unspecified numbers at Yadong, Tibet on 29 and 30 July.

0706# 灰翅鸫 Grey-winged Blackbird Turdus boulboul

9月6日,云南丽江黑龙潭公园,1只;12月26、28日,云南章凤镇至盈江、盈江至腾冲分别记录1、3只。 One was at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 6 September, another was recorded between Zhangfeng and Yingjiang, Yunnan on 26 December and three were between Yingjiang and Tengchong, Yunnan on 28 December.

0707# 乌鸫 Eurasian Blackbird Turdus merula

7月15日,北京海淀上庄水库有一繁殖记录,情况不明。此外无重要记录。

The only significant record involved breeding at Shanzhuang Reservoir, Haidian, Beijing on 15 July.

0709# 灰头鸫 Grey-headed Thrush Turdus rubrocanus

2月8日-10日,陕西佛坪共记录100只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,3只;9月2日,云南德钦白马雪山,2只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,3只。

A total of 100 were at Foping NR, Shaanxi from 8 to 10 February, three were seen between Zhongdian, Yunnan and Xiangcheng, Sichuan on 29 August, two were at Baima Snow Mountain, Deqin, Yunnan on 2 September, and three were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, Yunnan on 4 September.

0710# 棕背黑头鸫 Kessler's Thrush Turdus kessleri

7月25日,青海玉树至囊谦,50只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,3只。

50 were recorded between Yushu and Nangqian on 25 July, and three were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng, Sichuan

on 31 August.

0711# 褐头鸫 Grey-sided Thrush Turdus feae VU

6月7-8日,河北兴隆雾灵山记录到20-25只。

Between 20 and 25 were recorded at Wulingshan, Xinlong, Hebei on 7 and 8 June.

0712# 白眉鸫 Eyebrowed Thrush Turdus obscurus

1月27-2月2日,浙江仙居,5只;9月18日,内蒙古贺兰山南寺,1只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格 里沙漠至宁夏银川,2只;9月28日,北京海淀玉渊潭公园有记录;12月22-31日,云南章凤镇经盈江至腾冲共 记录160只。

Five were at Xianju, Zhejiang between 27 January and 2 February, one was at South Temple, Helanshan, Inner Mongolia on 18 September, two were between Alashan Zuoqi, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia on 20 September, a record was received from Yuyuantan Park, Haidian, Beijing on 28 September, and a count of 160 was made between Zhangfeng and Tengchong (via Yinjiang), Yunnan from between 22 and 31 December.

0713# 槲鸫 Mistle Thrush Turdus viscivorus

6月15日,新疆哈巴河至白哈巴河,1只;8月8-9日,新疆伊宁至博乐,10只;8月16-17日,新疆布尔津至哈巴河分别记录30只。

One was between Baihaba and Habahe River, Xinjiang on 15 June, ten were between Yining and Bole, Xinjiang on 8-9 August and 30 were between Buerjin and Habahe River on 16 and 17 August.

0714# 白腹鸫 Pale Thrush Turdus pallidus

1月4日,北京房山拒马河,2只;1月16日,上海市植物园,30只;1月27-2月2日,浙江仙居,10只;2月5日,上海市植物园,2只;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,2只;3月18-27日,四川雅安,1只;5月10-22日,上海市区外环线浦西南段,2只;11月24日,上海崇明东滩,8只;12月6日,湖南岳阳君山公园,1只;12月21日,湖北武汉华中农业大学有记录。

Two were at Juma River, Fangshan, Beijing on 4 January, 30 were at the Botanical Garden, Shanghai on 16 January, ten were at Xianju, Zhejiang between 27 January and 2 February, two were at the Botanical Garden, Shanghai on 5 February, two were were at Taibaishan Forestry Park, Meixian, Shaanxi on 5 Februay, one was seen in Yaan, Sichuan between 18 and 27 March, two were near the Outer Ring Road, Shanghai between 10 and 22 May, eight were at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 24 November, and one was at Junshan Park, Yueyang, Hunan between 3 and 5 December. A record of unspecified numbers was received from the campus of the Central Chinese Agricutural University, Wuhan, Hubei on 21 December.

0716# 赤颈鸫 Dark-throated Thrush Turdus ruficollis

亚种 *ruficollis*: 1月26日,北京房山拒马河,6只; 3月2-8日,北京怀柔水库,20只; 9月16日,内蒙古阿拉善右旗至阿拉善左旗,21只; 10月12-23日,黑龙江哈尔滨太阳岛,1雄; 12月21-28日,北京房山拒马河,80只。

亚种 atrogularis: 2月8日,陕西佛坪岳坝至大古坪,1只;

Race *ruficollis*: Six were at the Juma River, Fangshan, Beijing on 26 January, twenty were at Huairou Reservoir, Beijing between 2 and 8 March, 21 were noted between Alashan Zuoqi and Alashan Youqi, Inner Mongolia on 16 September, a male was at Sun Island, Harbin, Heilongjiang between 12 and 23 October and 80 were at the Juma River, Fangshan, Beijing from 21 to 28 December.

Race atrogularis: one was noted between Yueba and Daguping in Foping NR, Shaanxi on 8 February.

0717# 斑鸫 Dusky Thrush Turdus naumanni

亚种 *eunomus*: 1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,6只;1月26日,北京房山拒马河,30只;1月27-2月2日,浙江仙居,30只;2月8-9日,陕西佛坪共记录300只;3月21日,浙江瑞安马屿镇,44只;4月30日,北京门头沟三家店水库,2只;12月3-5日,湖南岳阳君山,30只。

亚种 naumanni: 10月12-23日,黑龙江哈尔滨太阳岛,100只(成鸟及第1年冬羽);12月6日,北京房山拒马河,30只;12月3-5日,湖南岳阳君山,150只;12月8-10日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,20只;12月23-30日,湖南宜章莽山自然保护区有记录。

Race *eunomus*: Six were noted at Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January, 30 were at the Juma River, Fangshan, Beijing on 26 January, 30 were at Xianju, Zhejiang between 27 January and 2 February, 300 were at Foping NR, Shaanxi on 8 and 9 February, 44 were at Mayu, Ruian, Zhejiang on 21 March, two were at Sanjiadian Reservoir, Mentougou, Beijing on 30 April, and 30 were at Junshan Park, Yueyang, Hunan between 3 and 5 December.

Race *naumanni*: 100, including adult and first-year winter individuals, were at Sun Island, Harbin, Heilongjiang between 12 and 23 October, 150 were at Junshan Park, Yueyang, Hunan between 3 and 5 December, 30 were at Juna River, Fangshan, Beijing on 6 December, 20 were at Poyang Lake NR, Wucheng, Jiangxi from 8-10 December, and a record of unspecified numbers was received from Mangshan NR, Yizhang, Hunan for the period between 23 and 30 December.

0718# 田鸫 Fieldfare Turdus pilaris

8月17日,新疆白哈巴至哈巴河,1只。

One was noted between Baihaba and Habahe River, Xinjiang on 17 August.

0720# 欧歌鸫 Song Thrush *Turdus philomelos* 8月18日,新疆哈巴河至福海,1只。 One was noted between Habahe River and Fuhai, Xinjiang on 18 August.

0721# 宝兴歌鸫 Chinese Thrush Turdus mupinensis

2月9日,陕西佛坪大古坪,1只;4月15日,云南昆明植物园,1只;5月8日,北京朝阳苇沟,1只;6月14-16日,北京门头沟东灵山,2只;7月7日,贵州毕节纱帽山,2只;8月23日,云南昆明植物园,3只;9月5日,云南丽江黑龙潭公园,1只;12月7日,湖南岳阳君山,1只;12月27日,云南昆明西山,4只。

One was at Daguping, Foping NR, Shaanxi on 9 February, one was at Botanical Garden, Kunming, Yunnan on 15 April, one was at Weigou, Chaoyang, Beijing on 8 May, two were at Donglingshan, Mentougou, Beijing between 14 and 16 June, two were at Shamaoshan, Bijie, Guizhou on 7 July, three were at the Botanical Garden, Kunming, Yunnan on 23 August, one was at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 5 September, one was recorded at Junshan Park, Yueyang, Hunan on 7 December, and four were at Xishan, Kunming on 27 December.

0724# 白喉短翅鸫 Lesser Shortwing Brachypteryx leucophrys

9月6日,云南大理苍山,1只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园听到2只;12月27-28日,广东广州云溪生态公园,3只。

One was at Cangshan, Dali, Yunnan on 6 September, two were heard at Black Dragon Pool, Lijiang, Yunnan on 6 September, and three were at Yunxi Ecological Park, Guangzhou, Guangdong on 27 and 28 September.

0727# 斑鹟 Spotted Flycatcher Muscicapa striata

6月15日,新疆哈巴河至白哈巴河,10只;8月10-17日,新疆伊宁至青河,30只。

Ten were noted between Habahe River and Baihaba Rive, Xinjiang on 15 June, and 30 were reported between Yining and Qinghe, Xinjiang between 10 and 17 August.

 0728# 灰斑鹟 Grey-streaked Flycatcher Muscicapa griseisticta

 4月26日,上海市区外环线有记录;5月2日,江苏江浦老山林场,5只;5月17日,北京海淀圆明园有记录;8

月23日,北京密云雾灵山有记录;8月23日,河北秦皇岛北戴河有记录。

Only one record provided a count: five at Laoshan Forestry Station, Jiangpu, Jiangsu on 2 May. Other records came from the Outer Ring Road, Shanghai on 26 April, Yuanmingyuan, Haidian, Beijing on 17 May, and both Wulingshan, Miyun, Beijing and Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 23 August.

0729# 乌鹟 Dark-sided Flycatcher Muscicapa sibirica

亚种 sibirica: 5月20日,北京海淀圆明园有记录;8月11日,北京朝阳水锥湖,4只;10月3日-6日,广州乳 源南岭森林公园,3只;10月11日,广东深圳福田自然保护区有记录。

亚种 rothschildii: 7月26-28日,青海囊谦林场,7只;8月23日,云南昆明植物园,2只;8月28日,云南丽江 至中甸途中,1只。

Race *sibirica*: Recorded at Yuanmingyuan, Beijing on 17 May, with four at Shuizhuihu Lake, Chaoyang, Beijing on 11 August, three at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong from 3 to 6 October, and at least one at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on 11 October.

Race *rothschildii*: Seven at the Forestry Park, Nangqian, Qinghai on 26 and 28 July, two at the Botanical Garden, Kunming on 23 August and one between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August.

0730# 北灰鹟 Asian Brown Flycatcher Muscicapa dauurica

4月9日,江西婺源有记录,为最早的春季记录;4月24日,浙江仙居郊区记录到5只;4月28日,北京海淀百 望山有记录;5月18日,上海松江天马山,3只;5月27日,北京门头沟三家店水库,1只;8月30日,河北秦 皇岛北戴河有记录;9月17日,湖南长沙烈士公园有记录;10月7日,浙江天台国清寺有记录;12月26日,福 建同安东西溪,1只。

The earliest spring record was at Wuyuan, Jiangxi on 9 April. Subsequently, five were seen in the suburbs of Xianju, Zhejiang on 24 April, records were also received from Baiwangshan, Haidian, Beijing (28 April), Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei (30 August), Martyr's Park, Changsha, Hunan (17 September), Guoqing Temple, Tiantai, Zhejiang (7 October) and Dongxixi, Tong'an, Fujian on 26 December.

0731# 褐胸鹟 Brown-breasted Flycatcher Muscicapa muttui

7月11-13日,四川乐山峨眉山,3只幼鸟;8月25日,云南昆明西山,1只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园,1 只。

Three juveniles were seen at Emei Shan, Sichuan between 11 and 13 July. The only other records were of singles at Xishan, Kunming on 25 August and at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 6 September.

0732# 棕尾褐鹟 Ferruginous Flycatcher Muscicapa ferruginea

7月11-13日,四川乐山峨眉山万年寺,1只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园,1只。

The only reports were of singles at Wannian Temple, Emei Shan, Sichuan between 11 and 13 July, and Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 6 September.

0733# 白眉[姬]鹟 Yellow-rumped Flycatcher Ficedula zanthopygia

6月14-15日,北京门头沟小龙门林场,16只;11月15日,广东番禺新垦湿地,2只。

The only reports received were of 16 at Xiaolongmen Forest, Mentougou, Beijing on 14 and 15 June, and of two at Xinken Wetland, Panyu, Guangdong on 15 November.

0734# 黄眉[姬]鹟 Narcissus Flycatcher Ficedula narcissina

4月18日,广东广州中山大学有记录;4月15日,上海崇明东滩有记录。

Recorded at only two sites: at Zhangshan University, Guangzhou, Guangdong on 18 April and Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 15 April.

0734-1# 绿背姬鹟 Green-backed Flycatcher Ficedula elisae

6月14-15日,北京门头沟小龙门林场,6只。

Six were noted breeding at Xiaolongmen Forest, Mentougou, Beijing on 14 and 15 June.

0735# 鸲[姬]鹟 Mugimaki Flycatcher Ficedula mugimaki

4月6-22日,浙江镇海镇北涂,2只;4月18-20日,江西婺源,1只;5月2日,江苏江浦老山林场有记录;5月 18日,上海松江天马山有记录;9月29日,北京海淀百望山有记录;10月20日,上海松江畲山,30只;11月28 日,海南霸王岭自然保护区,1对。

Two were at Zhebei Mudflat, Zhenhai, Zhejiang between 6 and 22 April, one was at Wuyuan, Jiangxi between 18 and 20 April, and records without counts were received from Laoshan Forestry Station, Jiangpu, Jiangsu on 2 May, Tianmashan, Songjiang, Shanghai on 18 May, Baiwangshan, Haidian, Beijing on 29 September. Also 30 were at Sheshan, Songjiang, Shanghai on 20 October, and two were at Bawangling NR, Hainan on 28 November.

0736# 锈胸蓝[姬]鹟 Slaty-backed Flycatcher Ficedula hodgsonii

7月26-28日,青海囊谦林场,3只;8月28日,云南丽江至中甸途中,4只;9月2日,云南德钦白马雪山,1只; 9月5日,云南丽江玉龙雪山,1只。

Three were at the Forestry Station at Nanqian, Qinghai between 26 and 28 July, four were noted between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August, one was at Baima Snow Mountain, Yunnan on 2 September and one was at Jade Dragon Snow Mountain, Yunnan on 5 September.

0737# 橙胸[姬]鹟 Rufous-gorgeted Flycatcher Ficedula strophiata

7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,3只;8月28日,云南丽江至中甸途中,2只;9月5日,云南丽江玉龙雪山,1只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园,1只;12月22-28日,云南潞西至腾冲,15只。

Three were at Golden Summit, Emei Shan, Leshan, Sichuan between 11 and 13 July, two were noted between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August, one was at Jade Dragon Snow Mountain, Yunnan on 5 September, one was at Black Dragon Pool, Lijiang, Yunnan on 6 September, and 15 were noted between Luxi and Tengchong, Yunnan between 22 and 28 December.

0738# 红喉[姬]鹟 Red-throated Flycatcher Ficedula parva

3月30日,广东广州中山大学有记录;4月30日,北京门头沟三家店水库,12只;5月3日,山东济南华山风景 区有记录;5月23日,北京海淀圆明园,1只雌性;8月30-31日,河北秦皇岛北戴河有记录;9月7日,天津红 桥西沽公园,12只;12月26日,云南章凤镇至盈江,1只。

One was recorded at Zhangshan University, Guangzhou, Guangdong on 30 March, 12 were at Sanjiadian Reservoir, Mentougou, Beijing on 30 April, a record with no specific count was received from Huashan Scenic Spot, Jinan, Shandong on 3 May, a female was at Yuanmingyuan, Haidian, Beijing on 23 May, and the species was also recorded on 30 and 31 August at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 7 September. Finally one was noted between Zhangfeng and Yingjiang, Yunnan on 26 December.

0740# 棕胸蓝[姬]鹟 Snowy-browed Flycatcher Ficedula hyperythra

4月16日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,1只雄性;12月23日,海南霸王岭自然保护区,1只雄性。 Single males were seen at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 16 April and at Bawangling NR, Hainan on 23 December.

0741# 小斑[姬]鹟 Little Pied Flycatcher *Ficedula westermanni* 6月4日,云南个旧宝华公园有记录; 12月24-25日,云南瑞丽至章凤镇,6只。 One was recorded at Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 4 June and six were noted between Ruili and Zhangfeng, Yunnan on 24 and 25 December.

0742# 白眉蓝[姬]鹟 Ultramarine Flycatcher Ficedula superciliaris

4月16日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,一只雄性;12月26日,云南章凤镇至盈江,1只。

A male was seen at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 16 April, another bird (sex and age not reported) was seen between Zhangfeng and Yingjiang, Yunnan on 26 December.

0743# 灰蓝[姬]鹟 Slaty-blue Flycatcher Ficedula tricolor

9月2日,云南德钦白马雪山,1只雄性;9月4-5日,云南丽江玉龙雪山,2只;9月6日,云南大理苍山,1雄 1雌。

A male was at Baima Snow Mountain, Yunnan on 2 September, and single pairs were noted at Jade Dragon Snow Mountain, Yunnan on 5 September, and at Cangshan, Dali, Yunnan on 6 September.

0745# 白腹[姬]鹟 Blue-and-white Flycatcher Cyanoptila cyanomelana

3月30日,广东广州中山大学有记录;4月18-20日,江西婺源,5只;4月29日,上海市区外环线有记录;5月2-3日,福建厦门天柱山有记录;;6月14-15日,北京门头沟小龙门林场,6只;8月24日,云南昆明植物园,1 只;9月5-6日,河北秦皇岛北戴河有记录;10月3日-6日,广东乳源南岭森林公园,3只;11月15日,广东番 禺新垦湿地有记录;11月22日,江西弋阳,1只雄性亚成体。

Recorded at Zhangshan University, Guangzhou, Guangdong on 30 March, Wuyuan, Jiangxi between 18 and 20 April (five), Outer Ring Road, Shanghai on 29 April, Tianzhushan, Xiamen, Fujian on 2 and 3 May, Xiaolongmen Forest, Mentougou, Beijing on 14 and 15 June, at the Botanical Garden, Kunming, Yunnan on 24 August (one), Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 5 and 6 September (no specific count), at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangdong from 3 to 6 October (three), at Xinken Wetland, Panyu, Guangdong on 15 November, and at Yiyang, Jiangxi on 22 November (first-winter male).

0746# 铜蓝鹟 Verditer Flycatcher Eumyias thalassina

8月23日,云南昆明植物园,3只;8月28日,云南丽江至中甸途中,1只;9月5日,云南丽江黑龙潭公园,2 只;9月13日,四川屏山老君山自然保护区,3只;12月23日,湖南宜章莽山自然保护区有记录。

Three were at the Botanical Garden, Kunming, Yunnan on 24 August, one was between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August, a record was received from Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 6 September, three were at Laojunshan NR, Pingshan, Sichuan on 13 Septemberand there was a record from Mangshan NR, Yizhang, Hunan on 23 December.

0747# 大仙鹟 Large Niltava Niltava grandis

2月5-7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有记录; 12月26-31日,云南章凤镇至保山百花岭, 11只。 The only records were from Yunnan where at least one was Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, during 5-7 February, and 11 were logged between Zhangfeng and Baihualing during 26-31 December.

0748# 小仙鹟 Small Niltava Niltava macgrigoriae

7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;7月25日,广东乐昌平石金鸡岭,3只;12月24、31日,云南 瑞丽、保山百花岭各记录1只。

Recorded at Mangshan NR, Yizhang, Hunan between 17-25 July, at Jinjiling, Pingshi, Lechang, Guangdong on 25 July (three) and at Ruili and Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan (one on 24 and 31 December).

0749# 棕腹大仙鹟 Fujian Niltava *Niltava davidi* 2月3日,云南保山太保公园,3只;12月21日,海南霸王岭自然保护区,1只。 Three were noted at Taibao Park, Baoshan, Yunnan on 3 February and one was at Bawangling NR, Hainan on 21 December.

0750# 棕腹仙鹟 Rufous-bellied Niltava Niltava sundara

8月28日,云南丽江至中甸途中,5只;9月7日,云南大理苍山,1只;12月23-24日,云南瑞丽,3只。 Five were noted between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August, one was at Cangshan, Dali, Yunnan on 7 September, and three were at Ruili, Yunnan on 23 and 24 December.

0753# 海南蓝仙鹟 Hainan Blue Flycatcher *Cyornis hainanus* 9月30日,海南尖峰岭自然保护区,2只。 Two were recorded at Jiafengling NR, Hainan on 30 September.

0755# 纯蓝仙鹟 Pale Blue Flycatcher Cyornis unicolor

9月30日,海南尖峰岭自然保护区听到1只亚种 diaoluoensis; 12月1日,海南霸王岭,1只; 12月24、27日, 云南瑞丽、盈江各,1只。

One presumed to be of the race *diaoluoensis* was heard at Jiafengling NR, Hainan on 30 September, and singles were noted at Bawangling NR, Hainan on 1 December and at Ruili and Yingjiang, Yunnan on 24 and 27 December, respectively.

0757# 山蓝仙鹟 Hill Blue Flycatcher *Cyornis banyumas* 6月4日,云南个旧宝华公园,3只;12月27日,云南盈江,1只。 Three were seen at Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 4 June and one was at Yinjiang, Yunnan on 27 December.

0759# 方尾鹟 Grey-headed Canary Flycatcher Culicicapa ceylonensis

8月25日,云南昆明西山,1只;8月27日,云南昆明至丽江途中,1只;8月28日,云南丽江至中甸途中,2 只;9月13日,四川屏山老君山自然保护区,5只;12月23-27日,云南瑞丽至盈江,11只。

One was at Xishan, Yunnan on 25 August, one was noted between Kunming and Lijiang, Yunnan on 27 August, two were noted between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August, five were at Laojunshan NR, Pingshan, Sichuan on 13 September, and 11 were between noted between Ruili and Yingjiang, Yunnan during 23-27 December.

0763# 红尾歌鸲 Rufous-tailed Robin Luscinia sibilans

3月30-4月6日,广东广州中山大学有记录;11月2日,广东广州晓港公园有记录。

The only records received indicated its presence at Zhangshan University, Guangzhou, Guangdong between 30 March and 6 April and at Xiaogang Park, Guangzhou, Guangdong on 2 November.

0764# 新疆歌鸲 Common Nightingale Luscinia megarhynchos

8月10日,新疆伊宁至铁厂沟,5只;8月14日,新疆塔城至白哈巴,3只;8月17日,白哈巴至哈巴河,1只。 Only recorded in Xinjiang: five were noted between Yining and Tiechanggou on 10 August, three were present between Tacheng and Baihaba on 14 August, and a single was recorded between Baihaba and Habahe River on 17 August.

0765# 红点颏, 红喉歌鸲 Siberian Rubythroat Luscinia calliope

2月7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有记录;3月29日,广东深圳坝光盐灶村有记录;5月7日,山东 莱州河套水库有记录;5月20日,北京海淀圆明园有记录;8月5日,青海大通老爷山,3只;9月25日,北京朝 阳苇沟,2只;10月1-4日,河北秦皇岛北戴河多于两只;11月22日,广东深圳福田自然保护区有记录;12月 27日,广东深圳福田自然保护区有记录。

Recorded at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 7 February (one), at Yashe, Baguang, Shenzhen, Guangdong on 29 March, at Hetao Reservoir, Laizhou, Shandong on 7 May, at Yuanmingyuan, Haidian, Beijing on 20 May,

at Laoye Hill, Datong, Qinghai on 5 August (three), Weigou, Chaoyang, Beijing on 26 September (two), at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei between 1 and 4 October (at least two) at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on both 22 November and 27 December.

0766# 黑胸歌鸲 White-tailed Rubythroat Luscinia pectoralis

7月20-21日,青海青海湖,5只;8月30日,四川乡城大雪山,2只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,1只雄性;9月5日,云南丽江玉龙雪山,1只;9月7日,云南大理苍山,1只。

Recorded at Qinghai Lake, Qinghai on 20 and 21 July (five), two at Great Snow Mountain, Xiangcheng, Sichuan on 30 August (two), Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng, Sichuan on 31 August (a male), at Jade Dragon Snow Mountain, Yunnan on 5 September (one), and at Cangshan, Dali, Yunnan on 6 September (one).

0767# 蓝点颏(蓝喉歌鸲) Bluethroat Luscinia svecica

6月18-19日,新疆青河白桦公园,2只;9月12-14日,河北秦皇岛北戴河,1只;9月22日,北京延庆野鸭湖,1只;9月25日,北京朝阳苇沟,2只;10月1-4日,河北秦皇岛北戴河,1只;12月8-10日,江西吴城鄱阳湖自然保护区有记录。

Recorded at Baihua Park, Qinghe, Xinjiang on 18 and 19 June (two), at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei between 12 and 14 September (one), at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 22 September (one), atWeigou, Chaoyang, Beijing on 26 September (two), at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei between 1 and 4 October (at least one), and at Poyang Lake NR, Wucheng, Jiangxi between 8 and 10 December.

0772# 蓝歌鸲 Siberian Blue Robin Luscinia cyane

3月30日,广东广州中山大学有记录;5月22日,天津红桥西沽公园有记录;5月22-23日,北京海淀北京师范 大学,1雄;8月29日,天津东郊飞机场果园,1雄2雌;9月7日,天津红桥西沽公园,1雄2雌;9月9-10日, 河北秦皇岛北戴河有记录。

Recorded at Zhongshan University, Guangzhou, Guangdong on 30 March (one), at Xigu Park, Hongqiao, Tianjin on 22 May, at the campus of Beijing Normal University, Haidian, Beijing on 22 and 23 May (one), in an orchardat Eastern Suburbs Airport, Tianjin on 29 August (a male and two females), at Xigu Park, Hongqiao, Tianjin on 7 September (also male and two females) amd at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei between 12 and 14 September (one).

0773# 红胁蓝尾鸲 Orange-flanked Bush Robin Tarsiger cyanurus

1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,16只;3月29日,北京延庆野鸭湖,1雌;5月8日,北京朝阳苇沟,1雌;7月26-28日,青海囊谦林场15只;11月2日,广东广州晓港公园有记录;11月8日,上海崇明东滩,50只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,8只。

Sixteen were noted at Chebaling NR, Shixing, Guangdong on 6 and 7 January, a female was at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 29 March, another female was at Weigou, Chaoyang, Beijing on 8 March, 15 were at the Forestry Station, Nanqian, Qinghai between 26 and 28 July, one was at Xiaogang Park, Guangzhou, Guangdong on 2 November, 50 were Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 8 November and eight were at Dongzhai NR, Luoshan, Henan between 17 and 19 December.

0774# 金色林鸲 Golden Bush Robin Tarsiger chrysaeus

7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,7只;8月30日,四川乡城大雪山,1只;9月1日,四川乡城至云南德钦途中,2只;9月4-5日,云南丽江玉龙雪山,4只;9月6日,云南大理苍山,2只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区海拔2300米,1只。

In Sichuan seven were at the Golden Summit, Emei Shan, Leshan between 11 and 13 July, one was at Great Snow Mountain, Xiangcheng, on 30 August, two males were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August, and one was noted an elevation of 2, 300m at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan between 7 and 10 November. In addition two were

noted between Xiangcheng, Sichuan and Deqin, Yunnan on 1 September. In Yunnan itself, four were at Jade Dragon Snow Mountain, on 4 and 5 September, and two were at Cangshan, Dali, on 6 September.

0775# 白眉林鸲 White-browed Bush Robin *Tarsiger indicus* 9月4日, 云南丽江玉龙雪山, 1只; 9月6日, 云南大理苍山, 3只。 One was at Jade Dragon Snow Mountain, Yunnan on 4 September and three were at Cangshan, Dali, Yunnan on 6 September.

0778# 鹊鸲 Oriental Magpie Robin Copsychus saularis

4月9-12日,江西婺源,22只;6月4日,云南个旧宝华公园,10只;7月26-28日,广东乳源南岭国家森林公园,7只;8月23日,云南丽江黑龙潭公园,20只;12月6日,广东深圳福田自然保护区,10只;12月7日,广东深圳笔架山公园,6只。

Counts reported were as follows: 22 at Wuyuan, Jiangxi between 9 and 12 April, ten at Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 4 June; seven at Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangzhou between 26 and 28 July, at Black Dragon Pool, Lijiang, Yunnan 20 on 23 August, ten at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on 6 December and six at Bijiashan Park, Shenzhen, Guangdong on 7 December.

0779# 白腰鹊鸲 White-rumped Shama Copsychus malabaricus

6月4日, 云南个旧宝华公园有记录; 9月29-10月3日, 海南三亚亚龙湾, 1只。

Recorded at Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 4 June and at Yalong Estuary, Sanya, Hainan between 29 September and 3 October.

0780# 贺兰山红尾鸲 Alashan Redstart *Phoenicurus alaschanicus* 7月21日,青海青海湖橡胶山,2只幼鸟。 Two juveniles were seen at Rubber Mountain, Qinghai Lake, Qinghai on 21 July.

0781# 红背红尾鸲 Rufous-backed Redstart Phoenicurus erythronotus 8月8日,新疆乔尔玛至库奈斯,1只。

One was seen between Qiaoerma and Kunaisi, Xinjiang on 8 August.

0783# 赭红尾鸲 Black Redstart Phoenicurus ochruros

1月18日,四川乐山岷江南岸有记录;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,1雄;6月28-29日,新疆叶城昆仑山,2只;7月2-3日,西藏拉萨拉鲁湿地有记录;7月20日,西藏拉萨哲蚌寺有记录;7月20-21日,青海青海湖,65只;7月29-30日,西藏亚东有记录;8月1-3日,西藏拉萨纳木错有记录;8月3日,青海玉树至温泉,15只;8月5日,西藏拉萨甘丹寺有记录;9月4-19日,西藏阿里有记录。

A male was was at Taibaishan Forestry Park, Meixian, Shaanxi on 4 February, two were at Kunlun Mountain, Yecheng, Xinjiang on 28 and 29 June, 65 were counted at Qinghai Lake, Qinghai on 20 and 21 July, and 15 were reported between Yushu and Wenquan, 青海 Qinghai on 3 August. Records with no count specified were as follows: on the south bank of the Minjiang River, Leshan, Sichuan on 18 January; at Lalu Wetland, Lhasa, Tibet on 2 and 3 July; at Zhebang Temple, Lhasa, Tibet on 20 July; at Yadong, Tibet on 29 and 30 July; at Namucuo Lake, Tibet between 1 and 3 August; at Gandan Temple, Lhasa, Tibet on 5 August; at Ali, Tibet from 4 and 19 September.

0784# 欧亚红尾鸲 Common Redstart Phoenicurus phoenicurus

8月17-18日,新疆白哈巴至福海,15只。

Fifteen were between Baihaba and Fuhai, Xinjiang on 17 and 18 August.

0785# 黑喉红尾鸲 Hodgson's Redstart Phoenicurus hodgsoni

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,1雄;2月7日,陕西洋县至佛坪,4只;2月9日,陕西佛坪大古坪至西河 有记录;3月18-27日,四川雅安有记录;6月25-26日,西藏堆龙德庆楚布寺有记录;7月25日,青海玉树至囊 谦,10只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,5只;9月4-19日,西藏阿里有记录;9月6日,云南丽江黑龙潭 公园,1只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,1只雌性;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,2只。 In Shaanxi, a male was at Taibashan Forestry Park, Meixian on 4 February andfour were noted between Yangxian and Foping on 9 February. In Sichuan, recorded at Ya'an between 18 and 27 March and at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August (five), and at Wolong NR, Wenchuan, between 7 and 10 November (one female). Further west, recorded at Chubu Temple, Duilongdeqin, Tibet on 25 and 26 June, between Yushu and Nangqian, Qinghai on 25 July (ten), and at Ali, Tibet from 4 to 19 September. Elsewhere, one was recorded at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 6 September, and two were at Dongzhai NR, Luoshan, Henan between 17 and 19 November.

0786# 白喉红尾鸲 White-throated Redstart Phoenicurus schisticeps

7月26-28日,青海囊谦林场,20只;8月16-17日,西藏曲水雄色寺有记录;8月30日,四川乡城大雪山,4只; 9月1日,四川乡城至云南德钦途中,1只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,3只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,2只。

In Qinghai, 20 were at Nangqian Forestry Station between 26 and 28 July. In Tibet, recorded at Xiongse Temple, Qushui, Tibet on 16 and 17 August. In Sichuan, four were at Great Snow Mountain, Xiangcheng on 30 August, and two were at Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 November. In Yunnan, three were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, Yunnan on 4 September. In addition one was seen between Xiangcheng, Sichuan and Deqin, Yunnan on 1 September.

0787# 北红尾鸲 Daurian Redstart Phoenicurus auroreus

11月8日,上海崇明东滩,80只;此外无重要记录。

No significant records were received except for a count of 80 at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 8 November.

0788# 红腹红尾鸲 White-winged Redstart Phoenicurus erythrogaster

5月4-7日,青海曲麻莱可可西里,3只;7月20日,西藏拉萨哲蚌寺有记录;8月3日,青海玉树至温泉,5只;9月4-19日,西藏阿里有记录。

In Qinghai, three were at Kekexili, Qumalai between 4 and 7 May and five were between Yushu and Wenquan on 3 August. In Tibet, recorded at Zhebang Temple, Lhasa on 20 July, and at Ali between 4 and 19 September.

0789# 蓝额红尾鸲 Blue-fronted Redstart Phoenicurus frontalis

1月25-2月5日,云南个旧宝华公园,5只;2月3日,云南保山太保公园,3只;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,4雄;2月6-7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,7只;2月8日-10日,陕西佛坪自然保护区共记录19只;2月10日,云南昆明植物园,2只;3月21日,四川雅安天全喇叭河,6只;8月29-30日,云南中甸至四川乡城大雪山,12只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,3只;9月2日,云南德钦白马雪山,10只;12月5-7日,湖南岳阳君山公园,1只雄性。

In Yunnan, five were present at Baohua Park, Gejiu between 25 January and 5 February, three were at Taibao Park, Baoshan on 3 February, seven were at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan on 6 and 7 February, two were at the Botanical Gardens, Kunming on 10 February, and ten were at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September. In Sichuan, six were at Labahe River, Tianquan, Ya'an on 21 March, 12 were between Zhondain and Great Snow Mountain, Xiangcheng on 29 and 30 August, and three weer at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng, on 31 August. In Shaanxi, four males were at Taibashan Forestry Park, Meixian on 4 February, and 19 were at Foping NR, between 8 and 10 February. Further east, a male was at Junshan Park, Yueyang, Hunan between 5 and 7 December.

0790# 白顶溪鸲 White-capped Water Redstart ChaiMarchronnis leucocephalus

1月18日,北京房山拒马河,1只;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,5只;2月6日,陕西洋县自然保护区 花园保护站,1只;2月8日-10日,陕西佛坪自然保护区共记录21只;3月21日,四川雅安天全喇叭河,2只; 11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,5只。

One was at Juma River, Fangshan, Beijing on 18 January, five were at Taibashan Forestry Park, Meixian, Shaanxi on 4 February, one was at Huayun Crested Ibis Monitoring Station, Yangxian, Shaanxi on 6 February, 21 were at Foping NR, Shaanxi between 8 and 10 February, two were at Labahe River, Tianquan, Yaan, on 21 March, and five were at Dongzhai NR, Luoshan, Henan between 17 and 19 November.

0791# 红尾水鸲 Plumbeous Water Redstart Rhyacornis fuliginosus

2月7日,陕西洋县至佛坪,30只;2月10日,陕西佛坪大古坪至县城,17只;此外无重要记录。

The only significant records received were of 30 between Yangxian and Foping, Shaanxi on 7 February, and of 17 between Daguping, Foping NR and Foping town on 10 February,

0792# 白腹短翅鸲 White-bellied Redstart Hodgsonius phoenicuroides

6月7-8日,河北兴隆雾灵山,20只;7月11-13日,四川乐山峨眉山,3只;7月26-28日,青海囊谦林场,6只;12月27日,云南盈江,2只。

Thirty were at Wulingshan, Xinglong, Hebei on 7 and 8 June, three were at Emei Shan, Leshan, Sichuan between 11 and 13 July, six were at Nangqian Forestry Station, Qinghai between 26 and 28 July, and two were at Yinjiang, Yunnan on 27 December.

0793# 白尾蓝[地]鸲 White-tailed Robin *Cinclidium leucurum* 3月21日,四川天全喇叭河,1只雌;9月8日,云南丽江黑龙潭公园,1只雌。 Single females were reported at Labahe River, Tianquan, Sichuan on 21 March, and at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 8 September.

0794# 蓝额[长脚]地鸲 Blue-fronted Robin *Cinclidium frontale* 1月30日,云南个旧宝华公园,2只。 Two were at Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 30 December.

0795# 蓝大翅鸲 Grandala Grandala coelicolor 11 月 7-10 日,四川汶川卧龙自然保护区 2400 米处,20 只。

Twenty were seen at an elevation of 2400m above sea level in Wolong NR, Wenchuan, Sichuan between 7 and 10 November.

0796# 小燕尾 Little Forktail Enicurus scouleri

2月4日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,2只;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,1只;2月7日,陕 西洋县至佛坪,1只;2月8日-10日,陕西佛坪自然保护区共记录6只;3月26日,四川雅安碧峰峡2只;3月 29日,浙江临安大明山,2只;8月28日,云南丽江至中甸途中,2只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护 区,1只;11月22-26日,安徽黄山谭家桥,6只;12月23-30日,湖南宜章莽山自然保护区有记录。

Two were at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 4 February, one was at Taibashan Forestry Park, Meixian, Shaanxi on 4 February, one was between Yangxian and Foping, Shaanxi on 7 February, six were at Foping NR, Shaanxi between 8 and 10 February, two were at Bifeng Gorge, Yaan, Sichuan on 26 March, two were at Damingshan, Lin'an, Zhejiang on 29 March, two were between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August, one was at Dongzhai NR, Luoshan, Henan between 17 and 19 November, six were at Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui between 22-26 November, and one was at Mangshan NR, Yizhang, Hunan between 23 and 30 December.

0798# 灰背燕尾 Slaty-backed Forktail Enicurus schistaceus

1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,8只;2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,1只;7月11-13日,四川乐山峨眉山,1只;7月26-28日,广东乳源南岭国家森林公园,5只;8月13日,湖南永顺王村镇,2只;8月31日,广东从化良口镇三桠塘,3只;10月3-6日,广东乳源南岭国家森林公园,4只。

Reported from Chebaling NR, Shixing, Guangdong between 6 and 7 January (eight), Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 5 February (one), Emei Shan, Leshan, Sichuan between 11 and 13 July (one), Nanling National Forestry Park, Ruyuan, Guangzhou on 26-28 July and 3-6 October (up to five), Wangcun, Yongshun, Hunan on 13 August (two), and Sanyatang, Liangkou, Conghua, Guangdong on 31 August (three).

0799# 白冠燕尾 White-crowned Forktail Enicurus leschenaulti

1月6-7日,广东始兴车八岭自然保护区,4只;1月27-2月2日,浙江仙居,3只;2月7日,陕西洋县至佛坪, 2只;2月8日-10日,陕西佛坪自然保护区共,7只;3月26日,四川雅安碧峰峡,2只;4月18-20日,江西婺 源,2只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,6只;11月22-26日,安徽黄山谭家桥,15只。

Four were seen at Chebaling NR, Shixing, Guangdong, between 6 and 7 January, three were at Xianju, Zhejiang between 27 January and 2 February, two were noted between Yangxian and Foping, Shaanxi on 7 February, with seven Foping NR, between 8 and 10 February, two were at Bifeng Gorge, Yaan, Sichuan on 26 March, two were at Wuyuan, Jiangxi between 18 and 20 April, six were Dongzhai NR, Luoshan, Henan between 17 and 19 November, and fifteen were at Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui between 22 and 26 November.

0800# 斑背燕尾 Spotted Forktail Enicurus maculatus

11 月 7-10 日,四川汶川卧龙自然保护区,1 只;12 月 23-30 日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;12 月 30-31 日, 云南保山高黎贡山自然保护区百花岭百花岭,3 只。

Recorded at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan between 7 and 10 November, at Mangshan NR, Yizhang, Hunan between 23 and 30 December and at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 30 and 31 December (three).

0804# 黑喉石即鸟 Common Stonechat Saxicola torquata

亚种 Stejnegeri: 1月18日,澳门离岛湿地,7只;9月6日,云南大理江上村,25只;9月13日,四川屏山老君山自然保护区,3只;10月5日,广东深圳笔架山公园,4只;12月6日,广东深圳福田自然保护区,4只。

Seven were recorded at Taipa-Coloane, Macao on 18 January, 25 at Jiangshang, Dali, Yunnan on 6 September, three at Laojunshan NR, Pingshan, Sichuan on 13 September, four at Bijiashan Park, Shenzhen, Guangdong on 5 October and four were at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on 6 December.

亚种 Race*przewalskii*: 6月10日,云南丽江泸沽湖有记录;7月21日,青海青海湖,10只。 Reported from Lugu Lake, Lijiang, Yunnan on 10 June and Qinghai Lake, Qinghai on 21 July (ten).

0805# 白斑黑石即鸟 Pied Bushchat Saxicola caprata

12月22-31日, 云南潞西至保山百花岭共, 16只。

Sixteen were noted between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan between 22 and 31 December.

0807# 灰林即鸟 Grey Bushchat Saxicola ferrea

1月12日,福建厦门天柱山有记录;1月25日,云南个旧宝华公园有记录;8月21日,贵州贵阳大土车站附近, 3只;8月23-24日,云南昆明黑龙潭公园,4只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,7只;9月6日,云南丽江黑 龙潭公园,6只;10月6日,广东广州上坑水库,1雄。

Site records with no specified count were received from Tianzhushan, Xiamen, Fujian on 12 January and Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 25 January. Records with counts were received from near Datu Train Station, Guiyang, Guizhou on 21 August (three), Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan between 23 and 24 August (four), Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng, Sichuan on 31 August (seven), Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan on 6 September (six), and Shangkeng

Reservoir, Guangzhou on 6 October.

0808# 穗即鸟 Northern Wheatear Oenanthe oenanthe

7月11-12日, 吉林白城向海自然保护区, 2只; 8月8-20日, 新疆乔尔玛至乌鲁木齐, 53只; 9月11日, 内蒙古临河至额济纳旗, 5只; 9月17日, 内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺, 1只。

Two were at Xianghai NR, Baicheng, Jilin on 11 and 12 July, 53 were between Qiaoerma and Urumqi, Xinjiang during 8-20 August, five were between Linhe and Ejina Qi, Inner Mongolia on 11 September, and one was noted between Alashan Zuoqi and Helanshan South Temple, Inner Mongolia on 17 September.

0809# [东方]斑即鸟 Variable Wheatear Oenanthe picata

8月13日,新疆奎屯至塔城,1只。

One was seen between Kuntun and Tacheng, Xinjiang on 13 August.

0810# 白顶即鸟 Pied Wheatear Oenanthe pleschanka

3月29日,北京延庆野鸭湖,1只雄性;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,2雄1雌;8月5日,青海西 宁北山,1只;9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,1只;9月11日,内蒙古临河至额济纳旗,1只。

In Inner Mongolia, two males and a female were at Erdos Relict Gull NR, between 5 and 6 July, one was noted between Wuliangsuhai Lake and Linhe, on 10 September, and another was noted between Linhe and Ejina Qi, on 11 September. The only records elsewhere were of a male at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 29 March, and one at Beishan, Xining, Qinghai on 5 August.

0811# 漠即鸟 Desert Wheatear Oenanthe deserti

8月11-20日,新疆伊宁至乌鲁木齐,42只;9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,20只;9月11日,内蒙古临河 至额济纳旗,8只;9月13日,内蒙古额济纳旗马鬃山苏木,11只;9月16日,内蒙古阿拉善右旗至阿拉善左旗, 2只。

In Inner Mongolia, 20 were counted between Wuliangsuhai Lake and Linhe, on 10 September, 8 were between Linhe and Ejina Qi on 11 September, 11 were at Mazongshan Sumu, Ejina Qi, on 13 September, and two were between Alashan Zuoqi and Alashan Youqi, Inner Mongolia on 16 September. In addition, 42were counted between Yining and Urumqi, Xinjiang from 11 to 20 August;

0812# 沙即鸟 Isabelline Wheatear Oenanthe isabellina

7月22日,青海茶卡,10只;8月7-15日,新疆乌鲁木齐至布尔津,41只;9月13日,内蒙古额济纳旗马鬃山苏木,3只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里沙漠至宁夏银川,2只。

Ten were at Cake, Qinghai on 22 July, 41 were between Urumqi and Buerjin, Xinjiang between 7 and 15 August, three were at Mazongshan Sumu, Ejina Qi, Inner Mongolia on 13 September, and two were seen between Alashan Zuoqi, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia (via Tenggeli Desert) on 20 September.

雀形目 Passeriformes>椋鸟科 Sturnidae

0815# 丝光椋鸟 Silky Starling Sturnus sericeus

重要越冬纪录的越冬记录包括:1月14日-15日,福建泉州洛江口,1000只;1月25日,广东汕头牛田洋,15只; 1月27日,浙江仙居郊区,30只;10月19日,浙江镇海镇北涂,300只;12月6日,广东深圳福田自然保护区, 1600;12月18日,浙江温州华盖山,60只;12月20日,江苏南京玄武湖,40只。

A record of 1000 individuals at the mouth of the Luojiang at Quanzhou, Fujian on 14 Jan and 15 Jan indicated the presence of a significant wintering population. Also, 15 were seen at Niutianyang, Shantou, Guangdong on 25 Jan, 30 were recorded in the suburbs of Xianju, Zhejiang, 300 were recorded at Beitu, Zhenhai, Zhejiang, and 1600 were present in the

mangroves at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on 6 December.

0816# 北椋鸟 Purple-backed Starling Sturnus sturninus

5月8日,湖南岳阳金鹗山有记录; 5月8-10日,上海崇明东滩,2只; 5月21日,北京海淀颐和园,1只。 Up to two were at Dongtan, Chongming Island, Shanghai betweeen 8 and 10 May, one was at the Summer Palace, Haidian, Beijing on 21 May and there was a report from Jin'e Shan, Yueyang, Hunan on 8 May.

0818# 灰背椋鸟 White-shouldered Starling Sturnus sinensis

3月8日-4月6日,福建厦门马銮湾有记录;3月29日,广东深圳坝光盐灶村,5只;6月15日,福建厦门坑内水库有记录;9月29-10月3日,海南三亚亚龙湾,25只;10月11日,广东深圳红树林有记录。

All reports were from South China, where it was recorded at Maluan Bay, Xiamen, Fujian between 8 March and 6 April, at Yashe, Baguang, Shenzhen, Guangdong on 29 March (five), at Kengnei Reservoir, Xiamen, Fujian on 15 June, at Yalong Bay, Sanya, Hainan between 29 September and 3 October (up to 25) and at Futian NR, Shenzhen, Guangdong on 11 October.

0819# 粉红椋鸟 Rosy Starling Sturnus roseus

8月11、14、15日,新疆伊宁至博乐,布尔津至哈巴河分别记录150只、4只、30只。

Reports from journeys between Yining and Bole and between Buerjin and Habahe, Xinjiang included 150 on 11 August, four on 14 August and 30 on 15 August.

0820# 紫翅椋鸟 Common Starling Sturnus vulgaris

8月9-19日,新疆库奈斯至青河共记录 6024只,其中 8月9日,新疆库奈斯至伊宁共记录 5275只;9月16日, 内蒙古阿拉善右旗至阿拉善左旗,1只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里沙漠至宁夏银川,3只。 Up to 6024 were recorded between Kunainsi and Qinghe, Xinjiang between 9 August and 19 August, with a separate report of 5275 on 9 August also from the same location. In addition, one was reported between Alashan Youqi and Alashan

Zuoqi, Inner Mongolia on 16 September and three were seen between Alashan Zuoqi and Yinchuan, Ningxia (via Tenggeli Desert) on 20 September.

0821# 灰椋鸟 White-cheeked Starling Sturnus cineraceus

2月12日,陕西汉中汉江双桥,500只,其余无重要记录。

500 were recorded at Double Bridge, Haijiang River, Hanzhong, Shaanxi on 12 February. There were no other significant reports.

0823# 黑领椋鸟 Black-collared Starling *Sturnus nigricollis* 无重要记录 No significant reports.

0825# 家八哥 Common Myna Acridotheres tristis 8月9-11日,新疆库奈斯至博乐11只。

Up to 11 were seen between Kunaisi and Bole, Xinjiang between 9 and 11 August.

0827# 林八哥 White-vented Myna Acridotheres cinereus

12月25、28日,云南瑞丽至章凤镇、盈江至腾冲分别记录14只、15只。

Both records were from Yunnan: 14 between from Ruili and Zhangfeng on 25 December and 15 between Yinjiang and Tengchong on 28 December.

0828# 白领八哥 Collared Myna Acridotheres albocinctus 12月22日, 云南潞西至瑞丽, 10只。 Ten were present between Luxi and Ruili, Yunnan on 22 December.

0829# 八哥 Crested Myna Acridotheres cristatellus 无重要记录。 No significant reports.

0831# 鹩哥 Hill Myna *Gracula religiosa* 12月24日,云南瑞丽,12只。 Twelve were present at Ruili, Yunnan on 24 December.

雀形目 Passeriformes> 䴓科 Sittidae

0832# 普通鸭 Eurasian Nuthatch Sitta europaea

2月8-10日,陕西佛坪共记录22只;2月11日,北京海淀香山,20只;5月31-6月1日,北京门头沟东灵山,4 只;6月14-16日,北京门头沟东灵山,4只;7月2-3日,北京门头沟东灵山有记录;7月16日,北京密云雾灵 山有记录;8月16-17日,新疆布尔津至哈巴河,21只;8月23日,北京密云雾灵山,7只;10月12-23日,黑龙 江哈尔滨太阳岛,50只,亚种 *amurensis*。

Up to 22 were noted at Foping, Shaanxi between 8 and 10 February, 21 were seen between Buerjin and Habahe, Xinjiang on 16 and 17 August and up to 50 showing characters of the race *amurensis* were reported from Sun Island Harbin, Heilongjiang between 12 and 23 October. Reports from Beijing included 20 at Fragrant Hill, Haidian on 11 February, singles at Wulingshan, Miyun on 16 July, with 7 there on 23 August, one at Donglingshan, Mentougou on 31 May and 1 June, four there between 14 and 16 June and singles there on 2 and 3 July.

0833# 栗臀䴓 Chestnut-vented Nuthatch Sitta nagaensis

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,3只;8月24日,云南昆明黑龙潭公园有记录;8月25日,云南 昆明西山有记录;8月28日,云南丽江至中甸途中,6只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,3只;9月6日,云南 丽江黑龙潭公园,3只;12月23-31日,云南瑞丽至保山百花岭,21只;12月30日,云南丽江玉龙雪山,2只。 All reports were from Yunnan: three at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan on 5 February, singles at Black Dragon Pool Park Kunming on 24 August, six between Lijiang and Zhongdian on 28 August, three at Yunlong Snow Mountain, Lijiang on 4 September, three at Black Dragon Pool Park on 6 September, up to 21 between Ruili and Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan between 2 and 31 December and two at Jade Dragon Snow Mountain on 30 December.

0834# 栗腹䴓Chestnut -belled Nuthatch Sitta castanea

2月7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,2只;12月30日,云南保山百花岭,2只。 Reported on two dates from Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan: two on 2 July and two on 30 December.

0835# 白尾鸭 White-tailed Nuthatch *Sitta himalayensis* 8月28日,云南丽江至中甸途中,1只。 One was noted between Zhongdian and Lijiang, Yunnan on 28 August.

0836# 黑头鸭 Snowy-browed Nuthatch Sitta villosa

亚种 villosa: 2月11日-9月25日北京地区有多项记录。

亚种 bangsi: 8月5日,青海西宁东峡,2只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,6只;9月18日,内蒙古贺兰山南寺至阿拉善左旗,25只;9月19日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山自然保护区,20只。

A bird or birds showing characters of the race *villosa* was reported from several sites in Beijing from 11 February to 25 September.

Two showing characters of the race *bangsi* were noted at Dongxia, Xining, Qinghai on 5 August and six were noted between Alashan Zuoqi and Helanshan Nansi, Inner Mongolia on 17 September with 20 on the return journey the next day. In addition, 20 were seen between Alashan Zuoqi and to Helanshan NR on 19 September.

0837# 滇䴓 Yunnan Nuthatch Sitta yunnanensis

8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,3只;9月5日,云南丽江玉龙雪山,2只;9月6日,云南丽江黑龙潭 公园,2只。

All reports were from Yunnan and Sichuan: three between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain, Sichuan on 20 August, two at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, Yunnan on 5 September and two at the Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan the next day.

0838# 白脸鸭 White-cheeked Nuthatch Sitta leucopsis

7月26-28日,青海囊谦林场3700米处,见到1只听见4只;8月5日,青海西宁东峡,1只。

There were two records, both in Qinghai and both in summer: one was seen and four were heard at an elevation of 3700m at Nangqian Forestry Station between 26 and 28 July. Additionally, one was at Dongxia, Xining, Qinghai on 5 August.

0839# 绒额䴓 Velvet-fronted Nuthatch *Sitta frontalis* 12月 22-26日,云南潞西至盈江,19只。

Up to 19 were noted between Luxi and Yingjiang, Yunnan between 22 and 26 December.

0840# 淡紫鸭 Yellow-billed Nuthatch Sitta solangiae

9月30日,海南尖峰岭自然保护区,1只;11月28日,海南霸王岭自然保护区,2只。

Two records, both from Hainan: at Jianfengling NR on 30 September and Bawangling NR, on 28 November (two).

0841# 巨䴓 Giant Nuthatch Sitta magna VU

9月6日,云南丽江黑龙潭公园,3只;12月29-30日,云南丽江黑龙潭,1只。

There were two records, both at Black Dragon Pool Park, Lijiang, Yunnan: three on 6 September and one on 29 and 30 December.

0843# 红翅旋壁雀 Wallcreeper Tichodroma muraria

2月7-10日,陕西佛坪共记录11只;3月23日,四川石棉县城大渡河边,1只;7月31日,青海囊谦至玉树,3 只;9月19日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山自然保护区,6只;12月29日,云南丽江虎跳峡,1只。

Up to 11 were recorded at Foping, Shaanxi between 7 and 10 February, one was seen by the Daduhe River in Shimian, Sichuan on 23 March, three were recorded between Nangqian and Yushu, Qinghai on 31 July, six were recorded between Alashan Zuoqi and Helanshan NR, Inner Mongolia on 19 September, and one was seen at Tiger Leaping Gorge, Lijiang, Yunnan on 29 December.

雀形目 Passeriformes> 旋木雀科 Certhiidae

0844# 旋木雀 Eurasian Treecreeper Certhia familiaris

8月8、17日,新疆乔尔玛至库奈斯、哈巴河至福海分别记录1、6只亚种 daurica;9月2日,云南德钦白马雪山,1只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,1只;10月12-23日,黑龙江哈尔滨太阳岛有记录;11月7-10日,四川汶川 卧龙自然保护区,2只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,2只;12月26、30-31日,云南章凤镇至盈江、保山百花岭分别记录1只、4只。

In Xinjiang, one showing characters of the race *daurica* was recorded between Qiaoerma and Kunaisi on 8 August and six were seen between Habahe and Fuhai on 17 August. (Racial position unclear here) Otherwise, singles were noted on Sun Island, Harbin, Heilongjiang between 12 and 23 October, and up to two were recorded at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan between 7 and 10 November, while all other significant reports were from Yunnan: two at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September, at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, one between Zhangfeng and Yingjiang on 26 December and four at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan on 30 and 31 December.

0844-1# 四川旋木雀 Sichuan Treecreeper Certhia tianquanensis VU

原为旋木雀的天全亚种,现提升为独立的种(见东方鸟类俱乐部 Bulletin37)。11 月 7-10 日,四川汶川卧龙自然保 护区,1只。

Originally treated as a subspecies of *C. familiaris*, but now starting to be regarded as a separate species (see Oriental Bird Club Bulletin No. 37). The only report was from Wolong NR, Wenchuan, Sichuan between 7 and 10 November.

0845# 高山旋木雀 Bar-tailed Treecreeper Certhia himalayana

9月4日,云南丽江玉龙雪山,1只;12月30日,云南丽江玉龙雪山,10只。 Both records from Jade Dragon Snow Mountain Lijiang, Yunnan: one on 4 September and 10 on 30 December.

0846# 锈红腹旋木雀 Rusty-flanked Treecreeper *Certhia nipalensis* 2月7日,云南保山百花岭自然保护区,2只。 The only report received during this year was of two at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 7 February.

0847# 褐喉旋木雀 Brown-throated Treecreeper *Certhia discolor* 12月25日,云南瑞丽至章凤镇,1只。 The only report was of one between Zhangfeng and Ruili, Yunnan on 25 December.

雀形目 Passeriformes> 鹪鹩科 Troglodytidae

0848# 鹪鹩 Winter Wren Troglodytes troglodytes

1月18日,北京房山拒马河,1只;1月26日,北京房山拒马河有记录;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,2 只;2月8-10日,陕西佛坪共记录9只;7月16日,北京密云雾灵山有记录;12月22日,北京房山拒马河有记录。

In Beijing singles noted at Juma River, Fangshan on 18 and 26 January, at Wulingshan, Miyun on 16 July and again at Juma River on 22 December. In Shaanxi, two at Taibaishan Forestry Park, Meishan on 4 February and up to nine at Foping between 8 and 10 February.

雀形目 Passeriformes> 攀雀科 Remizidae

0849# 白冠攀雀 White-crowned Penduline Tit Remiz coronatus

8月10、11、20日,新疆伊宁、伊宁至博乐、青河至乌鲁木齐分别记录3只、1只、50只。

All reports came from Xinjiang, where three individuals were recorded at Yining on 10 August and one was between Yining and Bole the next day; 50 were recorded between Qinghe and Urumqi on 20 August.

0850# 中华攀雀 Chinese Penduline Tit Remiz consobrinus

1月23-26日,上海崇明东滩有记录;1月29日,湖南长沙涝湖垸,5只;2月17-18日,福建泉州洛江口,55只; 4月3-4日,上海崇明东滩有记录;4月6-22日,浙江镇海镇北涂有记录;4月19-20日,山东莱州河套水库有记录;4月19-20日,福建厦门许庄有记录;4月20日,上海崇明东滩,20只;4月26-30日,浙江镇海镇北涂有记 录; 5月18日,福建厦门鼓浪屿有记录; 7月11-12日,吉林向海自然保护区,30只; 9月6日,江苏南京玄武湖,1对; 11月2日,上海崇明前卫村,10只; 11月23日,江西新建南矶山自然保护区,很多; 11月24-25日,上海 崇明东滩,5只; 12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区,5只。12月21日,上海市区江湾老机场,45只。

Most records came from Shanghai, where this species was reported at Dongtan on Chongming Island between 23 and 26 January, and three and 4 April; 20 were seen there on 20 April; five on 24 and 25 November; 10 at Qianwei Village on 2 November. The highest count in Shanghai was, 45 at the old Jiangwan Airport on 21 December.

Other reports came from the following provinces, as follows:

In Hunan: five were at Laohuyuan, Changsha on 29 January;

In Fujian up to 55 were at the mouth of the Luojiang River, Quanzhou, on 17 and 18 February, there were two records from Xuzhuang, Xiamen, on 19 and 20 April and Gulangyu on 18 May

In Zhejiang singles were recorded at Beitu, Zhenhai Town between 6 and 22 April and between 26 and 30 April;

In Shandong singles were at Hetao Reservoir, Laizhou on 19 and 20 April;

In Jilin up to 30 were noted at Xianghai NR, on 11 and 12 July;

In Jiangsu two birds were seen at Xuanwu Lake, Nanjing on 6 September;

In Jiangxi many were seen at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November;

In Hunan up to five were recorded at East Dongting Lake NR between 5 and 10 December.

雀形目 Passeriformes> 山雀科 Paridae

0852# 沼泽山雀 Marsh Tit Parus palustris

亚种 hellmayri: 主要的分布记录位于北京, 3月17日,天津宁河七里海保护区记录8只;4月14日,河北秦皇岛北戴河有记录;

The race hellmayri was mainly reported from Beijing,

In Tianjin eight were noted at Qilihai NR, Ninghe on 17 March

In Hebei one was noted at Beidaihe, Qinhuangdao on 14 April.

亚种 *hypermeleana*: 2月8日,陕西佛坪自然保护区, 30只; 8月28日,云南丽江至中甸途中,5只。 Several individuals of the race *hypermeleana* were seen at Foping NR, Shaanxi on 8 February and five were recorded between Lijiang and Zhongdian, Yunnan on 28 August.

0853# 褐头山雀 Songar Tit Parus songarus

亚种 baicalensis: 10 月 12 日,黑龙江哈尔滨太阳岛, 30 只。

亚种 stotzneri: 2月11日,北京海淀区香山公园,5只;5月10日,北京延庆松山自然保护区,6只;7月2日, 北京门头沟小龙门林场有记录;8月23日,北京密云雾灵山有记录.

亚种 weigoldicus: 7月25日,青海玉树至囊谦,3只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,2只;8月30日,四川乡城大雪山,3只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,2只;9月1日,四川乡城至云南德钦途中,4只;9月2日,云南德钦白马雪山,4只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园,1只。

亚种 affinis: 8月5日,青海西宁东峡,3只。

The only report of the race baicalensis was of 30 birds at Sun Island, Harbin, Heilongjiang on 12 October.

All reports of the race *stotzneri were* received from Beijing, where five were at the Fragrant Hills, Haidian on 11 February, six were at Songshan NR, Yanqing and there were reports from Xiaolongmen Forestry Farm, Mentougou, and Wulingshan, Miyun.

All reports of the race *weigoldicus* came from the following provinces in southwest China: In Qinghai three were seen between Yushu and Nangqian on 25 July; In Yunnan two were between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain on 29 August, three were at Xiangcheng Snow Mountain on 30 August, four were noted between Xiangcheng and Deqin, Yunnan on 1 September; four were at Baima Snow Mountain, Deqin the next day and 1 was at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 6 September In Sichuan two were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August.

3 individuals of the race *affinis* were seen at Dongxia, Xining, Qinghai on 5 August.

0854# 白眉山雀 White-browed Tit Parus superciliosus

7月21日,青海青海湖橡胶山,5只;8月16-17日,西藏曲水雄色寺有记录。

5 birds were seen at Rubber Mountain, Qinghai Lake, Qinghai on 21 July and singles were recorded at Xiongse Temple, Qushui, Tibet on 16 and 17 August.

0855# 红腹山雀 Rusty-breasted Tit *Parus davidi* 2月8日,陕西佛坪自然保护区,1只。 1 was seen at Foping NR, Shaanxi on 8 February.

0858# 黑冠山雀 Rufous-vented Tit Parus rubidiventris

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,5只;7月26-28日,青海囊谦林场,20只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,4只;8月30日,四川乡城大雪山,20只;9月2日,云南德钦白马雪山,3只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,10只;9月6日,云南大理苍山,3只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区有记录。

In Xinjiang up to five were recorded on 28 and 29 June; at Mt Kunlun, Yecheng;

In Qinghai up to 20 were recorded at Nangqian Forestry Farm between 26 and 28 July;

In Sichuan 20 were noted at the Xiangcheng Snow Mountain on 30 August, and singles were noted at Wolong NR, Wenzhou between 7 and 10 November.

In Yunnan four were noted between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain on 29 August, three were at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September; 10 were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September and three were seen at Cangshan, Dali on 6 September.

0859# 煤山雀 Coal Tit Parus ater

2月23日,北京怀柔水库有记录;3月24日,四川海螺沟冰川附近,20只;6月14-16日,北京门头沟小龙门林场有记录;8月28日,云南丽江至中甸途中,4只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,9只;9月5日,云南丽江黑龙潭公园,3只;10月12-23日。黑龙江哈尔滨太阳岛,100只亚种 rufipectus;12月7日,辽宁沈阳北陵公园有记录。

In Beijing reports were received from Huairou Reservoir on 23 February and Xiaolongmen Forestry Farm, Mentougou between 14 and 16;

In Sichuan 20 were noted at Hailuogou Glacier on 24 March;

In Yunnan four were recorded between Lijiang and Zhongdian on 28 August, nine were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September, and three were at Black Dragon Pool Park Lijiang on 5 September;

In Heilongjiang there were 100 of the race rufipectus at Sun Island, Harbin, between 12 and 23 October;

In Liaoning one was reported from Beiling Park, Shenyang, on 7 December.

0860# 黄腹山雀 Yellow-bellied Tit Parus venustulus

南方为常见留鸟,无重要记录;4月30日,北京门头沟三家店水库,8只;9月29日,北京海淀百望山有记录;11月25日,河南罗山董寨自然保护区,105只;12月5-7日,湖南岳阳君山公园记录到50只;12月23日,北京 颐和园,5只。

A common resident in south China, from where no significant reports were received. In Beijing 8were at Sanjiadian Reservoir, Mentougou, one was noted from Baiwangshan, Haidian, and five from the Summer Palace, Haidian on 23 December.

In Henan this species was reported from Dongzhai NR on 25 November;

In Hunan up to 50 were in Junshan Park, Yueyang, between 5 and 7 December.

0861# 褐冠山雀 Grey-crested Tit Parus dichrous

3月24日,四川海螺沟冰川附近,3只;7月26-28日,青海囊谦林场,8只;9月2日,云南德钦白马雪山,2只; 9月4日,云南丽江玉龙雪山,6只;9月7日,云南大理苍山,1只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区有 记录。

In Sichuan three were seen near Hailuogou Glacier on 24 March, and singles were noted at Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 November

In Qinghai eight were at Nangqian Forestry Farm from 26-28 July

In Yunnan two were at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September, six were at Jade Dragon Snow Mountain on 4 September, and 1 was at Mt Cangshan, Dali on 7 September.

0862# 大山雀 Great Tit Parus major 无重要记录。 No significant records.

0863# 西域山雀 Turkestan Tit *Parus bokharensis* 8月11-16日,新疆伊宁至白哈巴,19只。

19 between Yining and Baihaba, Xinjiang between 11 and 16 August was the only report received during the year.

0864# 绿背山雀 Green-backed Tit Parus monticolus

2月3-6日,江西吴城鄱阳湖自然保护区有记录;此外无重要记录。

The only significant reports were of singles seen at Poyang Lake NR, Wucheng, Jiangxi between 3 and 5 February.

0865# 黄颊山雀 Yellow-cheeked Tit Parus spilonotus

7月26-28日,广东乳源南岭森林公园,8只;8月31日,广东广州从化良口镇三桠塘有记录;9月4-5日,江西井冈山黄洋界,2只;12月21-31日,云南潞西至保山百花岭共,52只;12月23-31日,湖南宜章莽山森林公园有记录。

In Guangdong up to eight were at Nanling Forestry Park, Ruyuan between 26 and 28 July, and one was at Sanya Tang, Liangkou Town, Conghua, Guangzhou on 31 August.

In Jiangxi two were at Huangyang, Jinggangshan on 4 and 5 September;

In Yunnan up to 52 were noted between Luxi and Baihualing, Baoshan, between 21 and 31 December.

In Hunan singles were noted at Mangshan Forestry Park, Yizhang between 23 and 31 December.

0867# 灰蓝山雀 Azure Tit Parus cyanus

8月8-20日,新疆伊宁至乌鲁木齐,共72只。

72 noted between Yining and Urumqi in Xinjiang between 8 and 20 August was the only record received during the year.

0870# 黄眉林雀 Yellow-browed Tit Sylviparus modestus

11 月 2-5 日,四川青川唐家河自然保护有记录;11 月 7-10 日,四川汶川卧龙自然保护区,1 只;12 月 30-31 日, 云南保山百花岭,76 只。

In Sichuan one was seen at Tangjia River NR, Qingchuan between 2 and 5 November, and one was at Wolong NR,

Wenchuan between 7 and 10 November

In Yunnan up to 76 were at Baihualing, Baoshan on 30 and 31 December.

0871# 冕雀 Sultan Tit Melanochlora sultanea

9月30日,海南尖峰岭自然保护区,2只亚种 *flavocristata*;11月28日,海南霸王岭自然保护区,2只;12月27日,云南盈江,2只。

In Hainan two birds of the race *flavocristata* were seen at Jianfengling NR on 30 September and two were at Bawangling NR on 28 November;

In Yunnan two were at Yingjiang on 27 December.

0872# 银喉[长尾]山雀 Long-tailed Tit *Aegithalos caudatus* 12 月 7 日,辽宁沈阳北陵公园有记录亚种 *caudatus*;此外无重要记录。 The only report was of severalbirds of the race *caudatus* at Beiling Park in Shenyang, Liaoning on 7 December.

0873# 红头[长尾]山雀 Red-headed Tit *Aegithalos concinnus* 12月5-7日,湖南岳阳君山公园记录到50只;此外无重要记录。 The only significant report was of up to 50 recorded at Junshan Park, Yueyang, Hunan between 5 and 7 December.

0875# 黑眉[长尾]山雀 Black-browed Tit Aegithalos bonvalotis

8月28日,云南丽江至中甸途中,10只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,30只;9月5日,云南丽江黑龙潭公园, 1只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园,3只;9月7日,云南大理苍山,10只。

All records came from Yunnan where 10 were between Lijiang and Zhongdian on 28 August, 30 were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September (the maximum count); 1 was at Black Dragon Pool Park in Lijiang on 5 September and 10 were at Mt Cangshan, Dali on 7 September.

0876# 银脸[长尾]山雀 Sooty Tit Aegithalos fuliginosus

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,40只;2月8-10日,陕西佛坪自然保护区,50只;11月2-5日,四川青川 唐家河自然保护有记录。

In Shaanxi 40 were at Taibaishan Forestry Park, Meixian on 4 February, up to 50 were at Foping NR between 8 and 10 February;

In Sichuan several were reported between Tangjia River NR, Qingchuan between 2 and 5 November.

雀形目 Passeriformes> 燕科 Hirundinidae

0878# 崖沙燕 Sand Martin Riparia riparia

2月6日,陕西洋县汉江流域,20只;2月7日,陕西洋县至佛坪,4只;2月13-14日,陕西汉中汉江双桥,50 只;3月18日,四川雅安有记录;5月8-10日,上海崇明东滩,200只;6月25-26日,西藏堆龙德庆楚布寺有记 录;6月28-29日,吉林白城向海自然保护区,50只;7月5-6日,内蒙古鄂尔多斯遗鸥保护区,大于100只,栖 土堆上;8月1日,西藏拉萨纳木措有记录;9月20-21日,上海崇明东滩,30只;10月11-12日,河北秦皇岛北 戴河,68只;11月8-9日,上海崇明东滩,50只。

In Shaanxi 20 were at the Hanjiang River, Yangxian on 6 February, four were between Yangxian and Foping on 7 February and up to 50 were at Hanjiang Shuangqiao, Hanzhong on 13 and 14 February;

In Shanghai the highest count was of 200 at Dongtan, Chongming Island between 8 and 10 May, with up to 30 there again on 20 and 21 September, followed by 50 on 8 and 9 November;

In Sichuan this species was reported from Ya'an on 18 March;

In Jilin up to 50 were at Xianghai NR, Baicheng, on 28 and 29 June;

In Inner Mongolia more than 100 roosted on Tudui, Ordos Relict Gull NR, on 5 and 6 July;

In Hebei up to 68 were at Beidaihe, Qinhuangdao on 11 and 12 October;

In Tibet this species was reported at Chubu Temple, Duilongdeqin between 25 and 26 July and from Namucuo Lake, Lhasa on 1 August.

0879# 褐喉沙燕 Plain Martin *Riparia paludicola* 12月23日, 云南瑞丽, 200只。 The sole record was of 200 birds at Ruili, Yunnan on 23 December.

0880# 岩燕 Eurasian Crag Martin Hirundo rupestris

2月4日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,30只;3月18-27日,四川雅安有记录;4月30日,北京门头沟 三家店水库,2只;5月1日,北京房山拒马河,6只;5月27日,北京门头沟三家店水库有记录;6月14-16日, 北京门头沟东灵山,5只;7月2-3日,北京门头沟东灵山有记录;7月2-3日,西藏拉萨拉鲁湿地有记录;9月17 日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,200只;9月1日,四川乡城至云南德钦途中,4只;9月2日,云南德钦至 丽江途中,1只;9月18日,内蒙古贺兰山南寺至阿拉善左旗,3只;12月6日,北京房山拒马河有记录;12月 21日,北京房山拒马河,5只。

In Beijing two were at Sanjiadian Reservoir, Mentougou on 30 April, six were at Juma River, Fangshan on 1 May; several were recorded again at Sanjiadain Reservoir on 27 May, up to five were at Donglingshan, Mentougou between 14 and 16 June, and again on 2 and 3 July, There were further reports from Juma River on 6 December, and five on 21 December;

In Yunnan up to 30 were at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 4 February, four were between Xiangcheng and Deqin on 1 September, one was between Deqin and Lijiang on 2 September;

In Sichuanthis species was recorded at Ya'an between 18 and 27 March;

In Tibet this species was recorded at the Lalu Wetland, Lhasa between 2 and 3 July; In Inner Mongolia up to 200 were between Alashan Zuoqi and Henanshan South Temple on 17 September, and three were in the same area on 18 September.

0882# 家燕 Barn Swallow Hirundo rustica

5月8-10日,上海崇明东滩,100只;8月18日,新疆哈巴河至福海,660只;8月14日,天津宁河七里海,1200只,其中1%为亚种 *mandschurica*;9月10日,内蒙古乌凉素海至临河,230只;9月11日,内蒙古临河至额济纳旗,3525只;9月20-21日,上海崇明东滩,100只;11月8-9日,上海崇明东滩,40只;12月23日,云南潞西 至腾冲,3600只。

In Shanghai up to 100 were at Dongtan, Chongming Island between 8 and 10 May, up to 100 were here again on 20 and 21 September, up and 40 were at the same site on 8 and 9 November;

In Xinjiang 660 were between Habahe and Fuhai on 18 August;

In Tianjin 1200 were at Qilihai Reservoir, Ninghe on 14 August (of which 1% were of the race mandschurica);

In Inner Mongolia 230 were seen between Wuliangsuhai and Linhe on 10 September and 3525 were between Linhe and Ejinaqi on 8 and 9 November.

In Yunnan 3600 between Luxi and Tengchong on 23 December was the highest count of the year.

0884# 金腰燕 Red-rumped Swallow Hirundo daurica

1 月 14-15 日,福建泉州洛江口,4只;3 月 9 日,广东广州增城中新镇,10只;3 月 29 日,北京朝阳水锥湖,1 只;4 月 18 日,江西婺源,100只;10 月 12 日,黑龙江哈尔滨太阳岛,10只;11 月 8-9 日,上海崇明东滩,20 只。

In Fujian up to four were at Luojiang River mouth, Quanzhou on 14 and 15 January;

In Guangdong 10 were at Zhongxin County, Zengcheng City, Guangzhou on 9 March;

In Beijing 1 was at Shuizhui Lake, Chaoyang on 29 March;

In Jiangxi 100 were at Wuyuan, Jiangxi on 18 April;

In Heilongjiang 10 were at Sun Island, Harbin on 12 October; In Shanghai up to 20 were at Dongtan, Chongming Island on 8 and 9 November.

0886# [白腹]毛脚燕 Northern House Martin *Delichon urbica* 8月9日,新疆库奈斯至伊宁, 500只; 8月23日,北京密云雾灵山有记录。 500 birds were recorded between Kunaisi and Yining in Xinjiang on 9 August; This species was also recorded at Wulingshan, Miyun County, Beijing on 23 August.

0887# 烟腹毛脚燕 Asian House Martin Delichon dasypus

1月27-2月2日,浙江仙居郊区,3只;3月16日,广东广州有记录;6月28-29日,浙江临安西天目山,50只;7月3日,江苏南京环湖路,4只;7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;7月18-20日,浙江临安西天 目山,50只;8月28日,云南丽江至中甸途中,5只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,10只;9月1日,四川 乡城至云南德钦途中,20只;9月2日,云南德钦白马雪山,80只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,20只;12月 28-29日,云南盈江至保山百花岭,60只。

In Zhejiang up three were noted in the suburbs of Xianju between 27 January and 2 February, 50 were at Xitianmushan, Linan on 28 and 29 June;

In Guangdong this species was recorded in Guangzhou on 16 March;

In Jiangsu four were noted at Huanhu Road, Nanjing on 3 July;

In Hunan this species was reported at Mangshan NR, Yizhang, between 17 and 25 July; In Yunnan five were between Lijiang and Zhongdian on 28 August, 10 were at Zhejie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August, 20 were between Xiangcheng and Deqin on 1 September, 80 were at Baima Snow Mountain, Deqin, on 2 September, 20 were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September and up to 60 were between Yingjiang and Baihualing, Mt Gaoligong NR, Baoshan on 28 and 29 December.

雀形目 Passeriformes> 戴菊科 Regulidae

0889# 戴菊 Goldcrest Regulus regulus

亚种 *japonensis*: 3月16日,上海奉贤星火农场,2只;3月22日,北京海淀颐和园有记录;4月19日,北京海 淀颐和园有记录;10月27日,上海崇明东滩,4只;11月8-9日,上海崇明东滩,10只;10月12-23日,黑龙江 哈尔滨,4只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,8只;

亚种 yunnanensis: 9月2日,云南德钦白马雪山,1只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,3只;9月5日,云南丽江 黑龙潭公园,1只;12月30日,云南丽江玉龙雪山,30只。

亚种 sikkimensis: 7月26-28日,青海囊谦林场,10只。

In Shanghai two birds of the race *japonensis* were seen at Xinghuo Farm, Fengxian on 16 March, four were recorded at Dongtan, Chongming Island on 27 October and up to 10 were noted again here on 8 and 9 November;

In Beijing this species was recorded from the Summer Palace, Haidian on 22 March and 19 April;

In Heilongjiang up to four were at Harbin between 12 and 23 October;

In Henan up to eight were at Dongzhai NR, Luoshan between 17 and 19 November.

All reports of the race *yunnanensis*, came from Yunnan, where one was seen at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September, three were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September and one was seen at Black Dragon Pool Park, Lijiang the next day, 30 were recorded at Jade Dragon Snow Mountain again on 30 December.

The sole record of the race sikkimensis was of 10 at Nangqian Forestry Farm, Qinghai between 26 and 28 July.

0891# 凤头雀嘴鹎 Crested Finchbill Spizixos canifrons

8月25日,云南昆明西山,15只;9月7日,云南大理苍山,2只;12月22-31日,云南潞西至保山百花岭,122只。

All reports were from Yunnan, where 15 were recorded at the Western Hills, Kunming on 25 August, two were at Mt Cangshan, Dali on 7 September and up to 122 were recorded between Luxi and Baihualing, Baoshan between 22 and 31 December.

0892# 领雀嘴鹎 Collared Finchbill Spizixos semitorques

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,60只;2月8日,陕西佛坪大古坪,100只;4月18-20日,江西婺源,60只。

In Shaanxi 60 were at Taibiashan Forestry Park, Meixian on 4 February, and 100 were at Daguping, Foping on 8 February; In Jiangxi up to 60 were at Wuyuan, between 18 and 20 April.

0893# 纵纹绿鸭 Striated Bulbul Pycnonotus striatus

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,10只;12月22-31日,云南潞西至保山百花岭,36只。 All reports came from Yunnan, where 10 were noted at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 5 February and up to 36 were between Luxi and Baihualing between 22 and 31 December.

0895# 黑冠黄鹎 Black-crested Bulbul Pycnonotus melanicterus

12月22-23、26-27日, 云南潞西至瑞丽、盈江至腾冲分别记录4只、8只。

All reports came from Yunnan, where four were noted between Luxi and Ruili on 22 and 23 December and up to eight were between Yingjiang and Tengchong on 26 and 27 December.

0896# 红耳鹎 Red-whiskered Bulbul *Pycnonotus jocosus* 无重要记录。 No significant records.

0897# 黄臀鹎 Brown-breasted Bulbul Pycnonotus xanthorrhous

1月29日, 云南个久宝华公园, 60只; 4月18-20日, 江西婺源, 78只; 8月24日, 云南昆明黑龙潭公园, 60只; 11月22-26日, 安徽黄山谭家桥, 20只; 此外无重要记录。

In Yunnan 60 individuals were counted at Baohua Park, Gejiu on 29 January, and 60 were at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 24 August;

In Jiangxi up to 78 were recorded at Wuyuan between 18 and 20 April;

In Anhui up to 20 were at Tanjiaqiao, Huangshan between 22 and 26 November.

0898# 白头鹎 Light-vented Bulbul Pycnonotus sinensis

3月25日,天津汉沽青坨子,4只;5月1日,北京房山拒马河,2只;5月17日和5月27日,北京门头沟三家 店水库有记录;5月28日,北京海淀圆明园有记录;5月17日和5月30日,北京海淀颐和园有记录;5月31-6 月1日和6月14-16日,北京门头沟东灵山各记录4只;9月30日,海南尖峰岭自然保护区,50只亚种 hainanus; 10月4日,海南白水岭自然保护区,20只亚种 hainanus;12月22和28日,北京房山拒马河,4只。

In Beijing two were at Juma River, Fangshan on 1 May, this species was recorded at Sanjiadain Reservoir, Mentougou on 17 and 30 May, at Yuanmingyuan, Haidian on 28 May, at the Summer Palace, Haidian on 17 and 30 May, four were noted at Donglingshan, Mentougou between 31 May and 16 June, and four were noted at Juma River on 22 and 28 December. In Tianjin four were reported from Qingtuozi, Hangu on 25 March;

In Hainan 50 birds of the distinctive race *hainanus* were at Jianfengling NR on 30 September, and 20 were at Baishuiling NR on 4 October.

0901# 黑喉红臀鹎 Red-vented Bulbul Pycnonotus cafer

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有记录; 12月22-29日,云南潞西至保山百花岭, 159只。 Only recorded in Yunnan, where it was noted at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 5 February, and up to 159 were counted between Luxi and Baihualing between 22 and 29 December.

0902# 白喉红臀鹎 Sooty-heated Bulbul *Pycnonotus aurigaster* 无重要记录。 No significant reports.

0904# 黄绿鹎 Flavescent Bulbul *Pycnonotus flavescens* 12月22-28日,云南潞西至腾冲,47只。 Only recorded in Yunnan, where 47 were counted between Luxi and Tengchong between 22 and 28 December.

0905# 黄腹冠鹎 Yellow-bellied Bulbul *Alophoixus flaveolus* 12月23、27日,云南瑞丽、盈江分别记录1只、18只。 Only reported in Yunnan, where one was seen at Ruili on 23 December and 18 were at Yingjiang on 27 December.

0906# 白喉冠鹎 White-throated Bulbul Alophoixus pallidus

9月30日,海南尖峰岭自然保护区,1只;10月4日,海南白水岭自然保护区,2只;11月28日,海南霸王岭自然保护区,4只;12月22、25日,云南潞西至瑞丽、瑞丽至章凤镇分别记录1只、6只。

There were three reports from Hainan where one was at Jianfengling NR on 30 September, two were at Baishuiling NR on 4 October, and four were at Bawangling NR on November 28; In Yunnan one was between Luxi and Ruili on 22 December and six were between Ruili and Zhengfeng on Christmas Day.

0908# 栗耳[短脚]鹎 Brown-eared Bulbul *Ixos amaurotis* 1月23-26日,上海崇明东滩有记录。 Reported only from Dongtan, Chongming Island, Shanghai between 23 and 26 January.

0909# 灰短脚鹎 Ashy Bulbul *Hemixos flavala* 12月22、25日,云南潞西至瑞丽、瑞丽至章凤镇分别记录10只、7只。 Both reports came from Yunnan, where there were 10 between Luxi and Ruili on 22 December and seven between Ruili and Zhengfeng on Christmas Day.

0910# 栗背短脚鹎 Chestnut Bulbul *Hemixos castanonotus* 无重要记录。 No significant reports.

0911# 绿翅短脚鹎 Mountain Bulbul Hypsipetes mcclellandii

1月6-7日,广东始兴车八岭,4只;1月27-2月2日,浙江仙居,16只;2月5日,云南保山高黎贡山自然保护 区百花岭有记录;3月18日,广东广州龙洞水库有记录;3月30日,福建福州森林公园有记录;4月15日,安徽 黄山屯溪区绿洲宾馆,4只;4月18-20日,江西婺源,3只;4月19-20日,福建厦门许庄,2只;6月15日,福 建厦门坑内水库有记录;7月17-25日和12月23-30日,湖南宜章莽山自然保护区各有一个记录,未计数;7月26-28 日和10月3-6日,广东乳源南岭国家森林公园分别记录10只和15只;9月13日,四川宜宾屏山老君山自然区, 2只;10月4日,海南白水岭自然保护区,5只亚种 *similis*;12月1日,浙江温州潘桥镇岷岗村,6只。 In Guangdong up to four were noted at Chebaling NR, Shixing, on 6 and 7 January, a single was at Longdong Reservoir, Guangzhou, on 18 March, 10 were noted at Nanling National Forestry Park, Ruyuan between 26 and 28 July, and 15 were reported at the same site between 3 and 6 October;

In Zhejiang up to 16 were noted at Xianju between 27 January and 2 February, and six were noted at Mingang Village, Panqiao County, Wenzhou on 1 December;

In Yunnan one was recorded at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan, on 5 February;

In Fujian one was at Fuzhou Forestry Park, on 30 March, four were at the Luzhou Hotel, two were at Xuzhuang, Xiamen

on 19 and 20 April and another single was reported at Kengnei Reservoir, Xiamen on 15 June;

In Anhui, one was at Tunxi District, Huangshan on 15 April;

In Jiangxi up to three were noted in Wuyuan County between 18 and 20 April;

In Hunan there were reports from Mangshan NR, Yizhang, between 17 and 25 July and 23 and 30 December;

In Sichuan two were present at Laojunshan NR, Yibin, on 13 September;

In Hainan five birds of the race similes were noted at Baishuiling NR on 4 October.

0912# 黑[短脚]鹎 Black Bulbul Hypsipetes leucocephalus

1月6-7日,广东始兴车八岭,20只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园,40只;10月3-6日,广东乳源南岭国家森林公园,15只;12月22-31日,云南潞西至保山百花岭共记录247只。

There were just two reports from Guangdong and two from Yunnan:

In Guangdong up to 20 were at Chebaling NR, Shixing on 6 and 7 January and up to 15 were at Nanling National Forestry Park, Ruyuan between 3 and 6 October.

In Yunnan 40 were at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 6 September, and up to 247 were recorded between Luxi and Baihualing, Baoshan between 22 and 31 December.

雀形目 Passeriformes> 扇尾莺科 Cisticolidae

0913# 棕扇尾莺 Zitting Cisticola Cisticola juncidis

8 月 29 日,北京延庆野鸭湖,4 只;8 月 30 日,河北秦皇岛北戴河海滨有记录;9 月 22 日,北京延庆野鸭湖,2 只;9 月 25 日,北京朝阳苇沟,25 只。

In Beijing four were at Yeya Lake, Yanqing on 29 August, two were again here on 22 September, and 25 at were at Weigou Chaoyang on 25 September;

In Hebei one was recorded from Beidiahe, Qinhuangdao on 30 August.

0915# 山鹛 White-browed Chinese Warbler Rhopophilus pekinensis

2月5日,陕西渭河湿地西安耿镇到灞桥段,9只;全年北京适宜环境中不难见到。

In Shaanxi this species was recorded from the Weihe wetland in Xian between Gengzhen and Baqiao, on 5 February; A common species in Beijing, where it is frequently seen throughout the year.

0916# 山鹪莺 Striated Prinia Criniger

3月16日,浙江鄞县东钱湖有记录;4月12日,浙江杭州午潮山森林公园有记录。

Reported only in Zhejiang, where it was noted at Dongqian Lake, Yinxian County on 16 March and Wuchaoshan Forestry Park, Hangzhou on 12 April.

0918# 黑喉山鹪莺 Hill Prinia Arrogularis

5月2-3日,福建厦门天柱山,3只;6月4日,云南个旧宝华公园,2只;7月26-28日,广东乳源南岭森林公园; 12月23、25-26日,云南瑞丽、瑞丽至盈江分别记录1只、4只;12月29日,广西桂林官帽山,1只。 In Fujian up to three were at Tianzhushan, Xiamen on 2 and 3 May;

In Yunnan two were at Baohau Park, Gejiu on 4 June, one was at Ruili on 23 December and up to four were between Ruili

and Yingjiang on 25 and 26 December. In Guandong there were reports from Nanling Forestry Park, Ruyuan, between 26 and 28 July; In Guangxi one was at Guanmaoshan, Guilin on 29 December.

0919# 暗冕鹪莺 Rufescent Prinia *Prinia rufescens*1月26日,云南个旧宝华公园,2只。
2 at Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 26 January was the sole report received.

0920# 灰胸鹪莺 Grey-breasted Prinia *Prinia hodgsonii* 12月23-24、28-29日,云南瑞丽、腾冲至保山百花岭分别记录10只、18只。 The only reports came from Yunnan, where there were up to 10 at Ruili on 23 and 24 December and 18 between Tengchong and Baihualing, Baoshan on 28 and 29 December.

0921# 黄腹鹪莺 Yellow-bellied Prinia *Prinia flaviventris* 无重要记录。 No significant reports.

0922# 褐头鹪莺 Plain Prinia Prinia inornata 无重要记录。 No significant reports.

雀形目 Passeriformes> 绣眼鸟科 Zosteropidae

0923# 红胁绣眼鸟 Chestnut-flanked White-eye Zosterops erythropleurus

4 月 14 日,河北秦皇岛北戴河海滨有记录; 5 月 7 日,山东济南山东大学新校区有记录; 5 月 20 日,北京海淀圆 明园有记录; 5 月 31 日,北京海淀百望山有记录; 10 月 1-4 日,河北秦皇岛北戴河海滨有记录。 In Hebei this species was recorded at Beidiahe, Qinhuangdao on 14 Apriland again between 1 and 4 October; In Shandong this species was recorded at the new campus of Shandong University, Jinan on 7 May; In Beijing this species was recorded at Yuanmingyuan and Baiwangshan, Haidian, on 20 and 21 May.

0924# 灰腹绣眼鸟 Oriental White-eye Zosterops palpebrosus

1月26日,云南个旧宝华公园,2只;8月28日,云南丽江至中甸途中,10只;9月6日,云南大理洱海,5只; 12月22-31日,云南潞西至保山百花岭,127只。

All reports were from Yunnan, where two were at Baohua Park, Gejiu on 26 January, 10 were between Lijiang and Zhongdian on 28 August; five were at Erhai, Dali on 6 September and up to 127 were recorded between Luxi and Baihualing, Baoshan between 22 and 31 December.

0925# 暗绿绣眼鸟 Japanese White-eye Zosterops japonicus 无重要记录。 No significant reports.

雀形目 Passeriformes> 莺科 Sylviidae

0926# 栗头地莺 Chestnut-headed Tesia Tesia castaneocoronata

9月4-5日,云南丽江玉龙雪山,2只;12月26日,云南章凤镇至盈江,1只。

The only reports came from Yunnan, where two were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 and 5 September and 1

was noted between Zhengfeng and Yingjiang on 26 December.

0928# 灰腹地莺 Grey-bellied Tesia Tesia cyaniventer

12月22、25日,云南潞西至瑞丽、瑞丽至章凤镇各记录1只。

Both reports came from Yunnan, where one was between Luxi and Ruili on 22 December and one was noted between Ruili and Zhengfeng on Christmas Day.

0929# 鳞头树莺 Asian Stubtail Urosphena squameiceps

5月17日,山东莱州河套水库有记录;5月31日,北京门头沟小龙门林场听到数只;5月31日,北京百望山,1 只。

In Shandong one was reported from Hetao Reservoir, Laizhou on 17 May;

In Beijing, singing individuals were noted at Xiaolongmen Forestry Farm, Mentougou on 31 May and 1 was seen at Baiwangshan on the same day.

0931# 远东树莺 Manchurian Bush Warbler Cettia canturians

3月9日,广东广州龙洞水库有记录;5月5-6日,上海奉贤南桥镇,1只;5月28日,浙江镇海镇北涂,3只;6月13日,江苏吴县穹隆山,30只。

In Guangdong one was reported from Longdong Reservoir, Guangzhou on 9 March;

In Shanghai one was noted at Nanqiao Town, Fengxian on 5 and 6 May;

In Zhejiang three were noted at Beitu, Zhenhai Town on 28 May;

In Jiangsu 30 were present at Qionglongshan, Wuxian County, on 13 June.

0932# 日本树莺 Japanese Bush Warbler Cettia diphone

4月26日,浙江镇海镇北涂有记录;6月13日,上海江湾老机场,20只。

In Zhejiang one was reported from Beitu, Zhenhai Town, on 26 April

In Shanghai 20 were noted at the old Jiangwan Airport on 13 June.

0933# 强脚树莺 Brownish-flanked Bush Warbler Cettia fortipes

4月26日,浙江杭州蒋村西溪,5只;7月17-20日,浙江临安西天目山,2只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,1 只;12月5-7日,湖南岳阳君山公园记录到4只。

In Zhejiang one was at Xixi, Jiangcun, Hangzhou on 26 April and two were at Xitianmushan, Linan between 17 and 20 July;

In Yunnan the only record was of one bird at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September;

In Hunan up to four were recorded at Junshan Park, Yueyang between 5 and 7 December.

0934# 大树莺 Chestnut-crowned Bush Warbler Cettia major

7月11-13日,四川乐山峨眉山,4只。

The only report was of four at Emeishan, Leshan, Sichuan between 11 and 13 July.

0935# 异色树莺 Aberrant Bush Warbler Cettia flavolivaceus

7月11-13日,四川乐山峨眉山高海拔常见。

The sole record was from Sichuan where it was reported as common at high altitude on Emeishan, Leshan between 11 and 13 July.

0936# 黄腹树莺 Yellowish-bellied Bush Warbler Cettia acanthizoides 9月4日,云南丽江玉龙雪山,1只。

0937# 棕顶树莺 Grey-sided Bush warbler *Cettia brunnifrons* 7月11-13日,四川乐山峨眉山 2900米,1只;9月5日,云南丽江玉龙雪山,1只;11月7-10日,四川汶川卧龙 自然保护区海拔 2100米,1只。 In Yunnan one was at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 5 September; In Sichuan one was reporedt at 2900m on Emeishan, Leshan between 11 and 13 July, and one was noted at 2100m in Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 November.

0938# 宽尾树莺 Cetti's Bush Warbler *Cettia cetti* 8月11日,新疆伊宁至博乐,2只。 2 between Yining and Bole, Xinjiang on 11 August was the only report received.

0939# 斑胸短翅莺 Spotted Bush Warbler *Bradypterus thoracicus* 7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,4只;8月5日,青海大通老爷山,5只。 In Sichuan four were noted at the Golden Summit, Emeishan, Leshan between 11 and 13 July; In Qinghai five were present at Laoyeshan, Datong on 5 August.

0941# 中华短翅莺 Chinese Bush Warbler *Bradypterus tacsanowskius* 6月7-8日,河北兴隆雾灵山,1只。 The only report was of one at Wulingshan, Xinglong, Hebei on 7 and 8 June.

0943# 高山短翅莺 Russet Bush Warbler *Bradypterus seebohmi* 5月2-3日,福建厦门天柱山,5只。 The only report received was of five at Tianzhushan, Xiamen, Fujian on 2 and 3 May.

0944# 矛斑蝗莺 Lanceolated Warbler Locustella lanceolata 9月14日,天津北大港水库有记录,全为第一年出生;9月21日,北京平谷金海湖有记录;10月1-4日,河北秦 皇岛北戴河海滨有记录。

In Tianjin juveniles were reported from Beidagang Reservoir on 14 September; In Beijing this species was recorded at Jinhai Lake, Pinggu on 21 September

In Hebei this species was reported at Beidaihe, Qinghuangdao between 1 and 4 October.

0945# 黑斑蝗莺 Grasshopper Warbler *Locustella naevia* 8月18日,新疆哈巴河至福海,1只。 The sole record was of one bird noted between Habahe and Fuhai, Xinjiang on 18 August.

0946# 小蝗莺 Rusty-rumped Warbler *Locustella certhiola* 5月31日,天津红桥西沽公园有记录;9月7日,天津红桥西沽公园有记录。 The only reports came from Xigu Park, Hongqiao, Tianjin, where birds were noted on 31 May and 7 September.

0951# 斑背大尾莺 Japanese Swamp Warbler *Locustella pryeri* **VU** 11 月 23 日,江西新建南矶山自然保护区,3只;12 月 10 日,湖南东洞庭湖自然保护区,3只。 In Jiangxi three were reported from Nanjishan NR, Xinjian on 23 November; In Hunan three were at East Dongting Lake NR on 10 December. 0952# 水蒲苇莺 Sedge Warbler Acrocephalus schoenobaenus

8月11、16、18日,新疆奎屯至塔城、布尔津至白哈巴、哈巴河至福海分别记录1、1、8只。

Only recorded in August from Xinjiang, where one was between Kuitun and Tacheng on 11, one was between Buerjin and Baihaba on 16, and eight were between Habahe and Fuhai on 18.

0954# 黑眉苇莺 Black-browed Reed Warbler Acrocephalus bistrigiceps

5月8日,北京朝阳苇沟有记录;5月10日,广东广州天河公园有记录;6月24-25日,黑龙江饶河县城周边,6 只;10月1-4日,河北秦皇岛北戴河海滨有记录,其余无重要记录。

In Beijing reported from Weigou, Chaoyang, on 8 May;

In Hebei reported from Beidaihe, Qinhuangdao between 1 and 4 October;

In Guangdong reported from Tianhe Park, Guangzhou on 10 May;

In Heilongjiang six were noted on the outskirts of Raohe County on 24 and 25 July.

0955# 稻田苇莺 Paddyfield Warbler Acrocephalus agricola 8月18-19日,新疆哈巴河至青河, 19只。 The sole record was of 19 counted between Habahe and Qinghe in Xinjiang on 18 and 19 August.

0958# 芦苇莺 Eurasian Reed Warbler *Acrocephalus scirpaceus* 8月18日,新疆哈巴河至福海,2只。 The sole record was of two noted between Habahe and Fuhai in Xinjiang on 18 August.

0959# 布氏苇莺 Blyth's Reed Warbler Acrocephalus dumetorum 8月20日,新疆青河至乌鲁木齐,1只。 The only report received was of one noted between Qinghe and Urumqiin Xinjiang on 20 August.

0960# 大苇莺 Great Reed Warbler Acrocephalus arundinaceus 8月19日,新疆福海至青河, 19只。 The only report was of 19 between Fuhai and Qinghe in Xinjiang on 19 August.

0961# 东方大苇莺 Oriental Reed Warbler Acrocephalus orientalis 无重要记录。 No significant reports.

0962# 噪大苇莺 Clamorous Reed Warbler Acrocephalus stentoreus
9月 5-6日,云南大理洱海,5只。
The sole report was of up to five at Erhai, Dali in Yunnan on 5 and 6 September.

0963# 厚嘴苇莺 Thick-billed Warbler Acrocephalus aedon

5 月 21 日,北京海淀颐和园, 8 只; 8 月 30 日,北京海淀百望山有记录; 10 月 1 日,天津红桥西沽公园有记录。 In Beijing both reports came from Haidian District, where eight were at the Summer Palace on 21 May, and one was at Baiwangshan on 30 August;

In Tianjin a single was reported from Xigu Park, Hongqiao on 1 October.

0964# 靴篱莺 Booted Warbler *Hippolais caligata* 8月14-15日,新疆塔城至布尔津,2只。

The only record was of two birds noted between Tacheng and Buerjin in Xinjiang on 14 and 15 August.

0966# 草绿篱莺 Olivaceous Warbler *Hippolais pallida* 8月17日,新疆白哈巴至哈巴河,1只。 The only report was of one was seen between Baihaba and Habahe in Xinjiang on 17 August.

0967# 金头缝叶莺 Mountain Tailorbird *Orthotomus cuculatus* 12月 27-28日,广东广州云溪生态公园,4只。 The only record was of four birds at Yunxi Ecological Park, Guangzhou in Guangdong on 27 and 28 December.

0968# 长尾缝叶莺 Common Tailorbird *Orthotomus sutorius* 12月5日,湖南岳阳君山,1只,此外无重要记录。 The only significant report came from Hunan, where one was seen at Junshan, Yueyang on 5 December.

0970# 花彩雀莺 White-browed Tit Warbler Leptopoecile sophiae 6月28-29日,新疆叶城昆仑山,12只;7月20-22日,青海青海湖,16只;8月30日,四川乡城大雪山,1只; 8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,1只。

In Xinjiang up to 12 were seen at Mt. Kunlun, Yecheng, Xinjiang on 28 and 29 June;

In Qinghai up to 16 were recorded at Qinghai Lake between 20 and 22 July;

In Sichuan one was at Xiangcheng Great Snow Mountain on 30 August and 1 was at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August.

0971# 凤头雀莺 Crested Tit Warbler Leptopoecile elegans

7月26-28日,青海囊谦林场,15只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,2雄;9月18日,内蒙古贺 兰山南寺至阿拉善左旗,5雄1雌;9月19日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山自然保护区,6雄3雌。

In Qinghai 15 were at Nangqian Forestry Farm between 26 and 28 July;

In Inner Mongolia two males were noted between Alashan Zuoqi and Helanshan South Temple on 17 September, 5 males and a female were noted there on 18 September, and six males and three females were in the same area on 19 September.

0972# 叽咋柳莺 Common Chiffchaff Phylloscopus collybita

8月17、20日,新疆白哈巴至哈巴河、青河至乌鲁木齐分别记录6、17只。

Both reports came from Xinjiang, where six were noted between Baihaba and Habahe on 17 August and 17 were noted beween Qinghe and Urumqi on 30 August.

0975# 褐柳莺 Dusky Warbler Phylloscopus fuscatus 无重要记录。 No significant reports.

0977# 黄腹柳莺 Tickell's Leaf Warbler Phylloscopus affinis

7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,3只;7月20日,西藏拉萨哲蚌寺有记录;8月2日,青海玉树以北,10只; 8月16-17日,西藏曲水雄色寺有记录;8月30日,四川乡城大雪山,5只;9月14-20日,西藏阿里有记录;12 月29日,云南腾冲至保山百花岭,1只。

In Sichuan up to three were at the Golden Summit, Mt Emei, Leshan on 11 and 13 July, and five were at Xiangcheng Snow Mountain on 30 August;

In Qinghai 10 were reported north of Yushu on 2 August;

In Yunnan one was reported between Tengchong and Baihualing, Baoshan on 29 December;

In Tibet this species was reported from Zhebang Temple, Lhasa on 20 July, one was at Xiongse Temple, Qushui on 16 and 17 August, and one was at Ali between 14 and 20 September.

0978# 棕腹柳莺 Buff-throated Warbler Phylloscopus subaffinis

7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,10只;8月30日,四川乡城大雪山,5只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,8只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,1只;9月5日,云南丽江黑龙潭公园,3只;9月6日,云南大理苍山,1只。

In Sichuan up to 10 were at the Golden Summit, Emeishan, Leshan between 11 and 13 July, five were at Xiangcheng Snow Mountain on 30 August, and eight were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August;

In Yunnan all records were from the first week of September, when one was at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4, three were at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 5, and 1 was at Mt Cangshan, Dali on 6.

0979# 灰柳莺 Sulphur-bellied Warbler Phylloscopus griseolus

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,2只;8月17日,新疆白哈巴至哈巴河,2只。

Both records came from Xinjiang, where there were two at Kulunshan, Yecheng on 28 and 29 June and two between Baihaba and Habahe on 17 August.

0980# 棕眉柳莺 Yellow-streaked Warbler Phylloscopus armandii

6月7-8日,河北兴隆雾灵山,1只;6月14日,北京门头沟小龙门,1只;7月26-28日,青海囊谦林场,10只; 9月1日,四川乡城至云南德钦途中,2只;9月2日,云南德钦白马雪山,10只;9月4日,云南丽江玉龙雪山, 10只;9月13日,四川屏山老君山保护区,3只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,3只。

In Hebei one was at Wulingshan, Xinglong on 7 and 8 June;

In Beijing one was at Xiaolongmen, Mentougou, on 14 June;

In Qinghai up to 10 were at Nangqian Forestry Farm between 26 and 28 July;

In Sichuan/Yunnan two were between Xiangcheng, Sichuan and Deqin, Yunnan on 1 September, In Yunnan 10 were at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September, 10 were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September;

In Sichuan three were at Laojunshan NR, Pingshan on 13;

In Inner Mongolia three were between Alashan Zuoqi and Halanshan South Temple on 17 September.

0981# 巨嘴柳莺 Radde's Warbler Phylloscopus schwarzi

5月21日,北京海淀颐和园,2只;8月15-16日,北京门头沟东灵山有记录;9月9-10日,河北秦皇岛北戴河海 滨有记录;9月25日,北京朝阳苇沟,2只。

In Beijing two were at the Summer Palace, Haidian on 21 May, singles were at Donglingshan, Mentougou on 15 and 16 August and two were at Weigou, Chaoyang on 25 September;

In Hebei it was reported from Beidaihe, Qinhuangdao on 9 and 10 September.

0982# 橙斑翅柳莺 Buff-barred Warbler Phylloscopus pulcher

7月26-28日,青海囊谦林场,10只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,10只;9月5日,云南丽江黑龙潭公园,3 只;9月6日,云南大理苍山,1只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,2只;9月18日,内蒙古贺兰 山南寺至阿拉善左旗,2只;9月20日,内蒙古阿拉善左旗至腾格里沙漠至宁夏银川,1只;12月22-31日,云南 潞西至保山百花岭,75只。

In Yunnan 10 were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September, three were at Black Dragon Pool Park, Lijiang the next day, 1 was at Mt Cangshan, Dali on 6 September and 75 were counted between Luxi and Baihualing, Baoshan between 22 and 31 December;

In Inner Mongolia two were seen between Alashan Zuoqi and Halanshan South Temple on 17 and 18 September, and one was between Alashan Zuoqi via Tenggeli Desert and Yinchuan in Ningxia on 20 September;

In Qinghai up to 10 were reported between Nangqian Forestry Farm between 26 and 28 July.

0983# 灰喉柳莺 Ashy-throated Warbler *Phylloscopus maculipennis* 9月 6-7日,云南大理苍山,4只;12月 31日,云南保山百花岭,4只。

All reports were from Yunnan where four were at Mt Cangshan, Dali on 6 and 7 September and four were at Baihualing, Baoshan on 31 December.

0984# 黄腰柳莺 Pallas's Leaf Warbler *Phylloscopus proregulus* 12月 5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到 4只;无重要记录。 The sole record was of four at East Dongting Lake NR in Hunan between 5 and 10 December.

0985# 淡黄腰柳莺 Lemon-rumped Warbler Phylloscopus chloronotus

7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,20只;7月26-28日,青海囊谦林场,20只;8月28日,云南丽江至中甸途中,2只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,5只;9月2日,云南德钦白马雪山,1只;9月4日,云南丽 江玉龙雪山,3只;9月6日,云南大理苍山,1只;11月7日,四川成都杜甫草堂,5只;12月26-31日,云南 章凤镇至保山百花岭,21只。

In Sichuan up to 20 were at the Golden Summit, Emeishan, Leshan between 11 and 13 July;

In Yunnan two were between Lijang and Zhongdian on 28 August; five were between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain the next day; one was at Baima Snow Mountain on 2 September; three were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4; 1 was at Mt Cangshan, Dali on 6; five were at Dufu's Cottage, Chengdu on 7 November; and up to 21 were between Zhengfeng and Baihualing, Baoshan between 26 and 31 December;

In Qinghai 20 were recorded at Nangqian Forestry Farm between 26 and 28 July.

0986# 甘肃[黄腰]柳莺 Gansu Leaf Warbler Phylloscopus kansuensis

8月5日,青海西宁东峡,4只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,2只。

In Qinghai four were seen at Dongxia, Xining on 5 August and two were noted between Alashan Zuoqi and Helanshan South Temple, Inner Mongolia on 17 September.

0987# 四川柳莺 Chinese Leaf Warbler Phylloscopus sichuanensis

2月13-14日,陕西汉中汉江双桥,1只;6月7-8日,河北兴隆雾灵山,4只;7月2-3日,北京门头沟小龙门林场,2只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,1只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,1只。

In Shaanxi one was seen at Shuangqiao, Hanjiang River, Hanzhong on 13 and 14 February. In Hebei up to four were seen at Wulingshan, Xinglong on 6 and 8 June;

In Beijing two were seen at Xiaolongmen Forestry Farm, Mentougou, on 2 and 3 July;

In Yunnan one was noted between Zhongdian, Yunnan and Xiangcheng Snow Mountain, Sichuan on 29 August and 1 was at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September.

0988# 黄眉柳莺 Yellow-browed Warbler *Phylloscopus inornatus* 无重要记录 No significant reports.

0989# 淡眉柳莺 Hume's Warbler Phylloscopus humei

6月7-8日,河北兴隆雾灵山高海拔常见;6月14日,北京门头沟小龙门林场,1只;7月26-28日,青海囊谦林场,10只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,5只;8月30日,四川乡城大雪山,10只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,5只;9月6日,云南大理苍山,1只;9月13日,四川屏山老君山保护区,2只。

In Hebei commonly recorded at high altitude at Wulingshan, Xinglongon 7 and 8 June, one was seen at Xiaolongmen

Forestry Farm on 14 June;

In Qinghai up to 10 were at Nangqian Forestry Farm between 26 and 28 July;

In Yunnan five were recorded between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain on 29 August, 10 were at Xiangchen Snow Mountain on the next day, five were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September, 1 were at Mt Cangshan, Dali on 6, and two were at Laojunshan NR, Pingshan on 13.

0990# 极北柳莺 Arctic Warbler Phylloscopus borealis

3月8日,上海奉贤南桥镇有记录;4月19日,浙江安吉灵峰山有记录;5月10日,北京延庆松山自然保护区有记录;6月7-8日,河北秦皇岛北戴河海滨有记录;8月25-26日,浙江舟山桃花岛有记录;9月17日,湖南长沙烈士公园有记录;9月25日,河北秦皇岛北戴河海滨有记录。

In Shanghai this species was reported from Nanqiao Town, Fengxian on 8 March;

In Zhejiangthis species reported from Lingfengshan, Anji on 19 April and Taohua Island, Zhousahan on 25 and 26 August; In Beijing this species was reported from Songshan NR, Yanging on 10 May;

In Hebei this species was reported from Beidaihe, Qinhuangdao on 7 and 8 June, and 25 September;

In Hunan this species was reported from Lieshi Park, Changsha on 17 September).

0991# 暗绿柳莺 Greenish Warbler Phylloscopus trochiloides

7月11-13日,四川乐山峨眉山高海拔常见;7月26-28日,青海囊谦林场常见;8月30日,四川乡城大雪山,2 只;9月2日,云南德钦白马雪山,6只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,3只;9月7日,云南大理苍山,1只;9 月13日,内蒙古额济纳旗至甘肃马鬃山,1只;12月29日,云南腾冲至保山百花岭,3只。

In Sichuan frequently recorded at high altitude on Emeishan, Leshan on 11 and 13 July, and two were at Xiangcheng Snow Mountain, Sichuan on 30 August.

In Qinghai frequently seen at Nangqian Forestry Farm between 26 and 28 July;

In Yunnan six were present at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September, three were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijang on 4 September, one was at Mt Cangshan, Dali on 7 September, and 3 were recorded between Tengchong and Baihualing, Baoshan on 29 December;

In Gansu one was between Ejinaqi, Inner Mongolia and Mazongshan on 13 September.

0992# 双斑绿柳莺 Two-barred Warbler Phylloscopus plumbeitarsus

4月30日,北京门头沟三家店水库有记录;5月8日,北京朝阳苇沟,2只;10月6日,天津宁河七里海水库,3 只;10月19日,北京海淀百望山有记录;11月29-30日,浙江玉环海山乡有记录。

In Beijing a single bird was at Sanjiadian Reservoir, Mentougou on 30 April, and two were at Weigou, Chaoyang on 8 May and singles at Baiwangshan, Haidian on 19 October;

In Tianjin three were reported from Qilihai Reservoir, Ninghe on 6 October;

In Zhejiang singles were recorded at Haishan Village, Yuhuan, on 29 and 30 November.

0993# 灰脚柳莺 Pale-legged Warbler Phylloscopus tenellipes

11月14日,江苏南京中山植物园,5只;12月27日,云南盈江,1只。

In Jiangsu five were noted at Zhongshan Botanical Garden, Nanjing on 14 November;

In Yunnan one was at Yingjiang on 27 December.

0994# 乌嘴柳莺 Large-billed Warbler Phylloscopus magnirostris

6月7-8日,河北兴隆雾灵山,8只;7月11-13日,四川乐山峨眉山2500-2800米常见。

In Hebei up to eight were recorded at Wulingshan, Xinglong on 7 and 8 June;

In Sichuan this species was found to be abundant between 2500m and 2800 on Emeishan, Leshan between 11 and 13 July.

0995# 冕柳莺 Eastern-crowned Warbler *Phylloscopus coronatus* 6月14日,北京门头沟小龙门,数量极多。 A large number were seen at Xiaolongmen, Mentougou, Beijing on 14 June.

0997# 冠纹柳莺 Blyth's Leaf Warbler Phylloscopus reguloides

1月6-7日,广东始兴车八岭有记录;1月14日,澳门黑沙水库有记录;5月10日,北京延庆松山自然保护区,2 只;8月9日,浙江临安溪天目山,4只;7月11-13日,四川乐山峨眉山,10只;8月28日,云南丽江至中甸途 中,20只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,2只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,12只;11月2日,四 川青川唐家河自然保护区有记录。

亚种 fokiensis:7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;8月13日,湖南永顺王村镇有记录。

In Guangdong singles were recorded at Chebaling, Shixing on 6 and 7 January;

In Macao reported from Hacsa Reservoir on 14 January;

In Beijing two were noted at Songshan NR, Yanqing, on 10 May;

In Zhejiang four were at Xitianmushan, Linan on 9 August;

In Sichuan 10 were at Emeishan, Leshan between 11 and 13 July, and two were between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain on 29 August;

In Yunnan 20 were between Lijiang and Zhongdian on 28 August, 12 were noted at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September, and a single was at Tangjiahe NR, Qingchuan on 2 November;

In Hunan the race *fokiensis* was recorded at Mangshan NR, Yizhang, between 17 and 25 July and from Yonshun, Wangcun County on 13 August.

0998# 白斑尾柳莺 White-tailed Leaf Warbler Phylloscopus davisoni

7月11-13日,四川乐山峨眉山高海拔常见;8月28日,云南丽江至中甸途中,2只;8月29日,云南中甸至四川 乡城大雪山,1只;12月22日,云南潞西至瑞丽,1只。

In Yunnan two were between Lijiang and Zhongdian on 28 August, one was between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain the next day and one was between Luxi and Ruili on 22 December.

0999# 海南柳莺 Hainan Leaf Warbler Phylloscopus hainanus VU

9月30日,海南尖峰岭自然保护区,5只;10月4日,海南白水岭自然保护区,2只;11月28日,海南霸王岭自然保护区,2只。

In Hainan five were at Jianfengling NR on 30 September and two at Baishuiling NR on 4 October; 2 between Bawangling NR on November 28.

1002-1# 比氏鹟莺 Bianchi's Warbler Seicercus valentini

7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,10只;8月28日,云南丽江至中甸途中,6只;8月29日,云南中甸至四 川乡城大雪山,2只;9月2日,云南德钦白马雪山,1只;9月6日,云南大理苍山,1只;9月7日,云南大理 苍山,4只;9月13日,四川屏山老君山保护区,20只;12月23-25日,云南瑞丽至章凤镇、保山百花岭,10、4 只。

In Yunnan six were noted between Lijiang and Zhongdian on 28 August, 2 were between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain the next day, one was at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September, one and four were recorded at Mt Cangshan, Dali on 6 and 7 September, 10 were seen between Ruili and Zhengfeng and four were seen at Baihualing, Baoshan between 23 and 25 December;

In Sichuan 10 were noted at the Golden Summit, Emeishan, Leshan between 11 and 13 July and 20 were counted at Laojunshan NR, Pingshan on 13 September.

1002-2# 灰冠鹟莺 Grey-crowned Warbler Seicercus tephrocephalus

9月5日,云南丽江黑龙潭公园,2只;9月6日,云南大理苍山,3只。

Both records were from Yunnan in September, when two were at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 5, and three were at Mt Cangshan, Dali the next day.

1004# 白眶鹟莺 White-spectacled Warbler *Seicercus affinis* 12月26、31日,云南章凤镇至盈江、保山百花岭各记录1只。 Both records were from Yunnan, where one was seen between Zhangfhengzhen and Yingjiang on 26 December and one was at Baihualing, Baoshan on 31 December.

1005# 灰脸鹟莺 Grey-cheeked Warbler *Seicercus poliogenys* 9月4日,云南丽江玉龙雪山,4只;9月7日,云南大理苍山,2只。 Both records were from Yunnan where four were seen at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September and two were at Mt Cangshan, Dali 7 September

1006# 栗头鹟莺 Chestnut-crowned Warbler *Seicercus castaniceps* 7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;12月30-31日,云南保山百花岭,4只。 In Hunan singles were recorded at Mangshan NR, Yizhang between 17 and 25 July; In Yunnan four were seen at Baihualing, Baoshan on 30 and 31 December.

1008# 棕脸鹟莺 Rufous-faced Warbler Abroscopus albogularis

3月2日,浙江鄞县东钱湖有记录;4月12日,浙江杭州午潮山森林公园有记录;4月19日,浙江安吉灵峰山,3 只;7月16日,浙江鄞县横溪镇金峨村有记录;7月18-20日,浙江临安溪天目山,10只;9月30日,海南尖峰 岭自然保护区,5只;11月7日,四川成都杜甫草堂,1只;11月22日,江西弋阳,1只;12月6日,湖南岳阳 君山公园,2只。

In Zhejiang singles were at Dongqian Lake, Yinxian County on 2 March and at Wuchaoshan Forestry Park, Hangzhou on 12 April, three were at Lingfengshan, Anji on 19 April, one was at Jine Village, Hengxi, Yinxian on 16 July, and 10 were at Xitianmushan, Linan between 18 and 20 July;

In Hainan five were at Jianfengling NR on 30 September;

In Sichuan one was at Dufu's Cottage, Chengdu on 7 November;

In Jiangxi one was at Geyang on 22 November;

In Hunan two were at Junshan Park, Yueyang on 6 December.

1009# 黑脸鹟莺 Black-faced Warbler Abroscopus schisticeps

12月30-31日, 云南保山百花岭, 37只。

The sole record was of up to 37 birds counted at Baihualing, Baoshan on 30 and 31 December.

1010# 黄腹鹟莺 Yellow-bellied Warbler Abroscopus superciliaris 12 月 23-28 日,云南瑞丽至腾冲,11 只。

Up to 11 were noted between Ruili and Tenchong, Yunnan between 23 and 28 December.

1011# 沼泽大尾莺 Striated Grassbird Megalurus palustris

12月22、24-25、28日,云南潞西至瑞丽、瑞丽至章凤镇、盈江至腾冲分别记录3只、2只、1只。

In Yunnan three were seen between Luxi and Ruili on 22 December, two were between Ruili and Zhengfeng on 24 and 25, and one was between Yingjiang and Tengchong on 28.

1013# 黑脸噪鹛 Masked Laughingthrush *Garrulax perspicillatus* 4月6-10日,江西婺源,15只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区,32只;此外无重要记录。 In Jiangxi 15 were at Wuyuan between 6 and 10 April; In Hunan 32 were at East Dongting Lake NR between 5 and 10 December.

1014# 白喉噪鹛 White-throated Laughingthrush Garrulax albogularis

2月8-9日,陕西佛坪自然保护区,17只;7月6-9日,湖南长沙岳麓山,6只,为逃逸野化种群;8月28日,云南丽江至中甸途中,2只;9月13日,四川屏山县老君山自然保护区,5只;12月31日,云南保山百花岭,35只。 In Shaanxi 17 were seen at Foping NR on 8 and 9 February;

In Yunnan two were seen between Lijiang and Zhongdian on 28 August, while the maximum count was of 35 at Baihuailng, Baoshan, Yunnan on 31 December;

In Sichuan five were at Laojunshan NR, Pingshan County on 13 September;

In Hunan up to six recorded at Yuelushan, Changsha between 6 and 9 July were thought to be an escaped population;

1016# 小黑领噪鹛 Lesser Necklaced Laughingthrush *Garrulax monileger* 亚种 *schmackeri*: 12月3日,海南霸王岭自然保护区,7只。 The only record was of seven birds of the race *schmackeri* at Bawangling NR, Hainan on 3 December.

1017# 黑领噪鹛 Greater Necklaced Laughingthrush Garrulax pectoralis

亚种 *picticollis*: 2月8-10日,陕西佛坪自然保护区,20只;3月9日,江苏南京廖仲恺墓,10只;5月30日,湖 北武汉东湖有记录;7月17日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;8月10日,浙江临安大明山有记录。

亚种 semitorquatus:12 月 3 日,海南霸王岭自然保护区,2 只。

The race *picticollis* was reported as follows:

In Shaanxi 20 were at Foping NR, between 8 and 10 February;

In Jiangsu 10 were at Liao Zhongkai's Tomb, Nanjing on 9 March;

In Hubei birds were recorded from Donghu Lake on 30 May;

In Hunan a report was received from Mangshan NR, Yizhang on 17 July;

In Zhejiang a report was received from Damingshan, Linan on 10 August.

Just on record was received of the race semitorquatus: two were at Bawangling NR, Hainan on 3 December.

1020# 褐胸噪鹛 Grey Laughingthrush Garrulax maesi

亚种 castanotis:9月30日,海南尖峰岭自然保护区听到1只;10月4日,海南白水岭自然保护区,4只,并听到1只;12月3日,海南霸王岭自然保护区,5只。

All reports were from Hainan and involved the race *castanotis*, which is endemic to Hainan: 1 was heard at Jiangfengling NR, on 30 September, one was heard and four were seen at Baishuiling NR, On 4 October; five at Bawangling NR on 3 December.

1022# 黑喉噪鹛 Black-throated Laughingthrush Garrulax chinensis

亚种 monachus: 9月30日,海南尖峰岭自然保护区,1只;10月4日,海南白水岭自然保护区,1只;11月30日,海南霸王岭自然保护区,1只。

亚种 chinensis: 12月25日,云南瑞丽至章凤镇听到1只。

7月6-9日,湖南长沙岳麓山,6只,为逃逸野化种群;

Reports of the distinctive Hainan subspecies *monachus* were of one from Jiangfengling NR on 30 September, one from Baishuiling NR on 4 October, and one from Bawangling NR on 30 November.

Records of the race chinensis were as follows: One was heard between Ruili and Zhengfeng, Yunnan on 25 December,

in Hunan six were seen at Yuelushan, Changsha, on 6 and 9 July, but were thought to be an escaped population.

1023# 黄喉噪鹛 Yellow-throated Laughingthrush *Garrulax galbanus* 4 月 18-20 日, 江西婺源, 35 只。 Up to 35 were noted at Wuyuan, Jiangxi between 18 and 20 April.

1025# 山噪鹛 Plain Laughingthrush Garrulax davidi

1月26日,北京房山拒马河有记录;6月14日,北京门头沟双塘涧有记录;7月6日,北京海淀百望山有记录;8 月5日,青海西宁老爷山,2只;12月20日,北京门头沟东灵山江水河村,2只。

In Beijng singles were reported from Juma River, Fangshan on 26 January, Shuangtangjian, Mentougou on 14 June, an unspecified number was reported from Baiwangshan, Haidian on 6 June, and two were at Donglingshan, Mentougou on 20 December;

In Qinghai two were seen at Laoyeshan on 5 August.

1029# 斑背噪鹛 Barred Laughingthrush Garrulax lunulatus

2月8-10日,陕西佛坪自然保护区,22只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,2只。

In Shaanxi up to 22 were recorded at Foping NR, between 8 and 10 February;

In Sichuan two were seen at Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 November.

1031# 大噪鹛 Giant Laughingthrush Garrulax maximus

7月26-28日,青海囊谦林场,20只;8月30日,四川乡城大雪山,12只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,8 只;9月2日,云南德钦白马雪山,5只。

In Qinghai up to 20 were recorded at Nangqian Forestry Farm, between 26 and 28 July;

In Sichuan 12 were seen at Xiangcheng Snow Mountain on 30 August and 8 were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng the next day;

In Yunnan six were seen at Baima Snow Mountain, Deqin, on 2 September.

1032# 眼纹噪鹛 Spotted Laughingthrush Garrulax ocellatus

9月13日,四川屏山县老君山自然保护区,3只;12月30-31日,云南保山百花岭,7只。

In Sichuan three were seen at Laojunshan NR, Pingshan County, on 14 September;

In Yunnan up to seven were recorded at Baihualing, Baoshan on 30 and 31 December.

1036# 画眉 Hwamei Garrulax canorus 无重要记录 No significant reports.

1037# 白颊噪鹛 White-browed Laughingthrush Garrulax sannio

1月18日,四川乐山岷江南岸,7只;2月9日,陕西佛坪自然保护区,15只;4月18日,江西婺源,3只;5月 30日,武汉东湖有记录;8月13日,湖南永顺王村镇,6只;12月7日,广东广州云溪生态园,4只。

In Sichuan seven were at the south bank of the Min River, Leshan, on 18 January;

In Shaanxi 15 were at Foping NR on 9 February;

In Jiangxi three were at Wuyuan on 18 April;

In Hunan a single was seen at Donghu Lake, Wuhan on 30 May and six were present at Wangcun Town, Yongshun on 13 August;

In Guangdong four were at Yunxi Ecological Garden, Guangzhou on 7 December.

1040# 纯色噪鹛 Scaly Laughingthrush *Garrulax subunicolor* 12月 30-31日,云南保山百花岭,12只。 12 birds were recorded at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 30 and 31 December.

1041# 橙翅噪鹛 Elliot's Laughingthrush Garrulax elliotii

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,8只;2月8-10日,陕西佛坪自然保护区,62只。3月20日,四川天全喇叭河, 大于30只;3月24日,四川海螺沟冰川附近,2只;7月26-28日,青海囊谦林场,20只;8月29日,云南中甸至四川 乡城大雪山,30只;8月30日,四川乡城大雪山,2只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,20只;9月4日,云南丽江 玉龙雪山,20只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,3只;11月12-15日,四川青川唐家河自然保护区有 记录。

In Shaanxi eight birds were at Taibaishan Forestry Park, Meixian County on 4 February and up to 62 at Foping NR between 8 and 10 February;

In Sichuan more than 30 were at Labahe, Tianquan on 20 March and two were near the Hailuogou Glacier on 24 March; In Yunnan 30 were recorded between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain on 29 August, two were at Xiangcheng Snow Mountain on 30 August, 20 were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng the next day, 20 were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September and a single was at Tangjiahe NR, Qingchuan between 12 and 15 November; In Qinghai 20 were counted at Nangqian Forestry Farm, Qinghai between 26 and 28 July and three were seen between Alashan Zuoqi and Helanshan South Temple on 17 September.

1043# 灰腹噪鹛 Brown-cheeked Laughingthrush Garrulax henrici

6月25日,西藏堆龙德钦楚布寺,7月9日,西藏林芝巴松措,7月20日,西藏拉萨哲蚌寺,8月5日,西藏拉萨 甘丹寺,8月15日西藏曲水雄色寺均有记录。

All reports came from Tibet where this species was recorded at Chubu Temple, Duilongdeqin on 25 June, at Basongcuo, Linzhi on 9 July, at the Zhebang Temple, Lhasa on 20 July, at the Gandan Temple, Lhasa on 5 August and at the Xiongse Temple, Qushui on 15 August.

1044# 黑顶噪鹛 Black-faced Laughingthrush *Garrulax affinis* 9月4-5日,云南丽江玉龙雪山,6只;12月30日,云南保山百花岭,4只。

Both reports were from Yunnan, where six were seen at Jade Dragon Snow Mountain, Lijang on 4 and 5 September and four were seen at Baihualing, Baoshan on 30 December.

1046# 红头噪鹛 Chestnut-crowned Laughingthrush *Garrulax erythrocephalus* 12月 30-31日,云南保山百花岭,7只。 Up to seven were seen at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 30 and 31 December.

1047# 丽色噪鹛 Red-winged Laughingthrush Garrulax formosus

9月13日,四川屏山县老君山自然保护区,2只。

Two at Laojunshan NR, Pingshan, Sichuan on 13 September was the only report received.

1048# 赤尾噪鹛 Red-tailed Laughingthrush Garrulax milnei

7月17日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;12月26、30日,云南章凤镇至盈江、保山百花岭分别记录9、1只。 In Hunan one was recorded at Mangshan NR, Yizhang on 17 July;

In Yunnan nine were seen between Zhengfeng and Yingjiang on 26 December and one was at Baihualing, Baoshan on 30 December.

1049# 红翅薮鹛 Red-faced Liocichla Liocichla phoenicea

12月26、28日, 云南章凤镇至盈江、盈江至腾冲分别记录3只、5只。

The only reports came from Yunnan, where three were seen between Zhangfeng and Yingjiang on 26 December, and five were seen between Yingjiang and Tengchong two days later.

1050# 灰胸薮鹛 Omei Shan Liocichla *Liocichla omeiensis* **VU** 9月13日,四川屏山县老君山自然保护区,15只。 The only record was of 15 birds at Laojunshan NR, Pingshan County, Sichuan on 13 September.

1054# 棕头幽鹛 Puff-throated Babbler Pellorneum ruficeps

12月26日,云南章凤镇至盈江,1只。

The sole report was of one bird between Zhengfeng and Yingjiang, Yunnan on 26 December.

1056# 斑胸钩嘴鹛 Spot-breasted Scimitar Babbler Pomatorhinus erythrocnemis

2月3日,云南保山太保公园,1只;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,2只;8月29日,云南中甸至四川乡 城大雪山,2只;9月2日,云南德钦白马雪山,3只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,2只;12月23-30日,湖南 宜章莽山森林公园有记录;12月26-29日,云南章凤镇至腾冲各记录5只。

Reports mainly came from Yunnan, where one was at Taibao Park, Baoshan on 3 February; two were between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain, Sichuan on 29 August, three were at Baima Snowm Mountain, Deqin on 2 September, two were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September, five were at Zhengfeng and five were at Tengchong between 26 and 29 December;

In Shaanxi two were at Taibaishan Forestry Park, Meixian on 4 February;

In Hunan this species was reported in Mangshan Forestry Park, Yizhang between 23 and 30 December).

1059# 棕颈钩嘴鹛 Streak-breasted Scimitar Babbler Pomatorhinus ruficollis

1月12日,福建厦门天柱山有记录;1月18日,广东广州帽峰山,2只;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,10只;2月8-10日,陕西佛坪自然保护区,30只;4月21日,江西婺源,3只;7月17-25日,湖南宜章莽山森林公园有记录;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,3只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园,1只;11月17日,河南罗山董寨自然保护区,28只;12月22-31日,云南潞西至保山百花岭,43只。

In Fujian one was at Tianzhushan, Ximen on 12 January;

In Guangdong two were at Maofengshan, Guangzhou on 18 January;

In Shaanxi 10 were at Taibaishan Forestry Park, Meixian on 4 February, and up to 30 were at Foping NR between 8 and 10 February;

In Jiangxi three were at Wuyuan on 21 April;

In Hunan singles were seen at Mangshan Forestry Park, Yizhang between 17 and 25 July;

In Sichuan three were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August;

In Yunnan one was at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 6 September, and up to 43 were noted between Luxi and Baihualing, Baoshan, Yunnan between 22 and 31 December

In Henan 28 were at Dongzhai NR, Luoshan on 17 November.

1060# 棕头钩嘴鹛 Red-billed Scimitar Babbler Pomatorhinus ochraceiceps

12月24-26日, 云南瑞丽至盈江, 6只。

The sole record was of up to six between Ruili and Yingjiang, Yunnan between 24 and 26 December.

1061# 红嘴钩嘴鹛 Coral-billed Scimitar Babbler Pomatorhinus ferruginosus

12月26-30日,云南章凤镇至保山百花岭分别记录18只。

Up to 18 were counted between Zhengfeng and Baihualing, Baoshan, Yunnan between 26 and 30 December.

1066# 纹胸鹪鹛 Eyebrowed Wren Babbler *Napothera epilepidota*9月 30 日,海南尖峰岭自然保护区,3只亚种 *hainanus*。
3 individuals of the race *hainanus* were recorded at Jianfengling NR, Hainan on 30 September.

1068# 小鳞[胸]鹪鹛 Pygmy Wren Babbler Pnoepyga pusilla

9月7日, 云南大理苍山记录听到1只; 12月3-8日, 湖南东洞庭湖自然保护区听到1只。 1 was heard at Mt Cangshan, Dali, Yunnan on 7 September and 1 was regularly heard at East Dongting Lake NR, Hunan between 3 and 8 December.

1071# 斑翅鹩鹛 Bar-winged Wren Babbler *Spelaeornis troglodytoides* 11 月 7-10 日,四川汶川卧龙自然保护区,2只。 2 were seen at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan between 7 and 10 November.

1074# 楔嘴鹩鹛 Wedge-billed Wren Babbler *Spelaeornis humei* 12月 30-31日,云南保山百花岭,2只。 2 seen at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 30 and 31 December was the only report.

1076# 红头穗鹛 Rufous-capped Babbler Stachyris ruficeps

1月6-7日,广东始兴车八岭,12只;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,3只;4月18-21日,江西婺源全县, 19只;4月19日,福建厦门许庄有记录;5月24日,广东广州白云山,3只;9月13日,四川屏山老君山自然保 护区,10只;12月23-30日,湖南宜章莽山森林公园有记录。

In Guangdong 12 were counted at Chebaling, Shixing on 6 and 7 January, andthree were at Baiyunshan, Gaungzhou, Guangdong on 24 May;

In Shaanxithree were seen at Taibaishan Forestry Park, Meixian on 4 February;

In Jiangxi up to 19 were recorded in Wuyuan between 18 and 21 April;

In Fujian one was at Xuzhuang, Xiamen on 19 April;

In Sichuan 10 were at Laojunshan NR, Pingshan on 13 September;

In Hunan one was at Mangshan Forestry Park, Yizhang between 23 and 30 December.

1077# 金头穗鹛 Golden Babbler Stachyris chrysaea

12月22-28日, 云南潞西至腾冲, 22只。

22 were recorded between Luxi and Tengchong, Yunnan between 22 and 28 December.

1078# 黑头穗鹛 Grey-throated Babbler Stachyris nigriceps

12月25-26日, 云南瑞丽至章凤镇, 17只。

17 were recorded between Ruili and Zhengfeng, Yunnan on 25 and 26 December.

1079# 斑颈穗鹛 Spot-necked Babbler Stachyris striolata

10月4日,海南白水岭自然保护区,3群亚种 *swinhoei*;12月3日,海南霸王岭自然保护区,3只;12月23日, 云南瑞丽,6只;12月27日,云南至盈江,1只。

In Hainan three flocks of the race *swinhoei* were seen at Baishuiling NR, on 4 October, and three were at Bawangling NR, on 3 December;

In Yunnan six were seen at Ruili on 23 December and one was noted at Yingjiang on 27.

1080# 纹胸巨鹛 Striped Tit Babbler Macronous gularis

12月27日, 云南盈江, 6只。

The only record was of six noted at Yingjiang, Yunnan on 27 December.

1082# 金眼鹛雀 Yellow-eyed Babbler *Chrysomma sinense* 4月16-18日,云南保山百花岭有记录。 Singles were noted at Baihualing, Baoshan, Yunnan between 16 and 18 April.

1083# 宝兴鹛雀 Rufous-tailed Babbler Chrysomma poecilotis

8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,5只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,5只;9月6日,云南丽江黑龙潭 公园,1只;9月7日,云南大理苍山,8只;12月30日,云南丽江玉龙雪山。

All reports were from Yunnan, where five were recorded between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain on 29 August, five were seen at Jade Dragon Snow Mountain on 4 September, one was at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 6 September; eight were at Mt Cangshan, Dali the next day, and singles were at Jade Dragon Snow Mountain again on 30 December.

1084# 矛纹草鹛 Chinese Babax Babax lanceolatus

1月14日,福建厦门洛江口,8只;6月10日,云南丽江泸沽湖有记录;6月12日,福建厦门坑内水库有记录;8 月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,10只;9月1日,四川乡城至云南德钦途中,5只;9月2日,云南德钦白 马雪山,3只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,4只。

In Fujian eight were seen at the mouth of the Luo River, Xiamen on 14 January, and one was at Kengnei Reservoir, Xiamen on 12 June;

In Yunnan 10 were seen between Zhongdian and Xiangcheng Snow Mountain on 29 August, five were between Xiangcheng and Deqin on 1 September and, three were at Baima Snow Mountain, Deqin the next day; In Sichuan up to four were noted at Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 November.

1086# 棕草鹛 Tibetan Babax Babax koslowi

7月25日,青海囊谦至玉树,1只;7月26-28日,青海囊谦林区,2只;7月29日,囊谦东部的峡谷中,3只。 All reports were from southeast Qinghai, where one was seen between Nangqian and Yushu on 25 July, two were at Nangqian Forestry Area between 26 and 28 July, and three noted in a vally east of Nangqian on 29 July.

1085# 大草鹛 Giant Babax Babax waddelli 7月9-10日,西藏林芝巴松措有记录。 Singles were seen at Basongcuo, Linzhi, Tibet on 9 and 10 July.

1087# 银耳相思鸟 Silver-eared Mesia Leiothrix argentauris

1 月 30 日,云南个旧宝华公园,50 只;2 月 6 日,云南保山百花岭,2 只;12 月 22-26 日,云南潞西至盈江共记录 217 只。

Only recorded in Yunnan, where 50 were seen at Baohua Park, Gejiu on 30 January, two were at Baihualing, Baoshan on 6 February and up to 217 were seen between Luxi and Yingjiang between 22 and 26 December.

1088# 红嘴相思鸟 Red-billed Leiothrix Leiothrix lutea

2 月 4 日,云南个旧宝华公园,10 只;2 月 9-10 日,陕西佛坪自然保护区,22 只;3 月 26 日。四川雅安碧峰峡,4 只;4 月 18-21 日,江西婺源全县有记录;7 月 17-25 日,湖南宜章莽山森林公园有记录;9 月 13 日,四川屏山 老君山自然保护区,50 只;10 月 18 日,浙江杭州蒋村西溪有记录;12 月 7 日,广东广州云溪生态园,5 只。 Reports came from widespread sites in southern China throughout the year:

In Yunnan 10 were at Baohua Park, Gejiu on 4 February;

In Shaanxi, up to 22 were at Foping NR between 9 and 10 February;

- In Sichuan fourwere at Bifengxia, Ya'an on 26 March;
- In Wuyuan this secies was recorded from widespread sites in Wuyuan County between 18 and 21 April;
- In Hunan this species was recorded at Mangshan Forestry Park, Yizhang between 17 and 25 July;
- In Sichuan 50 were at Laojunshan NR on 13 September;
- In Zhejiang this species was recorded on 18 October at Xixi, Jiangcun, Hangzhou;
- In Guangdong five were at Yunxi Ecological Park, Guangzhou on 7 December.

1090# 棕腹鵙鹛 Black-headed Shrike Babbler *Pteruthius rufiventer* 12月31日,云南保山百花岭,5只。 The only record was of five at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 31 December.

1091# 红翅鵙鹛 White-browed Shrike Babbler *Pteruthius flaviscapis*9月 30 日,海南尖峰岭自然保护区,2只亚种 *lingshuiensis*;2月 22-31 日,云南潞西至保山百花岭,20只;12月
27 日,云南昆明西山,2只。

In Hainan two birds of the race *lingshuiensis* were seen at Jianfengling NR on 30 Septembe;

In Yunnan, up to 20 were recorded between Luxi and Baihualing, Baoshan between 22 and 31 February, and two were in the Western Hills, Kunming on 27 December.

1092# 淡绿鵙鹛 Green Shrike Babbler *Pteruthius xanthochlorus* 12月30日,云南保山百花岭,1只。 One was seen at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 30 December.

1093# 栗喉鵙鹛 Black-eared Shrike Babbler *Pteruthius melanotis* 12月 25-30日,云南瑞丽至保山百花岭共记录 26只。 Up to 26 were recorded between Ruili and Baihuaing, Baoshan, Yunnan between 25 and 30 December.

1094# 栗额鵙鹛 Chestnut-fronted Shrike Babbler *Pteruthius aenobarbus* 12月23、30日,云南瑞丽、保山百花岭分别记录1只、3只。 All records were from Yunnan, where one was present at Ruili on 23 December while three were at Baihualing, Baoshan on 30 December.

1095# 白头鵙鹛 White-hooded Shrike Babbler *Gampsorhynchus rufulus* 12月 24-25日,云南瑞丽至章凤镇各记录 1只。 One was noted between Ruili and Zhengfeng, Yunnan on 24 and 25 December.

1096# 锈额斑翅鹛 Rusty-fronted Barwing Actinodura egertoni

12 月 26、28、30-31 日, 云南章凤镇至盈江、盈江至腾冲、保山百花岭分别记录 38 只、27 只、18 只、16 只。 All reports came from Yunnan where 38 were recorded between Zhengfeng and Yingjiang on 26 December, 27 were seen between Yingjiang and Tengchong on 28 and up to 16 were noted at Baihualing, Baoshan between 30 and 31 December.

1099# 纹胸斑翅鹛 Streak-throated Barwing Actinodura waldeni

8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,1只;12月24-25日,云南瑞丽至章凤镇共记录30只。 There were only two reports received, both from Yunnan, where one was seen between Zhongdian and Xiangcheng Snow

Mountain, Sichuan on 29 August and up to 30 were recorded between Ruili and Zhengfeng, on 24 and 25 December.

1102# 蓝翅希鹛 Blue-winged Minla Minla cyanouroptera

1月29日,云南个旧宝华公园,2只;2月2日,云南西山,5只;2月4日,云南保山高黎贡山自然保护区百花 岭有记录;8月23日,云南丽江黑龙潭,30只;9月13日,四川屏山老君山自然保护区,20只;12月22-31日, 云南潞西至保山百花岭共记录205只。

In Sichuan 20 birds were at Laojunshan NR, Pingshan on 13 September;

In Yunnan two were at Baohua Park, Gejiu on 29 January, five were at the Western Hills on 2 February, singles were at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 4 February, 30 were at Black Dragon Pool, Lijiang on 23 August and a total of 205 were recorded between Luxi and Baihualing between 22 and 31 December.

1103# 斑喉希鹛 Chestnut-tailed Minla Minla strigula

9月4日,云南丽江玉龙雪山,5只;12月26、30-31日,云南盈江至腾冲、保山百花岭分别记录1只、15只。 All records were from Yunnan, where five were noted at Jade Dragon Snow Mountain on 4 September, 11 were seen between Yingjiang and Tengchong on 26 December and up to 15 were recorded at Baihauling, Baoshan between 30 and 31 December.

1104# 火尾希鹛 Red-tailed Minla Minla ignotincta

2月3日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,23只;12月26-31日,云南章凤镇至盈江、保山百花岭分别记录1只、33只。

All three reports were from Yunnan, where 23 were at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 3 February and one was between Zhengfeng and Yingjiang and up to 33 were seen at Baihualing between 26 and 31 December.

1105# 金胸雀鹛 Golden-breasted Fulvetta Alcippe chrysotis

9月13日,四川屏山老君山自然保护区,10只;12月24日,云南瑞丽,4只。

There were just two reports: 10 were at Laojunshan NR, Pingshan, Sichuan on 13 September and four were at Ruili, Yunnan on 24 December.

1107# 黄喉雀鹛 Yellow-throated Fulvetta Alcippe cinerea
12月31日,云南保山百花岭,12只。
12 at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 31 December was the only report received.

1108# 栗头雀鹛 Rufous-winged Fulvetta Alcippe castaneceps

12 月 26、28、30-31 日, 云南章凤镇至盈江、盈江至腾冲、保山百花岭分别记录 16 只、20 只、16 只。 All three records were from Yunnan, where 16 were between Zhengfeng and Yingjiang on 26, 20 were between Yingjiang and Tengchong on 28 and up to 16 were at Baihualing between 30 and 31.

1109# 白眉雀鹛 White-browed Fulvetta Alcippe vinipectus

8月28日,云南丽江至中甸途中,6只;8月30日,四川乡城大雪山,4只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,2 只;9月2日,云南德钦白马雪山,8只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,15只;9月6-7日,云南大理苍山,70 只;9月13日,四川屏山老君山自然保护区,5只;12月31日,云南保山百花岭,4只。

In Yunnan six were reported between Lijiang and Zhongdian on 28 August, eight were seen at Baima Snow Mountain, Deqin, Yunnan on two September, 15 were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September, followed by a peak count of 70 at Mt Cangshan, Dali on 6 and 7 September, and four birds seen at Baihualing, Baoshan on 31 December;

In Sichuan four were at Xiangcheng Snow Mountain on 30 August, two were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng, Sichuan on 31 August, and five were present at Laojunshan NR, Pingshan, Sichuan on 13 September.

1110# 高山雀鹛 Chinese Fulvetta Alcippe striaticollis

7月26-28日,青海囊谦林场3500-4000米,6只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,1只;8月30日,四 川乡城大雪山,5只;9月2日,云南德钦白马雪山,3只。

In Qinghai up to six were seen at an altitude of 3, 500 – 4, 000m, at Nangqian Forestry Farm between 26 and 28 July; One was recorded between Zhongdian, Yunnan and Xiangcheng Snow Mountain, Sichuan on 29 August, followed by, five at the Xiangcheng Snow Mountain again on 30 August;

In Yunnan three were seen at Baima Snow Mountain, Deqin, Yunnan on 2 September.

1111# 棕头雀鹛 Spectacled Fulvetta Alcippe ruficapilla

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,15只;2月8-9日,陕西佛坪自然保护区,17只;9月2日,云南德钦至丽 江途中,4只;9月5日,云南丽江玉龙雪山,7只;9月6日,云南丽江黑龙潭公园,3只;9月7日,云南大理 苍山,2只;12月22日,云南潞西,5只。

In Shaanxi 15 were at Taibaishan Forestry Park, Meixian on 4 February and up to 17were at Foping NR between 8 and 9 February;

In Yunnan four were between Deqin and Lijiang on 2 September, seven were at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 5 September; three were at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 6 September, two were at Mt Cangshan, Dali the next day, and five were at Luxi on 22 December.

1112# 褐头雀鹛 Streak-throated Fulvetta Alcippe cinereiceps

8月25日,云南昆明西山,15只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,2只;12月22日,云南潞西,1只。 12月23-30日,湖南宜章莽山自然保护区有记录。

In Yunnan 15 birds were seen at the Western Hills, Kunming on 25 August, and one was at Luxi, Yunnan on 22 December; In Sichuan up to two were noted at Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 November; In Hunan singles were at Mangshan NR, Yizhang between 23 and 30 December.

1114# 棕喉雀鹛 Rufous-throated Fulvetta Alcippe rufogularis

12月26日,云南章凤镇至盈江,5只。

5 noted between Zhengfeng and Yingjiang, Yunnan on 26 December was the sole record of the year.

1115# 褐顶雀鹛 Dusky Fulvetta Alcippe brunnea

2月8日,陕西佛坪自然保护区,8只;7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,2只。

In Shaanxi eight were noted at Foping NR on 8 February;

In Sichuan up to two were at Golden Summit, Emeishan, Leshan, Sichuan between 11 and 13 July.

1116# 褐胁雀鹛 Rusty-capped Fulvetta Alcippe dubia

8月24日,云南丽江黑龙潭,2只;12月21、25-27、31日,云南昆明西山、瑞丽至盈江、保山百花岭分别记录5 只、40只、3只。

All records were from Yunnan, where there were two birds at Black Dragon Pool, Lijiang on 24 August, five at the Western Hills, Kunming on 21 December, up to 40 between Ruili and Yingjiang between 25 and 27 December, and three at Baihualing, Baoshan on 31.

1118# 灰眶雀鹛 Grey-cheeked Fulvetta Alcippe morrisonia

2月8-9日,陕西佛坪自然保护区,60只;9月30日,海南尖峰岭自然保护区,30只亚种 *rufescentior*;10月4日,海南白水岭自然保护区,20只亚种 *rufescentior*;12月22-31日,云南章凤镇至盈江、保山百花岭共记录340只。 There were just four records:

In Shaanxi up to 60 were at Foping NR between 8 and 9 February;

In Hainan 30 birds of the race rufescentior were at Jianfengling NR on 30 September, and 20 were again noted on 4

October;

In Yunnan a total of 340 were counted between Zhengfeng, Yingjiang and Baihualing, Baoshan between 22 and 31 December.

1119# 白眶雀鹛 Nepal Fulvetta Alcippe nipalensis

12 月 24、26、30 日,云南瑞丽、章凤镇至盈江、保山百花岭分别记录 8 只、3 只、75 只。 All records came from Yunnan, where there were eight at Ruili on 24 December, three were between Zhengfeng and Yingjiang on 26 December, and 75 at Baihualing, Baoshan on 30 December.

1120# 栗背奇鹛 Rufous-backed Sibia Heterophasia annectens

12 月 22、24-26、28 日, 云南潞西至瑞丽、瑞丽至盈江、盈江至腾冲分别记录 4 只、14 只、4 只。 All reports came from Yunnan in December, when four were between Luxi and Ruili on 22 December, 14 were between Ruili and Yingjiang between 24 and 26 December, and four were between Yijjiang and Tengchong on 28 December.

1122# 灰奇鹛 Grey Sibia Heterophasia gracilis

12月22、25-26、28日,云南潞西至瑞丽、章凤镇至盈江、盈江至腾冲分别记录6只、68只、20只。

All records occurred between 22 and 28 December in Yunnan: six were between Luxi and Ruili on 22 December, 68 were between Zhengfeng and Yingjiang on 25 to 26 December, and 20 were between Yingjiang and Tengchong on 28 December.

1123# 黑头奇鹛 Black-headed Sibia Heterophasia melanoleuca

2月5日,云南保山百花岭自然保护区有记录;9月8日,云南丽江黑龙潭公园,2只;12月29-30日,云南腾冲 至保山百花岭,3只。

All three records came from Yunnan, where there was one at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 5 February, two were at Black Dragon Pool Park, Lijiang on 8 September and up to three were between Tengchong and Baihualing between 29 and 30 December.

1125# 丽色奇鹛 Beautiful Sibia Heterophasia pulchella

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭有记录;12月30-31日,云南保山百花岭,70只。

Only two reports were received, both from Yunnan, where one was at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 5 February and up to 70 were here again between 30 and 31 December.

1126# 长尾奇鹛 Long-tailed Sibia Heterophasia picaoides

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,3只;12月22、25-30日,云南潞西至瑞丽、瑞丽至保山百花岭 分别记录20只、38只。

All sightings occurred in Yunnan, where there were three at Baihauling, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 5 February, 20 between Luxi and Ruili on 22 December and up to 38 between Ruili and Baihualing between 25 and 30 December.

1127# 栗耳凤鹛 Striated Yuhina Yuhina castaniceps

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭记录 50只;7月17-25日,湖南宜章莽山自然保护区有记录;7月18-20,浙江西天目山,15只;10月3-6日,广东乳源南岭森林公园,20只;12月27日,云南盈江,50只。5 reports were received:

In Yunnan 50 were at Baihualing, Mt. Gaoligong NR on 5 February;

In Hunan singles were noted at Mangshan NR, Yizhang, between 17 and 25 July;

In Zhejiang up to 15 were at Xitianmushan between 18 and 20 July;

In Guangdong up to 20 were at Nanling Forestry Park, Ruyuan between 3 and 6 October;

In Yunnan 50 were at Yingjiang on 27 December.

1129# 黄颈凤鹛 Whiskered Yuhina Yuhina flavicollis

2月5日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,50只;12月26、28、30日,云南章凤镇至盈江、盈江至腾冲、保山百花岭分别记录40只、15只、10只。

All reports came from Yunnan, with the highest count being 50 at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 5 February. Also recorded were 40 between Zhengfeng and Yingjiang on 26 December, 15 between Yingjiang and Tengchong on 28 December, and 10 at Baihualing, Baoshan on 30.

1130# 纹喉凤鹛 Stripe-throated Yuhina gularis

2月5日, 云南保山百花岭自然保护区, 20只。

The only record was of 20 at Baihauling NR, Baoshan, Yunnan on 5 February.

1131# 白领凤鹛 White-collared Yuhina Yuhina diademata

1月25日,云南个旧宝华公园,2只;2月2日,云南昆明西山,4只;2月4日,陕西眉县太白山森林公园,20 只;2月7日,云南保山高黎贡山自然保护区百花岭,5只;8月28日,云南丽江至中甸途中,4只;9月2日, 云南德钦白马雪山,17只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,4只;9月6-7日,云南大理苍山,30只;11月7-10 日,四川汶川卧龙自然保护区,2只;12月22日,云南潞西至瑞丽,10只。

The majority of records came from Yunnan, where there were two at Baohua Park, Gejiu on 25 January, 4 at the Western Hills, Kunming on 2 February, five at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 7 February, four between Lijiang and Zhongdian on 28 August, 17 at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September, four at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang on 4 September, up to 30 at Mt Cangshan, Dali between 6 and 7 September and 10 between Luxi and Ruili on 22 December;

In Shaanxi 20 were reported at Taibai Shan on 4 February;

In Sichuan up to two were at Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 November.

1132# 棕肛凤鹛 Rufous-vented Yuhina Yuhina occipitalis

2月5日,云南保山百花岭自然保护区,50只;8月28日,云南丽江至中甸途中,13只;9月2日,云南德钦白马雪山,18只;9月6日,云南大理苍山,5只;9月7日,云南大理苍山,3只;12月30-31日,云南保山百花岭,78只。

All reports came from Yunnan, where 50 were seen at Baihualing, Mt. Gaoligong NR, Baoshan on 5 February, 13 were between Lijiang and Zhongdian on 28 August, 18 were at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September, five were at Mt Cangshan, Dali on 6 September, with three here again on 7 September, followed by up to 78 at Baihualing between 30 and 31 December.

1134# 黑额凤鹛 Black-chinned Yuhina Yuhina nigrimenta

12月5日-7日,湖南岳阳君山公园,10只。

The only record was of 10 at Junshan Park, Yueyang, Hunan between 5 and 7 December.

1135# 白腹凤鹛 White-bellied Yuhina Yuhina zantholeuca

9月30日,海南尖峰岭自然保护区,15只亚种 tyrranula;10月4日,海南白水岭自然保护区,20只亚种 tyrranula; 12月22-30日,云南潞西至保山百花岭,55只。

In Hainan 15 individuals of the race *tyrranula* were seen at Jianfengling NR on 30 September and 20 were reported from Baishuiling NR on 4 October;

In Yunnan up to 55 were recorded between Luxi and Baihualing, Baoshan between 22 and 30 December.

1136# 火尾绿鹛 Fire-tailed Myzornis Myzornis pyrrhoura

12月30日, 云南保山百花岭, 1只。

Only one was seen, at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 30 December.

1137# 文须雀 Bearded Parrotbill *Panurus biarmicus*8 月 18 日,新疆哈巴河至福海,4只。
4 birds seen between Habahe and Fuhai, Xinjiang on 18 August was the sole record.

1138# 红嘴鸦雀 Great Parrotbill Conostoma oemodium
2月8日,陕西佛坪自然保护区,2只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,2只。
There were just two records during the year:
In Shaanxi two were at Foping NR on 8 February;

In Sichuan up to two were at Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 November.

1141# 灰头鸦雀 Grey-headed Parrotbill Paradoxornis gularis

4月12日,浙江午潮山森林公园有记录;11月23日,浙江杭州月轮山,8只;12月5日,海南霸王岭自然保护区,4只;12月30-31日,云南保山百花岭,35只。

In Zhejiang one was at Wuchaoshan Forestry Park on 12 April and eight were seen at Yuelunshan, Hangzhou on 23 November;

In Hainan four were at Bawangling NR on 5 December;

In Yunnan up to 35 were noted at Baihualing, Baoshan between 30 and 31 December.

1143# 点胸鸦雀 Spot-breasted Parrotbill *Paradoxornis guttaticollis* 12月28日,云南盈江至腾冲、保山百花岭,2只。

The sole record was of two individuals recorded between Yingjiang, Tengchong and Baihualing, Baoshan, Yunnan on 28 December.

1144# 白眶鸦雀 Spectacled Parrotbill *Paradoxornis conspicillatus*2月9日,陕西佛坪自然保护区,2只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区 3300米,2只。
In Shaanxi two were at Foping NR on 9 February;
In Sichuan two were recorded at 3300m in Wolong NR, Wenchuan between 7 and 10 July.

1145# 棕头鸦雀 Vinous-throated Parrotbill *Paradoxornis webbianus* 无重要记录。 No significant reports received.

1146# 褐翅鸦雀 Brown-winged Parrotbill *Paradoxornis brunneus*12月29日,云南丽江,70只。
The sole report was of 70 individuals seen at Lijiang, Yunnan on 29 December.

1147# 灰喉鸦雀 Ashy-throated Parrotbill *Paradoxornis alphonsianus* 1月30日,云南个旧宝华公园,7只;7月11-13日,四川乐山峨眉山,15只;12月27日,云南昆明西山,2只。 In Sichuan 15 were at Emeishan, Leshan, Sichuan between 11 and 13 July; In Yunnan there were seven at Baohua Park, Gejiu on 30 January and two at the Western Hills, Kunming on 27 December.

1151# 橙额鸦雀 Black-throated Parrotbill Paradoxornis nipalensis 12 月 30 日,云南保山百花岭, 20 只。

20 at Baihualing, Baoshan, Yunnan on 30 December was the sole report.

1153# 短尾鸦雀 Short-tailed Parrotbill *Paradoxornis davidianus*7 月 17-25 日,湖南宜章莽山自然保护区有记录。
Singles were at Mangshan NR, Yizhang, Hunan between 17 and 25 July.

1154# 黑眉鸦雀 Lesser Rufous-headed Parrotbill Paradoxornis atrosuperciliaris
12月25日,云南瑞丽至章凤镇,2只。
2 were seen between Ruili and Zhengfeng, Yunnan on Christmas Day.

1155# 红头鸦雀 Rufous-headed Parrotbill *Paradoxornis ruficeps*12月25日,云南瑞丽至章凤镇,1只。
One bird seen between Ruili and Zhengfeng, Yunnan on Christmas Day was the sole record.

1156# 震旦鸦雀 Reed Parrotbill Paradoxornis heudei

4月18-19日,上海崇明东滩,4只;5月5-6日,浙江镇海镇北涂,5只;8月30-31日,河北衡水湖,7只。 In Shanghai up to four were seen at Dongtan, Chongming Island between 18 and 19 April; In Zhejiang up to five were seen at Beitu, Zhenhai Town between 5 and 6 May; In Hebei up to seven were recorded at Hengshui Lake between 30 and 31 August.

1157# 灰[白喉]林鶯 Greater Whitethroat Sylvia communis

8月11、14、18日,新疆伊寧至博樂、塔城至鐵廠溝、哈巴河至福海分別記錄2、2、1只。 Noted in Xinjiang between 11 and 18 August: two between Yining to Bole on 11th, two between Tacheng and Tiechanggou on 14th and one between Habahe and Fuhai on 18th.

1158# 白喉林鶯 Lesser Whitethroat Sylvia curruca

7月6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,4只;8月13-20日,新疆奎屯至烏魯木齊,45只;9月13日,內蒙古額濟納旗 至甘肅馬鬃山,8只;9月19日,內蒙古阿拉善左旗至賀蘭山自然保護區至內蒙古阿拉善左旗,1只。 In Inner Mongolia, four were at the Erdos Relict Gull NR on 6 July and one was present between Alashan Zuoqi and Helanshan on 19 September. Elsewhere, up to 45 were between Kuitun and Urumqi from 13th to 20 August, while eight were between Ejinaqi, Inner Mongolia and Mazongshan, Gansu on 13 September.

1159# 沙白喉林鶯 Dessert Whitethroat Sylvia minula

9月12日,內蒙古額濟納旗至東居延海至黑水城,1只;9月13日,內蒙古額濟納旗至馬鬃山蘇木,4只。 In Inner Mongolia, one was seen between Ejinaqi and Heishui City via Dongjuyanhai on 12 September, and four were between Ejinaqi, Inner Mongolia and Mazongshan Sumu, Gansu on 13 September.

1160# 漠地林鶯 Desert Warbler Sylvia nana

7月22日,青海共和,2只成鳥2只幼鳥;8月11、13日,新疆伊寧至博樂、奎屯至塔城各記錄1只;9月14日, 內蒙古馬鬃山蘇木至甘肅嘉峪關至酒泉,1只。

Two adults and two juveniles were at Gonghe, Qinghai on 22 July, one was between Yining and Bole, Xinjiang on 11 August, one was between Kuitun and Tacheng on 13 August, and one was between Sumu, Inner Mongolia and Jiuquan, Gansu via Jiayuguan on 24 September.

1161# 橫斑林鶯 Barred Warbler Sylvia nisoria8月10、11日,新疆伊寧、伊寧至博樂各記錄1只。

In Xinjiang, one was at Yining on 10 August and one was between Yining and Bole on the next day.

雀形目 Passeriformes> 百靈科 Alaudidae

1164# 長嘴百靈 Tibetan Lark Melanocorypha maxima

5月4-7日,青海曲麻萊可哥西裏,10只;7月20日,青海青海湖,15只。

Ten were recorded at Qumacai, Kekexili, Qinghai during 4-7 May, and 15 were at Qinghai Lake, Qinghai on 20 July.

1165#[蒙古]百靈 Mongolian Lark Melanocorypha mongolica

7月11日,吉林向海自然保護區,6只;7月20日,青海青海湖,10只;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗, 3只。

Six were at Xianghai NR, Jilin on 11 July, ten were at Qinghai Lake, Qinghai on 20 July and three were between Huhehot and Siziwangqi, Inner Mongolia on 8 September.

1168# 短趾百靈 Greater Short-toed Lark Calandrella brachydactyla

1月1日,山東萊州河套水庫有記錄;7月11-12日,吉林向海自然保護區,50只;8月10-20日,新疆伊寧至烏 魯木齊共,306只;9月20日,內蒙古阿拉善左旗至騰格爾沙漠至寧夏銀川,20只;11月23日,天津靜海團泊窪 有記錄; 12月6日,天津北大港水庫,20只。

One was at Hetao Reservoir, Shandong on 1 January, 50 were at Xianghai NR, Jilin during 11-12 July, a total of 306 were between Yining and Urumqi during 10-20 August, 20 were between Alashan Zuoqi and Tenggeli Desert, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia on 20 September, and one or more were recorded at Jinghai Tuanbowa, Tianjin on 23 November. Finally 20 were seen at Beidagang Reservoir, Tianjin on 6 December.

1169# 細嘴短趾百靈 Hume's Short-toed Lark Calandrella acutirostris

7月6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,1只,有繁殖行為;7月20日,青海青海湖,多於30只。

A bird exhibiting breeding behavior was at the Erdos Relict Gull NR, Inner Mongolia on 6 July, and more than 30 were recorded around Qinghai Lake, Qinghai on 20 July.

1170#[亞洲]短趾百靈 Asian Short-toed Lark Calandrella cheleensis

3月9日,山東濟南錦繡川水庫有記錄;8月13日,新疆奎屯至塔城,30只;8月16日,河北灤南嘴東漁村有記錄;9月20日,內蒙古阿拉善左旗至騰格裏沙漠至寧夏銀川,40只;10月18-19日,北京延慶野鴨湖,5只;11月17-19日,河南羅山董寨自然保護區有記錄。

An unspecified number were at Jinxiuchuan Reservoir, Jinan, Shandong on 9 March and at Zuidong Fishing Village, Luanna, Hebei on 16 August. 30 were between Kuitun and Tacheng, Xinjiang on 13 August, 40 were between Alashan Zuoqi and the Tenggeli Desert, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia on 20 September, five were at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing during 18-19 October, and an unspecified number were at Dongzhai NR, Luoshan, Henan during 17-19 November.

1171# 鳳頭百靈 Crested Lark Galerida cristata

3月1日,北京延慶野鴨湖有記錄;3月9日,山東濟南錦繡川水庫有記錄;4月19日,山東萊州河套水庫有記錄; 7月6日,內蒙古鄂爾多斯遺鷗保護區,多於20只,有繁殖行為;9月11日,內蒙古臨河至額濟納旗,3只;9月 20日,內蒙古阿拉善左旗至騰格裏沙漠至寧夏銀川,6只;10月18-19日,北京延慶野鴨湖,3只;11月23日, 天津靜海團泊窪有記錄。

The earliest reports were from Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 1 March, followed by records at Jinxiuchuan Reservoir, Jinan, Shandong on 9 March, and Hetao Reservoir, Laizhou, Shandong on 19 April. Subsequently, more than 20 breeding birds were at Erdos Relict Gull Reserve, Inner Mongolia on 6 July, three were between Linhe and Ejinaqi,

Inner Mongolia on 11 September, six were between Alashan Zuoqi and Tenggeli Desert, Inner Mongolia and Yinchuan, Ningxia on 20 September, three were at Wild Duck Lake Yanqing, Beijing on 18-19 October and the final record of the year occurred at Jinghai Tuanbowa, Tianjing on 23 November.

1172# 雲雀 Eurasian Skylark Alauda arvensis

3月5-7日,天津甯河七里海,100只;11月15日,福建惠安山腰鹽場為最南的觀察記錄;12月5-10日,湖南東 洞庭湖自然保護區,200只。此外無重要記錄。

A group of 100 was seen during 5-7 March at Qilihai, Tianjin, 5-10 were at Shanyao Salt Work, Huian, Fujian on 15 November, and during 5-10 December the relatively large number of 200 were at East Dongting Lake NR, Hunan. There were no other significant records.

1174# 小雲雀 Oriental Skylark Alauda gulgula

1月14-15日,福建泉州洛江口,18只;4月19日,浙江安吉靈峰山,4只;6月3日,上海市區老機場,3只;8 月31日,四川稻城桑堆著傑寺,2只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區,4只;此外無重要記錄。

A total of 18 were at the Luojiang River, Quanzhou, Fujian during 1-5 January, four were at Lingfeng Mountain, Zhejiang on 19 April, three were at the old airport of Jiangwan, Shanghai on 3 June, two were at Zhuojie Temple, Sangdui, Sichuan on 31 August and four were at East Dongting Lake NR, Hunan on 10 December. No other records of significance.

1175# 角百靈 Horned Lark Eremophila alpestris

7月29日,西藏亞東,8月1日,西藏拉薩納木錯,9月1日,西藏阿裏均有記錄;8月13-14日,新疆奎屯至鐵廠溝,16只;9月10日,內蒙古烏涼素海至臨河,8只;9月11日,內蒙古臨河至額濟納旗,3只;9月19日, 內蒙古阿拉善左旗至賀蘭山自然保護區,20只。

Tibet: reported from Yadong on 29 July, Namucuo Lake, Lhasa on 1 August and Ali on 1 September.

Xinjiang: 16 were between Kuitun and Tiechanggou during 13 and 14 August.

Inner Mongolia: eight were between Wuliangsuhai Lake and Linhe on 10 September, three were between Linhe and Ejinaqi on 11 September, and 20 were between Alashan Zuoqi and Helanshan NR on 19 September.

雀形目 Passeriformes> 太陽鳥科 Nectariniidae

1178# 黃腹啄花鳥 Yellow-bellied Flowerpecker Dicaeum melanoxanthum

1月31日,雲南個舊寶華公園,1只;8月28日,雲南麗江至中甸途中,3只;8月29日,雲南中甸至四川鄉城 大雪山,2只;9月2日,雲南德欽白馬雪山,2只;9月5日,雲南麗江玉龍雪山,2只;12月31日,雲南保山 百花嶺,2只。

Almost all records were from Yunnan. A single was at Gejiu on 31 January, three were between Lijiang and Zhongdian on 28 August, two were between Zhongdian and Da Xue Shan, Xiangcheng, Sichuan on 29 August, while another two were recorded on 2 September in the Baima Snow Mountain, Deqin of Yunnan. Additionally, two were reported both from the Jade Dragon Snow Mountain, Yunnan on 5 September and Baihualing, Gaoligongshan NR, Yunnan on 31 December.

1179# 純色啄花鳥 Plain Flowerpecker Dicaeum concolor

8月24日,雲南昆明黑龍潭公園,4只;9月9日,雲南昆明西山,1只;12月26、30日,雲南章鳳鎭至盈江、保山百花嶺分別記錄1只、2只。

All records were from Yunnan. Four were at Heilongtan Park, Kunming on 24 August, one was at Western Hills, Kunming on 9 September, one was between Zhangfeng and Yingjiang on 26 December and two were at Baoshan on 30 December.

1180# 紅胸啄花鳥 Fire-breasted Flowerpecker Dicaeum ignipectus

1月31日,雲南個舊寶華公園,4只;3月18日,廣東廣州龍洞水庫有記錄;4月19日,福建廈門許莊,3只;5 月2日,廈門天柱山有記錄;6月9日,雲南麗江瀘沽湖有記錄;8月15日,雲南昆明西山有記錄;9月4日。江 西井岡山黃洋界有記錄。

Four were at Baohua Park, Gejiu, Yunnan on 31 January, at least one was at Longdong Reservoir, Guangdong on 18 March, three were at Xuzhuang, Xiamen, Fujian on 19 March, with a record from Tianzhushan, Xiamen on 2 May. Also recorded on 9 June at Lugu Lake and on 15 August in the Western Hill Kunming, Yunnan. Lastly, reported from Huangyang, Jingang Shan Jiangxi on 4 September.

1181# 朱背啄花鳥 Scarlet-backed Flowerpecker Dicaeum cruentatum
9月 29-10月 3日,海南三亞亞龍灣,1雄。
No significant reports.

1182# 紫頰直嘴太陽鳥 Ruby-cheeked Sunbird Anthreptes singalensis
12月26日,雲南章鳳鎭至盈江,1只。
The sole record was of one reported between Zhangfeng and Yingjiang, Yunnan on 26 December.

1184# 黃腹花蜜鳥 Olive-backed Sunbird Nectarinia jugularis

9月29-10月3日,海南三亞亞龍灣,2只;12月5日,海南霸王嶺自然保護區,1只雄性;12月27日,雲南盈 江,1只。

On Hainan two were seen at Sanya during 29 September to 3 October, and one was at Bawangling NR on 5 December. In addition, one was at Yingjiang, Yunnan on 27 December.

1186# 藍喉太陽鳥 Mrs Gould's Sunbird Aethopyga gouldiae

2月5日,雲南保山百花嶺,5只;7月11-13日,四川樂山峨眉山,1只;8月1日,雲南昆明西山,5只。

Five were at Baihualing, Gaoligongshan NR on 5 February, one was noted at Emeishan, Sichuan during 11-13 July, and five were seen in the Western Hills, Kunming, Yunnan on 1 August.

1187# 綠喉太陽鳥 Green-throated Sunbird Aethopyga nipalensis12 月 30-31 日,雲南保山百花嶺,4只。

During 30-31 December, in Baihualing, Gaoligongshan NR, Yunnan, four were recorded.

1188# 叉尾太陽鳥 Fork-tailed Sunbird Aethopyga christinae

1月18日,廣東廣州帽風山,2只;3月30日,福建福州森林公園有記錄;9月30日,海南尖峰嶺自然保護區,2 只;12月27日,廣東廣州雲溪森林公園有記錄。

On 18 January two were at Maofengshan, Guangzhou, and recorded on 30 March at Fuzhou Forest Park, Fujian. Two were at Jianfengling NR on 30 September, and recorded on 27 December at Yunxi Forest Park, Guangzhou, Guangdong.

1189# 黑胸太陽鳥 Black-throated Sunbird Aethopyga saturata
12月 22-29日,雲南潞西至保山百花嶺,15只。
During 22-29 December 15 were between Luxi and Baihualing, Gaoligongshan NR, Yunnan.

1191# 火尾太陽鳥 Fire-tailed Sunbird Aethopyga ignicauda

2月7日,雲南保山百花嶺,4只;12月26、28、30-31日,雲南章鳳鎭至盈江、盈江至騰沖、保山百花嶺分別記錄5只、10只、25只。

All records were from Yunnan. Four were at Baihualing, Gaoligongshan NR on 7 February, five were between Zhangfeng

and Yingjiang on 26 December, ten were between Yingjiang and Tengchong on 28 December, and 25 were at Baihualing, Gaoligongshan NR during 30-31 of December.

1192# 長嘴捕蛛鳥 Little Spiderhunter Arachnothera longirostris 12 月 27 日,雲南盈江,1只。 On 27 December one was at Yingjiang, Yunnan.

1193# 紋背捕蛛鳥 Streaked Spiderhunter Arachnothera magna
12 月 22-31 日,雲南潞西至保山百花嶺,29 只。
During 22-31 December 29 were between Luxi and Baihualing, Gaoligongshan NR.

雀形目 Passeriformes> 麻雀科 Passeridae

1194# 黑頂麻雀 Saxaul Sparrow Passer ammodendri 8月15日,新疆布林津至鐵廠溝有記錄;9月12日,內蒙古額濟納旗至東居延海至黑水城,20只;9月13日,內 蒙古額濟納旗至馬鬃山,12只。

Recorded between Buerjin and Tiechanggou, Xinjiang on 15 August; in addition, 20 were between Ejinaqi to Dongjuyanhai and Heishui City, Inner Mongolia on 12 September and another 12 were between Ejinaqi to Mazong Mountain on 13 September.

1195# 家麻雀 House Sparrow Passer domesticus

8月10-20日,新疆伊寧至烏魯木齊分別記錄76只。

A count of 76 was made during 10-20 August at Yining and Urumqi, Xinjiang.

1197# 山麻雀 Russet Sparrow Passer rutilans

5月1日,北京房山拒馬河流域,4只;6月14日,北京門頭溝永定河流域,1巢繁殖;8月28日,雲南麗江至中 甸途中,50只;12月29日,雲南盈江至騰沖,500只。

In Beijing, four were in the Juma River Drainage Area on 1 May, and on 14 June a pair was noted exhibiting breeding behavior in the Drainage area of Yongding River, Mentougou District. In Yunnan the highest flock count was 50 on the way from Lijiang to Zhongdian, and on 28 August another 500 were between Yingjiang and Tengchong on 2 December.

1198# [樹] 麻雀 Eurasian Tree Sparrow *Passer montanus*3月 29日,北京延慶野鴨湖有一白化記錄。
On 29 March at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing an albino was recorded.

1199# 石雀 Rock Sparrow Petronia petronia

7月 20-22 日,青海青海湖,20只;7月 23日,青海共和至瑪多,常見;7月 25日,青海玉樹至囊謙,10只。 All reports came from Qinghai. 20 were found around Qinghai Lake on 20-22 July, and it was commonly seen from Gonghe to Maduo on 23 July; in addition, ten were recorded from Yushu to Nangqian on 25 July.

1200# 白斑翅雪雀 White-winged Snowfinch Montifringillla nivalis

6月28-29日,新疆葉城昆侖山,2只;8月3日,青海鄂拉山口,5只;從鄂拉山口至溫泉,常見。

Two records came from the Kunlun Mountain at Yecheng, Xinjiang during 28-29 June, while five were at the Erla Pass, Qinghai on 3 August. Also commonly seen between Erla Pass and Wenquan.

1201# 褐翅雪雀 Tibetan Snowfinch Montifringilla adamsi

6月25日,西藏堆龍德慶楚布寺,7月20-22日,青海青海湖橡膠山,6只;7月23日,青海共和至瑪多,10只; 8月1日,西藏拉薩納木錯有記錄;8月3日,青海玉樹至溫泉,10只;8月5日,西藏甘丹寺均有記錄。

Tibet: six were at Chubu Temple, Duilongdeqin on 25 June, one was at Namucuo on 1 August and an unspecified number were at Gandan Temple on 5 August.

Qinghai: six were at Qinghai Lake, Qinghai during 20-22 July, ten were between Gonghe and Maduo on 23 July and also between Yushu and Qinghai on 3 August.

1202# 白腰雪雀 White-rumped Snowfinch Pyrgilauda taczanowskii

5月4-7日,青海曲麻萊可哥西裏,2只。7月24日,青海瑪多至玉樹,20只;8月3日,青海玉樹至溫泉,10只; 8月3日,青海鄂拉山口,西寧至溫泉分別記錄到10、20只。

All records were from Qinghai. Two were reported between 4th and 7 May at Kekexili, Qumacai, 20 were between Maduo and Yushu on 24 July; ten were counted both between Yushu and Wenquan and at the Erla Pass on 3 August, and 20 were discovered between Xining and Wenquan on the same day.

1203# 黑喉雪雀 Small Snowfinch Pyrgilauda davidiana

7月20日,青海青海湖,1只成鳥1只幼鳥;8月4日,青海溫泉至西寧,30只。

On 20 July an adult and a juvenile were at Qinghai Lake, and 30 were between Wenquan and Xining on 4 August. Both records were from Qinghai.

1204# 棕頸雪雀 Rufous-necked Snowfinch Pyrgilauda ruficollis

5月4-7日,青海曲麻萊可哥西裏,10只;7月23日,青海共和至瑪多,30-50只;7月24日,青海瑪多至玉樹, 大於20只;8月4日,青海溫泉至西寧,多於10只。

Ten were at Kekexili, Qumacai during 4-7 May, while 30-50 were between Gonghe and Maduo on 23 July. More than 20 were between Maduo and Yushu on 24 July, and over ten were between Wenquan and Xining on 4 August. All records from Qinghai.

1205# 棕背雪雀 Plain-backed Snowfinch *Pyrgilauda blandfordi*7月22日,青海青海湖茶卡,20只;8月4日,青海溫泉至西寧,5只。
In Qinghai, twenty were seen at Qinghai Lake, on 22 July and five were between Wenquan and Xining on 4 August.

1206# 山鶺鴒 Forest Wagtail Dendronanthus indicus

4月26日,江蘇江浦獅子嶺林場有記錄;5月20日,北京海澱圓明園有記錄;5月31日,江蘇南京江心洲,2只; 6月7日,河南羅山董寨自然保護區有記錄;7月2-3日,北京門頭溝東靈山,2只;7月17-25日,湖南宜章莽山 自然保護區有記錄;8月30-31日,河北秦皇島北戴河海濱有記錄;8月31日,北京海澱百望山有記錄。

One was at Shiziling Forest Centre, Pujiang, Jiangsu on 26 April, followed by a record from Yuanmingyuan, Beijing on 20 May. Subsequently, two were at the river islands in Nanjing, Jiangsu on 31 May, one or more were at Luoshan, Henan on 7 June, and two were in the Dongling Mountain, Mentougou District, Beijing during 2-3 July. In addition, unspecified numbers were recorded at Mangshan NR, Yizhang, Hunan during 17-25 July, at Beidaihe, Heibei during 30-31 August and at Baiwangshan Hill in Haidian, Beijing on 31 August.

1207# 白鶺鴒 White Wagtail Motacilla alba

亞種 alboides: 7月25日,青海玉樹至囊謙,20只;西南各地常見,無重要紀錄。 亞種 leucopsis: 2月24日,湖南懷化迎豐公園,24只;5月1日,北京房山拒馬河,30只;9月1日,雲南德欽 奔子欄,2只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區,20只。 亞種 ocular: 10月7日,天津甯河七里海,7只;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區,1只。 亞種 personata: 8月7-20日,新疆各地常見,共記錄194只。 **Taxon** *alboides*: 20 between Yushu and Nangqian, Qinghai on 25 July. Commonly seen in the southwest of China, with no other significant records.

Taxon *leucopsis*: 24 were in Yingfeng Park, Huaihua, Hunan on 24 February, 30 were along the Juma River, Fangshan, Beijing on 1 May, two were at Benzilan, Deqin, Yunnan on 1 September, and 20 were at East Dongting Lake NR, Hunan during 5-10 December.

Taxon *ocularis*: seven were at Qilihai, Tianjin on 7 October, and one was at East Dongting Lake NR during 5-10 December.

Taxon personata: commonly seen in the whole of Xinjiang.

1210# 黃頭鶺鴒 Citrine Wagtail Motacilla citreola

4月20日,北京延慶野鴨湖,15只;4月24日,北京密雲不老屯有記錄;5月1日,北京房山雲居寺,1只;5 月10日,北京松山自然保護區,15只;7月2日,西藏拉魯濕地有記錄;7月25日,青海玉樹至囊謙,30只;8 月10、14日,新疆伊寧、塔城至鐵廠溝分別記錄2、3只;8月31日,四川稻城桑堆著傑寺,4只;9月5日,雲 南大理洱海灘地,5只;9月6日,雲南大理洱海,30只;9月8日,內蒙古呼和浩特至四子王旗,1只;9月13 日,內蒙古額濟納旗至馬鬃山蘇木,1只;9月15日,甘肅酒泉至內蒙古阿拉善右旗,1只;12月22、28日,雲 南潞西至瑞麗、盈江至騰沖分別記錄3只、8只。

Beijing: 15 were at Wild Duck Lake, Yanqing on 24 April, one was at Yunjusi Temple, Fangshan on 1 May, 15 were at Songshan NR on 10 May.

Innner Mongolia: singles were between Huhehot and Siziwangqi on 8 September and between Ejinaqi and Sumu and Mazong Shan on 13 September, and one was between Jiuquan, **Gansu** and Ala Shan Youqi on 15 September.

Sichuan: four were at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August.

Qinghai: 30 were between Yushu and Nangqian on 25 July.

Xinjiang: two were at Yining on 10 August, three were between Tacheng and Tiechannggou on 14 August.

Tibet: several were noted at Lalu on 2 July.

Yunnan: up to 30 were at Erhai, Dali during 5-6 September, three were between Luxi and Ruili on 22 December and eight were between Yingjiang and Tengchong on 28 December.

1211# 黃鶺鴒 Yellow Wagtail Motacilla flava

9月 5-7日,上海崇明東灘,500只;12月 22日,雲南潞西至瑞麗,124只,此外無重要記錄。

The highest count was of 500 at Chongming Island, Shanghai during 5-7 September, followed by a flock of 124 between Luxi and Ruili, Yunnan on 22 December. No other significant records.

1212# 灰鶺鴒 Grey Wagtail Motacilla cinerea

1月6日,廣東始興車八嶺,6只;2月14日,陝西漢中漢江雙橋,2只;4月30日,北京門頭溝三家店水庫,10 只;5月1日,北京房山拒馬河,50只;12月6日,湖南岳陽采桑湖,1只;此外無重要記錄。

Six were at Chebaling NR, Guangdong on 6 January, two were along the Hanjiang River, Hanzhong, Shaanxi on 14 February, ten were at Sanjiadian Reservoir, Mentougou, Beijing on 30 April, 50 were at Juma River, Fangshan, Beijing on 1 May and the last record was at Caisang Lake, Yueyang, Hunan on 6 December. No other significant records.

1213# 理氏鷚 Richard's Pipit Anthus richardi

1 月 14-15 日,福建泉江洛江口,6只;1 月 19 日,山東章丘白雲湖,8只;5 月 14 日,北京門頭溝三家店水庫有 紀錄;7 月 22 日,青海茶卡,3只;8 月 30 日,河北秦皇島北戴河有記錄;10 月 15 日,福建廈門機場,10 只; 10 月 25-26 日,上海崇明東灘,10只;11 月 2 日,天津靜海團泊窪有記錄;12 月 5-7 日,湖南東洞庭湖自然保護 區 6 只。

Six were at the mouth of the Luojiang River, Fujian on 14-15 January, eight were around Baiyun Lake, Shandong on 19 January, several were at Sanjiadian Reservoir, Beijing on 14 May, three were at Caka, Qinghai on 22 July, some were at

Beidaihe, Hebei on 30 August, ten were at Xiamen Airport, Fujian on 15 October, ten were at Chongming Island, Shanghai on 25-26 October, some were at Tuanbowa, Jinghai, Tianjin on 2 November and six were at East Dongting Lake NR, Hunan on 5-7 December.

1214# 田鷚 Paddyfield Pipit Anthus rufulus 8月27日,雲南大理洱海,2只。 Two were recorded at Erhai, Dali Yunnan on 27 August.

1215# 平原鷚 Tawny Pipit Anthus campestris

8月7、10、13、20日,新疆烏魯木齊至喬爾瑪、伊寧、奎屯至塔城、青河至烏魯木齊分別記錄1只、1只、11只、 3只。

All reports were from Xinjiang. Singles were recorded between Urumqi and Qiaoerma on 7 August and at Yining on 10 August; 11 were between Kuitun and Tacheng on 13 August, three were between Qinghe and Urumqi on 20 August.

1216# 布萊氏鷚 Blyth's Pipit Anthus godlewskii

2月13日,陝西漢中漢江雙橋,1只;12月22日,雲南潞西至瑞麗,2只。

One was between Luxi and Ruili, Yunnan on 22 December. A record of one at Double Bridges, Hanjiang River, Hanzhong, Shaanxi on 13 February requires confirmation,

1218# 樹鷚 Olive-backed Pipit Anthus hodgsoni 無重要記錄。 No significant records.

1220# 草地鷚 Meadow Pipit Anthus pratensis 8月17日,新疆白哈巴至哈巴河,3只,須確認。

A report of three between Baihaba and Habahe, Xinjiang on 7 August requires confirmation.

1221# 紅喉鷚 Red-throated Pipit Anthus cervinus

1月6-7日,廣東始興車八嶺,4只;1月19日,山東章丘白雲湖,2只;1月27日,浙江仙居郊區,20只;3月 16日,上海奉賢星火農場,4只;9月12日,北京延慶野鴨湖,3只;11月8-9日,上海崇明東灘,3只;11月 11日,浙江仙居南峰山山麓,10只;11月23日,江西新建南磯山自然保護區,4只;12月8-10日,江西吳城鄱 陽湖自然保護區,2只。

Four were at Chebaling, Shixing, Guangdong on 6-7 January, two were at Baiyun Lake, Shandong on 19 January, 20 were at Xianju, Zhejiang on 27 January, four were at Xinghuo Farm, Fengxian, Shanghai on 16 March, three were at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 12 September, three were at Chongming Island, Shanghai on 8-9 November, ten were at Nanfeng Mountain, Xianju, Zhejiang on 11 November, and lastly two were at Poyang Lake NR, Jiangxi on 8-10 December.

1222# 粉紅胸鷚 Rosy Pipit Anthus roseatus

1 月 18 日,四川樂山岷江段,3 只;4 月 12 日,天津北大港水庫有記錄;4 月 14 日,河北秦皇島北戴河海濱,4 只;7 月 16 日,北京密雲霧靈山有記錄;7 月 21 日,青海橡膠山,15 只;12 月 22、28 日,雲南潞西至瑞麗、盈 江至騰沖分別記錄 12 只、8 只。

Three were at Leshan, Sichuan on 18 January, several were at Beidagang Reservoir, Tianjin on 12 April, four were at Beidaihe, Heibei on 14 April, several were at Wuling Shan, Miyun, Beijing on 16 July, 15 were at Rubber Mountain, Qinghai on 21 July and, lastly, 12 were between Luxi and Ruili and eight were between Yingjiang and Tengchong, Yunnan on 22 and 28 December respectively.

1223# 水鷚 Water Pipit Anthus spinoletta

1月4日,北京房山拒馬河,10只;2月6日,陝西洋縣漢江,3只;3月17日,天津甯河七里海,6只;4月12日,天津北大港水庫有記錄;4月19-20日,山東萊州河套水庫有記錄;4月20日,北京延慶野鴨湖有記錄;4月24日,北京密雲不老屯有記錄;11月23日,江西新建南磯山自然保護區,10只;11月24-25日,上海崇明東灘,10只;12月22日,北京房山拒馬河,2只。

Beijing: ten were along the Juma River, Fangshan, on 4 January, unspecified numbers were at Wild Duck Lake, Yanqing on 20 April and Bulaotun, Miyun on 24 April, and two were along the Juma River, Fangshan on 22 December.

Tianjin: six were at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 17 March, several were at Beidagang Reservoir on 12 April.

Shandong: several were at Hetao Reservoir, Laizhou during 19-20 April.

Shaanxi: three were at Hanjiang, Yangxian, Shaanxi on 6 February

Jiangxi: ten were atNanjishan NR , Jiangxi on 23 November.

Shanghai: ten were at Chongming Island, Shanghai on 24-25 November.

1224# 黃腹鷚 Buff-bellied Pipit Anthus rubescens

1月27日,浙江仙居郊區,20只;3月29日,北京延慶野鴨湖有記錄;4月12日,天津北大港水庫有記錄;10月10日,北京延慶野鴨湖,10只;11月8-9日,上海崇明東灘,2只;11月9日,天津團泊窪水庫,3只;11月22日,江西弋陽,15只;11月23日,江西新建南磯山自然保護區有記錄;12月5-10日,湖南東洞庭湖自然保護區,100只;12月8-10日,江西吳城鄱陽湖自然保護區,10只。

Beijing: several were at Wild Duck Lake, Yanqing on 29 March, with ten there on 10 October

Zhejiang: 20 were at Xianju, on 29 March

Tianjin: some were reported around Beidagang Reservoir on 12 April, three were around Tuanbowa Reservoir on 9 November

Shanghai: two were at Chongming Island on 8-9 November. In Tianjin, .

Jiangxi: 15 were at Yiyang on 22 November, several were at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November and ten were at Poyang Lake NR during 8-10 December.

Hunan: 100 were at East Dongting Lake NR during 5-10 December.

1225# 山鷚 Upland Pipit Anthus sylvanus

1月27日-2月2日,浙江仙居郊區有記錄。

One or more were recorded at Xianju, Zhejiang from 27 January to 2 February.

1226# 领岩鹨 Alpine Accentor Prunella collaris

7月29日,青海囊谦坎达山,2只;8月10日,新疆伊宁,2只;9月9-14日,西藏阿里有记录。

Two were found in Kandashan, Xiangqian, Qinghai on 29 July, and two were noted at Yining, Xinjiang on 10 August. In addition, the species was recorded at Ali, Tibet during 9-14 September.

1227# 高原岩鹨 Altai Accentor Prunella himalayana

8月8日,新疆乔尔玛至库奈斯,15只。

A total of 15 were logged between Qiaoerma and Kunasi, Xinjiang on 8 August.

1228# 鸲岩鹨 Robin Accentor Prunella rubeculoides

5月9-10日,西藏那曲,1只;7月20-22日,青海青海湖,20只;8月30日,四川乡城大雪山,1只.

Records comprised one at Naqu, Tibet on 9-10 May, a total of 20 around Qinghai Lake, Qinghai during 20-22 July and one at Xiangcheng Great Snow Mountain, Sichuan on 30 August.

1229# 棕胸岩鹨 Rufous-breasted Accentor Prunella strophiata

2月4日,陕西眉县太白山森林公园,1只;2月8日,陕西佛坪自然保护区,7只;7月20-21日,青海青海湖8 只;8月30日,四川乡城大雪山,10只;9月4日,云南丽江玉龙雪山,1只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然 保护区,1只。

Records comprised one at Taibaishan Forest Park, Meixian, Shaanxi on 4 February, seven at Foping NR, Shaanxi on 8 February, eight around Qinghai Lake, Qinghai on 20-21 July, ten at Xiangcheng Great Snow Mountain, Sichuan on 30 August, one at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, Yunnan on 4 September and one at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan during 7-10 November.

1230# 棕眉山岩鹨 Siberian Accentor Prunella montanella

1月26日,北京房山拒马河,3只;3月22日,北京海淀颐和园有记录;10月9日,天津东郊飞机场果园,2只; 12月20日,北京门头沟东灵山,6只。

Three were seen along the Juma River, Fangshan, Beijing on 26 January and unspecified numbers were present at the Summer Palace, Haidian, Beijing on 22 March. There were no further records until 20 December, when two were found in an orchard near Tianjin airfield and six were noted at Donglingshan, Mentougou, Beijing.

1231# 褐岩鹨 Brown Accentor Prunella fulvescens

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,50只;7月20-22日,青海青海湖,12只。

Totals of 50 at Kunlun Shan, Yechen, Xinjiang on 28-29 June and 12 around Qinghai Lake, Qinghai during 20-22 July were reported.

1232# 黑喉岩鹨 Black-throated Accentor *Prunella atrogularis*6月28-29日,新疆叶城昆仑山, 50只; 8月8-9日,新疆乔尔玛至伊宁, 5只。
Only recorded in Xinjiang, where there were counts of 50 at Kunlun Shan, Yechen on 28-29 June and five between Qiaoerma and Yining on 8-9 August.

1234# 栗背岩鹨 Maroon-backed Accentor *Prunella immaculate* 7月26-28日。青海囊谦林场,5只。 Five were noted at Nanggian Forest Work, Oinghai during 26-28 July.

1239# 白腰文鸟 White-rumped Munia *Lonchura striata* 无重要记录。 No significant records reported.

1240# 斑文鸟 Scaly-breasted Munia Lonchura punctulata 无重要记录。 No significant records reported.

1241# 栗腹文鸟 Black-headed Munia Lonchura malacca
2月12日,福建厦门天柱山,1只。
One was noted at Tianzhu Shan, Xiamen, Fujian on 12 February.

雀形目 Passeriformes> 燕雀科 Fringillidae

1243# 苍头燕雀 Chaffinch Fringilla coelebs8月16-20日,新疆布尔津至乌鲁木齐,20只。

A total of 20 were logged between Buerjin and Urumqi, Xinjiang during 16-20 August.

1244# 燕雀 Brambling Fringilla montifringilla

2月8-9日,陕西佛坪自然保护区,1400只;12月4日,北京海淀紫竹院公园,2000只;此外无重要记录。 Two records referred to large counts. These were 1400 at Foping NR, Shaanxi Province on 8-9 February and 2000 at Zizhuyuan Park, Haidian, Beijing on 4 December.

1245# 金额丝雀 Fire-fronted Serin Serinus pusillus

8月8-10日,新疆乔尔玛至伊宁各记录49只;9月4-19日,西藏阿里有记录。

A total of 49 were logged between Qiaoerma and Yining, Xinjiang during 8-10 August, and unspecified numbers were present at Ali, Tibet during 4-19 September.

1246# 金翅[雀] Grey-capped Greenfinch *Carduelis sinica* 无重要记录。 No significant records.

1248# 黑头金翅[雀] Black-headed Greenfinch Carduelis ambigua

1月25日,云南个旧宝华公园,100只;2月3日,云南保山太保公园,3只;3月23日,四川石棉,2只;6月9日,云南丽江拉市海有记录;8月23日,云南昆明植物园,9只;8月28日,云南丽江至中甸途中,6只;9月6日,云南大理苍山,1只;12月23-24日,云南瑞丽,137只。

Except for two seen at Shimian, Sichuan on 23 March, all records were from Yunnan. The two largest counts, 100 at Baohua Park, Gejiu on 25 January and 137 at Ruili on 23-24 December, were made in winter. Other reports referred to three birds at Taibao Park, Baoshan on 3 February, unspecified numbers at Lashihai, Lijiang on 9 June, nine at Kunming Botanical Garden on 23 August, six between Lijiang and Zhongdian on 28 August and one at Cangshan on 6 September.

New-1* 欧(绿)金翅 European Greenfinch Carduelis chloris

8月16-20日,新疆伊宁、奎屯至塔城分别记录3只、5只,为中国今年新纪录种。

Three at Yining and five logged between Kuitun and Tacheng during 16-20 August were the only records. (Note to ed. Not new for China)

1249# 黄雀 Eurasian Siskin Carduelis spinus

2月16日,福建厦门万石植物园,4只;2月28日,河南商丘黄河故道有记录;3月1日,江苏南京廖仲恺墓,30 只;3月8-10日,上海奉贤南桥镇,7只;8月5日,青海西宁东峡,7只;10月12-23日,黑龙江哈尔滨太阳岛, 1只雌性;11月14日,江苏南京中山植物园,20只;12月18日,浙江杭州江滨,3只。

Apart from seven seen at the East Canyon, Xining, Qinghai on 5 August, all other records occurred up to 10 March and from 12 October. The majority of reports were from South China, comprising four individuals at Wanshi Botanical Garden, Xiamen, Fujian on 16 February, 30 at Liao Zhongkai's Tomb, Nanjing, Jiangsu on 1 March, seven at Nanqiao, Fengxian, Shanghai during 8-10 March, 20 at Zhongshan Botanical Garden, Nanjing, Jiangsu on 14 November and three at Jiangbin, Hanzhou, Zhejiang on 18 December. Only two records were received from North China - one bird was present at an old drainage area, Yellow River, Shangqiu, Henan on 28 February and a female was seen at Sun Island, Haerbin, Heilongjiang during 12-23 October.

1250# 藏黄雀 Tibetan Siskin Carduelis thibetana

4月18日,云南保山百花岭,30只的一群;9月2日,云南德钦白马雪山,3只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区,5只;12月30-31日,云南保山百花岭,63只。

In Yunnan, a flock of 30 was seen at Baihualing, Baoshan on 18 April, three were noted at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September and a total of 63 were logged at Baihualing, Baoshan on 30-31 December. The only other record was from Sichuan, where five were seen at Wolong NR, Wenchuan during 7-10 November.

1251# 红额金翅[雀] European Goldfinch Carduelis carduelis

8月8-20日,新疆乔尔玛至乌鲁木齐,116只。

A total of 116 were logged between Qiaoerma and Urumqi, Xinjiang during 8-20 August. There were no other records.

1253# 白腰朱顶雀 Common Redpoll Carduelis flammea

3月8日,天津宁河七里海,3只;10月12-23日,黑龙江哈尔滨太阳岛,1只雌性。

Only two records were received. These concerned three at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 8 March and a female at Sun Island, Haerbin, Heilongjiang during 12-23 October.

1254# 黄嘴朱顶雀 Twite Carduelis flavirostris

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,2只;7月2-3日,西藏拉萨拉鲁湿地有记录;7月25-8月5日,青海各地常见;7月29-30日,西藏亚东有记录;8月8-9日,新疆乔尔玛至伊宁共,17只;9月13日,内蒙古额济纳旗马鬃山苏木,1只。

Arranged by province, records were as follows: In Xinjiang, two were seen in the Kunlun Mountains, Yecheng on 28-29 June and 17 were logged between Qiaoerma and Yining on 8-9 August. In Qinghai, it was described as generally very common during the period 25 July-5 August. In Tibet, it was noted at Lalu Wetland on 2-3 July and at Yadong on 29-30 July. Finally, in Inner Mongolia, one was noted at Sumu, Mazongshan, E'jinaqi on 13 September.

1255# 赤胸朱顶雀 Eurasian Linnet *Carduelis cannabina* 8月8-10日,新疆乔尔玛至伊宁共记录 31只。

The only record concerned 31 logged between Qiaoerma and Yining, Xinjiang during 8-10 August.

1256# 林岭雀 Plain Mountain Finch Leucosticte nemoricola

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,100只;7月21-22日,青海青海湖,6只;7月23日,青海共和至玛多,5只;7月29-30日,西藏亚东有记录;8月1日,西藏拉萨纳木错有记录;8月3日,青海鄂拉山口、温泉常见。

In Xinjiang, 100 were seen in the Kunlun Mountains, Yecheng on 28-29 June. In Qinghai, up to six were noted at Qinghai Lake on 21-22 July and between Gonghe and Maduo the next day, and it was described as common between Erla Pass and Wenquan on 3 August. In Tibet, it was recorded at Yadong on 29-30 July and at Namucuo Lake, Lhasa on 1 August.

1257# 高山岭雀 Brandt's Mountain Finch Leucosticte brandti

5 月 4-7 日,青海曲麻莱可可西里,100 只。7 月 31 日,青海玉树至囊谦,5 只;8 月 3 日,青海鄂拉山口,大于10 只。

Only recorded in Qinghai, where the peak count was 100 at Kekexili, Qumalai during 4-7 May. Other reports were of five between Yushu and Nangqian on 31 July and at least ten at Erla Pass on 3 August.

1262# 蒙古沙雀 Mongolian Finch Bucanetes mongolica

7月22日,青海茶卡,31只;8月19日,新疆福海至奎屯,35只;9月13日,内蒙古额济纳旗马鬃山苏木,6只。

Records comprised 31 at Caka, Qinghai on 22 July, 35 between Fuhai and Kuitun, Xinjiang on 19 August and six at Sumu, Mazongshan, Ejinaqi, Inner Mongolia on 13 September.

1263# 巨嘴沙雀 Desert Finch *Rhodospiza obsolete*7月22日,青海茶卡至共和,5只。
The only record concerned five between Caka and Gonghe, Qinghai on 22 July.

1264# 长尾雀 Long-tailed Rosefinch Uragus sibiricus
8月20日,新疆青河至乌鲁木齐,2只。
Two between Qinghe and Urumqi, Xinjiang on 20 August was the only record.

1266# 暗胸朱雀 Dark-breasted Rosefinch *Carpodacus nipalensis*12月31日,云南保山百花岭,16只。
The only record was from Yunnan, where 16 were at Baihualing, Baoshan on 31 December.

1267# 普通朱雀 Common Rosefinch Carpodacus erythrinus

5月10日,北京延庆松山自然保护区,10只;5月15日,北京海淀颐和园,40只;5月31日,北京门头沟小龙门林场,3只;6月28-29日,新疆叶城昆仑山,10只,7月25日,青海玉树至囊谦,15只;8月1日,西藏拉萨纳木错有记录;8月28日,云南丽江至中甸途中,2只;8月30日,四川乡城大雪山,2只;9月2日,云南德钦白马雪山,30只;9月4-16日,西藏阿里有记录;10月1-4日,河北秦皇岛北戴河海滨,2只雌性;10月9日,天津东郊飞机场果园,2只。

Reported between 10 May and 9 October, with all records from North and West China. Records from Beijing comprised ten at Songshan NR, Yanqing on 10 May, 40 at the Summer Palace, Haidian on 15 May and three at Xiaolongmen Forestry Work, Mentougou on 31 May. Also in the northeast, two females were seen at Beidaihe, Qinhuangdao, Hebei on 1-4 October and two others at an orchard near Tianjin airport on 9 October. In the west, there were reports of ten in the Kunlun Mountains, Yecheng, Xinjiang on 28-29 June and 15 between Yushu and Nangqian, Qinghai on 25 July. In Tibet, the species was noted at Namucuo Lake, Lhasa on 1 August and at Ali during 4-16 September. In Yunnan, two were between Lijiang and Zhongdian on 28 August and 30 were noted at Baima Snow Mountain, Deqin on 2 September. Finally, in Sichuan two were seen at Great Snow Mountain, Xiangcheng on 30 August.

1268# 红眉朱雀 Beautiful Rosefinch Carpodacus pulcherrimus

6月14日,北京门头沟小龙门林场,2只;7月25日,青海玉树至囊谦,2只;7月9-10日,西藏林芝巴松措有记录;9月2日,云南德钦白马雪山,14只;9月17日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山南寺,6只;9月18日,内蒙古贺兰山南寺至阿拉善左旗,20只。

Recorded in North and West China. In the north, two were seen at Xiaolongmen Forestry Work, Mentougou, Beijing on 14 June, six were noted between Alashan Zuoqi and South Temple, Helanshan, Inner Mongolia on 17 September and a further 20 were logged on the return journey the next day. Two were seen between Yushu and Nangqian, Qinghai on 25 July and the presence of the species was noted at Basongcuo, Linzhi, Tibet on 9-10 July. The only other record concerned 14 at Baima Snow Mountain, Deqin, Yunnan on 2 September.

1269# 曙红朱雀 Pink-rumped Rosefinch Carpodacus eos

7月26-31日,青海囊谦,60只;8月30日,四川乡城大雪山,10只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,20只。 In addition to 60 at Nangqian, Qinghai during 26-31 July, counts of 10-20 were made at Great Snow Mountain, Xiangcheng and Sangdui Zhujie Temple, Daocheng, Sichuan on 30-31 August.

1271# 酒红朱雀 Vinaceous Rosefinch Carpodacus vinaceus

2月9日,陕西佛坪自然保护区西河,1只雄性;7月11-13日,四川乐山峨眉山金顶,3只;9月7日,云南大理 苍山,2只。

One male was seen at Xihe, Foping NR, Shaanxi on 9 February. The only other records comprised three seen on the

summit of Emei Shan, Leshan, Sichuan during 11-13 July and two seen at Cangshan, Dali, Yunnan on 7 September.

1273# 沙色朱雀 Pale Rosefinch *Carpodacus synoicus*8 月 5 日,青海西宁北山, 5 只。
The only record concerned five at Beishan, Xining, Qinghai on 5 August.

1275# 斑翅朱雀 Three-banded Rosefinch Carpodacus trifasciatus

7月26-28日,青海囊谦林场,2雄1雌;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区 3300米处,1只雌性。 Two males and a female were seen at Nangqian Forest Centre, Qinghai during 26-28 July, and a female was seen at 3300m at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan during 7-10 November.

1276# 点翅朱雀 Spot-winged Rosefinch *Carpodacus rhodopeplus* 9月5日,云南丽江玉龙雪山,3只;9月7日,云南大理苍山,4只。

Only recorded in Yunnan, where three were seen at Jade Dragon Snow Mountain on 5 September and four were present at Cangshan, Dali on 7 September.

1277# 白眉朱雀 White-browed Rosefinch Carpodacus thura

7月31日,青海囊谦东部,20只;8月29日,云南中甸至四川乡城大雪山,1只;8月30日,四川乡城大雪山, 20只;9月1日,云南德钦白马雪山,1只;9月2日,云南德钦白马雪山,8只;9月18日,内蒙古贺兰山南寺 至阿拉善左旗,12只;9月19日,内蒙古阿拉善左旗至贺兰山自然保护区,26只;11月7-10日,四川汶川卧龙 自然保护区,15只。

Except for 12 between South Temple, Helanshan and Alashan Zuoqi, Inner Mongolia on 18 September and a further 26 on the return journey the next day, all records were from West China. In Qinghai, 20 were seen at Nangqian on 31 July. Following one noted en route between Zhongdian, Yunnan and Great Snow Mountain, Xiangcheng, Sichuan on 29 August, a further 20 were seen at Great Snow Mountain on 30 August. The only other records received were of up to eight at Baima Snow Mountain, Deqin, Yunnan on 1-2 September and a total of 15 at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan during 7-10 November.

1278# 红腰朱雀 Red-mantled Rosefinch Carpodacus rhodochlamys

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,3只;8月15日,新疆铁厂沟至布尔津,1只。

Only recorded in Xinjiang, where three were noted in the Kunlun Mountains, Yecheng on 28-29 June and one was seen at Tiechanggou, Buerjin on 15 August.

1279# 拟大朱雀 Streaked Rosefinch Carpodacus rubicilloides

7月21-22日,青海茶卡至共和,6只;7月31-8月1日,青海囊谦至玉树,4只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,3只。

In Qinghai, six were seen between Caka and Gonghe on 22 July and four between Nangqian and Yushu on 31 July and 1 August. The only other record was from Sichuan, where three were seen at Sangdui Zhujie Temple, Daocheng on 31 August.

1280# 大朱雀 Great Rosefinch Carpodacus rubicilla

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,1只;7月23日,青海共和至玉树,3只;7月31日,青海囊谦至玉树,1只雄性。

In addition to one in the Kunlun Mountains, Yecheng, Xinjiang on 28-29 June, a total of 30 were logged between Gonghe and Yushu, Qinghai on 23 July and a male was seen between Nangqian and Yushu, Qinghai on 31 July.

1281# 红胸朱雀 Red-fronted Rosefinch Carpodacus puniceus

6月25-26日,西藏堆龙德庆楚布寺有记录;7月24日,青海玉树,1只雄性;7月29日,青海坎达山,1只雄性; 7月31日,青海囊谦至玉树,4只。

Records comprised one at Chubu Temple, Duilongdeqin, Tibet on 25-26 June, single males at Yushu and Kandashan, Qinghai on 24th and 29 July, and four between Nangqian and Yushu, Qinghai on 31 July.

1282# 藏雀 Tibetan Rosefinch Carpodacus roborowskii

7月24日,青海巴颜喀拉山口,2只雄性1只幼鸟;8月4日,青海温泉1只雄性1只幼鸟。

Only recorded in Qinghai, where two males and a juvenile were seen at Bayan Pass on 24 July and a male and a juvenile were seen at Wenquan on 4 August.

1284# 红眉松雀 Crimson-browed Finch *Propyrrhula subhimachala*9月2日,云南德钦白马雪山,1雌。
The only record concerned a female at Baima Snow Mountain, Deqin, Yunnan on 2 September.

1285# 血雀 Scarlet Finch Haematospiza sipahi

12月26、28日,云南章凤镇至盈江分别记录3只。

Only recorded in Yunnan, where three were noted between Zhangfeng and Yingjiang on 26th and 28 December.

1286# 红交嘴雀 Red Crossbill Loxia curvirostra

7月26-28日,青海囊谦林场,15只;8月5日,青海西宁东峡10只;8月8-9日,新疆乔尔玛至伊宁,6只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区2300米,3只;12月30日,云南丽江玉龙雪山,10只。

Records comprised 15 at Nangqian Forestry Work, Qinghai during 26-28 July, ten at Dongxia, Xining, Qinghai on 5 August, six between Qiaoerma and Yining, Xinjiang on 8-9 August, three at 2300m at Wolong NR, Wenchuan, Sichuan during 7-10 November and ten at Jade Dragon Snow Mountain, Lijiang, Yunnan on 30 December.

1290# 灰头灰雀 Grey-headed Bullfinch Pyrrhula erythaca

2月9日,陕西佛坪自然保护区,30只;7月11-13日,四川乐山峨眉山,4只;7月26-28日,青海囊谦林场,5 只;11月7-10日,四川汶川卧龙自然保护区有记录。

Records comprised 30 at Foping NR, Shaanxi on 9 February, four at Emei Shan, Sichuan during 11-13 July, five at Nangqian Forestry Work, Qinghai during 26-28 July and one at Wolong NR Wenchuan, Sichuan during 7-10 November.

1291# 红腹灰雀 Eurasian Bullfinch Pyrrhula pyrrhula

8月17-18日,新疆白哈巴至福海,6只。

The only record concerned six between Baihaba and Fuhai, Xinjiang during 17-18 August.

1292# 锡嘴雀 Hawfinch Coccothraustes coccothraustes

2月1日,山东济南植物园,1只亚成体;2月16日,上海植物园有记录;3月31日,北京延庆野鸭湖有记录;4 月20日,北京延庆野鸭湖,2只;9月13日,内蒙古额济纳旗马鬃山苏木,1只。

An immature was seen at Jinan Botanical Garden, Shandong on 1 February and one individual was present at Shanghai Botanical Garden on 16 February. The only other records were from Beijing, where one was at Wild Duck Lake, Yanqing on 20 April, and Inner Mongolia, where one was at Mazongshan Sumu, Ejinaqi on 13 September.

1293# 黑尾蜡嘴雀 Yellow-billed Grosbeak Eophona migratoria

2月16日,上海植物园,16只;11月22日,江西弋阳,5只;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,100只。 Recorded at Shanghai, where 16 were present at Shanghai Botanical Garden on 16 February, and in Jiangxi, where five were at Yiyang on 22 November and 100 were noted at Nanjishan NR, Xinjian on 23 November.

1294# 黑头蜡嘴雀 Japanese Grosbeak Eophona personata

2月4日, 江苏南京中山植物园, 4只; 4月3日, 山东济南植物园有记录。 Two records were received. Four were seen at Zhongshan Botanical Garden, Nanjing, Jiangsu on 4 February and one individual was present at Jinan Botanical Garden, Shandong on 3 April.

1296# 白点翅拟蜡嘴雀 Spot-winged Grosbeak *Mycerobas melanozanthos* 6月9-10日,云南丽江泸沽湖有记录。 One at Lugu Lake, Lijiang, Yunnan on 9-10 June was the only record.

1297# 白斑翅拟蜡嘴雀 White-winged Grosbeak Mycerobas carnipes

6月28-29日,新疆叶城昆仑山,3只;7月26-28日,青海囊谦林场,5只;8月30日,四川乡城大雪山,6只; 8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,7只;9月18日,内蒙古贺兰山南寺至阿拉善左旗,21只;11月7-10日,四 川汶川卧龙自然保护区 3200米处,4只。

In Sichuan, six were seen at Great Snow Mountain, Xiangcheng on 30 August, seven were at Sangdui Zhujie Temple, Daocheng on 31 August and four were found at 2300m at Wolong NR, Wenchuan during 7-10 November. Other records comprised three seen in the Kunlun Mountains, Yecheng, Xinjiang on 28-29 June, five logged at Nangqian Forestry Work, Qinghai during 26-28 July and a total of 21 counted between South Temple, Helanshan and Alashan Zuoqi, Inner Mongolia on 18 September.

1298# 金枕黑雀 Gold-naped Finch Pyrrhoplectes epauletta

12月30日, 云南保山百花岭, 1雄4雌。

The only record was of a male and four females at Baihualing, Gaoligongshan NR, Baoshan, Yunnan on 30 December.

1299# 朱鹀 Roborovski's Bunting Urocynchramus pylzowi

7月21日,青海青海湖橡胶山,1只雄性;8月1日,青海玉树以北4100米处,一对亲鸟和4只雏鸟在巢中。 A male was seen at Rubber Mountain, Qinghai Lake, Qinghai on 21 July. Breeding was noted in Qinghai: a nest with four juveniles attended by two adults was found at 4100m to the north of Yushu on 1 August.

1300# 凤头鹀 Crested Bunting *Melophus lathami*7 月 18-20 日,浙江临安西天目山有记录。
Singles were noted at Xitianmushan, Linan, Zhejiang during 18-20 July.

1301# 蓝鹀 Slaty Bunting Latoucheornis siemsseni

7月18-20日,浙江临安西天目山有记录。

The only record received was from Xitianmushan, Linan, Zhejiang during 18-20 July, a rare summer record from Southeast China.

1302# 黄鹀 Yellowhammer Emberiza citrinella

6月15日,新疆哈巴河、白哈巴河,1只;8月16-17日,新疆布尔津至哈巴河,2只。

Only seen in Xinjiang, where single birds were seen at Habahe and Baihaba on 15 July, and two were noted between Buerjin and Habahe on 16-17 August.

1303# 白头鹀 Pine Bunting Emberiza leucocephalos

1月18日,北京房山拒马河,20只;3月2日,北京怀柔水库,2只;8月15-16日,北京门头沟东灵山有记录; 8月19日,新疆福海至青河,5只;12月20日,北京东灵山,15只。

Apart from five seen between Fuhai and Qinghe, Xinjiang on 19 August, all other records were from Beijing. These comprised 20 at Juma River, Fangshan on 18 January, two at Huairou Reservoir on 2 March, singles at Donglingshan, Mentougou on 15th and 16 August and 15 at Donglingshan again on 20 December.

1304# 藏鹀 Tibetan Bunting Emberiza koslowi

7月29日,青海囊谦坎达山,4只目击,1只听见。

Four seen and one heard at Kandashan, Nangqian, Qinghai on 29 July was the only record.

1305# 灰眉岩鹀 Rock Bunting Emberiza cia

6月28-29日,新疆叶城昆仑山记录到3只。

Three were noted in the Kunlun Mountains, Yecheng, Xinjiang on 28-29 June. There were no other records.

1306# 戈氏岩鹀 Godlewski's Bunting Emberiza godlewskii

北京地区为常见山区留鸟,主要记录来自北京。北京以外的记录有:7月2日,西藏拉萨拉鲁湿地有记录;7月3-14日,贵州贵阳贵州大学有记录;7月29日,青海囊谦坎达山5只;8月23日,云南昆明植物园,4只;8月31日,四川稻城桑堆著杰寺,7只。

Most reports came from the mountains of Beijing, where this species is a common resident. Elsewhere, it was reported from Tibet (one at Lalu Wetland, Lhasa on 2 July), Guizhou (Guizhou University, Guiyang during 3-14 July), Qinghai (five at Kandashan, Nangqian on 29 July), Yunnan (four at Kunming Botanical Garden on 23 August) and Sichuan (seven at Zhujie Temple, Sangdui, Daocheng on 31 August).

1307# 三道眉草鹀 Meadow Bunting Emberiza cioides

8月5日,青海西宁北山10只;12月6日,北京房山拒马河,20只。此外无重要记录。

Ten seen at Beishan, Xining, Qinghai on 5 August and 20 noted at Juma River, Fangshan, Beijing on 6 December were the only significant records.

1308# 栗斑腹鹀 Jankowski's Bunting *Emberiza jankowskii* VU
7月11日,吉林白城向海自然保护区,4只。
Four were found between Baicheng and Xianghai NR, Jilin on 11 July. There were no other records.

1309# 灰颈鹀 Grey-necked Bunting *Emberiza buchanani* 8月17-20日,新疆白哈巴至乌鲁木齐共记录45只。 Up to 45 were recorded between Baihaba and Urumqi, Xinjiang during 17-20 August.

1310# 圃鹀 Ortolan Bunting Emberiza hortulana

6 月 15 日,新疆哈巴河、白哈巴河,1 只;8 月 13、16 日,新疆奎屯至塔城、布尔津至白哈巴分别记录1 只、7 只。

Only recorded in Xinjiang, where singles were noted at Habahe and Baihaba on 15 June and between Kuitun and Tacheng on 13 August and seven were counted between Buerjin and Baihaba on 16 August.

1311# 白眉鹀 Tristram's Bunting Emberiza tristrami

1月27日,浙江仙居郊区有记录;2月18日,广东广州白云山有记录;3月29日,北京延庆野鸭湖,1只;3月 30日,江苏南京廖仲恺墓,4只;4月12日,浙江杭州午潮汕森林公园有记录;4月18-20日,江西婺源全县有记 录; 4月19日,浙江安吉灵峰山,10只; 5月8-10日,上海崇明东滩,10只; 11月22日,安徽黄山谭家桥,20 只; 11月22日,江西弋阳,2只; 12月27日,广东广州云溪生态园,2只雌性。

Except for one at Wild Duck Lake, Yanjing, Beijing on 29 March, all records were from South China. In the first winter period, single birds were reported at Xianju, Zhejiang on 27 January, Baiyunshan, Guangzhou, Guangdong on 18 February, Liao Zhongkai's Tomb, Nanjing, Jiangsu on 30 March, Wuchaoshan Forestry Park, Hangzhou, Zhejiang on 12 April and Wuyuan, Jiangxi on 19 April. Ten were at Jilingshan, Anji, Zhejiang on 19 April and five at Dongtan, Chongming Island, Shanghai during 8-10 May. In the second winter period, 20 at Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui and two at Yiyang, Jiangxi were noted, all on 22 November, and two females were seen at Yunxi Ecological Garden, Guangzhou, Guangdong on 27 December.

1312# 栗耳鹀 Chestnut-eared Bunting Emberiza fucata

1月27日,浙江仙居郊区,10只;4月19-20日,上海崇明东滩,6只;5月24日,北京朝阳苇沟有记录;10月 1-4日,河北秦皇北戴河海滨有记录;11月22日,江西弋阳,2只;11月23日,江西新建南矶山自然保护区,5 只;11月27日,上海青浦淀山湖有记录。

Records in the first winter period comprised ten at Xianju, Zhejiang on 27 January, six at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 19-20 April and one at Weigou, Chaoyang, Beijing on 24 May. One at Beidaihe, Qinhaungdao, Hebei during 1-4 October, the earliest autumn report, was followed by two at Yiyang, Jiangxi on 22 November, five at Nanjishan NR, Xinjian, Jiangxi on 23 November and one at Dingshan Lake, Qingpu, Shanghai on 27 November.

1313# 小鹀 Little Bunting Emberiza pusilla

3月25日,天津宁河七里海,500只。此外无重要记录。

A total of 500 were estimated to be present at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 25 March. No other significant reports were received.

1314# 黄眉鹀 Yellow-browed Bunting Emberiza chrysophrys

2月2-3日,江西吴城鄱阳湖自然保护区有记录;2月23日,湖北武汉植物园有记录;3月1日,浙江鄞县梁祝公园有记录;4月18-20日,江西婺源全县有记录;5月8-10日,上海崇明东滩有记录;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,2只;11月22日,安徽黄山谭家桥,20只;11月22日,江西弋阳,3只;12月27日,广东深圳福田自然保护区有记录;12月28日,浙江镇海镇北涂有记录。

Records in the first winter period comprised singles at Poyang Lake NR, Wucheng, Jiangxi on 2-3 February, Wuhan Botanical Garden, Hubei on 23 February and Liangzhu Park, Yinxian County, Zhejiang on 1 March, Wuyuan, Jiangxi on 18-20 April and Dongtan, Chongming Island, Shanghai during 8-10 May. In the second winter period, reports concerned two at Dongzhai NR, Luoshan, Henan during 17-19 November, 20 at Tanjiaqiao, Huangshan, Anhui on 22 November, three at Yiyang, Jiangxi on the same day and singles at Futian NR, Shenzhen, Guangdong and at Beitu, Zhenhai, Zhejiang on 27th and 28 December, respectively.

1315# 田鹀 Rustic Bunting Emberiza rustica

1月6日,江西新建南矶山自然保护区,2只;1月26日,北京房山拒马河,30只;2月10日,陕西佛坪自然保 护区,15只;4月20日,上海崇明东滩,2只;4月24-5月14日,浙江仙居郊区,4只;10月12-23日,黑龙江 哈尔滨太阳岛,45只;11月15日,浙江仙居南峰山,5只;11月22日,江西弋阳,2只;11月23日,江西新建 南矶山自然保护区,1只。

Apart from 30 at Juma River, Fangshan, Beijing on 26 January and up to 45 at Sun Island, Harbin, Heilongjiang during 12-23 October, all records were from South China. Reports in the first winter period were of two at Nanjishan NR, Xinjian, Jiangxi on 6 January, 15 at Foping NR, Shaanxi on 20 February, two at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 20 April and up to 4 at Xianju, Zhejiang between 24 April and 14 May. There were only three further reports in the second winter period: five at Nanfengshan, Xianju, Zhejiang on 15 November, two at Yiyang, Jiangxi on 22 Nov and one at

1316# 黄喉鹀 Yellow-throated Bunting Emberiza elegans

1月1日,山东莱州河套水库有记录;1月16日,上海植物园,3只;1月26日,北京房山拒马河,4只;1月27日,浙江仙居郊区,4只;2月8-10日,陕西佛坪自然保护区,15只;2月13日,江苏南京廖仲恺墓,15只;3月16日,浙江鄞县东钱湖有记录;4月26日,北京海淀香山,4只;6月14-16日,北京门头沟小龙门林场,4只;10月18日,北京延庆野鸭湖,3只;11月2日,上海崇明前卫村,2只;11月17-19日,河南罗山董寨自然保护区,3只;11月22日,江西弋阳,2只;12月8日,江西吴城鄱阳湖自然保护区,2只。

All records in North China, where the species was reported in all seasons, were from Beijing apart from up to 15 at Foping NR, Shaanxi during 8-10 February and three at Dongzhai NR, Luoshan, Henan during 17-19 November. Beijing records were of up to four birds at Juma River, Fangshan on 26 January, Xiangshan, Haidian, on 26 April, Xiaolongmen Forestry Work, Mentougou during 14-16 June and Wild Duck Lake, Yanqing on 18 October. In South China, all records were in winter. In the first winter period, these comprised one at Hetao Reservoir, Laizhou, Shandong on 1 January, three at Shanghai Botanical Garden on 16 January, four at Xianju, Zhejiang on 17 January, 15 at Liao Zhongkai's Tomb, Nanjing, Jiangsu on 13 February and one at Dongqian Lake, Yinxian, Zhejiang on 16 March. Reports in the second winter period referred to up to three birds at Qianwei, Chongming, Shanghai on 2 November, Yiyang, Jiangxi on 22 November and Poyang Lake, Wucheng, Jiangxi on 8 December.

1317# 黄胸鹀 Yellow-breasted Bunting Emberiza aureola

4月19-20日,上海崇明东滩,10只;4月18-20日,江西婺源全县有记录;5月3日,北京海淀圆明园有记录;6月24-25日,黑龙江饶河县城,2只;10月1-5日,河北秦皇岛北戴河海滨有记录;11月12日,浙江仙居盂溪下游有记录;12月23-30日,湖南宜章莽山森林公园有记录。

The highest count of this formerly super-abundant species was just ten, at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 19-20 April. Elsewhere up to two were noted at Wuyuan, Jiangxi during 18-20 April, Beidaihe, Qinghuangdao, Hebei during 1-5 May, Yuanmingyuan, Haidian, Beijing on 3 May, Raohe County, Heilongjiang on 24-25 June and Yuxi, Xianju, Zhejiang on 12 November. A winter record from Mangshan Forestry Park, Yizhang, Hunan during 23-30 December is possibly in error.

1318# 栗鹀 Chestunt Bunting Emberiza rutila

5月8-10日,上海崇明东滩有记录;5月20日,北京圆明园有记录;8月30日,天津东郊飞机场果园,9只;10月9日,天津东郊飞机场果园,1只雌性;10月27日,上海崇明东滩有记录;12月26日,云南章凤镇至盈江,1只。

Recorded at Dongtan, Chongming Island, Shanghai during 8-10 May and on 27 October, at Yuanmingyuan, Beijing on 20 May, Tianjin airport on 30 August (nine individuals) and 9 October, and between Zhangfeng and Yijiang, Yunnan on 26 December.

1320# 褐头鹀 Red-headed Bunting Emberiza bruniceps

8月13日,新疆奎屯至塔城,6只。

In Xinjiang, six were recorded between Kuitun and Tacheng on 13 August. There were no other records.

1322# 灰头鹀 Black-faced Bunting Emberiza spodocephala

2月17-18日,福建泉州洛江口,28只;4月24-5月14日,浙江仙居郊区,20只;10月18日,上海奉贤星火农场,50只;11月2日,上海崇明前卫村,50只;11月8-9日,上海崇明东滩,40只;11月15日,浙江仙居南峰山,20只;11月22日,江西弋阳,50只;11月27日,上海青浦淀山湖,20只;12月5-10日,湖南东洞庭湖自然保护区记录到20只。

This appears to be the commonest and most widespread bunting wintering in East China. Counts of 20 or more were

reported as follows: 28 at the River Mouth, Luojiang, Quanzhou, Fujian on 17-18 February, 20 at Xianju, Zhejiang between 24 April and 14 May, 50 at Xinghuo Farm, Fengxian, Shanghai on 18 October and 40 there on 8-9 November, 50 at Qingwei, Chongming, Shanghai on 2 November, 20 at Nanfengshan, Xianju, Zhejiang on 15 November, 50 at Yiyang, Jiangxi on 22 November, 20 at Dingshan Lake, Qingpu, Shanghai on 27 November and 20 at East Dongting Lake, Hunan during 5-10 December.

1324# 苇鹀 Pallas's Reed Bunting Emberiza pallasi

2月17-18日,福建泉州洛江口有记录;3月18日,天津宁河七里海,18只;3月29日,北京延庆野鸭湖有记录;4月20日,上海崇明东滩,20只;10月1日,河北秦皇岛北戴河海滨有记录;10月18日,北京延庆野鸭湖,8只;11月2日,上海崇明前卫村,4只;11月16日,天津静海团泊洼,30只;11月27日,上海青浦淀山湖,20只,11月29日,北京朝阳水碓湖,1只;12月6日,天津北大港水库,50只。

Recorded up to 20 April and from 1 October. The peak count was 50 at Beidagang Reservoir, Tianjin on 6 December, and the southernmost record was of one at Luojiang, Quanzhou, Fujian on 17-18 February. In the first winter period, other records comprised 18 at Qilihai, Ninghe, Tianjin on 18 March, one at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 29 March and 20 at Dongtan, Chongming Island, Shanghai on 20 April. In the second winter period, following one at Beidaihe, Qinhaungdao, Hebei on 1 October, there were further reports of eight at Wild Duck Lake on 18 October, four at Qianwei, Chongming Island, Shanghai on 2 November, 30 at Tuanbowa, Jinghai, Tianjin on 16 November, 20 at Dingshan Lake, Qingpu, Shanghai on 27 November and one at Zhuizhui Lake, Chaoyang, Beijing on 29 November.

1325# 芦鹀 Common Reed Bunting Emberiza schoeniclus

1 月 23-26 日,上海崇明东滩有记录; 2 月 17-18 日,福建泉州洛江口,4只; 3 月 29 日,北京延庆野鸭湖有记录; 4 月 3-4 日,上海崇明东滩有记录; 5 月 9 日,浙江镇海镇北涂有记录; 5 月 17 日,北京延庆野鸭湖有记录; 8 月 18 日,新疆哈巴河至福海, 39 只; 10 月 18 日,北京延庆野鸭湖,2 只; 11 月 2 日,上海崇明前卫村,6 只; 11 月 27 日,上海青浦淀山湖,4 只; 12 月 6 日,天津北大港水库,1 只; 12 月 28 日,浙江镇海镇北涂有记录。 Important records in the first half of the year included singles at Dongtan, Chongming Island, Shanghai during 23-26 January, on 3-4 April and 9 May, four at Luojiang, Quanzhou, Fujian on 17-18 February, singles in Beijing at Wild Duck Lake, Yanqing on 29 March and Yuanmingyuan, Haidian on 17 May, and one at Beitu, Zhenhai, Zhejiang on 9 May. The highest count reported in the year was 39 between Habahe and Fuhai, Xinjiang on 18 August. In addition, there were reports of two at Wild Duck Lake, Yanqing, Beijing on 18 October, six at Qianwei, Chongming, Shanghai on 2 November, four at Dingshan Lake, Qingpu, Shanghai on 27 November and singles at Beidagang Reservoir, Tianjin on 6 December and Beitu, Zhenhai, Zhejiang on 28 December.

1326# 红颈苇鹀 Japanese Reed Bunting Emberiza yessoensis

5月8-10日,上海崇明东滩有记录。(需要证实)

One was reported at Dongtan, Chongming Island, Shanghai during 8-10 May. (This record requires further confirmation)

1328# 铁爪鹀 Lapland Longspur *Calcarius lapponicus*12月8日,湖南岳阳春风湖,1只。
One at Chunfeng Lake, Yueyang, Hunan on 8 December was the only record.